



AD 1185

EN	User Manual		PL	Instrukcja obsługi	
DE	Bedienungsanleitung		IT	Manuale d'uso	
FR	Mode d'emploi		SV	Bruksanvisning	
ES	Manual de usuario		BG	Ръководство за употреба	
PT	Manual de Instruções		DA	Brugsanvisning	
LT	Naudojimo instrukcija		SK	Používateľská príručka	
LV	Lietošanas instrukcija		BS	Korisnički priručnik	
ET	Kasutusjuhend		MK	Упатство за употреба	
HU	Használati útmutató		HR	Korisnički priručnik	
RO	Manual de utilizare		UK	Керівництво користувача	
CS	Návod k použití		SR	Упутство за употребу	
RU	Руководство пользователя		AR	دليل المستخدم	
EL	Εγχειρίδιο χρήσης		AZ	İstifadəçi təlimatı	
NL	Gebruikershandleiding		SQ	Manuali i përdorimit	
SL	Navodila za uporabo		KA	ინსტრუქცია	
FI	Käyttöohje				

User Manual (EN)

GENERAL SAFETY CONDITIONS IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS FOR USE READ CAREFULLY AND KEEP FOR FUTURE REFERENCE

1. Before using the device, read the instruction manual and follow the instructions contained therein. The manufacturer is not responsible for damage caused by using the device contrary to its intended use or improper operation.
2. The device is for domestic use only. Do not use for other purposes incompatible with its intended use.
3. Take special care when using the device when children are around. Do not allow children to play with the device do not allow children or anyone unfamiliar with the device to use it.
4. WARNING: This equipment may be used by children over 8 years of age and persons with limited physical, sensory or mental ability, or persons without experience or familiarity with the equipment, if it is done under the supervision of a person responsible for their safety or they have been given instructions on the safe use of the equipment and are aware of the dangers associated with its use. Children should not play with the equipment. Cleaning and maintenance of the equipment should not be performed by children unless they are over 8 years of age and these activities are performed under supervision.
5. WARNING: Do not leave the device plugged into an outlet unattended.
6. WARNING: Keep the device out of the reach of children.
7. WARNING: Improper use of the device, may result in injury, such as electric shock, among others.
8. WARNING: Always remove the plug from the power outlet after use by holding the outlet with your hand. DO NOT pull the power cord.
9. WARNING: Do not use the device near flammable materials.
10. WARNING: Unplug the power cord from the outlet before cleaning and washing the unit.
11. WARNING: Do not cover the ventilation holes in the device housing with other objects.
12. Periodically check the condition of the power cord. If the power cord is damaged, it should be replaced by a specialized repair facility to avoid danger.
13. Do not immerse the cable, plug and the entire device in water or other liquid. Do not expose the device to weather conditions (rain, sun, etc.) or use it

in high humidity conditions.

14. Do not use the device with a damaged power cord or if it has been dropped or damaged in any other way or is not working properly. Do not repair the device yourself, as there is a risk of electrocution. Return a damaged device to a competent service center for inspection or repair. All repairs may be made only by authorized service centers. Improper repair may cause serious danger to the user.

15. Place the appliance on a cool stable, level surface, away from hot kitchen appliances such as electric stove, gas burner, etc..

16. The power cord must not hang over the edge of the table or touch hot surfaces.

17. To provide additional protection, it is advisable to install in the electrical circuit, a residual current device (RCD) with a rated residual current of not more than 30 mA. In this regard, consult a specialist electrician.

18. Wipe the device only with a dry cloth. Do not use water or cleaning fluids.

19. Store the device in a dry room.

Device description:

1. Play / pause button / volume button / power button
2. Mode button / next song / previous song button
3. AUX input / reset switch
4. USB input port
5. SD card input port
6. Micro USB charging port
7. Charging indicator / pairing indicator

Button functions.

1. Play / Pause / Volume / Power button:

In Bluetooth mode:

Short press - play / pause

Long press - on / off

Turn right - increase volume

Turn left - decrease volume

b. In AUX mode

Short press - Mute

Long press - on / off

Turn right - increase volume

Turn left - decrease volume

to. In USB playback mode

Short press - play / pause

Long press - on / off

Turn right - increase volume

Turn left - decrease volume

re. In SD card playback mode

Short press - play / pause

Long press - on / off

Turn right - increase volume

Turn left - decrease volume

2. Mode / next track / previous track button

pros. In Bluetooth mode:

Short press - Change mode BT / USB / SD / FM / AUX mode In time setting mode: Switch between hours and minutes

Turn right - next song. Time up

Turn left - previous song. Time down

b. In AUX mode

Short press - change mode BT / USB / SD / FM / AUX mode, In time setting mode: switch between hour and minutes

Long press - switch to time change mode.

to. In USB play mode

Short press - change mode BT / USB / SD / FM / AUX mode, In time setting mode: switch between hour and minutes

Long press - switch to time change mode

Turn right - next song. Time up

Turn left - previous track. Time down

re. In SD card playback mode

Short press - change mode BT / USB / SD / FM / AUX mode, In time setting mode: switch between hour and minutes

Long press - switch to time change mode.

Turn right - next song. Time up

Turn left - previous track. Time down

Device functions:

1. FM mode .

Briefly press the mode button (2) until FM mode is selected.

For automatic program search and assignment. Long press the mode button (2). The unit will start scanning the FM range and assign all radio signals found to programs.

To select a previously assigned program, turn the mode knob (2) clockwise to move to the next program counterclockwise to move to the previous program.

2. Bluetooth mode

Briefly press the mode button (2) until Bluetooth mode is selected.

The device will start in pairing mode.

The Bluetooth icon on the display will start flashing.

Find the "AD 1185" device on your phone / computer / tablet.

Press the pairing button on the sending device.

When you hear "DING", the device is paired. The Bluetooth icon will remain lit during the connection, indicating that it is connected.

The device supports Bluetooth V4.0 technology.

3. AUX mode:

Connect your external device to the AD 1185 via the AUX port.

Briefly press the mode button (2) until AUX mode is selected.

Now you can play music from the external device.

All control can be done from the external device.

Only the volume level of the AD 1185 can be controlled from the AD 1185 using the Play / Pause knob (1)

4. USB mode

Insert a USB Flash Drive formatted in FAT32 format into the USB port (4) on the rear panel of the unit.

The unit should detect the newly inserted USB Flash Drive and start playing the first song on the unit.

Note that the AD 1185 only supports Mp3 format files.

5. SD card mode.

Insert an SD card formatted in FAT32 format into the SD port (5) on the back of the unit.
The unit should detect the newly inserted SD card and start playing the first song on the unit.
Note that the AD 1185 only supports files in Mp3 format.

6. Charging port.

In the upper right corner of the displays you can see the battery charge indicator .
When it is full, it shows the battery status as a steady non-flashing
When the level is low. The device will signal "Low battery". The battery symbol will start flashing.

To charge the device, insert the micro USB cable into the charging port (6) connected to a 5 V 1 A power source to start charging the device.

7. Charging / pairing indicator

The device has 2 colors of light on the indicator
A flashing blue light indicates that the device is pairing
The blue light is constantly on. The device is connected to another device via Bluetooth.
Red steady light. The device is charging.

Troubleshooting:

Problem: The device does not connect via Bluetooth, the device is not displayed in the list.
Solution: Make sure the AD 1185 is set to Bluetooth mode and is not connected to another device. Please check the back of the AD 1185 to see if the indicator light (7) is flashing or lit in blue. If it is lit without flashing. The AD 1185 is connected to another device. If it blinks and searches, please check if your phone/computer/device is compatible with Bluetooth version 4.0.

Problem: The device does not start in USB / SD mode.
Solution: Make sure your USB device is running on another USB reader. If so, check if the file format is set to FAT 32. If not, reformat the USB / SD device to FAT32 format. If the device still does not read, check if the files on the USB / SD are in Mp3 format.

Technical specifications:

Output power: 6 watts.
Input power: DC 5 V 0.6 A.
Bluetooth version: 4.0.
File support: Mp3
Battery: 1800 mAh 3.7 V.
Battery type: lithium battery.
Speaker: 2x5W
Maximum power: 20W.
FM: 87.5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warsaw, Poland hereby declares that the AD 1185 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU Declaration of Conformity is available at the following internet address: :
https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

For the sake of the environment. Information about waste electrical and electronic equipment In accordance with Article 13 (1) and (2) of the Law of September 11, 2015 on waste electrical and electronic equipment, we inform you about the proper handling of waste electrical and electronic equipment:

1. It is forbidden to place waste electrical and electronic equipment together with other waste - this is confirmed by marking in the form of a "crossed out basket", ordering selective collection of this type of waste.



2. Electrical and electronic equipment may contain hazardous substances, mixtures and components that, when released into the environment, can cause serious danger to the health and life of humans and living organisms. They can lead to numerous health ailments, such as vision, hearing and speech disorders, and can also damage the kidneys, liver and heart, and cause skin diseases. Harmful substances, can also have adverse effects on the respiratory and reproductive systems and lead to cancerous changes. Consumption of plants growing on contaminated soils, and products made from them, can risk the aforementioned health effects.



3. Waste electrical and electronic equipment should be handed over only to authorized collection points, a list of which should be included on each Municipality's website.

4. The household plays an important role, in contributing to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment. It also plays a key role in the waste electrical and electronic equipment management system due to the possibility of direct delivery to authorized collection points and the elimination of undesirable social habits resulting in leaving waste equipment in places not intended for it.

In addition, Donate waste electrical and electronic equipment at the point of delivery. A distributor, when supplying equipment intended for households to a purchaser, is obliged to take back used household equipment free of charge at the place of delivery of such equipment, provided the used equipment is of the same type and performed the same functions as the supplied equipment.

Cardboard packaging and polyethylene (PE) bags should be placed in the appropriate containers for separate collection of municipal waste according to their description. If there are batteries in the equipment, remove them and separately dispose of them at a collection and storage facility.

Do not dispose of the device in the municipal waste container!!!

Service If you wish to purchase spare parts or report any complaints, please contact directly with the seller who issued the receipt.

Bedienungsanleitung (DE)

ALLGEMEINE SICHERHEITSBEDINGUNGEN WICHTIGE ANWEISUNGEN FÜR DEN SICHEREN GEBRAUCH SORGFÄLTIG LESEN UND AUFBEWAHREN

1. Lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der Benutzung des Geräts und befolgen Sie die darin enthaltenen Anweisungen. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen Gebrauch oder unsachgemäße Handhabung des Geräts entstehen.
2. Das Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt. Verwenden Sie das Gerät nicht für andere Zwecke, die mit seiner Bestimmung nicht vereinbar sind.
3. Seien Sie besonders vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Nähe von Kindern benutzen. Erlauben Sie Kindern nicht, mit dem Gerät zu spielen. Erlauben Sie Kindern oder anderen Personen, die nicht mit dem Gerät vertraut sind, es nicht zu benutzen.
4. **WARNUNG:** Dieses Gerät kann von Kindern über 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder von Personen ohne Erfahrung oder Kenntnis des Geräts benutzt werden, wenn dies unter Aufsicht einer für ihre Sicherheit verantwortlichen Person geschieht oder wenn sie Anweisungen für den sicheren Gebrauch des Geräts erhalten haben und sich der mit dem Gebrauch verbundenen Gefahren bewusst sind. Kinder sollten nicht mit dem Gerät

- spielen. Die Reinigung und Wartung des Geräts sollte nicht von Kindern durchgeführt werden, es sei denn, sie sind älter als 8 Jahre und die Tätigkeit wird unter Aufsicht durchgeführt.
5. **WARNUNG:** Lassen Sie das Gerät nicht unbeaufsichtigt an einer Steckdose angeschlossen.
6. **WARNUNG:** Bewahren Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
7. **WARNUNG:** Die unsachgemäße Verwendung des Geräts kann zu Verletzungen, wie z. B. einem elektrischen Schlag, führen.
8. **WARNUNG:** Ziehen Sie nach dem Gebrauch immer den Stecker aus der Steckdose, indem Sie die Steckdose mit der Hand festhalten. Ziehen Sie NICHT am Netzkabel.
9. **WARNUNG:** Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von brennbaren Materialien.
10. **WARNUNG:** Ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose, bevor Sie das Gerät reinigen und waschen.
11. **WARNUNG:** Decken Sie die Lüftungsöffnungen im Gerätegehäuse nicht mit anderen Gegenständen ab.
12. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Netzkabels. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, sollte es von einer spezialisierten Reparaturwerkstatt ersetzt werden, um Gefahren zu vermeiden.
13. Tauchen Sie das Kabel, den Stecker oder das gesamte Gerät nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. Setzen Sie das Gerät keinen Witterungseinflüssen (Regen, Sonne usw.) aus und verwenden Sie es nicht bei erhöhter Luftfeuchtigkeit.
14. Verwenden Sie das Gerät nicht mit einem beschädigten Netzkabel oder wenn es heruntergefallen oder anderweitig beschädigt ist oder nicht richtig funktioniert. Reparieren Sie das Gerät nicht selbst, da die Gefahr eines Stromschlags besteht. Bringen Sie das beschädigte Gerät zur Inspektion oder Reparatur zu einer kompetenten Kundendienststelle. Reparaturen dürfen nur von autorisierten Servicestellen durchgeführt werden. Eine unsachgemäße Reparatur kann eine ernsthafte Gefahr für den Benutzer darstellen.
15. Stellen Sie das Gerät auf eine kühle, stabile und ebene Fläche, entfernt von heißen Kochgeräten wie Elektroherd, Gasbrenner usw..
16. Das Netzkabel darf nicht über die Tischkante hängen oder heiße Oberflächen berühren.
17. Als zusätzlichen Schutz empfiehlt es sich, im Stromkreis einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) mit einem Nennfehlerstrom von höchstens

- 30 mA zu installieren. Ziehen Sie dazu einen Elektrofachmann zu Rate.
18. Das Gerät darf nur mit einem trockenen Tuch abgewischt werden. Verwenden Sie kein Wasser oder Reinigungsmittel.
19. Lagern Sie das Gerät in einem trockenen Raum.

Gerätebeschreibung:

1. Wiedergabe-/Pausentaste/Lautstärke-/Einschalttaste
2. Modus-Taste / Nächster Song / Vorheriger Song-Taste
3. AUX-Eingang / Reset-Schalter
4. USB-Eingang
5. SD-Karteneingang
6. Micro-USB-Ladeanschluss
7. Ladeanzeige / Kopplungsanzeige

Tastenfunktionen.

1. Wiedergabe/Pause/Lautstärke/Einschalttaste:

Im Bluetooth-Modus:

Kurz drücken - Wiedergabe/Pause

Langes Drücken - Einschalten / Ausschalten

Nach rechts drehen - Lautstärke erhöhen

Nach links drehen - Lautstärke verringern

b. Im AUX-Modus

Kurz drücken - Stummschaltung

Langer Druck - Einschalten / Ausschalten

Nach rechts drehen - Lautstärke erhöhen

Nach links drehen - Lautstärke verringern

zu. Im USB-Wiedergabemodus

Kurz drücken - Wiedergabe/Pause

Langes Drücken - Einschalten / Ausschalten

Nach rechts drehen - Lautstärke erhöhen

Nach links drehen - Lautstärke verringern

re. Im Wiedergabemodus der SD-Karte

Kurz drücken - Wiedergabe/Pause

Langes Drücken - Einschalten / Ausschalten

Nach rechts drehen - Lautstärke erhöhen

Nach links drehen - Lautstärke verringern

2. Taste Modus / nächster Titel / vorheriger Titel

für. Im Bluetooth-Modus:

Kurzes Drücken - Wechsel des Modus BT / USB / SD / FM / AUX Modus Im Zeiteinstellungsmodus: Umschalten zwischen Stunden und Minuten

Nach rechts drehen - nächster Titel. Zeit aufwärts

Nach links drehen - vorheriger Titel. Zeit abwärts

b. Im AUX-Modus

Kurzes Drücken - Wechsel des Modus BT / USB / SD / FM / AUX, Im Zeiteinstellungsmodus: Wechsel zwischen Stunden und Minuten

Langer Druck - Wechsel in den Time-Shift-Modus.

zu. Im USB-Wiedergabemodus

Kurzes Drücken - Wechsel des Modus BT / USB / SD / FM / AUX, Im Zeiteinstellungsmodus: Wechsel zwischen Stunden und Minuten

Langer Druck - Wechsel in den Time-Shift-Modus

Nach rechts drehen - nächster Titel Zeit aufwärts

Nach links drehen - vorheriger Titel. Zeit abwärts

re. Im SD-Karten-Wiedergabemodus

Kurzes Drücken - Wechsel des Modus BT / USB / SD / FM / AUX, Im Zeiteinstellungsmodus: Wechsel zwischen Stunden und Minuten

Langes Drücken - Umschalten in den Zeitänderungsmodus.

Nach rechts drehen - nächster Titel. Zeit aufwärts

Nach links drehen - vorheriger Titel. Zeit abwärts

Gerätefunktionen:

1. FM-Betrieb .

Drücken Sie kurz die Mode-Taste (2), bis der FM-Modus ausgewählt ist.

Für die automatische Programmsuche und -zuweisung. Drücken Sie lange auf die Mode-Taste (2). Das Gerät beginnt, den UKW-Bereich abzusuchen und alle gefundenen Radiosignale den Programmen zuzuordnen.

Um ein zuvor zugewiesenes Programm auszuwählen, drehen Sie den Modusknopf (2) im Uhrzeigersinn, um zum nächsten Programm zu gelangen, und gegen den Uhrzeigersinn, um zum vorherigen Programm zu gelangen.

2. Bluetooth-Modus

Drücken Sie kurz auf den Modusknopf (2), bis der Bluetooth-Modus ausgewählt ist.

Das Gerät startet im Kopplungsmodus.

Das Bluetooth-Symbol auf dem Display beginnt zu blinken.

Suchen Sie das Gerät "AD 1185" auf Ihrem Telefon / Computer / Tablet.

Drücken Sie die Kopplungstaste auf dem übertragenden Gerät.

Wenn Sie "DING" hören, ist das Gerät gekoppelt. Das Bluetooth-Symbol leuchtet während der Verbindung und zeigt damit an, dass eine Verbindung besteht.

Das Gerät unterstützt die Bluetooth-Technologie V4.0.

3. AUX-Modus:

Schließen Sie Ihr externes Gerät über den AUX-Anschluss an das AD 1185 an.

Drücken Sie kurz die Mode-Taste (2), bis der AUX-Modus ausgewählt ist.

Sie können nun Musik von dem externen Gerät abspielen.

Alle Steuerungen können vom externen Gerät aus vorgenommen werden.

Nur die Lautstärke des AD 1185 kann vom AD 1185 aus mit dem Play/Pause-Regler (1) gesteuert werden

4. USB-Modus

Stecken Sie einen im FAT32-Format formatierten USB-Stick in den USB-Anschluss (4) auf der Rückseite des Geräts.

Das Gerät sollte das neu eingesteckte USB-Flash-Laufwerk erkennen und mit der Wiedergabe des ersten Titels auf dem Gerät beginnen.

Bitte beachten Sie, dass das AD 1185 nur Dateien im MP3-Format unterstützt.

5. SD-Karten-Modus.

Stecken Sie eine im FAT32-Format formatierte SD-Karte in den SD-Anschluss (5) auf der Rückseite des Geräts.

Das Gerät sollte die neu eingelegte SD-Karte erkennen und mit der Wiedergabe des ersten Titels auf dem Gerät beginnen.

Bitte beachten Sie, dass das AD 1185 nur Dateien im MP3-Format unterstützt.

6. Anschluss zum Aufladen.

In der oberen rechten Ecke des Displays sehen Sie die Batterieladeanzeige.

Wenn der Akku voll ist, zeigt sie den Akkustatus durch ein stetiges, nicht blinkendes

Wenn der Ladezustand niedrig ist. Das Gerät meldet "Batterie schwach". Das Batteriesymbol beginnt zu blinken.

Um das Gerät aufzuladen, stecken Sie das Micro-USB-Kabel in den Ladeanschluss (6), der mit einer 5 V 1 A

Stromquelle verbunden ist, und beginnen Sie mit dem Aufladen des Geräts.

7. Lade-/Paarungsanzeige

Die Anzeige des Geräts leuchtet in 2 Farben auf

Ein blinkendes blaues Licht zeigt an, dass das Gerät gekoppelt ist

Das blaue Licht leuchtet ständig. Das Gerät ist über Bluetooth mit einem anderen Gerät verbunden.

Rotes Dauerlicht. Das Gerät wird geladen.

Fehlersuche:

Problem: Das Gerät lässt sich nicht über Bluetooth verbinden, das Gerät wird nicht in der Liste angezeigt.

Lösung: Vergewissern Sie sich, dass das AD 1185 auf den Bluetooth-Modus eingestellt ist und nicht mit einem anderen Gerät verbunden ist. Überprüfen Sie bitte auf der Rückseite des AD 1185, ob die Kontrollleuchte (7) blinkt oder blau leuchtet. Wenn sie leuchtet, ohne zu blinken. Das AD 1185 ist mit einem anderen Gerät verbunden. Wenn sie blinkt und sucht, überprüfen Sie bitte, ob Ihr Telefon/Computer/Gerät mit der Bluetooth-Version 4.0 kompatibel ist.

Problem: Das Gerät startet nicht im USB-/SD-Modus.

Lösung: Stellen Sie sicher, dass Ihr USB-Gerät auf einem anderen USB-Lesegerät läuft. Wenn ja, überprüfen Sie, ob das Dateiformat auf FAT 32 eingestellt ist. Wenn nein, formatieren Sie das USB-/SD-Gerät neu auf FAT32. Wenn das Gerät immer noch nicht liest, prüfen Sie, ob die Dateien auf dem USB-/SD-Gerät im Mp3-Format vorliegen.

Technische Daten:

Ausgangsleistung: 6 Watt.

Eingangsleistung: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth Version: 4.0.

Datei-Unterstützung: Mp3

Akku: 1800 mAh 3,7 V.

Akku-Typ: Lithium.

Lautsprecher: 2x5W

Maximale Leistung: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warszawa, Polen erklärt hiermit, dass das AD 1185 mit der Richtlinie 2014/53/EU übereinstimmt. Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung ist unter der folgenden Internetadresse verfügbar: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Der Umwelt zuliebe. Informationen über Elektro- und Elektronik-Altgeräte Gemäß Artikel 13 Absatz 1 und 2 des Gesetzes vom 11.

September 2015 über Elektro- und Elektronik-Altgeräte möchten wir Sie über den richtigen Umgang mit Elektro- und Elektronik-Altgeräten informieren:



1. Es ist verboten, Elektro- und Elektronik-Altgeräte zusammen mit anderen Abfällen abzugeben - dies wird durch eine Kennzeichnung in Form einer "durchgestrichenen Tonne" bestätigt, die die getrennte Sammlung dieser Art von Abfällen anordnet.

2. Elektro- und Elektronikgeräte können gefährliche Stoffe, Gemische und Bestandteile enthalten, die, wenn sie in die Umwelt gelangen, eine ernsthafte Bedrohung für die Gesundheit und das Leben von Menschen und lebenden Organismen darstellen können. Sie können zu einer Reihe von Gesundheitsproblemen wie Seh-, Hör- und Sprachstörungen führen, Nieren, Leber und Herz schädigen und Hautkrankheiten verursachen. Schadstoffe können sich auch negativ auf die Atemwege und die Fortpflanzungsorgane auswirken und zu Krebskrankungen führen. Der Verzehr von Pflanzen, die auf kontaminierten Böden wachsen, und von daraus hergestellten Produkten kann die oben genannten gesundheitlichen Auswirkungen haben.



3. Elektro- und Elektronik-Altgeräte dürfen nur bei den zugelassenen Sammelstellen abgegeben werden, deren Liste auf der Website der jeweiligen Gemeinde veröffentlicht ist.

4. Der Haushalt spielt eine wichtige Rolle bei der Wiederverwendung und Verwertung, einschließlich des Recyclings, von Altgeräten. Er spielt auch eine Schlüsselrolle im System der Bewirtschaftung von Elektro- und Elektronikaltgeräten, da er die Möglichkeit hat, die Geräte direkt bei den zugelassenen Sammelstellen abzugeben und unerwünschte soziale Gewohnheiten zu unterbinden, die dazu führen, dass Altgeräte an Orten zurückgelassen werden, die nicht für diese Zwecke vorgesehen sind.

Außerdem Rückgabe von Elektro- und Elektronikaltgeräten am Ort der Lieferung. Ein Vertreiber, der einem Käufer für Haushalte bestimmte Geräte liefert, ist verpflichtet, Altgeräte aus Haushalten am Ort der Lieferung dieser Geräte kostenlos zurückzunehmen, sofern die Altgeräte vom gleichen Typ sind und die gleichen Funktionen erfüllen wie die gelieferten Geräte. Kartonverpackungen und Polyethylen (PE)-Säcke müssen entsprechend ihrer Beschreibung in die entsprechenden Behälter für die getrennte Sammlung von Siedlungsabfällen gegeben werden. Wenn das Gerät Batterien enthält, müssen diese entfernt und separat in einer Sammel- und Lagereinrichtung entsorgt werden.

Entsorgen Sie das Gerät nicht über die Hausmülltonne!!!

Service Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder eine Reklamation geltend machen möchten, wenden Sie sich bitte wenden Sie sich bitte direkt an den Händler, der die Quittung ausgestellt hat.

Mode d'emploi (FR)

CONDITIONS GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ INSTRUCTIONS IMPORTANTES POUR UNE UTILISATION SÛRE LIRE ATTENTIVEMENT ET CONSERVER POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE

1. Lisez le mode d'emploi avant d'utiliser l'appareil et suivez les instructions qu'il contient. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation de l'appareil non conforme à sa destination ou par une manipulation incorrecte.
2. L'appareil est destiné à un usage domestique uniquement. Ne l'utilisez pas à d'autres fins incompatibles avec l'usage auquel il est destiné.
3. Soyez particulièrement vigilant lorsque vous utilisez l'appareil en présence d'enfants. Ne laissez pas les enfants jouer avec l'appareil. Ne laissez pas les enfants ou toute personne non familiarisée avec l'appareil l'utiliser.
4. **AVERTISSEMENT** : Cet appareil peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans et des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou des personnes sans expérience ni connaissance de l'appareil, si cela se fait sous la surveillance d'une personne responsable de leur sécurité ou si elles ont reçu des instructions sur l'utilisation sûre de l'appareil et sont conscientes des dangers liés à son utilisation. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'équipement. Le nettoyage et l'entretien de l'équipement ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et que l'activité est effectuée sous surveillance.
5. **AVERTISSEMENT** : Ne laissez pas l'appareil branché sur une prise de courant sans surveillance.
6. **AVERTISSEMENT** : Gardez l'appareil hors de portée des enfants.
7. **AVERTISSEMENT** : Une utilisation incorrecte de l'appareil peut entraîner des blessures, telles qu'un choc électrique.
8. **AVERTISSEMENT** : Après utilisation, retirez toujours la fiche de la prise de courant en tenant la prise avec votre main. Ne tirez PAS sur le cordon

d'alimentation.

9. AVERTISSEMENT : N'utilisez pas l'appareil à proximité de matériaux inflammables.

10. AVERTISSEMENT : Débranchez le cordon d'alimentation de la prise avant de nettoyer et de laver l'appareil.

11. AVERTISSEMENT : Ne pas couvrir les ouvertures de ventilation du boîtier de l'appareil avec d'autres objets.

12. Vérifiez régulièrement l'état du cordon d'alimentation. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un réparateur spécialisé afin d'éviter tout danger.

13. Ne pas immerger le câble, la fiche ou l'ensemble de l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil aux conditions atmosphériques (pluie, soleil, etc.) ni l'utiliser dans des conditions d'humidité accrue.

14. Ne pas utiliser l'appareil si le cordon d'alimentation est endommagé, s'il est tombé, s'il a été endommagé ou s'il ne fonctionne pas correctement. Ne réparez pas l'appareil vous-même, car il y a un risque d'électrocution. Apportez l'appareil endommagé à un centre de service compétent pour qu'il soit inspecté ou réparé. Les réparations ne peuvent être effectuées que par des centres de service agréés. Une réparation incorrecte peut présenter un risque grave pour l'utilisateur.

15. Placez l'appareil sur une surface plane, stable et froide, à l'écart d'appareils de cuisson chauds tels qu'une cuisinière électrique, un brûleur à gaz, etc.

16. Le cordon d'alimentation ne doit pas pendre du bord de la table ni toucher des surfaces chaudes.

17. Pour une protection supplémentaire, il est conseillé d'installer dans le circuit électrique un dispositif à courant différentiel résiduel (DDR) dont le courant résiduel nominal ne dépasse pas 30 mA. Un électricien spécialisé doit être consulté à cet égard.

18. L'appareil ne doit être nettoyé qu'avec un chiffon sec. Ne pas utiliser d'eau ou de produits de nettoyage.

19. Conservez l'appareil dans un endroit sec.

Description de l'appareil :

1. Bouton de lecture / pause / bouton de volume / bouton d'alimentation
2. Bouton de mode / bouton de la chanson suivante / bouton de la chanson précédente
3. Entrée AUX / interrupteur de réinitialisation
4. Port d'entrée USB
5. Port d'entrée pour carte SD
6. Port de charge micro USB
7. Indicateur de charge / indicateur d'appairage

Fonctions des boutons.

1. Lecture / Pause / Volume / Bouton d'alimentation :

En mode Bluetooth :

Appui court - lecture / pause

Appui long - Activer / Désactiver

Tourner à droite - augmenter le volume

Tourner à gauche - diminuer le volume

b. En mode AUX

Appui court - Mute

Appui long - Allumer / éteindre

Tourner à droite - Augmenter le volume

Tourner à gauche - diminuer le volume

à. En mode de lecture USB

Appui court - lecture / pause

Appui long - Allumer / éteindre

Tourner à droite - augmenter le volume

Tourner à gauche - diminuer le volume

re. En mode de lecture de la carte SD

Appui court - lecture / pause

Appui long - Activation / désactivation

Tourner à droite - augmenter le volume

Tourner à gauche - diminuer le volume

2. Bouton Mode / piste suivante / piste précédente

pour. En mode Bluetooth :

Appui court - Changement de mode BT / USB / SD / FM / AUX En mode réglage de l'heure : Basculer entre les heures et les minutes

Tourner à droite - piste suivante. Augmentation de l'heure

Tourner à gauche - piste précédente. Temps écoulé

b. En mode AUX

Appui court - changement de mode BT / USB / SD / FM / AUX, En mode réglage de l'heure : commutation entre les heures et les minutes

Appui long - passage en mode décalage horaire.

en mode de réglage de l'heure : basculer entre les heures et les minutes. En mode lecture USB

Appui court - changement de mode BT / USB / SD / FM / AUX, En mode réglage de l'heure : commutation entre les heures et les minutes

Appui long - passage au mode décalage horaire

Tourner à droite - piste suivante Temps écoulé

Tourner à gauche - piste précédente. Temps écoulé

re. En mode de lecture de la carte SD

Appui court - changement de mode BT / USB / SD / FM / AUX, En mode réglage de l'heure : commutation entre les heures et les minutes

Appui long - passage au mode changement d'heure.

Tourner à droite - piste suivante. Temps écoulé

Tourner à gauche - piste précédente. Temps écoulé

Fonctions de l'appareil :

1. Mode FM .

Appuyez brièvement sur la touche mode (2) jusqu'à ce que le mode FM soit sélectionné.

Pour la recherche et l'attribution automatiques de programmes. Appuyez longuement sur la touche mode (2).

L'appareil commence à balayer la gamme FM et attribue tous les signaux radio trouvés à des programmes.

Pour sélectionner un programme précédemment attribué, tournez le bouton de mode (2) dans le sens des aiguilles d'une montre pour passer au programme suivant, dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour passer au

programme précédent.

2. Mode Bluetooth

Appuyez brièvement sur le bouton de mode (2) jusqu'à ce que le mode Bluetooth soit sélectionné.

L'appareil se met en mode d'appairage.

L'icône Bluetooth sur l'écran commence à clignoter.

Recherchez l'appareil "AD 1185" sur votre téléphone / ordinateur / tablette.

Appuyez sur le bouton d'appairage de l'appareil émetteur.

Lorsque vous entendez "DING", l'appareil est apparié. L'icône Bluetooth reste allumée pendant la connexion, indiquant qu'il est connecté.

L'appareil est compatible avec la technologie Bluetooth V4.0.

3. Mode AUX :

Connectez votre appareil externe à l'AD 1185 via le port AUX.

Appuyez brièvement sur le bouton de mode (2) jusqu'à ce que le mode AUX soit sélectionné.

Vous pouvez maintenant écouter de la musique à partir de l'appareil externe.

Toutes les commandes peuvent être effectuées à partir de l'appareil externe.

Seul le niveau de volume de l'AD 1185 peut être contrôlé depuis l'AD 1185 à l'aide du bouton Play / Pause (1)

4. Mode USB

Insérez une clé USB formatée au format FAT32 dans le port USB (4) situé à l'arrière de l'appareil.

L'appareil devrait détecter la clé USB nouvellement insérée et commencer à lire la première piste de l'appareil.

Veuillez noter que l'AD 1185 ne prend en charge que les fichiers au format Mp3.

5. Mode carte SD.

Insérez une carte SD formatée au format FAT32 dans le port SD (5) situé à l'arrière de l'appareil.

L'appareil devrait détecter la carte SD nouvellement insérée et commencer à lire la première piste de l'appareil.

Veuillez noter que l'AD 1185 ne prend en charge que les fichiers au format Mp3.

6. Port de charge.

Dans le coin supérieur droit de l'écran, vous verrez l'indicateur de charge de la batterie.

Lorsqu'il est plein, il indique l'état de la batterie sous la forme d'une icône fixe et non clignotante

Lorsque le niveau est faible. L'appareil signale "Batterie faible". Le symbole de la batterie commence à clignoter.

Pour charger l'appareil, insérez le câble micro-USB dans le port de charge (6) connecté à une source d'alimentation de 5 V 1 A pour commencer à charger l'appareil.

7. Indicateur de charge/appairage

Le voyant de l'appareil est de deux couleurs

Une lumière bleue clignotante indique que l'appareil est en cours d'appairage

La lumière bleue est allumée en permanence. L'appareil est connecté à un autre appareil via Bluetooth.

Lumière rouge fixe. L'appareil est en cours de chargement.

Dépannage :

Problème : L'appareil ne se connecte pas via Bluetooth, l'appareil ne s'affiche pas dans la liste.

Solution : Assurez-vous que l'AD 1185 est en mode Bluetooth et qu'il n'est pas connecté à un autre appareil. Vérifiez à l'arrière de l'AD 1185 si le voyant lumineux (7) clignote ou est allumé en bleu. S'il est allumé sans clignoter. L'AD 1185 est connecté à un autre appareil. S'il clignote et effectue des recherches, veuillez vérifier si votre téléphone / ordinateur / appareil est compatible avec la version 4.0 de Bluetooth.

Problème : L'appareil ne démarre pas en mode USB / SD.

Solution : Assurez-vous que votre appareil USB fonctionne sur un autre lecteur USB. Si oui, vérifiez que le format de

fichier est défini sur FAT 32. Si non, reformatez le périphérique USB / SD en FAT32. Si l'appareil ne lit toujours pas, vérifiez que les fichiers sur le périphérique USB / SD sont au format Mp3.

Caractéristiques techniques :

Puissance de sortie : 6 W.

Puissance d'entrée : DC 5 V 0,6 A.

Version Bluetooth : 4.0.

Prise en charge des fichiers : Mp3

Batterie : 1800 mAh 3.7 V.

Type de batterie : Lithium.

Haut-parleur : 2x5W

Puissance maximale : 20 W.

FM : 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordoña 2a, 01-237 Varsovie, Pologne déclare par la présente que l'AD 1185 est conforme à la directive 2014/53/UE. Le texte intégral de la déclaration de conformité de l'UE est disponible à l'adresse internet suivante : : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Pour le bien de l'environnement. Informations sur les déchets d'équipements électriques et électroniques Conformément à l'article 13, paragraphes (1) et (2) de la loi du 11 septembre 2015 relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques, nous souhaitons vous informer sur le traitement correct des déchets d'équipements électriques et électroniques :

1. Il est interdit de placer les déchets d'équipements électriques et électroniques avec d'autres déchets - ceci est confirmé par un marquage sous la forme d'une "poubelle barrée", ordonnant la collecte sélective de ce type de déchets.

2. Les équipements électriques et électroniques peuvent contenir des substances, des mélanges et des composants dangereux qui, lorsqu'ils sont libérés dans l'environnement, peuvent constituer une menace sérieuse pour la santé et la vie de l'homme et des organismes vivants. Ils peuvent entraîner un certain nombre de problèmes de santé, tels que des troubles de la vue, de l'audition et de l'élocution, peuvent également endommager les reins, le foie et le cœur, et provoquer des maladies de la peau. Les substances nocives peuvent également avoir des effets néfastes sur les systèmes respiratoire et reproductif et entraîner des lésions cancéreuses. La consommation de plantes poussant sur des sols contaminés et des produits qui en sont dérivés peut entraîner les effets susmentionnés sur la santé.

3. Les déchets d'équipements électriques et électroniques ne doivent être remis qu'aux points de collecte agréés, dont la liste doit figurer sur le site web de chaque municipalité.

4. Les ménages jouent un rôle important en contribuant à la réutilisation et à la récupération, y compris le recyclage, des déchets d'équipements. Il joue également un rôle clé dans le système de gestion des déchets d'équipements électriques et électroniques en raison de la possibilité de remise directe aux points de collecte agréés et de l'élimination des habitudes sociales indésirables consistant à laisser les déchets d'équipements dans des endroits qui ne sont pas destinés à cet usage.

En outre, Restituer les déchets d'équipements électriques et électroniques sur le lieu de livraison. Un distributeur, lorsqu'il fournit à un acheteur des équipements destinés aux ménages, est tenu de reprendre gratuitement les déchets d'équipements des ménages sur le lieu de livraison de ces équipements, à condition que les équipements usagés soient du même type et remplissent les mêmes fonctions que les équipements fournis.

Les emballages en carton et les sacs en polyéthylène (PE) doivent être placés dans les conteneurs appropriés pour la collecte sélective des déchets municipaux, conformément à leur description. Si l'appareil contient des piles, celles-ci doivent être retirées et éliminées séparément dans un centre de collecte et de stockage.

Ne pas jeter l'appareil dans la poubelle municipale !!!

Service après-vente Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire une réclamation, veuillez vous adresser directement au revendeur qui vous a délivré le ticket de caisse s'adresser directement au revendeur qui a délivré le ticket de caisse.

Manual de usuario (ES)

CONDICIONES GENERALES DE SEGURIDAD INSTRUCCIONES
IMPORTANTES PARA UN USO SEGURO LEA ATENTAMENTE Y
CONSERVELAS PARA FUTURAS CONSULTAS

1. Lea el manual de instrucciones antes de utilizar el aparato y siga las instrucciones que contiene. El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso del aparato no conforme con su destino o por una manipulación inadecuada.
2. El aparato es sólo para uso doméstico. No lo utilice para ningún otro fin incompatible con su uso previsto.
3. Tenga especial cuidado cuando utilice el aparato en presencia de niños. No permita que los niños jueguen con el aparato. No permita que los niños o cualquier persona no familiarizada con el aparato lo utilicen.
4. ADVERTENCIA: Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidad física, sensorial o mental limitada, o personas sin experiencia o conocimiento del aparato, si lo hacen bajo la supervisión de una persona responsable de su seguridad o si han recibido instrucciones sobre el uso seguro del aparato y son conscientes de los peligros asociados a su uso. Los niños no deben jugar con el equipo. La limpieza y el mantenimiento del equipo no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y la actividad se lleve a cabo bajo supervisión.
5. ADVERTENCIA: No deje el aparato enchufado a una toma de corriente sin vigilancia.
6. ADVERTENCIA: Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
7. ADVERTENCIA: El uso inadecuado del aparato puede provocar lesiones, como descargas eléctricas.
8. ADVERTENCIA: Retire siempre el enchufe de la toma de corriente después de utilizar el aparato sujetándolo con la mano. NO tire del cable de alimentación.
9. ADVERTENCIA: No utilice el aparato cerca de materiales inflamables.
10. ADVERTENCIA: Desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente antes de limpiar y lavar el aparato.
11. ADVERTENCIA: No cubra las aberturas de ventilación de la carcasa del aparato con otros objetos.
12. Compruebe periódicamente el estado del cable de alimentación. Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por un taller especializado para evitar peligros.
13. No sumerja el cable, el enchufe ni todo el aparato en agua ni en ningún otro líquido. No exponga el aparato a las condiciones atmosféricas (lluvia, sol, etc.) ni lo utilice en condiciones de mayor humedad.
14. No utilice el aparato con el cable de alimentación dañado o si se ha caído o dañado de cualquier otra forma o si no funciona correctamente. No repare el

aparato usted mismo, ya que existe riesgo de descarga eléctrica. Lleve el aparato dañado a un centro de servicio competente para su inspección o reparación. Las reparaciones sólo deben ser realizadas por centros de servicio autorizados. Una reparación inadecuada puede suponer un grave riesgo para el usuario.

15. Coloque el aparato sobre una superficie fresca, estable y nivelada, lejos de aparatos de cocina calientes, como una cocina eléctrica, un quemador de gas, etc.

16. El cable de alimentación no debe colgar del borde de la mesa ni tocar superficies calientes.

17. Para mayor protección, se recomienda instalar en el circuito eléctrico un dispositivo de corriente residual (RCD) con una corriente residual nominal no superior a 30 mA. Para ello, consulte a un electricista especializado.

18. El aparato sólo debe limpiarse con un paño seco. No utilice agua ni líquidos de limpieza.

19. Guarde el aparato en un lugar seco.

Descripción del aparato:

1. Botón de reproducción / pausa / volumen / encendido
2. Botón de modo / canción siguiente / canción anterior
3. Entrada AUX / interruptor de reinicio
4. Puerto de entrada USB
5. Puerto de entrada de tarjeta SD
6. Puerto de carga micro USB
7. Indicador de carga/emparejamiento

Funciones de los botones.

1. Botón de reproducción / pausa / volumen / encendido:

En modo Bluetooth:

Pulsación corta - reproducir / pausar

Pulsación larga - encender / apagar

Giro a la derecha - subir volumen

Girar a la izquierda: bajar el volumen

b. En modo AUX

Pulsación corta - Silenciar

Pulsación larga - Encender / apagar

Giro a la derecha - Aumentar volumen

Girar a la izquierda: bajar el volumen

a. En modo de reproducción USB

Pulsación corta - reproducción / pausa

Pulsación larga - encender / apagar

Giro a la derecha - subir volumen

Girar a la izquierda: bajar el volumen

re. En el modo de reproducción de tarjetas SD

Pulsación corta - reproducir / pausar

Pulsación larga - encender / apagar

Giro a la derecha - subir volumen

Girar a la izquierda: bajar el volumen

2. Botón de modo / pista siguiente / pista anterior

para. En modo Bluetooth:

Pulsación corta - Cambiar modo BT / USB / SD / FM / AUX En modo ajuste de hora: Cambiar entre horas y minutos

Gire a la derecha - pista siguiente. Hora arriba

Girar a la izquierda - pista anterior. Tiempo hacia abajo

b. En modo AUX

Pulsación corta - cambiar modo BT / USB / SD / FM / modo AUX, En modo ajuste de hora: cambiar entre horas y minutos

Pulsación larga - cambiar al modo de ajuste de hora.

a. En modo de reproducción USB

Pulsación corta - cambiar modo BT / USB / SD / FM / AUX, En modo de ajuste de hora: cambiar entre horas y minutos

Pulsación larga - cambiar al modo de ajuste de hora

Giro a la derecha - pista siguiente Hora arriba

Gire a la izquierda: pista anterior. Tiempo hacia abajo

re. En modo de reproducción de tarjeta SD

Pulsación corta: cambio de modo BT / USB / SD / FM / AUX, En modo de ajuste de hora: cambio entre horas y minutos

Pulsación larga - cambiar al modo de cambio de hora.

Giro a la derecha - pista siguiente. Hora arriba

Girar a la izquierda - pista anterior. Tiempo hacia abajo

Funciones del dispositivo:

1. Modo FM .

Pulse brevemente el botón de modo (2) hasta seleccionar el modo FM.

Para la búsqueda y asignación automática de programas. Mantenga pulsado el botón de modo (2). El aparato empezará a buscar la gama FM y a asignar a los programas todas las señales de radio encontradas.

Para seleccionar un programa asignado previamente, gire el botón de modo (2) en el sentido de las agujas del reloj para pasar al programa siguiente en el sentido contrario a las agujas del reloj para pasar al programa anterior.

2. Modo Bluetooth

Pulse brevemente el botón de modo (2) hasta seleccionar el modo Bluetooth.

El dispositivo se iniciará en modo de emparejamiento.

El icono Bluetooth de la pantalla empezará a parpadear.

Busque el dispositivo "AD 1185" en su teléfono / ordenador / tableta.

Pulse el botón de emparejamiento en el dispositivo transmisor.

Cuando oiga "DING", el dispositivo estará emparejado. El icono Bluetooth permanecerá encendido durante la conexión, indicando que está conectado.

El dispositivo es compatible con la tecnología Bluetooth V4.0.

3. Modo AUX:

Conecta tu dispositivo externo al AD 1185 a través del puerto AUX.

Pulse brevemente el botón de modo (2) hasta que se seleccione el modo AUX.

Ahora puede reproducir música desde el dispositivo externo.

Todo el control se puede realizar desde el dispositivo externo.

Sólo el nivel de volumen del AD 1185 se puede controlar desde el AD 1185 utilizando el mando Play / Pause (1)

4. Modo USB

Inserte una memoria USB formateada en formato FAT32 en el puerto USB (4) de la parte posterior de la unidad.

El aparato debería detectar la memoria USB recién insertada y empezar a reproducir la primera pista del dispositivo.

Tenga en cuenta que el AD 1185 sólo admite archivos en formato Mp3.

5. Modo tarjeta SD.

Inserte una tarjeta SD formateada en formato FAT32 en el puerto SD (5) situado en la parte posterior de la unidad. La unidad debería detectar la tarjeta SD recién insertada y comenzar a reproducir la primera pista en la unidad. Tenga en cuenta que el AD 1185 sólo admite archivos en formato Mp3.

6. Puerto de carga.

En la esquina superior derecha de las pantallas verá el indicador de carga de la batería . Cuando está llena, muestra el estado de la batería como una luz fija que no parpadea. Cuando el nivel es bajo El aparato indicará "Batería baja". El símbolo de la batería comenzará a parpadear.

Para cargar el dispositivo, inserte el cable micro USB en el puerto de carga (6) conectado a una fuente de alimentación de 5 V 1 A para iniciar la carga del dispositivo.

7. Indicador de carga / emparejamiento

El dispositivo tiene 2 colores de luz en el indicador

Una luz azul parpadeante indica que el dispositivo se está emparejando

La luz azul está encendida constantemente. El dispositivo está conectado a otro dispositivo a través de Bluetooth.

Luz roja fija. El dispositivo se está cargando.

Solución de problemas:

Problema: El dispositivo no se conecta a través de Bluetooth, el dispositivo no aparece en la lista.

Solución: Asegúrese de que el AD 1185 está configurado en modo Bluetooth y no está conectado a otro dispositivo.

Compruebe en la parte posterior del AD 1185 si la luz indicadora (7) parpadea o está encendida en azul. Si está encendido sin parpadear El AD 1185 está conectado a otro dispositivo. Si parpadea y busca, por favor compruebe si su teléfono / ordenador / dispositivo es compatible con Bluetooth versión 4.0.

Problema: El aparato no se inicia en modo USB / SD.

Solución: Asegúrese de que su dispositivo USB se está ejecutando en otro lector USB. En caso afirmativo, compruebe que el formato de archivo está establecido en FAT 32. En caso negativo, vuelva a formatear el dispositivo USB / SD a FAT32. Si el dispositivo sigue sin leer, compruebe que los archivos del USB / SD están en formato Mp3.

Especificaciones técnicas:

Potencia de salida: 6 W.

Potencia de entrada: DC 5 V 0,6 A.

Versión Bluetooth: 4.0.

Soporte de archivos: Mp3

Batería: 1800 mAh 3,7 V.

Tipo de batería: Litio.

Altavoz: 2x5W

Potencia máxima: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Orłona 2a, 01-237 Varsovia, Polonia, declara por la presente que el AD 1185 cumple la Directiva 2014/53/UE. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet: : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Por el bien del medio ambiente. Información sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos De conformidad con el artículo 13, apartados 1 y 2, de la Ley de 11 de septiembre de 2015 sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, nos gustaría informarle sobre la correcta manipulación de los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos:

1. Está prohibido depositar los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos junto con otros residuos - esto se confirma mediante el marcado en forma de "papelera tachada", ordenando la recogida selectiva de este tipo de residuos.
2. Los aparatos eléctricos y electrónicos pueden contener sustancias, mezclas y componentes peligrosos que, cuando se liberan en el medio ambiente, pueden suponer una grave amenaza para la salud y la vida de las personas y los organismos vivos. Pueden provocar una serie de problemas de salud, como trastornos de la vista, el oído y el habla, también pueden dañar los riñones, el hígado y el corazón, y causar enfermedades de la piel. Las sustancias nocivas también pueden tener efectos adversos en los sistemas respiratorio y reproductor y provocar lesiones cancerosas. El consumo de plantas que crecen en suelos contaminados, y de los productos derivados de ellas, puede provocar los efectos sobre la salud mencionados.
3. Los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos sólo deben entregarse en los puntos de recogida autorizados, cuya lista debe figurar en la página web de cada Ayuntamiento.



4. El hogar desempeña un papel importante a la hora de contribuir a la reutilización y recuperación, incluido el reciclado, de los residuos de aparatos. También desempeña un papel clave en el sistema de gestión de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos, debido a la posibilidad de entrega directa a los puntos de recogida autorizados y a la eliminación de hábitos sociales indeseables que dan lugar a dejar los residuos de aparatos en lugares no destinados a tal fin.

Además, Devolver los residuos de aparatos eléctricos y electrónicos en el lugar de entrega. Un distribuidor, cuando suministre a un comprador aparatos destinados a los hogares, está obligado a recuperar gratuitamente los residuos de aparatos procedentes de los hogares en el lugar de entrega de dichos aparatos, siempre que los aparatos usados sean del mismo tipo y realicen las mismas funciones que los aparatos suministrados.

Los envases de cartón y las bolsas de polietileno (PE) deben depositarse en los contenedores adecuados para la recogida selectiva de residuos urbanos según su descripción. Si hay pilas en el aparato, deben retirarse y eliminarse por separado en un centro de recogida y almacenamiento.

No deseche el aparato en el contenedor de residuos urbanos

Servicio técnico Si desea comprar piezas de repuesto o hacer una reclamación, póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo póngase en contacto directamente con el distribuidor que emitió el recibo.

Manual de Instruções (PT)

CONDIÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA INSTRUÇÕES IMPORTANTES PARA UMA UTILIZAÇÃO SEGURA LER ATENTAMENTE E GUARDAR PARA FUTURA REFERÊNCIA

1. Leia o manual de instruções antes de utilizar o aparelho e siga as instruções nele contidas. O fabricante não se responsabiliza por danos causados por uma utilização do aparelho que não esteja de acordo com a sua finalidade ou por um manuseamento incorreto.
2. O aparelho destina-se exclusivamente a uso doméstico. Não utilizar para outros fins incompatíveis com a sua utilização prevista.
3. Tenha especial cuidado ao utilizar o aparelho quando houver crianças por perto. Não permitir que as crianças brinquem com o aparelho não permitir que crianças ou pessoas não familiarizadas com o aparelho o utilizem.
4. AVISO: Este equipamento pode ser utilizado por crianças com mais de 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou por pessoas sem experiência ou conhecimento do equipamento, desde que o façam sob a supervisão de uma pessoa responsável pela sua segurança ou se lhes tiverem sido dadas instruções sobre a utilização segura do

equipamento e se tiverem conhecimento dos perigos associados à sua utilização. As crianças não devem brincar com o equipamento. A limpeza e a manutenção do equipamento não devem ser efectuadas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos de idade e que a atividade seja realizada sob supervisão.

5. AVISO: Não deixar o aparelho ligado a uma tomada sem vigilância.

6. AVISO: Manter o aparelho fora do alcance das crianças.

7. AVISO: A utilização incorrecta do aparelho pode resultar em ferimentos, como choques eléctricos.

8. AVISO: Após a utilização, retire sempre a ficha da tomada eléctrica, segurando-a com a mão. NÃO puxar pelo cabo de alimentação.

9. AVISO: Não utilize o aparelho perto de materiais inflamáveis.

10. AVISO: Desligue o cabo de alimentação da tomada antes de limpar e lavar o aparelho.

11. AVISO: Não cubra as aberturas de ventilação da caixa do aparelho com outros objectos.

12. Verificar periodicamente o estado do cabo de alimentação. Se o cabo de alimentação estiver danificado, deve ser substituído por uma oficina especializada para evitar perigos.

13. Não mergulhar o cabo, a ficha ou todo o aparelho na água ou em qualquer outro líquido. Não expor o aparelho às condições atmosféricas (chuva, sol, etc.) nem utilizá-lo em condições de humidade elevada.

14. Não utilizar o aparelho com um cabo de alimentação danificado ou se este tiver caído, estiver danificado ou não estiver a funcionar corretamente. Não repare o aparelho por si próprio, pois existe o risco de choque eléctrico. Leve o aparelho danificado a um centro de assistência técnica competente para inspeção ou reparação. As reparações só podem ser efectuadas por centros de assistência autorizados. Uma reparação incorrecta pode representar um risco grave para o utilizador.

15. Coloque o aparelho sobre uma superfície fria, estável e nivelada, longe de aparelhos de cozinha quentes, tais como fogão eléctrico, fogão a gás, etc.

16. O cabo de alimentação não deve ficar pendurado na borda da mesa nem tocar em superfícies quentes.

17. Para proteção adicional, é aconselhável instalar no circuito eléctrico um dispositivo de corrente residual (RCD) com uma corrente residual nominal não superior a 30 mA. Para este efeito, deve ser consultado um electricista especializado.

18. O aparelho só pode ser limpo com um pano seco. Não utilizar água ou

líquidos de limpeza.

19. Guardar o aparelho num local seco.

Descrição do aparelho:

1. Botão de reprodução / pausa / volume / botão de alimentação
2. Botão de modo / botão de música seguinte / música anterior
3. Entrada AUX / interruptor de reinicialização
4. Porta de entrada USB
5. Porta de entrada de cartão SD
6. Porta de carregamento micro USB
7. Indicador de carregamento / indicador de emparelhamento

Funções dos botões.

1. Botão Reproduzir / Pausa / Volume / Alimentação:

No modo Bluetooth:

Pressão breve - reproduzir / pausar

Pressão longa - Ligar / desligar

Virar para a direita - aumentar o volume

Rodar para a esquerda - diminuir o volume

b. No modo AUX

Pressão breve - Mudo

Pressão longa - Ligar / desligar

Rodar para a direita - aumentar o volume

Rodar para a esquerda - diminuir o volume

para. No modo de reprodução USB

Premir brevemente - reproduzir / pausar

Pressão longa - Ligar / desligar

Virar para a direita - aumentar o volume

Rodar para a esquerda - diminuir o volume

re. No modo de reprodução do cartão SD

Premir brevemente - reproduzir / pausar

Pressão longa - Ligar / desligar

Virar para a direita - aumentar o volume

Rodar para a esquerda - diminuir o volume

2. Botão de modo / faixa seguinte / faixa anterior

para. No modo Bluetooth:

Premir brevemente - Mudar o modo BT / USB / SD / FM / AUX No modo de acerto da hora: Alternar entre horas e minutos

Virar à direita - faixa seguinte. Aumentar tempo

Virar à esquerda - faixa anterior. Tempo para baixo

b. No modo AUX

Premir brevemente - mudar de modo BT / USB / SD / FM / modo AUX, No modo de acerto da hora: alternar entre horas e minutos

Pressão longa - mudar para o modo de mudança de hora.

para. No modo de reprodução USB

Premir brevemente - mudar o modo BT / USB / SD / FM / AUX, No modo de acerto da hora: alternar entre horas e minutos

Toque longo - mudar para o modo de mudança de hora

Virar à direita - faixa seguinte Aumentar o tempo

Virar para a esquerda - faixa anterior. Tempo para baixo

re. No modo de reprodução do cartão SD

Premir brevemente - mudar o modo BT / USB / SD / FM / AUX, No modo de acerto da hora: alternar entre horas e minutos

Pressão longa - mudar para o modo de mudança de hora.

Virar à direita - faixa seguinte. Aumentar o tempo

Virar para a esquerda - faixa anterior. Tempo para baixo

Funções do aparelho:

1. Modo FM .

Premir brevemente o botão de modo (2) até selecionar o modo FM.

Para busca e atribuição automáticas de programas. Premir longamente o botão de modo (2). A unidade começa a procurar na gama FM e a atribuir todos os sinais de rádio encontrados a programas.

Para selecionar um programa previamente atribuído, rode o botão de modo (2) no sentido dos ponteiros do relógio para passar ao programa seguinte, no sentido contrário ao dos ponteiros do relógio para passar ao programa anterior.

2. Modo Bluetooth

Prima brevemente o botão de modo (2) até selecionar o modo Bluetooth.

O dispositivo inicia o modo de emparelhamento.

O ícone Bluetooth no ecrã começa a piscar.

Localize o dispositivo "AD 1185" no seu telemóvel / computador / tablet.

Prima o botão de emparelhamento no dispositivo de transmissão.

Quando ouvir "DING", o dispositivo está emparelhado. O ícone Bluetooth permanecerá aceso durante a ligação, indicando que está ligado.

O dispositivo suporta a tecnologia Bluetooth V4.0.

3. Modo AUX:

Ligue o seu dispositivo externo ao AD 1185 através da porta AUX.

Premir brevemente o botão de modo (2) até que o modo AUX seja selecionado.

Pode agora reproduzir música a partir do dispositivo externo.

Todo o controlo pode ser feito a partir do dispositivo externo.

Apenas o nível de volume do AD 1185 pode ser controlado a partir do AD 1185 utilizando o botão Reproduzir / Pausa (1)

4. Modo USB

Insira uma unidade flash USB formatada no formato FAT32 na porta USB (4) na parte de trás da unidade.

O aparelho deve detetar a unidade USB recentemente inserida e começar a reproduzir a primeira faixa no aparelho.

Tenha em atenção que o AD 1185 apenas suporta ficheiros no formato Mp3.

5. Modo de cartão SD.

Insira um cartão SD formatado no formato FAT32 na porta SD (5) na parte traseira da unidade.

A unidade deve detetar o cartão SD recentemente inserido e começar a reproduzir a primeira faixa na unidade.

Tenha em atenção que o AD 1185 apenas suporta ficheiros no formato Mp3.

6. Porta de carregamento.

No canto superior direito do ecrã, aparece o indicador de carga da bateria .

Quando está cheio, mostra o estado da bateria como uma imagem fixa e não intermitente

Quando o nível está baixo. O dispositivo sinaliza "Bateria fraca". O símbolo da bateria começa a piscar.

Para carregar o dispositivo, insira o cabo micro USB na porta de carregamento (6) ligada a uma fonte de alimentação de 5 V 1 A para começar a carregar o dispositivo.

7. Indicador de carregamento / emparelhamento

O dispositivo tem 2 cores de luz no indicador

Uma luz azul intermitente indica que o aparelho está a emparelhar
A luz azul está constantemente acesa. O aparelho está ligado a outro aparelho através de Bluetooth.
Luz vermelha fixa. O dispositivo está a carregar.

Resolução de problemas:

Problema: O dispositivo não estabelece ligação via Bluetooth, o dispositivo não é apresentado na lista.

Solução: Certifique-se de que o AD 1185 está definido para o modo Bluetooth e não está ligado a outro dispositivo. Verifique na parte de trás do AD 1185 se a luz indicadora (7) está a piscar ou acesa a azul. Se estiver acesa sem piscar. O AD 1185 está ligado a outro dispositivo. Se estiver a piscar e a procurar, verifique se o seu telemóvel / computador / dispositivo é compatível com a versão 4.0 do Bluetooth.

Problema: O dispositivo não arranca no modo USB / SD.

Solução: Certifique-se de que o seu dispositivo USB está a funcionar noutra leitor USB. Em caso afirmativo, verifique se o formato do ficheiro está definido para FAT 32. Em caso negativo, reformate o dispositivo USB / SD para FAT32. Se o dispositivo continuar a não ler, verifique se os ficheiros no USB / SD estão no formato Mp3.

Especificações técnicas:

Potência de saída: 6 W.

Potência de entrada: DC 5 V 0,6 A.

Versão Bluetooth: 4.0.

Suporte de ficheiros: Mp3

Bateria: 1800 mAh 3,7 V.

Tipo de bateria: Lítio.

Altifalante: 2x5W

Potência máxima: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordonia 2a, 01-237 Varsóvia, Polónia declara que o AD 1185 está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço de Internet: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Para o bem do ambiente. Informações sobre resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos Em conformidade com o artigo 13.º, n.ºs 1 e 2, da Lei de 11 de setembro de 2015 relativa aos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos, gostaríamos de o informar sobre o tratamento correto dos resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos:

1. É proibido colocar resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos juntamente com outros resíduos - o que é confirmado pela marcação sob a forma de um "caixote de lixo riscado", ordenando a recolha selectiva deste tipo de resíduos.
2. Os equipamentos eléctricos e electrónicos podem conter substâncias, misturas e componentes perigosos que, quando libertados no ambiente, podem constituir uma ameaça grave para a saúde e a vida das pessoas e dos organismos vivos. Estas substâncias podem provocar uma série de problemas de saúde, tais como perturbações da visão, da audição e da fala, podem também danificar os rins, o fígado e o coração e provocar doenças de pele. As substâncias nocivas podem também ter efeitos adversos nos sistemas respiratório e reprodutivo e provocar lesões cancerígenas. O consumo de plantas que crescem em solos contaminados, e dos produtos deles derivados, pode resultar nos efeitos de saúde acima mencionados.
3. Os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos só devem ser entregues nos pontos de recolha autorizados, cuja lista deve ser incluída no sítio Web de cada município.
4. O agregado familiar desempenha um papel importante na contribuição para a reutilização e recuperação, incluindo a reciclagem, dos resíduos de equipamentos. Desempenha também um papel fundamental no sistema de gestão de resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos devido à possibilidade de entrega direta nos pontos de recolha autorizados e à eliminação de hábitos sociais indesejáveis que resultam no abandono de resíduos de equipamentos em locais não destinados a esse fim.

Além disso, Devolver os resíduos de equipamentos eléctricos e electrónicos no local de entrega. Um distribuidor, ao fornecer a um comprador equipamentos destinados a uso doméstico, é obrigado a aceitar gratuitamente os resíduos de equipamentos domésticos no local de entrega desses equipamentos, desde que os equipamentos usados sejam do mesmo tipo e desempenhem as mesmas funções que os equipamentos fornecidos.

As embalagens de cartão e os sacos de polietileno (PE) devem ser colocados nos contentores adequados para a recolha selectiva de resíduos urbanos, de acordo com a sua descrição. Se o aparelho contiver pilhas, estas devem ser retiradas e eliminadas separadamente



Naudojimo instrukcija (LT)

BENDROSIOS SAUGOS SĄLYGOS SVARBIOS SAUGAUS NAUDOJIMO INSTRUKCIJOS ATIDŽIAI PERSKAITYKITE IR PASILIKITE ATEIČIAI

1. Prieš naudodami prietaisą perskaitykite naudojimo instrukciją ir laikykitės joje pateiktų nurodymų. Gamintojas neatsako už žalą, padarytą naudojant prietaisą ne pagal paskirtį arba netinkamai su juo elgiantis.
2. Prietaisas skirtas naudoti tik buityje. Nenaudokite jo jokiais kitais tikslais, nesuderinamais su jo paskirtimi.
3. Būkite ypač atsargūs naudodami prietaisą, kai šalia yra vaikų. Neleiskite vaikams žaisti su prietaisu neleiskite juo naudotis vaikams ar kitiems asmenims, kurie nėra susipažinę su prietaisu.
4. ĮSPĖJIMAS: Šį prietaisą gali naudoti vyresni nei 8 metų vaikai ir asmenys su ribotais fiziniais, jutiminishiais ar protiniais gebėjimais arba asmenys, neturintys patirties ar žinių apie prietaisą, jei tai daroma prižiūrint asmeniui, atsakingam už jų saugą, arba jei jiems buvo pateiktos instrukcijos dėl saugaus prietaiso naudojimo ir jie žino su prietaiso naudojimu susijusius pavojus. Vaikai neturėtų žaisti su įranga. Valyti ir prižiūrėti įrangos neturėtų vaikai, nebent jie yra vyresni nei 8 metų ir ši veikla atliekama prižiūrint.
5. ĮSPĖJIMAS: nepalikite prietaiso, įjungto į elektros lizdą, be priežiūros.
6. ĮSPĖJIMAS: Laikykite prietaisą vaikams nepasiekiamoje vietoje.
7. ĮSPĖJIMAS: netinkamai naudojant prietaisą, galima susižaloti, pavyzdžiui, patirti elektros smūgį.
8. ĮSPĖJIMAS: Po naudojimo visada ištraukite kištuką iš elektros lizdo, laikydami lizdą ranka. NEBANDYKITE traukti už elektros tinklo laido.
9. ĮSPĖJIMAS: nenaudokite prietaiso šalia degių medžiagų.
10. ĮSPĖJIMAS: Prieš valydami ir plaudami prietaisą ištraukite maitinimo laidą iš elektros lizdo.
11. ĮSPĖJIMAS: Neuždenkite prietaiso korpuse esančių ventiliacijos angų kitais daiktais.
12. Periodiškai tikrinkite maitinimo laido būklę. Jei maitinimo laidas yra pažeistas, siekiant išvengti pavojaus, jį reikia pakeisti specializuotoje remonto

įstaigoje.

13. Nemerkite laido, kištuko ar viso įrenginio į vandenį ar bet kokią kitą skystį. Nelaikykite prietaiso atmosferos sąlygose (lietuje, saulėje ir pan.) ir nenaudokite jo padidintos drėgmės sąlygomis.

14. Nenaudokite prietaiso su pažeistu maitinimo laidu arba jei jis buvo numestas, kitaip pažeistas ar netinkamai veikia. Neremontuokite prietaiso patys, nes kyla elektros smūgio pavojus. Pažeistą prietaisą nuneškite į kompetentingą aptarnavimo centrą, kad jis būtų patikrintas arba suremontuotas. Bet kokius remonto darbus gali atlikti tik įgalioti techninės priežiūros centrai. Netinkamas remontas gali kelti rimtą pavojų naudotojui.

15. Pastatykite prietaisą ant vėsaus stabilaus, lygaus paviršiaus, toliau nuo karštų maisto ruošimo prietaisų, tokių kaip elektrinė viryklė, dujinis degiklis ir pan.

16. Maitinimo laidas neturi kaboti per stalo kraštą ir liesti karštų paviršių.

17. Papildomai apsaugai elektros grandinėje patartina įrengti liekamosios srovės įtaisą (RCD), kurio vardinė liekamoji srovė neviršija 30 mA. Šiuo klausimu reikėtų kreiptis į specialistą elektriką.

18. Prietaisą galima valyti tik sausa šluoste. Nenaudokite vandens ar valymo skysčių.

19. Laikykite prietaisą sausoje patalpoje.

Prietaiso aprašymas:

1. Grojimo / pauzės mygtukas / garsumo / maitinimo mygtukas
2. Režimo mygtukas / kitos dainos / ankstesnės dainos mygtukas
3. AUX įvesties / atstatymo jungiklis
4. USB įvesties prievadas
5. SD kortelės įvesties prievadas
6. Mikro USB įkrovimo prievadas
7. Įkrovimo indikatorius / suporavimo indikatorius

Mygtukų funkcijos.

1. Grojimo / pristabdymo / garsumo / maitinimo mygtukas:
Bluetooth režimu:

Trumpas paspaudimas - grojimas / pauzė

Ilgas paspaudimas - įjungti / išjungti

Pasukti į dešinę - padidinti garsumą

Pasukite į kairę - sumažinkite garsą

b. AUX režimu

Trumpas paspaudimas - nutildymas

Ilgas paspaudimas - įjungti / išjungti

Pasukti į dešinę - padidinti garsumą

Pasukite į kairę - sumažinkite garsą

j. USB atkūrimo režimu

Trumpas paspaudimas - atkūrimas / pristabdymas

Ilgas paspaudimas - įjungti / išjungti

Pasukti į dešinę - padidinti garsumą
Pasukite į kairę - sumažinkite garšą
re. SD kortelės atkūrimo režimu
Trumpas paspaudimas - atkūrimas / pristabdymas
Ilgas paspaudimas - įjungti / išjungti
Pasukti į dešinę - padidinti garsumą
Pasukite į kairę - sumažinkite garšą

2. Režimo / kito kūrinio / ankstesnio kūrinio mygtukas

skirta. Bluetooth režimu:

Paspauskite trumpai - Keisti režimą BT / USB / SD / FM / AUX režimą Laiko nustatymo režime: Perjungti valandas ir minutes

Pasukite į dešinę - kitas kūrinys. Laiko didinimas

Pasukite į kairę - ankstesnis takelis. Laikas žemyn

b. AUX režimu

Trumpas paspaudimas - režimo BT / USB / SD / FM / AUX režimo perjungimas, laiko nustatymo režime: valandų ir minučių perjungimas

Ilgas paspaudimas - perjungti į laiko keitimo režimą.

i. USB atkūrimo režime

Trumpas paspaudimas - perjungti režimą BT / USB / SD / FM / AUX režimas, Laiko nustatymo režime: perjungti valandas ir minutes

Ilgas paspaudimas - perjungti laiko keitimo režimą

Pasukite į dešinę - kitas takelis Laiko didinimas

Pasukite į kairę - ankstesnis takelis. Laikas žemyn

re. SD kortelės atkūrimo režimu

Trumpas paspaudimas - režimo BT / USB / SD / FM / AUX režimo perjungimas, laiko nustatymo režime: valandų ir minučių perjungimas

Ilgas paspaudimas - perjungti laiko keitimo režimą.

Pasukite į dešinę - kitas kūrinys. Laiko didinimas

Pasukite į kairę - ankstesnis takelis. Laikas žemyn

Įrenginio funkcijos:

1. FM režimas .

Trumpai spauskite režimo mygtuką (2), kol bus pasirinktas FM režimas.

Automatinei programų paieškai ir priskyrimui. Ilgai spauskite režimo mygtuką (2). Prietaisas pradės skenuoti FM diapazoną ir visus rastus radijo signalus priskirs programoms.

Norėdami pasirinkti anksčiau priskirtą programą, sukite režimo mygtuką (2) pagal laikrodžio rodyklę, kad pereitumėte prie kitos programos, prieš laikrodžio rodyklę, kad pereitumėte prie ankstesnės programos.

2. "Bluetooth" režimas

Trumpai spauskite režimo mygtuką (2), kol bus pasirinktas "Bluetooth" režimas.

Prietaisas pradės veikti poravimo režimu.

Ekrane pradės mirksėti "Bluetooth" piktograma.

Telefono / kompiuterio / planšetinio kompiuterio ekrane suraskite įrenginį "AD 1185".

Paspauskite susiejimo mygtuką ant perduodančiojo įrenginio.

Kai išgirsite "DING", prietaisas bus suporuotas. Ryšio metu "Bluetooth" piktograma liks šviesti, rodydama, kad ryšys užmegztas.

Prietaisas palaiko "Bluetooth" V4.0 technologiją.

3. AUX režimas:

Išorinį įrenginį prie AD 1185 prijunkite per AUX prievadą.

Trumpai paspauskite režimo mygtuką (2), kol bus pasirinktas AUX režimas.

Dabar galite groti muziką iš išorinio įrenginio.

Visus valdymo veiksmus galima atlikti iš išorinio įrenginio.

Iš AD 1185 galima valdyti tik AD 1185 garsumo lygį naudojant atkūrimo / pristabdymo rankenėlę (1)

4. USB režimas

Į prietaiso galinėje dalyje esantį USB prievadą (4) įstatykite FAT32 formatu suformatuotą USB atmintinę.

Įrenginys turėtų aptikti naujai įdėtą USB atmintinę ir pradėti groti pirmąjį įrenginio įrašą.

Atkreipkite dėmesį, kad AD 1185 palaiko tik Mp3 formato failus.

5. SD kortelės režimas.

Į prietaiso gale esantį SD prievadą (5) įdėkite FAT32 formatu suformatuotą SD kortelę.

Įrenginys turėtų aptikti naujai įdėtą SD kortelę ir pradėti groti pirmąjį įrenginio įrašą.

Atkreipkite dėmesį, kad AD 1185 palaiko tik Mp3 formato failus.

6. Įkrovimo prievadas.

Viršutiniame dešiniajame ekranų kampe matysite akumuliatoriaus įkrovimo indikatorį .

Kai akumuliatorius visiškai užpildytas, jis rodo akumuliatoriaus būseną kaip pastoviai nemirksintį

Kai akumuliatoriaus lygis žemas. Prietaisas signalizuos "Low battery" (silpnas akumuliatorius). Akumuliatoriaus simbolis pradės mirksėti.

Norėdami įkrauti prietaisą, įkiškite mikro USB laidą į įkrovimo prievadą (6), prijungtą prie 5 V 1 A maitinimo šaltinio, kad prietaisas būtų pradėtas įkrauti.

7. Įkrovimo / susiejimo indikatorius

Prietaiso indikatorius šviečia 2 spalvų šviesa

Mirksinti mėlyna lemputė rodo, kad prietaisas susiejamas

Mėlyna lemputė šviečia nuolat. Prietaisas yra prijungtas prie kito prietaiso per "Bluetooth".

Raudona pastovi šviesa. Įrenginys įkraunamas.

Trikių šalinimas:

Įrenginys neprisijungia per "Bluetooth", įrenginys nerodomas sąraše.

Sprendimas: Įsitikinkite, kad AD 1185 nustatytas "Bluetooth" režimas ir nėra prijungtas prie kito įrenginio.

Patikrinkite AD 1185 galinę dalį, ar indikatorius lemputė (7) mirksi arba šviečia mėlynai. Jei ji šviečia nemirksėdama. AD 1185 yra prijungtas prie kito įrenginio. Jei ji mirksi ir ieško, patikrinkite, ar telefonas / kompiuteris / įrenginys suderinamas su "Bluetooth" 4.0 versija.

Problema: prietaisas neįsijungia USB / SD režimu.

Sprendimas: Įsitikinkite, kad jūsų USB įrenginys veikia kitame USB skaitytuve. Jei taip, patikrinkite, ar failų formatas nustatytas į FAT 32. Jei ne, performatuokite USB / SD įrenginį į FAT32. Jei įrenginys vis tiek neskaito, patikrinkite, ar USB / SD failai yra Mp3 formato.

Techninės specifikacijos:

Išėjimo galia: 6 W.

Įvesties galia: 5 V nuolatinė srovė 0,6 A.

"Bluetooth" versija: 4.0.

Failų palaikymas: Mp3

Akumuliatorius: 1800 mAh 3,7 V.

Akumuliatoriaus tipas: ličio.

Garsiakalbis: 2x5W

Didžiausia galia: 20 W.

FM: 87,5-180 MHz: FM: 87,5-180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varšuva, Lenkija, pareiškia, kad AD 1185 atitinka Direktyvą 2014/53/ES. Visą ES atitikties deklaracijos tekstą galima rasti šiuo interneto adresu: aDRESU:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Dēļ aplinkosaugos. Informācija apie elektros ir elektroninēs jrangos atliekas Vadovaudamiesi 2015 m. rugsėjo 11 d. įstatymo dėl elektros ir elektroninēs jrangos atliekų 13 straipsnio 1 ir 2 dalimis, norėtume jus informuoti apie teisingą elektros ir elektroninēs jrangos atliekų tvarkymą:

1. Elektros ir elektroninēs jrangos atliekas draudžiama dėti kartu su kitomis atliekomis - tai patvirtina "perbrauktos šiukšliadėžės" formos ženklas, nurodantis rūšiuojamąjį šios rūšies atliekų surinkimą.

2. Elektros ir elektroninēs jrangos sudėtyje gali būti pavojingų medžiagų, mišinių ir komponentų, kurie, patekę į aplinką, gali kelti rimtą grėsmę žmonių ir gyvų organizmų sveikatai ir gyvybei. Jos gali sukelti įvairių sveikatos sutrikimų, pavyzdžiui, regos, klausos ir kalbos sutrikimų, taip pat gali pažeisti inkstus, kepenis ir širdį, sukelti odos ligas. Kenksmingos medžiagos taip pat gali daryti neigiamą poveikį kvėpavimo ir reprodukcinei sistemoms ir sukelti vėžinius pokitimus. Užterštame dirvožemyje augančių augalų ir iš jų gautų produktų vartojimas gali sukelti minėtą poveikį sveikatai.

3. Elektros ir elektroninēs jrangos atliekos turėtų būti perduodamos tik įgaliotoms surinkimo vietoms, kurių sąrašas turėtų būti pateiktas kiekvienos savivaldybės interneto svetainėje.

4. Namų ūkiai atlieka svarbų vaidmenį prisidėdami prie pakartotinio jrangos atliekų naudojimo ir panaudojimo, įskaitant perdirbimą. Jis taip pat atlieka svarbų vaidmenį elektros ir elektroninēs jrangos atliekų tvarkymo sistemoje dėl galimybės tiesiogiai pristatyti įrangą į patvirtintas surinkimo vietas ir nepageidaujimą socialinių įpročių, dėl kurių jrangos atliekos paliekamos tam neskirtose vietose, panaikinimo.

Be to, Gražinkite elektros ir elektroninēs jrangos atliekas į jų pristatymo vietą. Platintojas, tiekdamas pirkėjui namų ūkiams skirtą įrangą, privalo nemokamai priimti iš namų ūkių jrangos atliekas tos jrangos pristatymo vietoje, jeigu naudota įranga yra tos pačios rūšies ir atlieka tas pačias funkcijas kaip ir tiekiamą įrangą.

Kartoninės pakuotės ir polietileno (PE) maišeliai pagal jų aprašymą turi būti metami į atitinkamus atskiro komunalinių atliekų surinkimo kontenerius. Jei įrenginyje yra baterijų, jas reikia išimti ir išmesti atskirai į atliekų surinkimo ir saugojimo vietą.

Neišmeskite prietaiso į komunalinių atliekų konteinerį!!!

Paslaugų tarnyba Jei norite įsigyti atsarginių dalių arba pareikšti pretenziją, prašome tiesiogiai kreiptis į kvitą išdavusį pardavėją.



Lietošanas instrukcija (LV)

VISPĀRĪGI DROŠĪBAS NOSACĪJUMI SVARĪGI NORĀDĪJUMI DROŠAI LIETOŠANAI UZMANĪGI IZLASIET UN SAGLABĀJIET TURPMĀKAI ATSAUCEI

1. Pirms ierīces lietošanas izlasiet lietošanas instrukciju un ievērojiet tajā ietvertos norādījumus. Ražotājs nav atbildīgs par bojājumiem, kas radušies, lietojot ierīci neatbilstoši tās paredzētajam lietojumam vai nepareizi lietojot.
2. Ierīce ir paredzēta tikai lietošanai mājāsaimniecībā. Neizmantojiet ierīci citiem mērķiem, kas nav saderīgi ar tās paredzēto lietojumu.
3. Lietojot ierīci bērnu klātbūtnē, ievērojiet īpašu piesardzību. Neļaujiet bērniem spēlēties ar ierīci Neļaujiet bērniem vai personām, kas nav pazīstamas ar ierīci, to lietot.
4. **BRĪDINĀJUMS:** Šo ierīci drīkst lietot bērni, kas vecāki par 8 gadiem, un personas ar ierobežotām fiziskajām, maņu vai garīgajām spējām vai personas bez pieredzes un zināšanām par ierīci, ja tas tiek darīts par viņu drošību atbildīgas personas uzraudzībā vai ja šīs personas ir saņēmušas norādījumus par ierīces drošu lietošanu un ir informētas par bīstamību, kas saistīta ar ierīces

lietošanu. Bērni nedrīkst spēlēties ar šo aprīkojumu. Iekārtas tīrīšanu un apkopi nedrīkst veikt bērni, ja vien viņi nav vecāki par 8 gadiem un darbība tiek veikta uzraudzībā.

5. BRĪDINĀJUMS: Neatstājiel ierīci, kas pieslēgta kontaktligzdai, bez uzraudzības.

6. BRĪDINĀJUMS: Ierīci turiet bērniem nepieejamā vietā.

7. BRĪDINĀJUMS: nepareiza ierīces lietošana var izraisīt traumas, piemēram, elektrošoku.

8. BRĪDINĀJUMS: Pēc lietošanas vienmēr izņemiet kontaktdakšu no strāvas kontaktligzdas, turot to ar roku. Nevelciet par elektrotīkla vadu.

9. Brīdinājums: Nelietojiet ierīci viegli uzliesmojošu materiālu tuvumā.

10. BRĪDINĀJUMS: Pirms ierīces tīrīšanas un mazgāšanas atvienojiet strāvas vadu no kontaktligzdas.

11. BRĪDINĀJUMS: Neaizsedziet ventilācijas atveres ierīces korpusā ar citiem priekšmetiem.

12. Periodiski pārbaudiet strāvas vada stāvokli. Ja strāvas vads ir bojāts, lai izvairītos no briesmām, tas jānomaina specializētā remontdarbnīcā.

13. Neiegremdējiet kabeli, kontaktdakšu vai visu ierīci ūdenī vai citā šķidrumā. Nepakļaujiet ierīci atmosfēras iedarbībai (lietus, saules iedarbībai u. c.) un nelietojiet to paaugstināta mitruma apstākļos.

14. Nelietojiet ierīci ar bojātu strāvas vadu vai ja tā ir nokritusi vai citādi bojāta, vai nedarbojas pareizi. Neremontējiet ierīci paši, jo pastāv elektriskās strāvas trieciena risks. Bojāto ierīci nogādājiel kompetentā servisa centrā pārbaudei vai remontam. Jebkādu remontdarbu drīkst veikt tikai autorizēti servisa centri. Neatbilstošs remonts var radīt nopietnu risku lietotājam.

15. Novietojiel ierīci uz vēsas, stabilas, līdzenas virsmas, prom no karstām gatavošanas ierīcēm, piemēram, elektriskās plīts, gāzes degļa u. c..

16. Strāvas vads nedrīkst karāties pāri galda malai vai pieskarties karstām virsmām.

17. Papildu aizsardzībai ieteicams elektrības ķēdē uzstādīt atdalītās strāvas ierīci (RCD), kuras nominālā atdalītā strāva nepārsniedz 30 mA. Šajā jautājumā jākonsultējas ar speciālistu elektriķi.

18. Ierīci drīkst noslaucīt tikai ar sausu drānu. Nelietojiel ūdeni vai tīrīšanas šķidrumus.

19. Ierīci uzglabājiel sausā telpā.

Ierīces apraksts:

1. Atskaņošanas / pauzes poga / skaļuma / ieslēgšanas poga
2. Režīma poga / nākamās dziesmas / iepriekšējās dziesmas poga
3. AUX ieejas / atiestatīšanas slēdzis
4. USB ieejas ports
5. SD kartes ieejas ports
6. Micro USB uzlādes ports
7. Uzlādes indikators / savienošanas indikators

Pogas funkcijas.

1. Atskaņošanas / pauzes / skaļuma / barošanas poga:

Bluetooth režīmā:

Īsā nospiedumā - atskaņošana / pauze

Ilgs nospiedums - ieslēgšana/izslēgšana

Pagrieziena pa labi - palielināt skaļumu

Pagrieziena pa kreisi - skaļuma samazināšana

b. AUX režīmā

Īss nospiedums - izslēgt skaņu

Ilgi nospiediet - ieslēgšana/izslēgšana

Pagrieziena pa labi - palielināt skaļumu

Pagrieziena pa kreisi - skaļuma samazināšana

uz. USB atskaņošanas režīmā

Īss nospiedums - atskaņošana / pauze

Ilgstošā nospiediet - ieslēgšana / izslēgšana

Pagrieziena pa labi - palielināt skaļumu

Pagrieziena pa kreisi - skaļuma samazināšana

re. SD kartes atskaņošanas režīmā

Īss nospiedums - atskaņošana / pauze

Ilgs nospiedums - ieslēgšana/izslēgšana

Pagrieziena pa labi - palielināt skaļumu

Pagrieziena pa kreisi - skaļuma samazināšana

2. Režīma / nākamās dziesmas / iepriekšējās dziesmas poga

paredzēts. Bluetooth režīmā:

Laiku iestatīšanas režīmā: īsi nospiediet - nomainiet režīmu BT / USB / SD / FM / AUX režīmā: Pārslēdziet starp stundām un minūtēm

Pagrieziena pa labi - nākamā dziesma. Laika palielināšana

Pagrieziet pa kreisi - iepriekšējais celiņš. Laiks uz leju

b. AUX režīmā

Īss nospiedums - mainīt režīmu BT / USB / SD / FM / AUX režīms, Laika iestatīšanas režīmā: pārslēgties starp stundām un minūtēm

Ilgstošā nospiediet - pārslēdziet uz laika maiņas režīmu.

uz. USB atskaņošanas režīmā

Īss nospiedums - pārslēgt režīmu BT / USB / SD / FM / AUX režīms, Laika iestatīšanas režīmā: pārslēgties starp stundām un minūtēm

Ilgstošā nospiediet - pārslēdziet uz laika maiņas režīmu

Pagrieziena pa labi - nākamā dziesma Laika palielināšana

Pagriezieties pa kreisi - iepriekšējā dziesma. Laiks uz leju

re. SD kartes atskaņošanas režīmā

Īss nospiedums - mainīt režīmu BT / USB / SD / FM / AUX režīms, Laika iestatīšanas režīmā: pārslēgties starp stundām un minūtēm

Ilgstošā nospiežot - pārslēgties uz laika maiņas režīmu.

Pagrieziena pa labi - nākamā dziesma. Laika palielināšana

Pagriezieties pa kreisi - iepriekšējā dziesma. Laiks uz leju

Ierīces funkcijas:

1. FM režīms .

Īsi nospiediet režīma pogu (2), līdz tiek izvēlēts FM režīms.

Automātiskai programmu meklēšanai un piešķiršanai. Ilgi nospiediet režīma pogu (2). Ierīce sāks skenēt FM diapazonu un visus atrastos radio signālus piešķirs programmām.

Lai izvēlētos iepriekš piešķirtu programmu, pagrieziet režīma pogu (2) pulksteņrādītāja virzienā, lai pārietu uz nākamo programmu, pretēji pulksteņrādītāja virzienam, lai pārietu uz iepriekšējo programmu.

2. Bluetooth režīms

Īsi nospiediet režīma pogu (2), līdz tiek izvēlēts Bluetooth režīms.

Ierīce sāks darboties savienošanas režīmā.

Bluetooth ikona displejā sāks mirgot.

Atrodiet ierīci "AD 1185" savā tālrunī / datorā / planšetdatorā.

Nospiediet pārraides ierīces savienošanas pogu.

Kad dzirdat "DING", ierīce ir savienota. Savienojuma laikā Bluetooth ikona joprojām degs, norādot, ka ierīce ir savienota.

Ierīce atbalsta Bluetooth V4.0 tehnoloģiju.

3. AUX režīms:

Savienojiet ārējo ierīci ar AD 1185, izmantojot AUX portu.

Īsi nospiediet režīma pogu (2), līdz tiek izvēlēts AUX režīms.

Tagad varat atskaņot mūziku no ārējās ierīces.

Visu vadību var veikt no ārējās ierīces.

No AD 1185 var kontrolēt tikai AD 1185 skaļuma līmeni, izmantojot atskaņošanas / pauzes pogu (1)

4. USB režīms

Ierīces aizmugurē esošajā USB pieslēgvietā (4) ievietojiet FAT32 formātā formatētu USB zibatmiņu.

Ierīcei ir jāatpazīst tikko ievietotais USB zibatmiņas disks un jāsāk atskaņot pirmais ieraksts ierīcē.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka AD 1185 atbalsta tikai Mp3 formāta failus.

5. SD kartes režīms.

Ievietojiet SD karti, kas formatēta FAT32 formātā, SD pieslēgvietā (5) ierīces aizmugurē.

Ierīcei ir jāatpazīst tikko ievietotā SD karte un jāsāk atskaņot pirmais ieraksts ierīcē.

Lūdzu, ņemiet vērā, ka AD 1185 atbalsta tikai Mp3 formāta failus.

6. Uzlādes ports.

Displeja augšējā labajā stūrī redzēsiet akumulatora uzlādes indikatoru .

Kad akumulators ir pilns, tas rāda akumulatora stāvokli kā vienmērīgu, nemirgojošu indikatoru

Ja akumulatora uzlādes līmenis ir zems. Ierīce signalizēs "Zems akumulatora uzlādes līmenis". Akumulatora simbols sāks mirgot.

Lai uzlādētu ierīci, ievietojiet mikro USB kabeli uzlādes pieslēgvietā (6), kas savienota ar 5 V 1 A strāvas avotu, lai sāktu ierīces uzlādi.

7. Uzlādes / savienošanas indikators

Ierīces indikatorā ir 2 krāsu gaismas

Mirgojoša zila gaisma norāda, ka ierīce tiek savienota pāri

Zilā gaisma ir pastāvīgi ieslēgta. Ierīce ir savienota ar citu ierīci, izmantojot Bluetooth.

Sarkana pastāvīga gaisma. Ierīce tiek uzlādēta.

Problēmu novēršana:

Ierīce nav savienota, izmantojot Bluetooth, ierīce nav redzama sarakstā.

Risinājums: Pārliecinieties, ka AD 1185 ir iestatīts Bluetooth režīmā un nav savienots ar citu ierīci. Pārbaudiet ierīces AD 1185 aizmugurē, vai indikatora lampiņa (7) mirgo vai deg zilā krāsā. Ja tā deg, bet mirgo. AD 1185 ir savienots ar citu ierīci. Ja tā mirgo un meklē, lūdzu, pārbaudiet, vai tālrunis / dators / ierīce ir saderīga ar Bluetooth 4.0 versiju.

Problēma: Ierīce nesākas USB / SD režīmā.

Risinājums: Pārliecinieties, vai USB ierīce darbojas citā USB lasītājā. Ja jā, pārbaudiet, vai failu formāts ir iestatīts uz FAT 32. Ja nē, pārformatējiet USB / SD ierīci uz FAT32. Ja ierīce joprojām nelasa, pārbaudiet, vai USB / SD faili ir Mp3 formātā.

Tehniskās specifikācijas:

Izejas jauda: 6 W.

Ieejas jauda: līdzstrāva 5 V 0,6 A.

Bluetooth versija: 4.0.

Failu atbalsts: Mp3

Akumulators: 1800 mAh 3,7 V.

Akumulatora tips: litija.

Skaļrunis: 2x5W

Maksimālā jauda: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varšava, Polija ar šo paziņo, ka AD 1185 atbilst Direktīvai 2014/53/ES. Pilns ES atbilstības deklarācijas teksts ir pieejams šādā tīmekļa vietnē: : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Vides aizsardzības labad. Informācija par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem Saskaņā ar 2015. gada 11. septembra Likuma par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem 13. panta 1. un 2. punktu mēs vēlamies jūs informēt par pareizu rīcību ar elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem:

1. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus ir aizliegts novietot kopā ar citiem atkritumiem - to apliecina marķējums "pārsvītotas tvertnes" veidā, pasūtot šāda veida atkritumu selektīvu savākšanu.
2. Elektriskās un elektroniskās iekārtas var saturēt bīstamas vielas, maisījumus un sastāvdaļas, kas, nonākot vidē, var nopietni apdraudēt cilvēku un dzīvo organismu veselību un dzīvību. Tās var izraisīt virkni veselības problēmu, piemēram, redzes, dzirdes un runas traucējumus, var arī bojāt nieres, aknas un sirdi, kā arī izraisīt ādas slimības. Kaitīgās vielas var arī nelabvēlīgi ietekmēt elpošanas un reproduktīvo sistēmu un izraisīt vēža bojājumus. Augu, kas aug uz piesārņotas augsnes, un no tiem iegūto produktu patēriņš var izraisīt iepriekš minēto ietekmi uz veselību.
3. Elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumi jānodod tikai autorizētiem savākšanas punktiem, kuru saraksts ir iekļauts katras pašvaldības tīmekļa vietnē.
4. Mājsaimniecībām ir svarīga loma, veicinot iekārtu atkritumu atkārtotu izmantošanu un reģenerāciju, tostarp otrreizēju pārstrādi. Tai ir arī būtiska nozīme elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumu apsaimniekošanas sistēmā, jo ir iespējams tās tieši nodot autorizētajos savākšanas punktos un novērst nevēlamus sociālos ieradumus, kuru rezultātā noliegtotās iekārtas tiek atstātas vietās, kas nav paredzētas šādiem nolūkiem.

Turklāt Nododiet elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumus atpakaļ to nodošanas vietā. Izplatītājam, piegādājot mājsaimniecībām paredzētas iekārtas pircējam, ir pienākums bez maksas pieņemt atpakaļ no mājsaimniecībām iekārtu atkritumus šo iekārtu piegādes vietā, ja izmantotās iekārtas ir tāda paša veida un veic tādas pašas funkcijas kā piegādātās iekārtas. Kartona iepakojums un polietilēna (PE) maisiņi atbilstoši to aprakstam jāņem atbilstošos sadzīves atkritumu dalītās vākšanas konteineros. Ja ierīcē ir baterijas, tās ir jāizņem un jāiznīcina atsevišķi savākšanas un uzglabāšanas vietā.

Neizmetiet ierīci sadzīves atkritumu tvertnē!!!

Servisa viete Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai iesniegt pretenziju, lūdzu, sazinieties ar sazinieties tieši ar tirgotāju, kas izdevis čeku.



Kasutusjuhend (ET)

ÜLDISED OHUTUSTINGIMUSED OLULISED JUHISED OHUTUKS KASUTAMISEKS LUGEGE HOOLIKALT JA SÄILITAGE NEED EDASPIDISEKS KASUTAMISEKS

1. Enne seadme kasutamist lugege kasutusjuhendit ja järgige selles sisalduvaid juhiseid. Tootja ei vastuta kahjustuste eest, mis on põhjustatud seadme mittesihipärasest kasutamisest või ebaõigest käsitsemisest.
2. Seade on mõeldud ainult koduseks kasutamiseks. Ärge kasutage seadet muuks otstarbeks, mis ei sobi kokku selle kasutusotstarbega.
3. Olge eriti ettevaatlik, kui kasutate seadet laste juuresolekul. Ärge lubage lastel seadmega mängida. Ärge lubage lastel või kellelgi, kes ei ole seadmega tuttav, seadet kasutada.
4. HOIATUS: Seda seadet võivad kasutada üle 8-aastased lapsed ja piiratud füüsilise, sensoorse või vaimse võimekusega isikud või isikud, kellel puuduvad kogemused või teadmised seadme kohta, kui seda tehakse nende ohutuse eest vastutava isiku järelevalve all või kui neile on antud juhised seadme ohutu kasutamise kohta ja nad on teadlikud seadme kasutamisega seotud ohtudest. Lapsed ei tohiks seadmetega mängida. Lapsed ei tohiks seadmeid puhastada ega hooldada, välja arvatud juhul, kui nad on üle 8 aasta vanad ja seda tehakse järelevalve all.
5. HOIATUS: Ärge jätke seadet järelevalveta pistikupessa.
6. HOIATUS: Hoidke seade lastele kättesaamatus kohas.
7. HOIATUS: Seadme ebaõige kasutamine võib põhjustada vigastusi, näiteks elektrilööki.
8. HOIATUS: Pärast kasutamist eemaldage alati pistik pistikupesa pistikupesast, hoides seda käega kinni. ÄRGE tõmmake vooluvõrgu juhtmest.
9. HOIATUS: Ärge kasutage seadet tuleohtlike materjalide läheduses.
10. HOIATUS: Enne seadme puhastamist ja pesemist tõmmake toitejuhe pistikupesast välja.
11. HOIATUS: Ärge katke seadme korpuses olevaid ventilatsiooniasasid muude esemetega.
12. Kontrollige regulaarselt toitejuhtme seisundit. Kui toitejuhe on kahjustatud, tuleb see ohu vältimiseks vahetada välja spetsiaalses remondiasutuses.
13. Ärge kastke kaablit, pistikut ega kogu seadet vette või mõnda muusse vedelikku. Ärge hoidke seadet ilmastikutingimustes (vihm, päike jne.) ega kasutage seda kõrgendatud niiskuse tingimustes.
14. Ärge kasutage seadet kahjustatud toitejuhtmega või kui see on maha kukkunud või muul viisil kahjustatud või ei tööta korralikult. Ärge parandage

seadet ise, sest esineb elektrilöögi oht. Viige kahjustatud seade kontrollimiseks või parandamiseks pädevasse teeninduskeskusesse. Igasugust remonti võivad teostada ainult volitatud teeninduskeskused. Ebaõige remont võib kujutada endast tõsist ohtu kasutajale.

15. Asetage seade jahedale stabiilsele, tasasele pinnale, eemal kuumadest toiduvalmistamiseseadmetest, nagu elektripliit, gaasipõleti jne.

16. Toitejuhe ei tohi rippuda üle lauaserva ega puutuda kuumale pinnale kokku.

17. Täiendava kaitse tagamiseks on soovitatav paigaldada vooluahelasse jäävoolukaitseseade (RCD), mille nimivoolutugevus ei ületa 30 mA. Sellega seoses tuleks konsulteerida elektrispetsialistiga.

18. Seadet tohib pühkida ainult kuiva lapiga. Ärge kasutage vett ega puhastusvahendeid.

19. Säilitage seadet kuivas ruumis.

Seadme kirjeldus:

1. Mängimise / pausi nupp / helitugevuse / toite nupp
2. Režiimi nupp / järgmise loo / eelmise loo nupp
3. AUX sisend / reset lüliti
4. USB-sisendipesa
5. SD-kaardi sisendport
6. Micro USB laadimisport
7. Laadimisindikaator / sidumise indikaator

Nupu funktsioonid.

1. Mängi / paus / helitugevus / toitenupp:

Bluetooth-režiimis:

Lühike vajutus - mängimine / paus

Pikk vajutus - sisse/välja lülitamine

Pöörake paremale - suurendage helitugevust

Pöörake vasakule - vähendage helitugevust

b. AUX-režiimis

Lühike vajutus - Mute

Pikk vajutus - sisse/välja lülitamine

Pöörake paremale - suurendage helitugevust

Pöörake vasakule - vähendage helitugevust

kuni. USB-režiimil esitamine

Lühike vajutus - esitamine/pause

Pikk vajutus - sisse/välja lülitamine

Pöörake paremale - suurendage helitugevust

Pöörake vasakule - vähendage helitugevust

re. SD-kaardi taasesitusrežiimis

Lühike vajutus - esitamine/pause

Pikk vajutus - sisse/välja lülitamine

Pöörake paremale - suurendage helitugevust

Pöörake vasakule - vähendage helitugevust

2. Režiimi / järgmise loo / eelmise loo nupp

sest. Bluetooth-režiimis:

Lühike vajutus - režiimi vahetamine BT / USB / SD / FM / AUX režiimis Aja seadmise režiimis: Vahetamine tundide ja minutite vahel

Pöörake paremale - järgmine lugu. Aeg üles

Pöörake vasakule - eelmine lugu. Aeg alla

b. AUX-režiimis

Lühike vajutus - režiimi vahetamine BT / USB / SD / FM / AUX režiim, Aja seadmise režiimis: lülitub tundide ja minutite vahel

Pikk vajutus - lülitub ajamääramisrežiimi.

to. USB-mängurežiimis

Lühike vajutus - režiimi vahetamine BT / USB / SD / FM / AUX režiimi, Aja seadmise režiimis: vahetada tundide ja minutite vahel

Pikk vajutus - lülitub ajamääramisrežiimile

Pöörake paremale - järgmine lugu Aeg üles

Pöörake vasakule - eelmine lugu. Aeg alla

re. SD-kaardi taasesitusrežiimis

Lühike vajutus - režiimi vahetamine BT / USB / SD / FM / AUX režiim, Aja seadmise režiimis: vahetamine tundide ja minutite vahel

Pikk vajutus - lülitub aja muutmise režiimi.

Pöörake paremale - järgmine lugu. Aeg üles

Pöörake vasakule - eelmine lugu. Aeg alla

Seadme funktsioonid:

1. FM-režiim .

Vajutage lühidalt režiiminuppu (2), kuni on valitud FM-režiim.

Automaatse programmiotsingu ja -jaotuse jaoks. Vajutage pikalt režiiminuppu (2). Seade alustab FM-piirkonna skaneerimist ja kõigi leitud raadiosignaaside määramist programmidele.

Varem määratud programmi valimiseks keerake režiiminuppu (2) päripäeva, et liikuda järgmisele programmile vastupäeva, et liikuda eelmisele programmile.

2. Bluetooth-režiim

Vajutage lühidalt režiiminuppu (2), kuni on valitud Bluetooth-režiim.

Seade alustab sidumisrežiimi.

Ekraanil hakkab vilkuma Bluetoothi ikoon.

Leidke oma telefonis/arvutis/tahvelarvutis seade "AD 1185".

Vajutage saatva seadme paarisnuppu.

Kui kuulete "DING", on seade ühendatud. Bluetoothi ikoon jääb ühenduse ajal põlema, mis näitab, et seade on ühendatud.

Seade toetab Bluetooth V4.0 tehnoloogiat.

3. AUX-režiim:

Ühendage oma väline seade AD 1185-ga AUX-pordi kaudu.

Vajutage lühidalt režiiminuppu (2), kuni on valitud AUX-režiim.

Nüüd saate välise seadme kaudu muusikat esitada.

Kõiki juhtimisi saab teha välise seadme kaudu.

Ainult AD 1185 helitugevuse taset saab AD 1185-st reguleerida Play / Pause nupu (1) abil

4. USB-režiim

Sisestage seadme tagaküljel asuvasse USB-porti (4) FAT32-formaadis vormindatud USB-mälupulk.

Seade peaks tuvastama äsja sisestatud USB-mäluseadme ja alustama seadme esimese loo esitamist.

Pange tähele, et AD 1185 toetab ainult Mp3-formaadis faile.

5. SD-kaardi režiim.

Sisestage seadme tagaküljel asuvasse SD-porti (5) FAT32-formaadis vormindatud SD-kaart. Seade peaks tuvastama äsja sisestatud SD-kaardi ja alustama seadme esimese loo esitamist. Pange tähele, et AD 1185 toetab ainult Mp3-formaadis faile.

6. Laadimisport.

Ekraanide paremas ülanurgas näete aku laetuse indikaatorit . Kui aku on täis, näitab see aku olekut püsivalt mitte vilkuvana. Kui tase on madal. Seade annab märku "Low battery". Aku sümbol hakkab vilkuma.

Seadme laadimiseks sisestage mikro-USB-kaabel laadimisporti (6), mis on ühendatud 5 V 1 A vooluallikaga, et alustada seadme laadimist.

7. Laadimise / sidumise indikaator

Seadmel on 2 värvi märgutuli. Sinine vilkuv tuli näitab, et seade on ühendamisel. Sinine tuli põleb pidevalt. Seade on Bluetooth'i kaudu ühendatud teise seadmega. Punane pidev tuli. Seade laadib.

Veaotsing:

Probleem: Seade ei ühendu Bluetoothi kaudu, seadet ei kuvata nimekirjas.
Lahendus: Veenduge, et AD 1185 on seatud Bluetooth-režiimi ja ei ole ühendatud teise seadmega. Kontrollige AD 1185 tagaküljel, kas märgutuli (7) vilgub või põleb siniselt. Kui see põleb ilma vilkumata. AD 1185 on ühendatud teise seadmega. Kui see vilgub ja otsib, siis kontrollige, kas teie telefon/arvuti/seade ühildub Bluetooth-versiooniga 4.0.

Probleem: Seade ei käivitu USB / SD-režiimis.
Lahendus: Veenduge, et teie USB-seade töötab teises USB-lugejas. Kui jah, kontrollige, et failivorminguks on seatud FAT 32. Kui ei, siis vormindage USB / SD seade ümber FAT32 formaadiks. Kui seade ikka veel ei loe, kontrollige, et USB / SD seadmel olevad failid on Mp3 formaadis.

Tehnilised andmed:
Väljundvõimsus: 6 W.
Sisendvõimsus: DC 5 V 0,6 A.
Bluetooth versioon: 4.0.
Faili tüüp: Mp3
Aku: v.
Aku tüüp: liitium.
Kõlar: 2x5W
Maksimaalne võimsus: 20W.
FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varssavi, Poola deklareerib käesolevaga, et AD 1185 vastab direktiivile 2014/53/EL. ELi vastavusdeklaratsiooni täistekst on kättesaadav järgmisel internetiaadressil :
https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Keskkonna huvides. Teave elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete kohta Vastavalt 11. septembri 2015. aasta elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete seaduse artikli 13 lõigetele 1 ja 2 soovime teid teavitada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmete nõuetekohasest käitlemisest:



1. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmeid on keelatud paigutada koos muude jäätmetega - seda kinnitab märgistus "läbi kriipsutatud prügikasti" näol, millega antakse korraldus seda liiki jäätmete valikuliseks kogumiseks.
 2. Elektri- ja elektroonikaseadmed võivad sisaldada ohtlikke aineid, segusid ja komponente, mis keskkonda sattudes võivad kujutada tõsist ohtu inimeste ja elusorganismide tervisele ja elule. Need võivad põhjustada mitmeid terviseprobleeme, näiteks nägemis- ja kuulmis- ja kõnehäireid, võivad kahjustada ka neerusid, maksa ja südant ning põhjustada nahahaigusi. Kahjulikud ained võivad avaldada kahjulikku mõju ka hingamis- ja reproduktiivsüsteemile ning põhjustada vähkkasvajaid. Saastunud mullal kasvavate taimede ja neist saadud toodete tarbimine võib põhjustada eespool nimetatud tervisemõjusid.
 3. Elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed tuleks anda ainult volitatud kogumispunktidesse, mille nimekiri peaks olema iga omavalitsuse veebilehel.
 4. Kodumajapidamistel on oluline roll seadmete korduvkasutamisele ja taaskasutamisele, sealhulgas ringlussevõtule, kaasaaitamisel. Samuti on tal võtmeroll elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmekäitlussüsteemis tänu võimale anda need otse volitatud kogumispunktidesse ja kõrvaldada ebasoovitavad sotsiaalsed harjumused, mille tulemusel jäetakse jäätmeid kohtadesse, mis ei ole selleks ette nähtud.
- Lisaks sellele,** Tagastada elektri- ja elektroonikaseadmete jäätmed üleandmiskohas. Kui turustaja tarnib ostjale kodumajapidamistele mõeldud seadmeid, on ta kohustatud võtma kodumajapidamistest pärit seadmejäätmeid tasuta tagasi nende seadmete tarnekohas, tingimusel, et kasutatud seadmed on sama tüüpi ja täidavad samu funktsioone kui tarnitud seadmed. Papppakendid ja polüetüleenkotid (PE-kotid) tuleb vastavalt nende kirjeldusele panna asjakohastesse konteineritesse olmejäätmete eraldi kogumiseks. Kui seadmes on patareid, tuleb need eemaldada ja eraldi kogumis- ja ladustamiskohas kõrvaldada.

Ärge visake seadet olmejäätmete konteinerisse!!!

Hoidlus Kui soovite osta varuosasid või esitada pretensiooni, siis palun võtke otse ühendust edasimüüjaga, kes väljastas kvitlundi.

Használati útmutató (HU)

ÁLTALÁNOS BIZTONSÁGI FELTÉTELEK A BIZTONSÁGOS HASZNÁLATRA VONATKOZÓ FONTOS UTASÍTÁSOK OLVAZZA EL FIGYELMESEN, ÉS ŐRIZZE MEG A KÉSŐBBI HIVATKOZÁSHOZ

1. A készülék használata előtt olvassa el a kezelési útmutatót, és kövesse az abban foglalt utasításokat. A gyártó nem vállal felelősséget a készülék nem rendeltetésszerű használatából vagy helytelen kezeléséből eredő károkért.
2. A készülék kizárólag háztartási használatra készült. Ne használja más, a rendeltetésszerű használatával össze nem egyeztethető célra.
3. A készülék használatakor különös óvatossággal járjon el, ha gyermekek tartózkodnak a készülék közelében. Ne engedje, hogy gyermekek játsszanak a készülékkel ne engedje, hogy gyermekek vagy a készüléket nem ismerő személyek használják a készüléket.
4. FIGYELMEZTETÉS: Ezt a készüléket 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyek, illetve a készülékkel kapcsolatos tapasztalattal vagy ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha ezt a biztonságukért felelős személy felügyelete mellett teszik, vagy ha a készülék biztonságos használatára vonatkozó utasításokat kaptak, és tisztában vannak a készülék használatával kapcsolatos veszélyekkel. Gyermekek nem játszhatnak a berendezéssel. A berendezés tisztítását és karbantartását gyermekek csak akkor végezhetik, ha

elmúltak 8 évesek, és a tevékenységet felügyelet mellett végzik.

5. FIGYELMEZTETÉS: Ne hagyja a készüléket felügyelet nélkül a konnektorba dugva.

6. FIGYELMEZTETÉS: Tartsa a készüléket gyermekek számára elérhetetlen helyen.

7. FIGYELMEZTETÉS: A készülék nem megfelelő használata sérüléseket, például áramütést okozhat.

8. FIGYELMEZTETÉS: Használat után mindig húzza ki a dugót a konnektorból úgy, hogy a kezével megfogja a konnektort. NE húzza meg a hálózati kábelt.

9. FIGYELMEZTETÉS: Ne használja a készüléket gyúlékony anyagok közelében.

10. FIGYELMEZTETÉS: A készülék tisztítása és mosása előtt húzza ki a hálózati kábelt a konnektorból.

11. FIGYELMEZTETÉS: Ne takarja el a készülékház szellőzőnyílásait más tárgyakkal.

12. Rendszeresen ellenőrizze a tápkábel állapotát. Ha a tápkábel megsérült, a veszély elkerülése érdekében szakszervizben kell kicserélni.

13. Ne merítse a kábelt, a dugót vagy az egész készüléket vízbe vagy más folyadékba. Ne tegye ki a készüléket légköri hatásoknak (eső, nap stb.), és ne használja fokozott páratartalmú körülmények között.

14. Ne használja a készüléket sérült tápkábelrel, vagy ha a készüléket leejtették, vagy más módon megsérült, illetve nem működik megfelelően. Ne javítsa a készüléket saját maga, mert fennáll az áramütés veszélye. A sérült készüléket vigye el ellenőrzésre vagy javításra egy illetékes szervizbe.

Bármilyen javítást csak az erre felhatalmazott szervizközpontok végezhetnek. A nem megfelelő javítás komoly veszélyt jelenthet a felhasználóra nézve.

15. Helyezze a készüléket hűvös, stabil, vízszintes felületre, távol a forró főzőberendezésektől, mint például elektromos tűzhely, gázégő stb.

16. A tápkábel nem lóghat az asztal széle fölé, és nem érhet forró felülethez.

17. A további védelem érdekében ajánlatos az elektromos áramkörbe egy olyan hibásáramú készüléket (RCD) felszerelni, amelynek névleges hibaáramú értéke nem haladja meg a 30 mA-t. Ezzel kapcsolatban villanyszerelő szakemberrel kell konzultálni.

18. A készüléket csak száraz ruhával szabad megtörölni. Ne használjon vizet vagy tisztítófolyadékot.

19. A készüléket száraz helyiségben tárolja.

1. Lejátszás / szünet gomb / hangerő / bekapcsoló gomb
2. Mód gomb / következő dal / előző dal gomb
3. AUX bemenet / reset kapcsoló
4. USB bemeneti port
5. SD kártya bemeneti port
6. Micro USB töltőport
7. Töltésjelző / párosításjelző

Gombfunkciók.

1. Lejátszás / szünet / hangerő / bekapcsoló gomb:

Bluetooth üzemmódban:

Lejátszás / szünet: Rövid megnyomás - lejátszás / szünet

Hosszan nyomva - be/ki kapcsolás

Jobbra fordítás - hangerő növelése

Balra fordulás - csökkenti a hangerőt

b. AUX üzemmódban

Rövid megnyomás - némítás

Hosszan nyomva tartva - be-/kikapcsolás

Jobbra fordítás - hangerő növelése

Balra fordulás - csökkenti a hangerőt

a. USB lejátszási módban

Rövid megnyomás - lejátszás/szünet

Hosszan nyomva - be/ki kapcsolás

Jobbra fordítás - hangerő növelése

Balra fordulás - csökkenti a hangerőt

re. SD-kártya lejátszási módban

Rövid megnyomás - lejátszás/szünet

Hosszan nyomva - be/ki kapcsolás

Jobbra fordítás - hangerő növelése

Balra fordulás - csökkenti a hangerőt

2. Mód / következő szám / előző szám gomb

for. Bluetooth üzemmódban:

BT / USB / SD / FM / AUX üzemmódban Időbeállítási módban: Rövid megnyomás - üzemmódváltás BT / USB / SD /

FM / AUX üzemmódban: Váltás az órák és percek között

Jobbra fordulás - következő zeneszám. Idő felfelé

Forduljon balra - előző sáv. Idő lefelé

b. AUX módban

Rövid megnyomás - módváltás BT / USB / SD / FM / AUX módban, Időbeállítási módban: váltás óra és perc között

Hosszan nyomva tartva - váltás időbeállítási módba.

to. USB lejátszási módban

Rövid megnyomás - módváltás BT / USB / SD / FM / AUX módban, Időbeállítási módban: váltás óra és perc között

Hosszan nyomva tartva - váltás időeltolós üzemmódra

Jobbra fordulás - következő zeneszám Idő felfelé

Forduljon balra - előző sáv. Idő lefelé

re. SD-kártya lejátszási módban

Rövid megnyomás - módváltás BT / USB / SD / FM / AUX módban, Időbeállítási módban: váltás óra és perc között

Hosszan nyomva - időváltási módba váltás.

Jobbra fordítás - következő zeneszám. Idő felfelé

Forduljon balra - előző sáv. Idő lefelé

Készülékfunkciók:

1. FM üzemmód .

Nyomja meg röviden az üzemmód gombot (2), amíg az FM üzemmódot nem választja ki.

Automatikus programkereséshez és -kiosztáshoz. Nyomja meg hosszan az üzemmód gombot (2). A készülék megkezdzi az FM-tartomány pásztázását és a talált rádiójelek programhoz rendelését. Egy korábban hozzárendelt program kiválasztásához forgassa el az üzemmódgombot (2) az óramutató járásával megegyező irányba a következő programra való áttéréshez az óramutató járásával ellentétes irányba az előző programra való áttéréshez.

2. Bluetooth üzemmód

Nyomja meg röviden az üzemmódgombot (2), amíg a Bluetooth üzemmódot kiválasztja.

A készülék párosítási üzemmódba kerül.

A kijelzőn a Bluetooth ikon villogni kezd.

Keresse meg az "AD 1185" eszközt a telefonon / számítógépen / táblagépen.

Nyomja meg a párosítás gombot az adó készüléken.

Amikor meghallja a "DING" hangot, a készülék párosítva van. A Bluetooth ikon a kapcsolat alatt világítani fog, jelezve, hogy a készülék csatlakoztatva van.

A készülék támogatja a Bluetooth V4.0 technológiát.

3. AUX üzemmód:

Csatlakoztassa külső eszközét az AD 1185 készülékhez az AUX porton keresztül.

Nyomja meg röviden az üzemmód gombot (2), amíg az AUX üzemmódot nem választja ki.

Most már lejátszhatja a zenét a külső eszközről.

Minden vezérlés a külső eszközről végezhető.

Csak az AD 1185 hangerőszintje szabályozható az AD 1185-ről a Play / Pause gombbal (1)

4. USB mód

Helyezzen be egy FAT32 formátumban formázott USB flash meghajtót a készülék hátoldalán található USB-portba (4).

A készüléknek észlelnie kell az újonnan behelyezett USB Flash Drive-ot, és el kell kezdenie az első zeneszám lejátszását az eszközön.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy az AD 1185 csak az Mp3 formátumú fájlokat támogatja.

5. SD kártya mód.

Helyezzen be egy FAT32 formátumban formázott SD-kártyát a készülék hátulján található SD-portba (5).

A készüléknek észlelnie kell az újonnan behelyezett SD-kártyát, és el kell kezdenie az első zeneszám lejátszását a készüléken.

Kérjük, vegye figyelembe, hogy az AD 1185 csak Mp3 formátumú fájlokat támogat.

6. Töltőport.

A kijelzők jobb felső sarkában látható az akkumulátor töltöttségi mutatója .

Amikor az akkumulátor töltve van, az akkumulátor állapotát egy állandóan nem villogó

Amikor a töltöttségi szint alacsony. A készülék jelzi, hogy "Alacsony akkumulátor". Az akkumulátor szimbólum villogni kezd.

A készülék feltöltéséhez dugja be a mikro-USB kábelt az 5 V 1 A áramforráshoz csatlakoztatott töltőportba (6), hogy megkezdje a készülék töltését.

7. Töltés / párosítás jelzője

A készülék jelzőfénye 2 színben világít

A villogó kék fény jelzi, hogy a készülék párosítás alatt áll

A kék fény folyamatosan világít. A készülék Bluetooth-on keresztül csatlakozik egy másik készülékhez.

Piros állandó fény. A készülék töltődik.

Hibaelhárítás:

A készülék nem csatlakozik Bluetooth-on keresztül, a készülék nem jelenik meg a listában.

Megoldás: Győződjön meg róla, hogy az AD 1185 Bluetooth üzemmódban van állítva, és nincs más eszközhez csatlakoztatva. Ellenőrizze az AD 1185 hátoldalán, hogy a jelzőfény (7) villog-e vagy kék színnel világít-e. Ha villogás nélkül világít. Az AD 1185 egy másik eszközhez van csatlakoztatva. Ha villog és keres, kérjük, ellenőrizze, hogy a telefonja / számítógépe / eszköze kompatibilis-e a Bluetooth 4.0 verziójával.

Probléma: A készülék nem indul el USB / SD módban.

Megoldás: Győződjön meg róla, hogy az USB eszköz egy másik USB olvasón fut. Ha igen, ellenőrizze, hogy a fájlformátum FAT 32-re van-e állítva. Ha nem, formázza újra az USB / SD eszközt FAT32-re. Ha az eszköz még mindig nem olvas, ellenőrizze, hogy az USB / SD eszközön lévő fájlok Mp3 formátumúak-e.

Műszaki adatok:

Kimeneti teljesítmény: 6 W.

Bemeneti teljesítmény: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth verzió: 4.0.

Fájltámogatás: Mp3

Akkumulátor: v.

Az akkumulátor típusa: Lítium.

Hangszóró: 2x5W

Maximális teljesítmény: 20W.

FM: mHz: 87,5-180 MHz

Az Adler Sp. z o.o., Ordon 2a, 01-237 Varsó, Lengyelország kijelenti, hogy az AD 1185 megfelel a 2014/53/EU irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetcímen érhető el: :

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

A környezetvédelem érdekében. Tájékoztató az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaival Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaival szülő 2015. szeptember 11-i törvény 13. cikkének (1) és (2) bekezdése értelmében tájékoztatjuk Önt az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaival helyes kezeléséről:

1. Tilos az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát más hulladékkal együtt elhelyezni - ezt "áthúzott kuka" formájában történő jelölés igazolja, elrendelve az ilyen típusú hulladékok szelektív gyűjtését.
2. Az elektromos és elektronikus berendezések veszélyes anyagokat, keverékeket és összetevőket tartalmazhatnak, amelyek a környezetbe kerülve komoly veszélyt jelenthetnek az emberek és az élő szervezetek egészségére és életére. Ezek számos egészségügyi problémához vezethetnek, például látás-, hallás- és beszédzavarokhoz, károsíthatják a vesét, a májat és a szívet, valamint bőrbetegségeket okozhatnak. A káros anyagok káros hatással lehetnek a légző- és a reprodukív rendszerre is, és rákos elváltozásokhoz vezethetnek. A szennyezett talajon termő növények és a belőlük származó termékek fogyasztása a fent említett egészségügyi hatásokat eredményezheti.
3. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékát csak az erre felhatalmazott gyűjtőhelyeken szabad leadni, amelyek listáját az egyes önkormányzatok honlapján kell feltüntetni.
4. A háztartások fontos szerepet játszanak a hulladékkezelés újrahaználatahoz és hasznosításához, beleértve az újrafeldolgozást is, való hozzájárulásban. Az elektromos és elektronikus berendezések hulladékgazdálkodási rendszerében is kulcsszerepet játszik, mivel közvetlenül az engedélyezett gyűjtőhelyeken lehet leadni, és kiküszöbölhetők azok a nemkívánatos társadalmi szokások, amelyek a hulladékkészülékek nem erre a célra szolgáló helyeken való elhagyását eredményezik.

Továbbá, az elektromos és elektronikus berendezések hulladékaival visszaszolgáltatása a leadás helyén. A forgalmazó, ha háztartásoknak szánt készüléket ad át a vásárlónak, köteles a háztartásokból származó hulladékkészüléket a készülék átadásának helyén térítésmentesen visszavenni, feltéve, hogy a használt készülék ugyanolyan típusú és ugyanolyan funkciót lát el, mint a szállított készülék. A kartonszemagolást és a polietilén (PE) zsákokat a leírásuknak megfelelően a települési hulladék elkülönített gyűjtésére szolgáló megfelelő konténerekbe kell elhelyezni. Ha a készülékben akkumulátorok vannak, azokat ki kell venni és külön kell elhelyezni egy gyűjtő- és tárolóhelyen.

Ne dobja a készüléket a kommunális hulladékgyűjtő edénybe!!!

Szerviz Ha pótalkatrészeket szeretne vásárolni vagy reklamációt kíván benyújtani, kérjük, hogy forduljon közvetlenül a nyugtát kiállító kereskedőhöz.



Manual de utilizare (RO)

CONDIȚII GENERALE DE SIGURANȚĂ INSTRUȚIUNI IMPORTANTE PENTRU UTILIZAREA ÎN SIGURANȚĂ CITIȚI CU ATENȚIE ȘI PĂSTRAȚI PENTRU CONSULTARE ULTERIOARĂ

1. Citiți instrucțiunile de utilizare înainte de a utiliza aparatul și urmați instrucțiunile conținute în acestea. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea aparatului în mod neconform cu destinația sa sau de manipularea necorespunzătoare.
2. Aparatul este destinat exclusiv uzului casnic. Nu îl utilizați în niciun alt scop incompatibil cu destinația sa.
3. Aveți grijă deosebită la utilizarea aparatului atunci când sunt copii în preajmă. Nu permiteți copiilor să se joace cu aparatul nu permiteți copiilor sau oricărei persoane care nu este familiarizată cu aparatul să îl utilizeze.
4. **AVERTISMENT:** Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de peste 8 ani și de persoane cu capacitate fizică, senzorială sau mentală limitată sau de persoane fără experiență sau cunoștințe despre aparat, dacă acest lucru se face sub supravegherea unei persoane responsabile de siguranța lor sau dacă li s-au dat instrucțiuni privind utilizarea în siguranță a aparatului și sunt conștienți de pericolele asociate cu utilizarea acestuia. Copiii nu trebuie să se joace cu echipamentul. Curățarea și întreținerea echipamentului nu trebuie efectuate de copii decât dacă aceștia au peste 8 ani și dacă activitatea este efectuată sub supraveghere.
5. **AVERTISMENT:** Nu lăsați aparatul conectat la o priză nesupravegheat.
6. **AVERTISMENT:** Țineți aparatul departe de îndemâna copiilor.
7. **AVERTISMENT:** Utilizarea necorespunzătoare a aparatului, poate duce la leziuni, cum ar fi șocul electric.
8. **AVERTISMENT:** Scoateți întotdeauna ștecherul din priză după utilizare, ținând priza cu mâna. NU trageți de cablul de alimentare.
9. **AVERTISMENT:** Nu utilizați aparatul în apropierea materialelor inflamabile.
10. **AVERTISMENT:** Deconectați cablul de alimentare de la priză înainte de a curăța și spăla aparatul.
11. **AVERTISMENT:** Nu acoperiți orificiile de ventilație din carcasa aparatului cu alte obiecte.
12. Verificați periodic starea cablului de alimentare. Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de o unitate de reparații specializată

pentru a evita pericolele.

13. Nu scufundați cablul, fișa sau întregul aparat în apă sau în orice alt lichid. Nu expuneți aparatul la condițiile atmosferice (ploaie, soare etc.) și nu îl utilizați în condiții de umiditate crescută.

14. Nu utilizați aparatul cu un cablu de alimentare deteriorat sau dacă acesta a căzut sau a fost deteriorat în alt mod sau nu funcționează corect. Nu reparați singur aparatul, deoarece există riscul de electrocutare. Duceți aparatul deteriorat la un centru de service competent pentru inspecție sau reparații.

Orice reparație poate fi efectuată numai de către centre de service autorizate. Repararea necorespunzătoare poate reprezenta un risc grav pentru utilizator.

15. Așezați aparatul pe o suprafață rece, stabilă, plană, departe de aparatele de bucătărie fierbinți, cum ar fi un aragaz electric, un arzător cu gaz etc..

16. Cablul de alimentare nu trebuie să atârne peste marginea mesei sau să atingă suprafețe fierbinți.

17. Pentru protecție suplimentară, este recomandabil să instalați în circuitul electric, un dispozitiv de curent rezidual (RCD) cu un curent rezidual nominal care să nu depășească 30 mA. Un electrician specializat trebuie consultat în acest sens.

18. Aparatul poate fi șters numai cu o cârpă uscată. Nu utilizați apă sau lichide de curățare.

19. Depozitați aparatul într-o încăpere uscată.

Descrierea dispozitivului:

1. Buton de redare / pauză / volum / buton de alimentare
2. Buton mod / buton melodie următoare / melodie anterioară
3. Intrare AUX / comutator de resetare
4. Port de intrare USB
5. Port de intrare pentru card SD
6. Port de încărcare Micro USB
7. Indicator de încărcare / indicator de împerechere

Funcțiile butoanelor.

1. Redare / Pauză / Volum / Buton de alimentare:

În modul Bluetooth:

Apăsare scurtă - redare / pauză

Apăsare lungă - pornire / oprire

Rotire la dreapta - creșterea volumului

Rotire stânga - scade volumul

b. În modul AUX

Apăsați scurt - Mute

Apăsare lungă - Pornit / oprit

Rotire la dreapta - creșterea volumului

Rotire stânga - scade volumul

la. În modul de redare USB

Apăsare scurtă - redare / pauză
Apăsare lungă - pornire / oprire
Rotire la dreapta - creșterea volumului
Rotire stânga - scade volumul
re. În modul de redare a cardului SD
Apăsare scurtă - redare / pauză
Apăsare lungă - pornire / oprire
Rotire la dreapta - creșterea volumului
Rotire stânga - scade volumul

2. Butonul Mod / Pista următoare / Pista anterioară

pentru. În modul Bluetooth:

Apăsați scurt - Schimbați modul BT / USB / SD / FM / AUX În modul de setare a orei: Comutați între ore și minute

Rotire la dreapta - următoarea piesă. Ora în sus

Rotiți la stânga - pista anterioară. Timp în jos

b. În modul AUX

Apăsați scurt - schimbați modul BT / USB / SD / FM / AUX, În modul de setare a timpului: comutați între ore și minute

Apăsare lungă - trecere la modul de schimbare a orei.

pentru. În modul de redare USB

Apăsare scurtă - schimbați modul BT / USB / SD / FM / AUX, În modul de setare a timpului: comutați între ore și minute

Apăsare lungă - trecerea la modul de schimbare a orei

Rotire la dreapta - piesa următoare Timp în sus

Rotiți la stânga - piesa anterioară. Timp în jos

re. În modul de redare a cardului SD

Apăsați scurt - schimbați modul BT / USB / SD / FM / AUX, În modul de setare a orei: comutați între ore și minute

Apăsare lungă - trecere la modul de schimbare a orei.

Rotire la dreapta - piesa următoare. Timp sus

Rotiți la stânga - piesa anterioară. Timp în jos

Funcțiile dispozitivului:

1. Mod FM .

Apăsați scurt butonul de mod (2) până când este selectat modul FM.

Pentru căutarea și alocarea automată a programelor. Apăsați lung butonul de mod (2). Aparatul va începe să scaneze gama FM și să atribuie tuturor semnalelor radio găsite programe.

Pentru a selecta un program atribuit anterior, rotiți butonul de mod (2) în sensul acelor de ceasornic pentru a trece la programul următor în sens invers acelor de ceasornic pentru a trece la programul anterior.

2. Modul Bluetooth

Apăsați scurt butonul de mod (2) până când este selectat modul Bluetooth.

Dispozitivul va porni în modul de împerechere.

Pictograma Bluetooth de pe afișaj va începe să clipească.

Găsiți dispozitivul "AD 1185" pe telefon / computer / tabletă.

Apăsați butonul de împerechere de pe dispozitivul emițător.

Când auziți "DING", dispozitivul este împerecheat. Pictograma Bluetooth va rămâne aprinsă în timpul conexiunii, indicând faptul că acesta este conectat.

Dispozitivul acceptă tehnologia Bluetooth V4.0.

3. Modul AUX:

Conectați dispozitivul dvs. extern la AD 1185 prin portul AUX.

Apăsați scurt butonul de mod (2) până când este selectat modul AUX.

Acum puteți reda muzică de pe dispozitivul extern.

Toate comenzile pot fi efectuate de la dispozitivul extern.

Doar nivelul de volum al AD 1185 poate fi controlat de la AD 1185 cu ajutorul butonului Play / Pause (1)

4. Modul USB

Introduceți o unitate flash USB formatată în format FAT32 în portul USB (4) de pe partea din spate a unității.

Dispozitivul ar trebui să detecteze unitatea flash USB nou introdusă și să înceapă redarea primei piese de pe dispozitiv. Vă rugăm să rețineți că AD 1185 acceptă numai fișiere în format Mp3.

5. Modul card SD.

Introduceți un card SD formatat în format FAT32 în portul SD (5) din partea din spate a unității.

Unitatea ar trebui să detecteze cardul SD nou introdus și să înceapă redarea primei piese de pe unitate.

Vă rugăm să rețineți că AD 1185 acceptă numai fișiere în format Mp3.

6. Port de încărcare.

În colțul din dreapta sus al afișajelor veți vedea indicatorul de încărcare a bateriei .

Atunci când este plin, acesta afișează starea bateriei sub forma unei lumini fixe care nu clipește

Când nivelul este scăzut. Dispozitivul va semnaliza "Baterie descărcată". Simbolul bateriei va începe să clipească.

Pentru a încărca dispozitivul, introduceți cablul micro USB în portul de încărcare (6) conectat la o sursă de alimentare de 5 V 1 A pentru a începe încărcarea dispozitivului.

7. Indicator de încărcare / împerechere

Dispozitivul are 2 culori de lumină pe indicator

O lumină albastră intermitentă indică faptul că dispozitivul este în curs de împerechere

Lumina albastră este aprinsă în mod constant. Dispozitivul este conectat la un alt dispozitiv prin Bluetooth.

Lumina roșie constantă. Dispozitivul se încarcă.

Rezolvarea problemelor:

Problemă: Dispozitivul nu se conectează prin Bluetooth, dispozitivul nu este afișat în listă.

Soluție: Asigurați-vă că AD 1185 este setat pe modul Bluetooth și nu este conectat la un alt dispozitiv. Vă rugăm să verificați pe partea din spate a AD 1185 dacă indicatorul luminos (7) clipește sau este aprins în albastru. Dacă este aprins fără să clipească. AD 1185 este conectat la un alt dispozitiv. Dacă clipește și caută, vă rugăm să verificați dacă telefonul / computerul / dispozitivul dvs. este compatibil cu Bluetooth versiunea 4.0.

Problemă: Dispozitivul nu pornește în modul USB / SD.

Soluție: Asigurați-vă că dispozitivul USB rulează pe un alt cititor USB. Dacă da, verificați dacă formatul fișierului este setat la FAT 32. Dacă nu, reformatați dispozitivul USB / SD la FAT32. Dacă dispozitivul tot nu citește, verificați dacă fișierele de pe USB / SD sunt în format Mp3.

Specificații tehnice:

Putere de ieșire: 6 W.

Putere de intrare: DC 5 V 0,6 A.

Versiunea Bluetooth: 4.0.

Suport fișiere: Mp3

Baterie: 1800 mAh 3.7 V.

Tip baterie: Litium.

Difuzor: 2x5W

Putere maximă: 20W.

FM: 87.5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varșovia, Polonia declară prin prezenta că AD 1185 este în conformitate cu Directiva 2014/53/UE. Textul integral al declarației de conformitate UE este disponibil la următoarea adresă de internet : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Pentru binele mediului. Informații privind deșeurile de echipamente electrice și electronice În conformitate cu articolul 13 alineatele (1) și (2) din Legea din 11 septembrie 2015 privind deșeurile de echipamente electrice și electronice, dorim să vă informăm cu privire la gestionarea corectă a deșeurilor de echipamente electrice și electronice:

1. Este interzisă depozitarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice împreună cu alte deșeuri - acest lucru este confirmat prin marcarea sub forma unui "coș de gunoi barat", ordonând colectarea selectivă a acestui tip de deșeuri.
2. Echipamentele electrice și electronice pot conține substanțe, amestecuri și componente periculoase care, atunci când sunt eliberate în mediu, pot reprezenta o amenințare gravă pentru sănătatea și viața oamenilor și a organismelor vii. Acestea pot duce la numeroase probleme de sănătate, cum ar fi tulburări de vedere, auz și vorbire, și pot, de asemenea, să afecteze rinichii, ficatul și inima și să provoace boli de piele. Substanțele nocive pot avea, de asemenea, efecte negative asupra sistemelor respirator și reproducător și pot duce la leziuni canceroase. Consumul de plante care cresc pe soluri contaminate și de produse derivate din acestea poate duce la efectele asupra sănătății menționate mai sus.
3. Deșeurile de echipamente electrice și electronice ar trebui predate numai la punctele de colectare autorizate, a căror listă ar trebui să fie inclusă pe site-ul internet al fiecărei municipalități.



4. Gospodăria joacă un rol important în contribuția la reutilizarea și recuperarea, inclusiv reciclarea, deșeurilor de echipamente. De asemenea, gospodăria joacă un rol-cheie în sistemul de gestionare a deșeurilor de echipamente electrice și electronice datorită posibilității de predare directă la punctele de colectare autorizate și de eliminare a obiceiurilor sociale nedorite care duc la abandonarea deșeurilor de echipamente în locuri care nu sunt destinate acestor scopuri.

În plus, Returnarea deșeurilor de echipamente electrice și electronice la locul de livrare. Un distribuitor, atunci când furnizează unui cumpărător echipamente destinate gospodăriilor, este obligat să preia gratuit echipamentele uzate de la gospodăria la locul de livrare a echipamentelor respective, cu condiția ca echipamentele uzate să fie de același tip și să îndeplinească aceleași funcții ca echipamentele furnizate.

Ambalajele de carton și sacii de polietilenă (PE) trebuie să fie plasate în containerele corespunzătoare pentru colectarea separată a deșeurilor municipale, în conformitate cu descrierea acestora. În cazul în care aparatul conține baterii, acestea trebuie îndepărtate și eliminate separat la un centru de colectare și depozitare.

Nu aruncați aparatul în containerul pentru deșeuri municipale!!!

Service Dacă doriți să achiziționați piese de schimb sau să faceți o reclamație, vă rugăm să contactați direct distribuitorul care a emis chitanța.

Návod k použití (CS)

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PODMÍNKY DŮLEŽITÉ POKYNY PRO BEZPEČNÉ POUŽÍVÁNÍ SI PEČLIVĚ PŘEČTĚTE A USCHOVEJTE PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ

1. Před použitím spotřebiče si přečtěte návod k obsluze a dodržujte pokyny v něm uvedené. Výrobce neodpovídá za škody způsobené používáním spotřebiče v rozporu s jeho určením nebo nesprávnou manipulací.
2. Spotřebič je určen pouze pro použití v domácnosti. Nepoužívejte jej k jiným účelům, které nejsou slučitelné s jeho určením.
3. Při používání spotřebiče v přítomnosti dětí dbejte zvýšené opatrnosti. Nedovolte dětem, aby si se spotřebičem hrály nedovolte dětem nebo osobám, které nejsou se spotřebičem obeznámeny, aby jej používaly.
4. **VAROVÁNÍ:** Tento přístroj mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo osoby

bez zkušeností a znalostí přístroje, pokud tak činí pod dohledem osoby odpovědné za jejich bezpečnost nebo pokud jim byly poskytnuty pokyny k bezpečnému používání přístroje a jsou si vědomy nebezpečí spojených s jeho používáním. Děti by si se zařízením neměly hrát. Čištění a údržbu zařízení by neměly provádět děti, pokud jim není více než 8 let a činnost neprovádějí pod dohledem.

5. VAROVÁNÍ: Nenechávejte spotřebič zapojený do zásuvky bez dozoru.

6. VAROVÁNÍ: Udržujte spotřebič mimo dosah dětí.

7. VAROVÁNÍ: Nesprávné používání spotřebiče, může mít za následek zranění, například úraz elektrickým proudem.

8. VAROVÁNÍ: Po použití vždy vytáhněte zástrčku ze zásuvky tak, že ji přidržíte rukou. Netahejte za síťovou šňůru.

9. VAROVÁNÍ: Nepoužívejte spotřebič v blízkosti hořlavých materiálů.

10. VAROVÁNÍ: Před čištěním a mytím spotřebiče odpojte síťovou šňůru ze zásuvky.

11. VAROVÁNÍ: Nezakrývejte větrací otvory v krytu spotřebiče jinými předměty.

12. Pravidelně kontrolujte stav napájecího kabelu. Pokud je napájecí kabel poškozený, měl by být vyměněn v odborném servisu, aby se předešlo nebezpečí.

13. Neponořujte kabel, zástrčku ani celý přístroj do vody nebo jiné kapaliny. Nevystavujte přístroj povětrnostním vlivům (děšť, slunce apod.) a nepoužívejte jej v podmínkách zvýšené vlhkosti.

14. Nepoužívejte spotřebič s poškozeným napájecím kabelem nebo pokud byl upuštěn či jinak poškozen nebo nefunguje správně. Neopravujte spotřebič sami, protože hrozí nebezpečí úrazu elektrickým proudem. Poškozený spotřebič odneste do příslušného servisního střediska ke kontrole nebo opravě. Veškeré opravy smí provádět pouze autorizované servisní středisko.

Neodborná oprava může pro uživatele představovat vážné riziko.

15. Spotřebič umístěte na chladný stabilní, rovný povrch, mimo dosah horkých varných spotřebičů, jako je elektrický sporák, plynový hořák apod.

16. Napájecí kabel nesmí viset přes okraj stolu ani se dotýkat horkých povrchů.

17. Pro dodatečnou ochranu se doporučuje instalovat do elektrického obvodu proudový chránič (RCD) se jmenovitým reziduálním proudem nepřesahujícím 30 mA. V tomto ohledu je třeba se poradit s odborným elektrikářem.

18. Spotřebič se smí otírat pouze suchým hadříkem. Nepoužívejte vodu ani čisticí kapaliny.

19. Spotřebič skladujte v suché místnosti.

Popis zařízení:

1. Tlačítko přehrávání / pauzy / tlačítko hlasitosti / tlačítko napájení
2. Tlačítko režimu / tlačítko další skladby / předchozí skladby
3. Vstup AUX / přepínač resetování
4. Vstupní port USB
5. Vstupní port pro SD kartu
6. Nabíjecí port Micro USB
7. Indikátor nabíjení / indikátor párování

Funkce tlačítek.

1. Tlačítko přehrávání / pozastavení / hlasitosti / napájení:

V režimu Bluetooth:

Krátké stisknutí - přehrávání / pozastavení

Dlouhé stisknutí - zapnutí / vypnutí

Otočení doprava - zvýšení hlasitosti

Otočení doleva - snížení hlasitosti

b. V režimu AUX

Krátké stisknutí - ztlumení zvuku

Dlouhé stisknutí - zapnutí/vypnutí

Otočení doprava - zvýšení hlasitosti

Otočení doleva - snížení hlasitosti

na. V režimu přehrávání přes USB

Krátké stisknutí - přehrávání / pozastavení

Dlouhé stisknutí - zapnutí / vypnutí

Otočení doprava - zvýšení hlasitosti

Otočení doleva - snížení hlasitosti

re. V režimu přehrávání z karty SD

Krátké stisknutí - přehrávání / pozastavení

Dlouhé stisknutí - zapnutí / vypnutí

Otočení doprava - zvýšení hlasitosti

Otočení doleva - snížení hlasitosti

2. Tlačítko Režim / další skladba / předchozí skladba

pro. V režimu Bluetooth:

V režimu nastavení času: Krátké stisknutí - Změna režimu BT / USB / SD / FM / AUX: Přepínání mezi hodinami a minutami

Otočení doprava - další skladba. Čas nahoru

Otočte doleva - předchozí stopa. Čas dolů

b. V režimu AUX

Krátké stisknutí - změna režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režimu nastavení času: přepínání mezi hodinami a minutami

Dlouhé stisknutí - přepnutí do režimu časového posunu.

na. V režimu přehrávání USB

Krátké stisknutí - změna režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režimu nastavení času: přepínání mezi hodinami a minutami

Dlouhé stisknutí - přepnutí do režimu časového posunu

Otočení doprava - další skladba Zvyšování času

Otočení doleva - předchozí skladba. Čas dolů

re. V režimu přehrávání na kartě SD

Krátké stisknutí - změna režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režimu nastavení času: přepínání mezi hodinami a minutami

Dlouhé stisknutí - přepnutí do režimu změny času.

Otočení doprava - další skladba. Zvyšování času

Otočení doleva - předchozí skladba. Čas dolů

Funkce zařízení:

1. Režim FM .

Krátce stiskněte tlačítko režimu (2), dokud se nezvolí režim FM.

Pro automatické vyhledávání a přidělování programů. Dlouze stiskněte tlačítko režimu (2). Přístroj začne prohledávat rozsah FM a přiřadí všechny nalezené rozhlasové signály k programům.

Chcete-li vybrat dříve přiřazený program, otočte knoflíkem režimu (2) ve směru hodinových ručiček pro přechod na další program proti směru hodinových ručiček pro přechod na předchozí program.

2. Režim Bluetooth

Krátce stiskněte tlačítko režimu (2), dokud se nezvolí režim Bluetooth.

Zařízení se spustí v režimu párování.

Ikona Bluetooth na displeji začne blikat.

Vyhledejte zařízení "AD 1185" v telefonu / počítači / tabletu.

Stiskněte tlačítko párování na vysílacím zařízení.

Jakmile uslyšíte "DING", zařízení je spárováno. Ikona Bluetooth zůstane během připojení svítit, což znamená, že je zařízení připojeno.

Zařízení podporuje technologii Bluetooth V4.0.

3. Režim AUX:

Připojte externí zařízení k AD 1185 přes port AUX.

Krátce stiskněte tlačítko režimu (2), dokud se nezvolí režim AUX.

Nyní můžete přehrávat hudbu z externího zařízení.

Veškeré ovládání lze provádět z externího zařízení.

Z přístroje AD 1185 lze ovládat pouze úroveň hlasitosti pomocí knoflíku Play/Pause (1)

4. Režim USB

Do portu USB (4) na zadní straně přístroje vložte jednotku USB Flash naformátovanou ve formátu FAT32.

Zařízení by mělo detekovat nově vložený USB Flash disk a začít přehrávat první skladbu na zařízení.

Upozorňujeme, že zařízení AD 1185 podporuje pouze soubory ve formátu Mp3.

5. Režim SD karty.

Do portu SD (5) na zadní straně přístroje vložte kartu SD naformátovanou ve formátu FAT32.

Jednotka by měla detekovat nově vloženou kartu SD a začít přehrávat první skladbu na jednotce.

Upozorňujeme, že přístroj AD 1185 podporuje pouze soubory ve formátu Mp3.

6. Nabíjecí port.

V pravém horním rohu displeje se zobrazuje indikátor nabití baterie .

Při plném nabití zobrazuje stav baterie jako stálý neblíká

Když je úroveň nabití nízká. Zařízení bude signalizovat "Low battery" (Vybitá baterie). Symbol baterie začne blikat.

Chcete-li zařízení nabít, vložte kabel micro USB do nabíjecího portu (6) připojeného ke zdroji napájení 5 V 1 A a začnete zařízení nabíjet.

7. Indikátor nabíjení / párování

Zařízení má 2 barvy světelného indikátoru

Blikající modrá kontrolka signalizuje, že se zařízení páruje

Modrá kontrolka svítí neustále. Zařízení je připojeno k jinému zařízení prostřednictvím Bluetooth.

Červené trvalé světlo. Zařízení se nabíjí.

Řešení problémů:

Problém: Zařízení se nepřipojuje přes Bluetooth, zařízení se nezobrazuje v seznamu.

Řešení: Zkontrolujte, zda je zařízení AD 1185 nastaveno na režim Bluetooth a zda není připojeno k jinému zařízení. Zkontrolujte na zadní straně zařízení AD 1185, zda kontrolka (7) bliká nebo svítí modře. Pokud svítí, aniž by blikala, AD 1185 je připojen k jinému zařízení. Pokud bliká a hledá, zkontrolujte, zda je váš telefon / počítač / zařízení kompatibilní s Bluetooth verze 4.0.

Problém: Zařízení se nespustí v režimu USB / SD.

Řešení: Zkontrolujte, zda je zařízení USB spuštěno na jiné čtečce USB. Pokud ano, zkontrolujte, zda je formát souborů nastaven na FAT 32. Pokud ne, přeformátujte zařízení USB / SD na FAT32. Pokud zařízení stále nečte, zkontrolujte, zda jsou soubory na USB / SD ve formátu Mp3.

Technické specifikace: V případě, že se jedná o zařízení USB 3.0, je třeba provést kontrolu:

Výstupní výkon: 6 W.

Vstupní výkon: DC 5 V 0,6 A.

Verze Bluetooth: 4.0.

Podpora souborů: Mp3

Baterie: 1800 mAh 3,7 V.

Typ baterie: lithiová.

Reproduktor: 2x5 W

Maximální výkon: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordoņa 2a, 01-237 Varšava, Polsko tímto prohlašuje, že AD 1185 je v souladu se směrnicí 2014/53/EU. Úplné znění EU prohlášení o shodě je k dispozici na následující internetové adrese: :

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

V zájmu ochrany životního prostředí. Informace o odpadních elektrických a elektronických zařízeních V souladu s čl. 13 odst. 1 a 2 zákona ze dne 11. září 2015 o odpadních elektrických a elektronických zařízeních bychom vás rádi informovali o správném nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními:

1. Je zakázáno odkládat odpadní elektrická a elektronická zařízení společně s ostatním odpadem - toto je potvrzeno označením v podobě "přeškrtnuté popelnice", která nařizuje tříděný sběr tohoto druhu odpadu.
2. Elektrická a elektronická zařízení mohou obsahovat nebezpečné látky, směsi a složky, které mohou při úniku do životního prostředí vážně ohrozit zdraví a život lidí a živých organismů. Mohou vést k řadě zdravotních problémů, jako jsou poruchy zraku, sluchu a řeči, mohou také poškodit ledviny, játra a srdce a způsobit kožní onemocnění. Škodlivé látky mohou mít také nepříznivé účinky na dýchací a reprodukční systém a vést k rakovinným změnám. Konzumace rostlin rostoucích na kontaminovaných půdách a produktů z nich získaných může mít za následek výše uvedené zdravotní účinky.
3. Odpadní elektrická a elektronická zařízení by se měla odevzdávat pouze na autorizovaných sběrných místech, jejichž seznam by měl být uveden na internetových stránkách každé obce.
4. Domácnost hraje důležitou roli při přispívání k opětovnému použití a využití, včetně recyklace, odpadních zařízení. Klíčovou roli hraje také v systému nakládání s odpadními elektrickými a elektronickými zařízeními, a to díky možnosti přímého předání na autorizovaná sběrná místa a eliminaci nežádoucích společenských návyků vedoucích k odkládání odpadních zařízení na místech, která k tomu nejsou určena.

Kromě toho, Odevzdávání odpadních elektrických a elektronických zařízení v místě předání. Distributor je při dodávce zařízení určeného pro domácnosti odběrateli povinen bezplatně odebrat odpadní zařízení z domácnosti v místě dodání tohoto zařízení, pokud je použité zařízení stejného typu a plní stejné funkce jako dodané zařízení.

Kartonové obaly a polyetylenové (PE) pytle je třeba odkládat do příslušných nádob na tříděný sběr komunálního odpadu podle jejich popisu. Pokud jsou v zařízení baterie, je třeba je vyjmout a odděleně zlikvidovat ve sběrně a skladu.

Spotřebič nevyhazujte do kontejneru na komunální odpad!!!

Servis Pokud si přejete zakoupit náhradní díly nebo uplatnit reklamaci, obraťte se na prodejce, který vám vystavil doklad o koupi.



Руководство пользователя (RU)

ОБЩИЕ УСЛОВИЯ БЕЗОПАСНОСТИ ВАЖНЫЕ УКАЗАНИЯ ПО БЕЗОПАСНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

1. Перед использованием прибора прочтите инструкцию по эксплуатации и следуйте содержащимся в ней указаниям. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный в результате использования прибора не по назначению или неправильного обращения с ним.
2. Прибор предназначен только для бытового использования. Не используйте его для других целей, несовместимых с его назначением.
3. Соблюдайте особую осторожность при использовании прибора в присутствии детей. Не позволяйте детям играть с прибором, не позволяйте детям или лицам, не знакомым с прибором, пользоваться им.
4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Данное оборудование может использоваться детьми старше 8 лет и лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими опыта или знаний об этом оборудовании, если это делается под наблюдением лица, ответственного за их безопасность, или если они получили инструкции по безопасному использованию оборудования и знают об опасностях, связанных с его использованием. Дети не должны играть с оборудованием. Чистка и обслуживание оборудования не должны выполняться детьми, если только они не старше 8 лет и не выполняются под присмотром.
5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставляйте прибор включенным в розетку без присмотра.
6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Храните прибор в недоступном для детей месте.
7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправильное использование прибора может привести к травмам, например, к поражению электрическим током.
8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: После использования всегда вынимайте вилку из розетки, придерживая ее рукой. НЕ тяните за сетевой шнур.
9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте прибор вблизи легковоспламеняющихся материалов.
10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Перед чисткой и мытьем прибора вынимайте сетевой шнур из розетки.
11. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не закрывайте вентиляционные отверстия в корпусе прибора другими предметами.
12. Периодически проверяйте состояние шнура питания. Если шнур питания поврежден, во избежание опасности его следует заменить в

специализированном ремонтном центре.

13. Не погружайте кабель, вилку или весь прибор в воду или любую другую жидкость. Не подвергайте прибор воздействию атмосферных условий (дождь, солнце и т.д.) и не используйте его в условиях повышенной влажности.

14. Не используйте прибор с поврежденным шнуром питания, если его уронили или повредили каким-либо другим способом, или если он не работает должным образом. Не ремонтируйте прибор самостоятельно, так как существует опасность поражения электрическим током. Отнесите поврежденный прибор в компетентный сервисный центр для проверки или ремонта. Любой ремонт может выполняться только в авторизованных сервисных центрах. Неправильный ремонт может представлять серьезную опасность для пользователя.

15. Поместите прибор на прохладную ровную поверхность вдали от горячих кухонных приборов, таких как электроплита, газовая горелка и т. д.

16. Шнур питания не должен свисать через край стола или касаться горячих поверхностей.

17. Для дополнительной защиты рекомендуется установить в электрическую цепь устройство остаточного тока (УЗО) с номинальным остаточным током не более 30 мА. По этому вопросу следует проконсультироваться со специалистом-электриком.

18. Прибор можно протирать только сухой тканью. Не используйте воду или чистящие жидкости.

19. Храните прибор в сухом помещении.

Описание устройства:

1. Кнопка воспроизведения / паузы / громкости / питания
2. Кнопка режима / следующая песня / предыдущая песня
3. Вход AUX / переключатель сброса
4. Входной порт USB
5. Входной порт SD-карты
6. Порт для зарядки Micro USB
7. Индикатор зарядки / индикатор сопряжения

Функции кнопок.

1. Воспроизведение / Пауза / Громкость / Кнопка питания:
В режиме Bluetooth:
Короткое нажатие - воспроизведение / пауза
Длительное нажатие - включить / выключить
Поворот вправо - увеличить громкость
Повернуть влево - уменьшить громкость

б. В режиме AUX

Короткое нажатие - отключение звука

Длительное нажатие - включение/выключение

Поворот вправо - увеличение громкости

Повернуть влево - уменьшить громкость

к. В режиме воспроизведения через USB

Короткое нажатие - воспроизведение / пауза

Длительное нажатие - включение / выключение

Поворот вправо - увеличить громкость

Повернуть влево - уменьшить громкость

ге. В режиме воспроизведения с SD-карты

Короткое нажатие - воспроизведение / пауза

Длительное нажатие - включить / выключить

Поворот вправо - увеличить громкость

Повернуть влево - уменьшить громкость

2. Кнопка режима / следующей дорожки / предыдущей дорожки

для. В режиме Bluetooth:

Короткое нажатие - смена режима BT / USB / SD / FM / AUX В режиме установки времени: Переключение между часами и минутами

Поворот вправо - следующий трек. Увеличение времени

Поверните влево - предыдущая дорожка. Время вниз

б. В режиме AUX

Короткое нажатие - смена режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режиме установки времени: переключение между часами и минутами

Длительное нажатие - переход в режим переключения времени.

до. В режиме воспроизведения через USB

Короткое нажатие - переключение режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режиме установки времени: переключение между часами и минутами

Длительное нажатие - переход в режим переключения времени

Поворот вправо - следующий трек Увеличение времени

Поворот влево - предыдущая дорожка. Время вниз

ге. В режиме воспроизведения с SD-карты

Короткое нажатие - смена режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режиме установки времени: переключение между часами и минутами

Длительное нажатие - переход в режим изменения времени.

Поворот вправо - следующая дорожка. Увеличение времени

Поворот влево - предыдущий трек. Время вниз

Функции устройства:

1. Режим FM .

Кратковременно нажимайте кнопку режима (2), пока не будет выбран режим FM.

Для автоматического поиска и распределения программ. Длительно нажмите кнопку режима (2). Устройство начнет сканирование FM-диапазона и назначит все найденные радиосигналы программам.

Чтобы выбрать ранее назначенную программу, поверните ручку режимов (2) по часовой стрелке для перехода к следующей программе против часовой стрелки для перехода к предыдущей программе.

2. Режим Bluetooth

Кратковременно нажимайте кнопку режимов (2), пока не будет выбран режим Bluetooth.

Устройство перейдет в режим сопряжения.

Значок Bluetooth на дисплее начнет мигать.

Найдите устройство "AD 1185" на телефоне / компьютере / планшете.

Нажмите кнопку сопряжения на передающем устройстве.

Когда вы услышите "DING", устройство будет сопряжено. Во время соединения значок Bluetooth будет гореть, указывая на то, что устройство подключено.

Устройство поддерживает технологию Bluetooth V4.0.

3. Режим AUX:

Подключите внешнее устройство к AD 1185 через порт AUX.

Кратковременно нажимайте кнопку режима (2), пока не будет выбран режим AUX.

Теперь вы можете воспроизводить музыку с внешнего устройства.

Все управление может осуществляться с внешнего устройства.

С AD 1185 можно управлять только уровнем громкости с помощью ручки Play / Pause (1)

4. Режим USB

Вставьте флэш-накопитель USB, отформатированный в формате FAT32, в порт USB (4) на задней панели устройства.

Устройство должно обнаружить только что вставленный USB Flash Drive и начать воспроизведение первой дорожки на устройстве.

Обратите внимание, что AD 1185 поддерживает только файлы в формате Mp3.

5. Режим SD-карты.

Вставьте SD-карту, отформатированную в формате FAT32, в SD-порт (5) на задней панели устройства.

Устройство должно обнаружить только что вставленную SD-карту и начать воспроизведение первой дорожки.

Обратите внимание, что AD 1185 поддерживает только файлы в формате Mp3.

6. Порт для зарядки.

В правом верхнем углу дисплея вы увидите индикатор заряда батареи.

При полном заряде он показывает состояние батареи в виде постоянного немигающего индикатора

При низком уровне заряда. Устройство подаст сигнал "Низкий уровень заряда". Символ батареи начнет мигать.

Чтобы зарядить устройство, вставьте кабель micro USB в порт для зарядки (6), подключенный к источнику питания 5 В 1 А, чтобы начать зарядку устройства.

7. Индикатор зарядки / сопряжения

Индикатор устройства имеет 2 цвета свечения

Мигающий синий индикатор указывает на то, что устройство сопрягается

Синий индикатор горит постоянно. Устройство подключено к другому устройству через Bluetooth.

Красный индикатор горит постоянно. Устройство заряжается.

Устранение неполадок:

Проблема: Устройство не подключается по Bluetooth, устройство не отображается в списке.

Решение: Убедитесь, что AD 1185 установлен в режим Bluetooth и не подключен к другому устройству.

Проверьте на задней панели AD 1185, мигает ли индикатор (7) или горит синим цветом. Если он горит без мигания. AD 1185 подключен к другому устройству. Если он мигает и ищет, проверьте, совместим ли ваш телефон / компьютер / устройство с Bluetooth версии 4.0.

Проблема: Устройство не запускается в режиме USB / SD.

Решение: Убедитесь, что ваше USB-устройство работает на другом USB-считывателе. Если да, проверьте, установлен ли формат файлов FAT 32. Если нет, переформатируйте USB / SD-устройство в FAT32. Если устройство по-прежнему не читает, проверьте, что файлы на USB / SD имеют формат Mp3.

Технические характеристики:

Выходная мощность: 6 Вт.

Входная мощность: DC 5 В 0,6 А.

Версия Bluetooth: 4.0.

Поддержка файлов: Mp3
Аккумулятор: 1800 мАч 3,7 В.
Тип аккумулятора: литиевый.
Динамик: 2x5 Вт
Максимальная мощность: 20 Вт.
FM: 87,5 - 180 МГц



Компания Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warsaw, Poland настоящим заявляет, что AD 1185 соответствует Директиве 2014/53/EU. Полный текст декларации соответствия ЕС доступен по следующему интернет-адресу: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

В интересах окружающей среды. Информация об отходах электрического и электронного оборудования В соответствии со статьёй 13(1) и (2) Закона об отходах электрического и электронного оборудования от 11 сентября 2015 года мы хотели бы проинформировать вас о правильном обращении с отходами электрического и электронного оборудования:

1. Запрещается размещать отходы электрического и электронного оборудования вместе с другими отходами - это подтверждается маркировкой в виде "перечеркнутой урны", предписывающей селективный сбор данного вида отходов.
2. Электрическое и электронное оборудование может содержать опасные вещества, смеси и компоненты, которые при попадании в окружающую среду могут представлять серьезную угрозу для здоровья и жизни человека и живых организмов. Они могут привести к ряду проблем со здоровьем, таких как нарушения зрения, слуха и речи, могут также повредить почки, печень и сердце, вызвать кожные заболевания. Вредные вещества также могут оказывать негативное воздействие на дыхательную и репродуктивную системы и приводить к раковым заболеваниям. Употребление в пищу растений, растущих на загрязненных почвах, и продуктов, полученных из них, может привести к вышеупомянутым последствиям для здоровья.
3. Отходы электрического и электронного оборудования следует сдавать только в уполномоченные пункты сбора, список которых должен быть размещен на сайте каждого муниципалитета.
4. Домашнее хозяйство играет важную роль в содействии повторному использованию и восстановлению, включая переработку, отработанного оборудования. Оно также играет ключевую роль в системе управления отходами электрического и электронного оборудования благодаря возможности прямой доставки в уполномоченные пункты сбора и устранению нежелательных социальных привычек, приводящих к оставлению отработанного оборудования в местах, не предназначенных для этих целей.

Кроме того Возвращайте отработанное электрическое и электронное оборудование по месту поставки. Дистрибьютор, поставляя покупателю оборудование, предназначенное для домашних хозяйств, обязан бесплатно принимать отходы оборудования от домашних хозяйств в месте поставки этого оборудования, при условии, что использованное оборудование того же типа и выполняет те же функции, что и поставленное оборудование.

Картонную упаковку и полиэтиленовые (ПЭ) пакеты следует помещать в соответствующие контейнеры для раздельного сбора бытовых отходов в соответствии с их описанием. Если в приборе имеются батареи, их необходимо извлечь и утилизировать отдельно в пункте сбора и хранения.

Не выбрасывайте прибор в контейнер для бытовых отходов!!!

Сервис Если вы хотите приобрести запасные части или предъявить претензии, пожалуйста обращайтесь непосредственно к продавцу, выдавшему чек.



Εγχειρίδιο χρήσης (EL)

ΓΕΝΙΚΕΣ ΣΥΝΘΗΚΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ
ΑΣΦΑΛΗ ΧΡΗΣΗ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΤΙΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ
ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ

1. Διαβάστε τις οδηγίες λειτουργίας πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και ακολουθήστε τις οδηγίες που περιέχονται σε αυτές. Ο κατασκευαστής δεν ευθύνεται για ζημιές που προκαλούνται από χρήση της συσκευής που δεν είναι

σύμφωνη με τον προορισμό της ή από ακατάλληλο χειρισμό.

2. Η συσκευή προορίζεται μόνο για οικιακή χρήση. Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή για οποιονδήποτε άλλο σκοπό που δεν είναι συμβατός με την προβλεπόμενη χρήση της.

3. Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν βρίσκονται κοντά παιδιά. Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τη συσκευή μην επιτρέπετε σε παιδιά ή σε άτομα που δεν είναι εξοικειωμένα με τη συσκευή να τη χρησιμοποιούν.

4. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά άνω των 8 ετών και από άτομα με περιορισμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή από άτομα χωρίς εμπειρία ή γνώση της συσκευής, εφόσον αυτό γίνεται υπό την επίβλεψη ατόμου που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους ή τους έχουν δοθεί οδηγίες για την ασφαλή χρήση της συσκευής και γνωρίζουν τους κινδύνους που συνδέονται με τη χρήση της. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τον εξοπλισμό. Ο καθαρισμός και η συντήρηση του εξοπλισμού δεν πρέπει να γίνεται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και η δραστηριότητα πραγματοποιείται υπό επίβλεψη.

5. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στην πρίζα χωρίς επίβλεψη.

6. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Κρατήστε τη συσκευή μακριά από παιδιά.

7. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Η ακατάλληλη χρήση της συσκευής, μπορεί να προκαλέσει τραυματισμούς, όπως ηλεκτροπληξία.

8. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αφαιρείτε πάντα το φως από την πρίζα μετά τη χρήση, κρατώντας την πρίζα με το χέρι σας. ΜΗΝ τραβάτε το καλώδιο της πρίζας.

9. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή κοντά σε εύφλεκτα υλικά.

10. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος από την πρίζα πριν από τον καθαρισμό και το πλύσιμο της συσκευής.

11. ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην καλύπτετε τα ανοίγματα εξαερισμού στο περίβλημα της συσκευής με άλλα αντικείμενα.

12. Ελέγχετε περιοδικά την κατάσταση του καλωδίου τροφοδοσίας. Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, θα πρέπει να αντικατασταθεί από εξειδικευμένο συνεργείο για την αποφυγή κινδύνων.

13. Μην βυθίζετε το καλώδιο, το φως ή ολόκληρη τη μονάδα σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό. Μην εκθέτετε τη συσκευή σε ατμοσφαιρικές συνθήκες (βροχή, ήλιος κ.λπ.) και μην τη χρησιμοποιείτε σε συνθήκες αυξημένης υγρασίας.

14. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή με κατεστραμμένο καλώδιο ρεύματος ή

αν έχει πέσει ή έχει υποστεί άλλη ζημιά ή δεν λειτουργεί σωστά. Μην επισκευάζετε τη συσκευή μόνοι σας, καθώς υπάρχει κίνδυνος ηλεκτροπληξίας. Μεταφέρετε τη συσκευή που έχει υποστεί βλάβη σε ένα αρμόδιο κέντρο σέρβις για έλεγχο ή επισκευή. Τυχόν επισκευές επιτρέπεται να πραγματοποιούνται μόνο από εξουσιοδοτημένα κέντρα σέρβις. Η ακατάλληλη επισκευή μπορεί να αποτελέσει σοβαρό κίνδυνο για τον χρήστη.

15. Τοποθετήστε τη συσκευή σε μια δροσερή, σταθερή και επίπεδη επιφάνεια, μακριά από καυτές συσκευές μαγειρέματος, όπως ηλεκτρική κουζίνα, καυστήρα αερίου κ.λπ.

16. Το καλώδιο ρεύματος δεν πρέπει να κρέμεται πάνω από την άκρη του τραπεζιού ή να αγγίζει καυτές επιφάνειες.

17. Για πρόσθετη προστασία, συνιστάται να εγκαταστήσετε στο ηλεκτρικό κύκλωμα, μια συσκευή διαρροής ρεύματος (RCD) με ονομαστικό ρεύμα διαρροής που δεν υπερβαίνει τα 30 mA. Για το θέμα αυτό θα πρέπει να συμβουλευτείτε έναν ειδικό ηλεκτρολόγο.

18. Η συσκευή επιτρέπεται να σκουπίζεται μόνο με στεγνό πανί. Μην χρησιμοποιείτε νερό ή υγρά καθαρισμού.

19. Φυλάσσετε τη συσκευή σε στεγνό χώρο.

Περιγραφή της συσκευής:

1. Κουμπί αναπαραγωγής / παύσης / πλήκτρο έντασης ήχου / πλήκτρο λειτουργίας
2. Κουμπί λειτουργίας / επόμενο τραγούδι / προηγούμενο τραγούδι
3. Είσοδος AUX / διακόπτης επαναφοράς
4. Θύρα εισόδου USB
5. Θύρα εισόδου κάρτας SD
6. Θύρα φόρτισης Micro USB
7. Ένδειξη φόρτισης/ένδειξη ζεύξης

Λειτουργίες κουμπιών.

1. Κουμπί αναπαραγωγής / παύσης / έντασης ήχου / λειτουργίας:

Σε λειτουργία Bluetooth:

Πατήστε σύντομα - αναπαραγωγή / παύση

Παρατεταμένο πάτημα - Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Στροφή δεξιά - αύξηση της έντασης

Στροφή αριστερά - μείωση της έντασης

b. Στη λειτουργία AUX

Σύντομο πάτημα - Σίγαση

Παρατεταμένο πάτημα - Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Στροφή δεξιά - αύξηση της έντασης

Στροφή αριστερά - μείωση της έντασης

pros. Σε λειτουργία αναπαραγωγής USB

Σύντομο πάτημα - αναπαραγωγή/παύση

Παρατεταμένο πάτημα - Ενεργοποίηση/απενεργοποίηση

Στροφή δεξιά - αύξηση της έντασης

Στροφή αριστερά - μείωση της έντασης

re. Σε λειτουργία αναπαραγωγής κάρτας SD

Σύντομο πάτημα - αναπαραγωγή/παύση
Παρατεταμένο πάτημα - Ενεργοποίηση / απενεργοποίηση
Στροφή δεξιά - αύξηση της έντασης
Στροφή αριστερά - μείωση της έντασης

2. Κουμπί λειτουργίας / επόμενο κομμάτι / προηγούμενο κομμάτι

για. Σε λειτουργία Bluetooth:

BT / USB / SD / FM / AUX Στη λειτουργία ρύθμισης ώρας: Αλλαγή μεταξύ ωρών και λεπτών

Στροφή προς τα δεξιά - επόμενο κομμάτι. Χρόνος προς τα πάνω

Στρίψτε αριστερά - προηγούμενο κομμάτι. Χρόνος προς τα κάτω

b. Στη λειτουργία AUX

Σύντομο πάτημα - αλλαγή λειτουργίας BT / USB / SD / FM / AUX, Σε λειτουργία ρύθμισης ώρας: εναλλαγή μεταξύ ωρών και λεπτών

Παρατεταμένο πάτημα - εναλλαγή στη λειτουργία χρονικής μετατόπισης.

Στροφή προς τα δεξιά - επόμενο κομμάτι Χρόνος προς τα πάνω

Σύντομο πάτημα - αλλαγή λειτουργίας BT / USB / SD / FM / AUX, Σε λειτουργία ρύθμισης ώρας: εναλλαγή μεταξύ ωρών και λεπτών

Παρατεταμένο πάτημα - εναλλαγή στη λειτουργία χρονικής μετατόπισης

Στροφή προς τα δεξιά - επόμενο κομμάτι Χρόνος προς τα πάνω

Στρίψτε αριστερά - προηγούμενο κομμάτι. Χρόνος προς τα κάτω

re. Σε λειτουργία αναπαραγωγής κάρτας SD

Σύντομο πάτημα - αλλαγή λειτουργίας BT / USB / SD / FM / AUX, Σε λειτουργία ρύθμισης ώρας: εναλλαγή μεταξύ ωρών και λεπτών

Παρατεταμένο πάτημα - εναλλαγή στη λειτουργία αλλαγής ώρας.

Στροφή προς τα δεξιά - επόμενο κομμάτι. Χρόνος προς τα πάνω

Στρίψτε αριστερά - προηγούμενο κομμάτι. Χρόνος προς τα κάτω

Λειτουργίες της συσκευής:

1. Λειτουργία FM .

Πατήστε σύντομα το κουμπί λειτουργίας (2) μέχρι να επιλεγεί η λειτουργία FM.

Για αυτόματη αναζήτηση και κατανομή προγραμμάτων. Πιέστε παρατεταμένα το κουμπί λειτουργίας (2). Η μονάδα θα αρχίσει να σαρώνει την περιοχή FM και να αντιστοιχίζει όλα τα ραδιοφωνικά σήματα που θα βρεθούν σε προγράμματα.

Για να επιλέξετε ένα πρόγραμμα που έχει ήδη εκχωρηθεί, γυρίστε το κουμπί λειτουργίας (2) δεξιόστροφα για να μεταβείτε στο επόμενο πρόγραμμα αριστερόστροφα για να μεταβείτε στο προηγούμενο πρόγραμμα.

2. Λειτουργία Bluetooth

Πατήστε σύντομα το κουμπί λειτουργίας (2) μέχρι να επιλεγεί η λειτουργία Bluetooth.

Η συσκευή θα ξεκινήσει τη λειτουργία σύζευξης.

Το εικονίδιο Bluetooth στην οθόνη θα αρχίσει να αναβοσβήνει.

Βρείτε τη συσκευή "AD 1185" στο τηλέφωνο / στον υπολογιστή / στο tablet σας.

Πατήστε το κουμπί αντιστοίχισης στη συσκευή εκπομπής.

Όταν ακούσετε το "DING", η συσκευή έχει αντιστοιχιστεί. Το εικονίδιο Bluetooth θα παραμείνει αναμμένο κατά τη διάρκεια της σύνδεσης, υποδεικνύοντας ότι είναι συνδεδεμένη.

Η συσκευή υποστηρίζει την τεχνολογία Bluetooth V4.0.

3. Λειτουργία AUX:

Συνδέστε την εξωτερική σας συσκευή στο AD 1185 μέσω της θύρας AUX.

Πατήστε σύντομα το κουμπί λειτουργίας (2) μέχρι να επιλεγεί η λειτουργία AUX.

Μπορείτε τώρα να αναπράξετε μουσική από την εξωτερική συσκευή.

Όλος ο έλεγχος μπορεί να γίνει από την εξωτερική συσκευή.

Μόνο το επίπεδο έντασης ήχου του AD 1185 μπορεί να ελεγχθεί από το AD 1185 χρησιμοποιώντας το κουμπί Play / Pause (1)

4. Λειτουργία USB

Τοποθετήστε ένα USB Flash Drive διαμορφωμένο σε μορφή FAT32 στη θύρα USB (4) στο πίσω μέρος της μονάδας. Η συσκευή θα πρέπει να ανιχνεύσει το νεοεισαχθέν USB Flash Drive και να ξεκινήσει την αναπαραγωγή του πρώτου κομματιού στη συσκευή.

Λάβετε υπόψη ότι το AD 1185 υποστηρίζει μόνο αρχεία σε μορφή Mp3.

5. Λειτουργία κάρτας SD.

Τοποθετήστε μια κάρτα SD διαμορφωμένη σε μορφή FAT32 στη θύρα SD (5) στο πίσω μέρος της μονάδας.

Η μονάδα θα πρέπει να ανιχνεύσει τη νεοεισαχθείσα κάρτα SD και να ξεκινήσει την αναπαραγωγή του πρώτου κομματιού στη μονάδα.

Λάβετε υπόψη ότι το AD 1185 υποστηρίζει μόνο αρχεία σε μορφή Mp3.

6. Θύρα φόρτισης.

Στην επάνω δεξιά γωνία των οθονών θα δείτε την ένδειξη φόρτισης της μπαταρίας .

Όταν είναι πλήρης, δείχνει την κατάσταση της μπαταρίας ως ένα σταθερό μη αναβοσβήνον

Όταν η στάθμη είναι χαμηλή. Η συσκευή θα δώσει σήμα "Χαμηλή στάθμη μπαταρίας". Το σύμβολο της μπαταρίας θα αρχίσει να αναβοσβήνει.

Για να φορτίσετε τη συσκευή, εισαγάγετε το καλώδιο micro USB στη θύρα φόρτισης (6) που είναι συνδεδεμένη σε μια πηγή ρεύματος 5 V 1 A για να ξεκινήσει η φόρτιση της συσκευής.

7. Ένδειξη φόρτισης/σύζευξης

Η συσκευή διαθέτει 2 χρώματα φωτεινής ένδειξης

Μια μπλε φωτεινή ένδειξη που αναβοσβήνει υποδεικνύει ότι η συσκευή πραγματοποιεί ζεύξη

Η μπλε φωτεινή ένδειξη είναι συνεχώς αναμμένη. Η συσκευή είναι συνδεδεμένη με μια άλλη συσκευή μέσω Bluetooth.

Κόκκινη σταθερή φωτεινή ένδειξη. Η συσκευή φορτίζει.

Αντιμετώπιση προβλημάτων:

Η συσκευή δεν εμφανίζεται στη λίστα.

Λύση: Βεβαιωθείτε ότι το AD 1185 είναι ρυθμισμένο στη λειτουργία Bluetooth και ότι δεν είναι συνδεδεμένο με άλλη συσκευή. Ελέγξτε στο πίσω μέρος του AD 1185 εάν η ενδεικτική λυχνία (7) αναβοσβήνει ή ανάβει με μπλε χρώμα.

Εάν είναι αναμμένη χωρίς να αναβοσβήνει. Το AD 1185 είναι συνδεδεμένο σε άλλη συσκευή. Εάν αναβοσβήνει και αναζητά, παρακαλούμε ελέγξτε εάν το τηλέφωνο / ο υπολογιστής / η συσκευή σας είναι συμβατή με την έκδοση Bluetooth 4.0.

Πρόβλημα: Η συσκευή δεν εκκινείται στη λειτουργία USB / SD.

Λύση: Βεβαιωθείτε ότι η συσκευή USB λειτουργεί σε μια άλλη συσκευή ανάγνωσης USB. Εάν ναι, ελέγξτε ότι η μορφή αρχείου έχει οριστεί σε FAT 32. Εάν όχι, επαναδιαμορφώστε τη συσκευή USB / SD σε FAT32. Εάν η συσκευή εξακολουθεί να μην διαβάζει, ελέγξτε ότι τα αρχεία στη συσκευή USB / SD είναι σε μορφή Mp3.

Τεχνικές προδιαγραφές:

Ισχύς εξόδου: 6 W.

Ισχύς εισόδου: DC 5 V 0,6 A.

Έκδοση Bluetooth: 4.0.

Υποστήριξη αρχείων: Mp3

Μπαταρία: ν.

Τύπος μπαταρίας: λίθιο.

Ηχείο: 2x5W

Μέγιστη ισχύς: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Η Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Βαρσοβία, Πολωνία, δηλώνει ότι το AD 1185 συμμορφώνεται με την οδηγία

Για χάρη του περιβάλλοντος. Πληροφορίες σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού Σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφοι 1 και 2 του νόμου της 11ης Σεπτεμβρίου 2015 σχετικά με τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού, θα θέλαμε να σας ενημερώσουμε σχετικά με τον ορθό χειρισμό των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού:

1. Απαγορεύεται η τοποθέτηση αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού μαζί με άλλα απόβλητα - αυτό επιβεβαιώνεται με σήμανση υπό μορφή "διαγραμμένου κάδου", που διατάσσει την επιλεκτική συλλογή αυτού του είδους των αποβλήτων.

2. Ο ηλεκτρικός και ηλεκτρονικός εξοπλισμός μπορεί να περιέχει επικίνδυνες ουσίες, μείγματα και συστατικά που, όταν απελευθερωθούν στο περιβάλλον, μπορεί να αποτελέσουν σοβαρή απειλή για την υγεία και τη ζωή των ανθρώπων και των ζωντανών οργανισμών.

Μπορούν να οδηγήσουν σε διάφορα προβλήματα υγείας, όπως διαταραχές της όρασης, της ακοής και της ομιλίας, μπορούν επίσης να βλάψουν τα νεφρά, το συκώτι και την καρδιά και να προκαλέσουν δερματικές παθήσεις. Οι επιβλαβείς ουσίες μπορούν επίσης να έχουν δυσμενείς επιπτώσεις στο αναπνευστικό και το αναπαραγωγικό σύστημα και να οδηγήσουν σε καρκινικές αλλοιώσεις. Η κατανάλωση φυτών που αναπτύσσονται σε μολυσμένα εδάφη, καθώς και των προϊόντων που προέρχονται από αυτά, μπορεί να έχει ως αποτέλεσμα τις προαναφερθείσες επιπτώσεις στην υγεία.

3. Τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού πρέπει να παραδίδονται μόνο σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής, κατάλογοι των οποίων πρέπει να περιλαμβάνεται στην ιστοσελίδα κάθε Δήμου.

4. Τα νοικοκυριά διαδραματίζουν σημαντικό ρόλο στη συμβολή τους στην επαναχρησιμοποίηση και ανάκτηση, συμπεριλαμβανομένης της ανακύκλωσης, των αποβλήτων εξοπλισμού. Διαδραματίζει επίσης βασικό ρόλο στο σύστημα διαχείρισης των αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού λόγω της δυνατότητας άμεσης παράδοσης σε εξουσιοδοτημένα σημεία συλλογής και της εξάλειψης ανεπιθύμητων κοινωνικών συνθηκών που έχουν ως αποτέλεσμα την εγκατάλειψη αποβλήτων εξοπλισμού σε χώρους που δεν προορίζονται για τέτοιους σκοπούς.

Επιπλέον, Επιτρέψτε τα απόβλητα ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού στον τόπο παράδοσης. Ο διακινητής, όταν προμηθεύει εξοπλισμό που προορίζεται για νοικοκυριά σε αγοραστή, υποχρεούται να παραλαμβάνει δωρεάν τα απόβλητα εξοπλισμού από νοικοκυριά στον τόπο παράδοσης του εν λόγω εξοπλισμού, υπό την προϋπόθεση ότι ο χρησιμοποιούμενος εξοπλισμός είναι του ίδιου τύπου και εκτελεί τις ίδιες λειτουργίες με τον εξοπλισμό που παραδόθηκε.

Οι χάρτινες συσκευασίες και οι σακούλες πολυαιθυλενίου (PE) πρέπει να τοποθετούνται στους κατάλληλους κάδους χωριστής συλλογής αστικών αποβλήτων σύμφωνα με την περιγραφή τους. Εάν υπάρχουν μπαταρίες στη συσκευή, αυτές πρέπει να αφαιρεθούν και να απορριφθούν χωριστά σε μια εγκατάσταση συλλογής και αποθήκευσης.

Μην πετάτε τη συσκευή στον κάδο αστικών απορριμμάτων!!!

Σέρβις Εάν επιθυμείτε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να προβείτε σε μια απαίτηση, παρακαλούμε επικοινωνήστε απευθείας με τον αντιπρόσωπο που εξέδωσε την απόδειξη.

Gebruikershandleiding (NL)

ALGEMENE VEILIGHEIDSVORWAARDEN BELANGRIJKE INSTRUCTIES VOOR VEILIG GEBRUIK ZORGVULDIG LEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK

1. Lees de gebruiksaanwijzing voordat u het apparaat gebruikt en volg de instructies op die erin staan. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door gebruik van het apparaat dat niet overeenstemt met het bedoelde gebruik of door onjuist gebruik.

2. Het apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik. Gebruik het apparaat niet voor andere doeleinden die onverenigbaar zijn met het beoogde gebruik.

3. Wees extra voorzichtig wanneer u het apparaat gebruikt in de buurt van kinderen. Laat kinderen niet met het apparaat spelen en laat het apparaat niet gebruiken door kinderen of personen die niet vertrouwd zijn met het apparaat.
4. WAARSCHUWING: Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen ouder dan 8 jaar en personen met beperkte fysieke, sensorische of mentale capaciteiten, of personen zonder ervaring of kennis van het apparaat, als dit gebeurt onder toezicht van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of als zij instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het apparaat en zich bewust zijn van de gevaren die gepaard gaan met het gebruik ervan. Kinderen mogen niet met de uitrusting spelen. Reiniging en onderhoud van de uitrusting mogen niet worden uitgevoerd door kinderen, tenzij ze ouder zijn dan 8 jaar en de activiteit onder toezicht wordt uitgevoerd.
5. WAARSCHUWING: Laat het apparaat niet zonder toezicht aangesloten op een stopcontact.
6. WAARSCHUWING: Houd het apparaat buiten het bereik van kinderen.
7. WAARSCHUWING: Onjuist gebruik van het apparaat kan leiden tot letsel, zoals een elektrische schok.
8. WAARSCHUWING: Trek na gebruik altijd de stekker uit het stopcontact door het stopcontact met uw hand vast te houden. Trek NIET aan het netsnoer.
9. WAARSCHUWING: Gebruik het apparaat niet in de buurt van ontvlambare materialen.
10. WAARSCHUWING: Haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt of wast.
11. WAARSCHUWING: Dek de ventilatieopeningen in de behuizing van het apparaat niet af met andere voorwerpen.
12. Controleer regelmatig de staat van het netsnoer. Als het netsnoer beschadigd is, moet het door een gespecialiseerd reparatiebedrijf worden vervangen om gevaar te voorkomen.
13. Dompel het snoer, de stekker of het hele apparaat niet onder in water of een andere vloeistof. Stel het apparaat niet bloot aan atmosferische omstandigheden (regen, zon, enz.) en gebruik het niet in omstandigheden met een verhoogde vochtigheid.
14. Gebruik het apparaat niet met een beschadigd netsnoer of als het is gevallen of op een andere manier beschadigd is of niet goed werkt. Repareer het apparaat niet zelf, aangezien er dan gevaar voor elektrische schokken bestaat. Breng het beschadigde apparaat naar een bevoegd servicecentrum voor inspectie of reparatie. Reparaties mogen alleen worden uitgevoerd door erkende servicecentra. Ondeskundige reparaties kunnen een ernstig risico voor

de gebruiker inhouden.

15. Plaats het apparaat op een koele, stabiele en vlakke ondergrond, uit de buurt van hete kooktoestellen zoals een elektrische kookplaat, gasbrander, enz.

16. Het netsnoer mag niet over de rand van de tafel hangen of hete oppervlakken raken.

17. Voor extra bescherming is het aan te raden om een aardlekschakelaar (RCD) in het elektrische circuit te installeren met een nominale aardlekstroom van maximaal 30 mA. Raadpleeg hiervoor een elektricien.

18. Het apparaat mag alleen met een droge doek worden afgenomen. Gebruik geen water of schoonmaakmiddelen.

19. Bewaar het apparaat in een droge ruimte.

Beschrijving van het apparaat:

1. Afspeel- / pauzeknop / volume- / aan/uit-knop
2. Modusknop / volgende nummer / vorige nummer knop
3. AUX-ingang / reset-schakelaar
4. USB-ingang
5. SD-kaart ingangspoort
6. Micro USB oplaadpoort
7. Oplaadindicator / koppelingsindicator

Knopfuncties.

1. Afspelen / Pauze / Volume / Aan/uit-knop:

In Bluetooth-modus:

Kort indrukken - afspelen / pauzeren

Lang indrukken - In-/uitschakelen

Naar rechts draaien - volume verhogen

Draai naar links - volume verlagen

b. In AUX-modus

Kort indrukken - Dempen

Lang indrukken - In-/uitschakelen

Naar rechts draaien - Volume verhogen

Draai naar links - volume verlagen

aan. In USB-afspeelmodus

Kort indrukken - afspelen / pauzeren

Lang indrukken - In-/uitschakelen

Naar rechts draaien - volume verhogen

Draai naar links - volume verlagen

re. In de afspeelmodus voor SD-kaarten

Kort indrukken - afspelen / pauzeren

Lang indrukken - In-/uitschakelen

Naar rechts draaien - volume verhogen

Draai naar links - volume verlagen

2. Modus / volgende nummer / vorige nummer knop

voor. In Bluetooth-modus:

Kort indrukken - Modus wijzigen BT / USB / SD / FM / AUX-modus In tijdstelmodus: Schakelen tussen uren en

minuten

Naar rechts - volgende track. Tijd omhoog

Naar links - vorige track. Tijd omlaag

b. In AUX-modus

Kort indrukken - modus BT / USB / SD / FM / AUX wijzigen, In tijdstelmodus: schakelen tussen uren en minuten

Lang indrukken - schakelen naar tijdschuivingsmodus.

aan. In USB-afspeelmodus

Kort indrukken - schakelen tussen modus BT / USB / SD / FM / AUX, In tijdstelmodus: schakelen tussen uren en minuten

Lang indrukken - schakelen naar tijdschuivingsmodus

Naar rechts - volgende track Tijd omhoog

Naar links draaien - vorige track. Tijd omlaag

re. In de afspeelmodus voor SD-kaarten

Kort indrukken - wijzigen van modus BT / USB / SD / FM / AUX, In tijdstelmodus: schakelen tussen uren en minuten

Lang indrukken - schakelen naar modus tijd wijzigen.

Naar rechts draaien - volgende track. Tijd omhoog

Naar links draaien - vorige track. Tijd omlaag

Apparaatfuncties:

1. FM-modus .

Druk kort op de modusknop (2) tot FM-modus is geselecteerd.

Voor automatisch zoeken en toewijzen van programma's. Druk lang op de modusknop (2). Het apparaat begint het FM-bereik te scannen en wijst alle gevonden radiosignalen toe aan programma's.

Om een eerder toegewezen programma te selecteren, draait u de modusknop (2) rechtsom om naar het volgende programma te gaan en linksom om naar het vorige programma te gaan.

2. Bluetooth-modus

Druk kort op de modusknop (2) tot Bluetooth-modus is geselecteerd.

Het apparaat start in de koppelmodus.

Het Bluetooth-pictogram op het scherm begint te knipperen.

Zoek het "AD 1185"-apparaat op je telefoon / computer / tablet.

Druk op de koppelingsknop op het verzendende apparaat.

Wanneer u "DING" hoort, is het apparaat gekoppeld. Het Bluetooth-pictogram blijft branden tijdens de verbinding om aan te geven dat er verbinding is.

Het apparaat ondersteunt Bluetooth V4.0-technologie.

3. AUX-modus:

Sluit je externe apparaat aan op de AD 1185 via de AUX-poort.

Druk kort op de modusknop (2) totdat AUX-modus is geselecteerd.

Je kunt nu muziek afspelen vanaf het externe apparaat.

Alle bediening kan worden uitgevoerd vanaf het externe apparaat.

Alleen het volumeniveau van de AD 1185 kan worden geregeld vanaf de AD 1185 met de knop Play / Pause (1)

4. USB-modus

Steek een in FAT32 geformatteerde USB-flashdrive in de USB-poort (4) aan de achterkant van het apparaat.

Het apparaat moet de nieuw geplaatste USB-flashdrive detecteren en het eerste nummer op het apparaat beginnen afspelen.

Houd er rekening mee dat de AD 1185 alleen bestanden in Mp3-formaat ondersteunt.

5. SD-kaartmodus.

Plaats een SD-kaart geformatteerd in FAT32-formaat in de SD-poort (5) aan de achterkant van het apparaat.

Het toestel moet de nieuw geplaatste SD-kaart detecteren en het eerste nummer op het toestel beginnen afspelen.

Houd er rekening mee dat de AD 1185 alleen bestanden in Mp3-formaat ondersteunt.

6. Oplaadpoort.

In de rechterbovenhoek van het scherm ziet u de batterijlaadindicator .

Als de batterij vol is, wordt de batterijstatus weergegeven als een constante, niet-knipperende indicator

Als de batterij bijna leeg is. Het apparaat signaleert "Batterij bijna leeg". Het batterijsymbool begint te knipperen.

Om het apparaat op te laden, steekt u de micro USB-kabel in de oplaadpoort (6) die is aangesloten op een 5 V 1 A stroombron om het opladen van het apparaat te starten.

7. Opladen / koppelen indicator

Het apparaat heeft 2 kleuren licht op de indicator

Een knipperend blauw lampje geeft aan dat het apparaat bezig is met koppelen

Het blauwe lampje brandt constant. Het apparaat is via Bluetooth verbonden met een ander apparaat.

Rood brandend lampje. Het apparaat wordt opgeladen.

Problemen oplossen:

Probleem: Het apparaat maakt geen verbinding via Bluetooth, het apparaat wordt niet weergegeven in de lijst.

Oplossing: Controleer of de AD 1185 is ingesteld op de Bluetooth-modus en niet is verbonden met een ander apparaat.

Controleer aan de achterkant van de AD 1185 of het indicatielampje (7) knippert of blauw brandt. Als het brandt zonder te knipperen. De AD 1185 is verbonden met een ander apparaat. Als het knippert en zoekt, controleer dan of uw telefoon/computer/apparaat compatibel is met Bluetooth versie 4.0.

Probleem: het apparaat start niet op in de USB/SD-modus.

Oplossing: Controleer of uw USB-apparaat op een andere USB-lezer werkt. Zo ja, controleer dan of de bestandsindeling is ingesteld op FAT 32. Zo nee, formatteer het USB/SD-apparaat dan opnieuw naar FAT32. Als het apparaat nog steeds niet leest, controleer dan of de bestanden op de USB/SD in Mp3-indeling zijn.

Technische specificaties:

Uitgangsvermogen: 6 W.

Ingangsvermogen: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth-versie: 4.0.

Bestandsondersteuning: Mp3

Batterij: 1800 mAh 3,7 V.

Soort batterij: Lithium.

Luidspreker: 2x5W

Maximaal vermogen: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warschau, Polen verklaart hierbij dat de AD 1185 voldoet aan Richtlijn

2014/53/EU. De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres: :

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

In het belang van het milieu. Informatie over afgedankte elektrische en elektronische apparatuur In overeenstemming met artikel 13, leden 1 en 2, van de wet van 11 september 2015 betreffende afgedankte elektrische en elektronische apparatuur willen wij u informeren over de juiste verwerking van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur:

1. Het is verboden om afgedankte elektrische en elektronische apparatuur samen met ander afval te plaatsen - dit wordt bevestigd door markering in de vorm van een "doorgestreepte vuilnisbak", waarbij de selectieve inzameling van dit soort afval wordt bevolen.

2. Elektrische en elektronische apparatuur kan gevaarlijke stoffen, mengsels en componenten bevatten die, wanneer ze vrijkomen in het milieu, een ernstige bedreiging kunnen vormen voor de gezondheid en het leven van mensen en levende organismen. Ze kunnen leiden tot een aantal gezondheidsproblemen, zoals gezichts-, gehoor- en spraakstoornissen, kunnen ook de nieren, de lever en het hart beschadigen en huidziekten veroorzaken. Schadelijke stoffen kunnen ook nadelige effecten hebben op het ademhalings- en voortplantingssysteem en leiden tot kankerletsels. De consumptie van planten die op verontreinigde bodems groeien en van de producten die daarvan zijn afgeleid, kan leiden tot de bovengenoemde gezondheidseffecten.



3. Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur mag alleen worden ingeleverd bij erkende inzamelpunten, waarvan een lijst moet worden opgenomen op de website van elke gemeente.

4. Het huishouden speelt een belangrijke rol bij het hergebruik en de nuttige toepassing, inclusief recycling, van afgedankte apparatuur. Het speelt ook een sleutelrol in het beheersysteem voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur door de mogelijkheid van rechtstreekse afgifte aan erkende inzamelpunten en het wegnemen van ongewenste sociale gewoonten die ertoe leiden dat afgedankte apparatuur wordt achtergelaten op plaatsen die daar niet voor bedoeld zijn.

Bovendien Afgedankte elektrische en elektronische apparatuur inleveren op de plaats van levering. Een distributeur die voor huishoudens bestemde apparatuur levert aan een koper, is verplicht afgedankte apparatuur van huishoudens kosteloos terug te nemen op de plaats van levering van die apparatuur, mits de gebruikte apparatuur van hetzelfde type is en dezelfde functies vervulde als de geleverde apparatuur. Kartonnen verpakkingen en polyethyleen (PE) zakken moeten volgens hun beschrijving in de daarvoor bestemde containers voor gescheiden inzameling van huishoudelijk afval worden geplaatst. Als er batterijen in het apparaat zitten, moeten deze worden verwijderd en apart worden ingeleverd bij een inzamelings- en opslagfaciliteit.

Gooi het apparaat niet in de container voor gemeentelijk afval!!!

Service Als u reserveonderdelen wilt kopen of een claim wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de dealer die de aankoopbon heeft afgegeven.

Navodila za uporabo (SL)

SPLOŠNI VARNOSTNI POGOJI POMEMBNA NAVODILA ZA VARNO UPORABO POZORNO PREBERITE IN SHRANITE ZA POZNEJŠO UPORABO

1. Pred uporabo naprave preberite navodila za uporabo in upoštevajte navodila iz njih. Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi uporabe aparata, ki ni v skladu z njegovim namenom, ali zaradi nepravilnega ravnanja z njim.
2. Naprava je namenjena samo za domačo uporabo. Naprave ne uporabljajte za noben drug namen, ki ni združljiv z njeno predvideno uporabo.
3. Pri uporabi aparata v bližini otrok bodite še posebej previdni. Ne dovolite otrokom, da se igrajo z aparatom ne dovolite, da ga uporabljajo otroci ali osebe, ki niso seznanjene z aparatom.
4. **OPOZORILO:** To opremo lahko uporabljajo otroci, starejši od 8 let, in osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe brez izkušenj ali poznavanja opreme, če to počnejo pod nadzorom osebe, odgovorne za njihovo varnost, ali če so prejeli navodila za varno uporabo opreme in se zavedajo nevarnosti, povezanih z njeno uporabo. Otroci se z opremo ne smejo igrati. Otroci ne smejo čistiti in vzdrževati opreme, razen če so starejši od 8 let in dejavnost izvajajo pod nadzorom.

5. **OPOZORILO:** Naprave, ki je priključena v vtičnico, ne puščajte brez nadzora.
6. **OPOZORILO:** Napravo hranite na mestu, ki ni dostopno otrokom.
7. **OPOZORILO:** Neustrezna uporaba aparata lahko povzroči poškodbe, na primer električni udar.
8. **OPOZORILO:** Po uporabi vedno izvlecite vtič iz električne vtičnice tako, da vtičnico držite z roko. NE vleci za omrežni kabel.
9. **OPOZORILO:** Naprave ne uporabljajte v bližini vnetljivih materialov.
10. **OPOZORILO:** Pred čiščenjem in pranjem naprave izvlecite napajalni kabel iz vtičnice.
11. **OPOZORILO:** Prezračevalnih odprtin v ohišju aparata ne prekrivajte z drugimi predmeti.
12. Redno preverjajte stanje napajalnega kabla. Če je napajalni kabel poškodovan, ga morate zamenjati v specializiranem servisu, da se izognete nevarnosti.
13. Kabla, vtiča ali celotne enote ne potaplajte v vodo ali katero koli drugo tekočino. Naprave ne izpostavljajte atmosferskim vplivom (dež, sonce itd.) in je ne uporabljajte v pogojih povečane vlažnosti.
14. Naprave ne uporabljajte s poškodovanim napajalnim kablom ali če vam je padla ali je bila kako drugače poškodovana ali ne deluje pravilno. Naprave ne popravljajte sami, saj obstaja nevarnost električnega udara. Poškodovani aparat odnesite na pregled ali popravilo v pristojni servisni center. Popravila lahko opravljajo le pooblašteni servisni centri. Nepravilno popravilo lahko predstavlja resno tveganje za uporabnika.
15. Napravo postavite na hladno, stabilno in ravno površino, stran od vročih kuhalnih naprav, kot so električni štedilnik, plinski gorilnik itd.
16. Napajalni kabel ne sme viseti čez rob mize ali se dotikati vročih površin.
17. Za dodatno zaščito je priporočljivo, da v električni tokokrog namestite napravo za preostali tok (RCD) z nazivnim preostalim tokom, ki ne presega 30 mA. Pri tem se posvetujte s strokovnjakom za elektriko.
18. Napravo lahko obrišete le s suho krpo. Ne uporabljajte vode ali čistilnih tekočin.
19. Napravo shranjujte v suhem prostoru.

Opis naprave:

1. Gumb za predvajanje / pavzo / gumb za glasnost / gumb za vklop
2. Gumb načina / gumb za naslednjo skladbo / gumb za prejšnjo skladbo
3. Vhod AUX / stikalo za ponastavitev
4. Vhodna vrata USB

5. Vhodna vrata za kartico SD
6. Polnilna vrata mikro USB
7. Indikator polnjenja / indikator seznanjanja

Funkcije gumbov.

1. Gumb za predvajanje / zaustavitev / glasnost / gumb za napajanje:

V načinu Bluetooth:

Kratek pritisk - predvajanje / zaustavitev: V načinu Bluetooth: Kratek pritisk - predvajanje / zaustavitev

Dolg pritisk - vklop/izklop

Obrnite v desno - povečajte glasnost

Obrnite v levo - zmanjšajte glasnost

b. V načinu AUX

Kratek pritisk - Izklop zvoka

Dolg pritisk - vklop/izklop

Obrnite v desno - povečajte glasnost

Obrnite v levo - zmanjšajte glasnost

na. V načinu predvajanja USB

Kratek pritisk - predvajanje / pavza

Dolg pritisk - vklop/izklop

Obrnite v desno - povečajte glasnost

Obrnite v levo - zmanjšajte glasnost

ponovno. V načinu predvajanja na kartici SD

Kratek pritisk - predvajanje/zaustavitev

Dolg pritisk - vklop/izklop

Obrnite v desno - povečajte glasnost

Obrnite v levo - zmanjšajte glasnost

2. Gumb za način / naslednjo skladbo / prejšnjo skladbo

za. V načinu Bluetooth:

V načinu nastavitve časa: Kratek pritisk - Spremeni način BT / USB / SD / FM / AUX: Preklapljanje med urami in minutami

Obrnite desno - naslednja skladba. Čas navzgor

Obrnite levo - prejšnja skladba. Čas navzdol

b. V načinu AUX

Kratek pritisk - sprememba načina BT / USB / SD / FM / AUX, V načinu določanja časa: preklapljanje med urami in minutami

Dolg pritisk - prekllop na način časovnega zamika.

za. V načinu predvajanja USB

Kratek pritisk - sprememba načina BT / USB / SD / FM / AUX, V načinu nastavitve časa: prekllop med urami in minutami

Dolg pritisk - preklpite v način časovnega zamika

Obrnite v desno - naslednja skladba Povečanje časa

Obrnite v levo - prejšnja skladba. Čas navzdol

ponovno. V načinu predvajanja na kartici SD

Kratek pritisk - sprememba načina BT / USB / SD / FM / AUX, V načinu nastavljanja časa: preklapljanje med urami in minutami

Dolg pritisk - prekllop v način spreminjanja časa.

Obrnite desno - naslednja skladba. Povečanje časa

Obrnite v levo - prejšnja skladba. Čas navzdol

Funkcije naprave:

1. Način FM .

Na kratko pritisnete gumb za način (2), dokler ne izberete načina FM.

Za samodejno iskanje in dodeljevanje programov. Dolgo pritisnete gumb za način (2). Naprava bo začela iskati

območje FM in vse najdene radijske signale dodelila programom.

Če želite izbrati predhodno dodeljen program, obrnite gumb za način (2) v smeri urinega kazalca, da se premaknete na naslednji program, v nasprotni smeri urinega kazalca, da se premaknete na prejšnji program.

2. Način Bluetooth

Na kratko pritisnite gumb za način (2), dokler ni izbran način Bluetooth.

Naprava bo začela delovati v načinu seznanjanja.

Ikona Bluetooth na zaslonu bo začela utripati.

V telefonu/računalniku/tabličnem računalniku poiščite napravo "AD 1185".

Na oddajni napravi pritisnite gumb za seznanjanje.

Ko zaslišite "DING", je naprava seznanjena. Ikona Bluetooth bo med vzpostavljanjem povezave ostala prižgana, kar pomeni, da je naprava povezana.

Naprava podpira tehnologijo Bluetooth V4.0.

3. Način AUX:

Zunanjo napravo priključite na napravo AD 1185 prek vhoda AUX.

Na kratko pritisnite gumb za način (2), dokler ni izbran način AUX.

Zdaj lahko predvajate glasbo iz zunanje naprave.

Vse krmiljenje lahko opravite z zunanje naprave.

Z gumbom za predvajanje/zaustavitev (1) lahko iz naprave AD 1185 upravljate samo raven glasnosti naprave AD 1185

4. Način USB

V vrata USB (4) na zadnji strani enote vstavite pomnilniški ključ USB, formatiran v formatu FAT32.

Naprava mora zaznati novo vstavljen pomnilnik USB Flash Drive in začeti predvajati prvo skladbo na napravi.

Upoštevajte, da naprava AD 1185 podpira samo datoteke v formatu Mp3.

5. Način kartice SD.

V vrata SD (5) na zadnji strani naprave vstavite kartico SD, formatirano v formatu FAT32.

Enota mora zaznati novo vstavljen kartico SD in začeti predvajati prvo skladbo na enoti.

Upoštevajte, da naprava AD 1185 podpira samo datoteke v formatu Mp3.

6. Priključek za polnjenje.

V zgornjem desnem kotu zaslonov je prikazan indikator polnjenja baterije .

Ko je baterija polna, prikazuje stanje baterije kot enakomerno, nebleščeče

Ko je raven napolnjenosti nizka. Naprava bo sporočila "Low battery" (Nizka raven baterije). Simbol baterije začne utripati.

Če želite napravo napolniti, vstavite kabel micro USB v polnilno vtičnico (6), priključeno na vir napajanja 5 V 1 A, da se naprava začne polniti.

7. Indikator polnjenja / seznanjanja

Naprava ima dve barvi svetlobe na indikatorju

Utripajoča modra lučka označuje, da se naprava pari

Modra lučka je stalno prižgana. Naprava je prek povezave Bluetooth povezana z drugo napravo.

Rdeča stalna luč. Naprava se polni.

Odpravljanje težav:

Naprava se ne poveže prek povezave Bluetooth, naprava ni prikazana na seznamu.

Rešitev: Prepričajte se, da je naprava AD 1185 nastavljena na način Bluetooth in da ni povezana z drugo napravo. Na zadnji strani naprave AD 1185 preverite, ali indikatorska lučka (7) utripa ali sveti modro. Če sveti in ne utripa. AD 1185 je povezan z drugo napravo. Če utripa in išče, preverite, ali je vaš telefon/računalnik/ureditev združljiva z

različico Bluetooth 4.0.

Težava: Naprava se ne zažene v načinu USB / SD.

Rešitev: Prepričajte se, da je naprava USB zagnana na drugem bralniku USB. Če je odgovor pritrdilen, preverite, ali je format datotek nastavljen na FAT 32. Če ni, napravo USB / SD ponovno formatirate na FAT32. Če naprava še vedno ne bere, preverite, ali so datoteke v napravi USB/SD v formatu Mp3.

Tehnične specifikacije:

Izhodna moč: 6 W.

Vhodna moč: DC 5 V 0,6 A.

Različica Bluetooth: 4.0.

Podpora datotekam: Mp3

Baterija: 1800 mAh 3,7 V.

Vrsta baterije: litijeva.

Zvočnik: 2x5 W

Največja moč: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz: FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordon 2a, 01-237 Varšava, Poljska, izjavlja, da je AD 1185 skladen z Direktivo 2014/53/EU.

Celotno besedilo izjave EU o skladnosti je na voljo na naslednjem spletnem naslovu :

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Zaradi varstva okolja. Informacije o odpadni električni in elektronski opremi V skladu s členom 13(1) in (2) zakona z dne 11. septembra 2015 o odpadni električni in elektronski opremi vas obveščamo o pravilnem ravnanju z odpadno električno in elektronsko opremo:

1. To je potrjeno z oznako v obliki "prečrtanega zabojnika", ki odreja selektivno zbiranje tovrstnih odpadkov.

2. Električna in elektronska oprema lahko vsebuje nevarne snovi, zmesi in sestavne dele, ki lahko ob izpustu v okolje resno ogrozijo zdravje in življenje ljudi in živih organizmov. Povzročijo lahko številne zdravstvene težave, kot so motnje vida, sluha in govora, poškodujejo lahko tudi ledvice, jetra in srce ter povzročajo kožne bolezni. Škodljive snovi lahko škodljivo vplivajo tudi na dihalo in reproduktivni sistem ter povzročijo rakave spremembe. Uživanje rastlin, ki rastejo na onesnaženih tleh, in proizvodov, pridobljenih iz njih, lahko povzroči zgoraj navedene učinke na zdravje.

3. Odpadno električno in elektronsko opremo je treba oddati le na pooblaščenih zbirnih mestih, katerih seznam je objavljen na spletni strani vsake občine.

4. Gospodinjstvo ima pomembno vlogo pri prispevanju k ponovni uporabi in predelavi, vključno z recikliranjem, odpadne opreme. Prav tako ima ključno vlogo v sistemu ravnanja z odpadno električno in elektronsko opremo zaradi možnosti neposredne oddaje na pooblaščen zbirne točke in odpravljanja nezaželenih družbenih navad, zaradi katerih se odpadna oprema pušča na mestih, ki za to niso namenjena.

Poleg tega Odpadno električno in elektronsko opremo oddajte na mestu oddaje. Distributer mora pri dobavi opreme, namenjene gospodinjstvom, kupcu brezplačno prevzeti odpadno opremo iz gospodinjstev na kraju dobave te opreme, če je rabljena oprema iste vrste in opravlja enake funkcije kot dobavljena oprema.

Kartonsko embalažo in polietilenske (PE) vrečke je treba glede na njihov opis odlagati v ustrezne zabojnike za ločeno zbiranje komunalnih odpadkov. Če so v napravi baterije, jih je treba odstraniti in ločeno odložiti v zbirnem in skladiščnem centru.

Naprave ne odlagajte v zabojnik za komunalne odpadke!!!

Servis Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacijo, se obrnite na se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.



Käyttöohje (FI)

YLEISET TURVALLISUUSEHDOT TÄRKEÄT OHJEET
TURVALLISEEN KÄYTTÖÖN LUE HUOLELLISESTI JA SÄILYTÄ
MYÖHEMPÄÄ KÄYTTÖÄ VARTEN

1. Lue käyttöohjeet ennen laitteen käyttöä ja noudata niissä annettuja ohjeita. Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka aiheutuvat laitteen muusta kuin käyttötarkoituksen mukaisesta käytöstä tai epäasianmukaisesta käsittelystä.
2. Laite on tarkoitettu vain kotikäyttöön. Älä käytä muuhun tarkoitukseen, joka ei ole yhteensopiva sen käyttötarkoituksen kanssa.
3. Ole erityisen varovainen käyttäessäsi laitetta lasten ollessa läsnä. Älä anna lasten leikkiä laitteella älä anna lasten tai sellaisten henkilöiden, jotka eivät tunne laitetta, käyttää laitetta.
4. VAROITUS: Tätä laitetta voivat käyttää yli 8-vuotiaat lapset ja henkilöt, joilla on rajoittunut fyysinen, aistillinen tai henkinen toimintakyky, tai henkilöt, joilla ei ole kokemusta tai tietämystä laitteesta, jos tämä tapahtuu heidän turvallisuudestaan vastaavan henkilön valvonnassa tai jos heille on annettu ohjeet laitteen turvallisesta käytöstä ja he ovat tietoisia laitteen käyttöön liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteilla. Lapset eivät saa suorittaa laitteiden puhdistusta ja huoltoa, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja ellei toimintaa suoriteta valvonnan alaisena.
5. VAROITUS: Älä jätä laitetta pistorasiaan kytkettynä ilman valvontaa.
6. VAROITUS: Pidä laite lasten ulottumattomissa.
7. VAROITUS: Laitteen virheellinen käyttö voi aiheuttaa vammoja, kuten sähköiskun.
8. VAROITUS: Irrota pistoke pistorasiasta aina käytön jälkeen pitämällä pistorasiasta kiinni kädelläsi. ÄLÄ vedä verkkojohdosta.
9. VAROITUS: Älä käytä laitetta syttyvien materiaalien lähellä.
10. VAROITUS: Irrota virtajohto pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista ja pesemistä.
11. VAROITUS: Älä peitä laitteen kotelon tuuletusaukkoja muilla esineillä.
12. Tarkasta virtajohdon kunto säännöllisesti. Jos virtajohto on vaurioitunut, se on vaaran välttämiseksi vaihdettava erikoiskorjaamoon.
13. Älä upota johtoa, pistoketta tai koko laitetta veteen tai muuhun nesteeseen. Älä altista laitetta ilmasto-olosuhteille (sade, aurinko jne.) äläkä käytä sitä olosuhteissa, joissa on kohonnut kosteus.
14. Älä käytä laitetta vaurioituneella virtajohdolla tai jos se on pudonnut tai muuten vaurioitunut tai ei toimi kunnolla. Älä korjaa laitetta itse, sillä sähköiskun vaara on olemassa. Vie vaurioitunut laite asiantuntevaan huoltoliikkeeseen tarkastettavaksi tai korjattavaksi. Mahdolliset korjaukset saavat suorittaa vain valtuutetut huoltokeskukset. Virheellinen korjaus voi aiheuttaa vakavan vaaran käyttäjälle.
15. Aseta laite viileälle, vakaalle ja tasaiselle alustalle, kauas kuumista

keittolaitteista, kuten sähköliesi, kaasupoltin jne.

16. Virtajohto ei saa roikkua pöydän reunan yli tai koskettaa kuumia pintoja.

17. Lisäsuojan vuoksi on suositeltavaa asentaa sähköpiiriin vikavirtasuojakytkin, jonka nimellinen vikavirta on enintään 30 mA.

Asiantuntevaa sähköasentajaa on kuultava tässä asiassa.

18. Laitetta saa pyyhkiä vain kuivalla liinalla. Älä käytä vettä tai puhdistusnesteitä.

19. Säilytä laitetta kuivassa tilassa.

Laitteen kuvaus:

1. Äänenvoimakkuus- / virtapainike
2. Mode-painike / seuraava kappale / edellinen kappale -painike
3. AUX-tulo / nollauskytkin
4. USB-tuloliitäntä
5. SD-kortin syöttöportti
6. Micro USB-latausportti
7. Latauksen merkkivalo / pariliitoksen merkkivalo

Painikkeiden toiminnot.

1. Toisto / tauko / äänenvoimakkuus / virtapainike:
Bluetooth-tilassa:

Lyhyt painallus - toisto / tauko

Pitkä painallus - Kytke päälle / pois päältä

Käännä oikealle - lisää äänenvoimakkuutta

Käännä vasemmalle - vähennä äänenvoimakkuutta

b. AUX-tilassa

Lyhyt painallus - Mykistys

Pitkä painallus - Kytke päälle/pois päältä

Käännä oikealle - lisää äänenvoimakkuutta

Käännä vasemmalle - vähennä äänenvoimakkuutta

to. USB-toistotilassa

Lyhyt painallus - toisto/tauco

Pitkä painallus - Kytke päälle / pois päältä

Käännä oikealle - lisää äänenvoimakkuutta

Käännä vasemmalle - vähennä äänenvoimakkuutta

re. SD-kortin toistotilassa

Lyhyt painallus - toisto/tauco

Pitkä painallus - Kytke päälle / pois päältä

Käännä oikealle - lisää äänenvoimakkuutta

Käännä vasemmalle - vähennä äänenvoimakkuutta

2. Mode / seuraava kappale / edellinen kappale -painike

for. Bluetooth-tilassa:

Paina lyhyesti - Vaihda tilaa BT / USB / SD / FM / AUX-tilassa Ajan asetustilassa: Vaihda tuntien ja minuuttien välillä

Käännä oikealle - seuraava kappale. Aika ylöspäin

Käännä vasemmalle - edellinen kappale. Aika alas

b. AUX-tilassa

Lyhyt painallus - tilan vaihto BT / USB / SD / FM / AUX-tilaan, Ajan asetustilassa: vaihtaminen tuntien ja minuuttien

välillä

Pitkä painallus - siirtyminen ajansiirtotilaan.

to. USB-toistotilassa

Lyhyt painallus - tilan vaihto BT / USB / SD / FM / AUX-tilaan, Ajan asetustilassa: vaihtaminen tuntien ja minuuttien välillä

Pitkä painallus - siirtyminen ajansiirtotilaan

Käännä oikealle - seuraava kappale Aika ylös

Käännä vasemmalle - edellinen raita. Aika alas

re. SD-kortin toistotilassa

Lyhyt painallus - tilan vaihto BT / USB / SD / FM / AUX-tilaan, Ajan asetustilassa: vaihtaminen tuntien ja minuuttien välillä

Pitkä painallus - siirtyminen ajanvaihtotilaan.

Käännä oikealle - seuraava raita. Aika ylös

Käännä vasemmalle - edellinen raita. Aika alas

Laitteen toiminnot:

1. FM-tila .

Paina lyhyesti tilapainiketta (2), kunnes FM-tila on valittu.

Automaattista ohjelmahakua ja -jakoa varten. Paina pitkään tilapainiketta (2). Laitte alkaa skannata FM-aluetta ja kohdistaa kaikki löytämänsä radiosignaalit ohjelmiin.

Voit valita aiemmin osoitetun ohjelman kääntämällä mode-nuppia (2) myötäpäivään siirtyäksesi seuraavaan ohjelmaan vastapäivään siirtyäksesi edelliseen ohjelmaan.

2. Bluetooth-tila

Paina lyhyesti tilapainiketta (2), kunnes Bluetooth-tila on valittu.

Laitte käynnistyy pariliitostilassa.

Näytössä oleva Bluetooth-kuvake alkaa vilkkua.

Etsi "AD 1185"-laitte puhelimesta / tietokoneesta / tabletista.

Paina lähettävän laitteen pariliitospainiketta.

Kun kuulet "DING", laite on pariliitetty. Bluetooth-kuvake palaa yhteyden aikana, mikä osoittaa, että yhteys on muodostettu.

Laitte tukee Bluetooth V4.0 -tekniikkaa.

3. AUX-tila:

Liitä ulkoinen laite AD 1185:een AUX-portin kautta.

Paina lyhyesti tilapainiketta (2), kunnes AUX-tila on valittu.

Voit nyt toistaa musiikkia ulkoisesta laitteesta.

Kaikki ohjaus voidaan tehdä ulkoisesta laitteesta.

Ainoastaan AD 1185:n äänenvoimakkuutta voidaan ohjata AD 1185:stä Play / Pause-säätimellä (1)

4. USB-tila

Aseta FAT32-muotoon alustettu USB-muistitikku laitteen takana olevaan USB-porttiin (4).

Laitteen pitäisi havaita juuri asetettu USB Flash Drive ja aloittaa laitteen ensimmäisen kappaleen toisto.

Huomaa, että AD 1185 tukee vain Mp3-muotoisia tiedostoja.

5. SD-kortttila.

Aseta FAT32-muotoon alustettu SD-kortti laitteen takana olevaan SD-porttiin (5).

Yksikön pitäisi havaita juuri asetettu SD-kortti ja aloittaa ensimmäisen kappaleen toistaminen laitteesta.

Huomaa, että AD 1185 tukee vain Mp3-muotoisia tiedostoja.

6. Latausportti.

Näyttöjen oikeassa yläkulmassa näkyy akun latauksen merkkivalo .

Kun akku on täynnä, se näyttää akun tilan tasaisena, ei vilkkuvana
Kun varaustaso on alhainen. Laite ilmoittaa "Akku vähissä". Akun symboli alkaa vilkkua.

Jos haluat ladata laitteen, aseta mikro-USB-kaapeli latausporttiin (6), joka on kytketty 5 V 1 A:n virtalähteeseen, ja aloita laitteen lataaminen.

7. Latauksen / pariliitoksen merkkivalo

Laitteen merkkivalossa on 2 värillistä valoa

Sininen vilkkuva valo osoittaa, että laite muodostaa pariliitosta

Sininen valo palaa jatkuvasti. Laite on yhdistetty toiseen laitteeseen Bluetoothin kautta.

Punainen tasainen valo. Laite latautuu.

Vianmäärittäminen:

Ongelma: Laite ei muodosta yhteyttä Bluetoothin kautta, laite ei näy luettelossa.

Ratkaisu: Varmista, että AD 1185 on asetettu Bluetooth-tilaan eikä se ole yhteydessä toiseen laitteeseen. Tarkista AD 1185:n takaosasta, vilkkuuko merkkivalo (7) tai palaako se sinisenä. Jos se palaa vilkkumatta, AD 1185 on liitetty toiseen laitteeseen. Jos se vilkkuu ja etsii, tarkista, onko puhelin / tietokone / laite yhteensopiva Bluetooth-version 4.0 kanssa.

Ongelma: Laite ei käynnisty USB / SD-tilassa.

Ratkaisu: Varmista, että USB-laite toimii toisessa USB-lukijassa. Jos kyllä, tarkista, että tiedostomuodoksi on asetettu FAT 32. Jos ei, muotoile USB / SD-laite uudelleen FAT32:ksi. Jos laite ei vielä kukaan lue, tarkista, että USB / SD-laitteessa olevat tiedostot ovat Mp3-muodossa.

Tekniset tiedot:

Lähtöteho: 6 wattia.

Syöttöteho: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth-versio: 4.0.

Tiedostotuki: Mp3

Akku: akku: 1800 mAh 3,7 V.

Akkutyyppe: litium.

Kaiutin: 2x5W

Maksimiteho: 20W.

FM: mHz: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varsova, Puola vakuuttaa täten, että AD 1185 on direktiivin 2014/53/EU mukainen. EU:n vaatimustenmukaisuusvakuutuksen täydellinen teksti on saatavilla seuraavassa internet-osoitteessa: : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Ympäristön vuoksi. Tietoa sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta Sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta 11. syyskuuta 2015 annetun lain 13 §:n 1 ja 2 momentin mukaisesti tiedotamme sähkö- ja elektroniikkalaiteromun oikeasta käsittelystä:



1. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua ei saa sijoittaa muun jätteen joukkoon - tämä vahvistetaan merkinnällä "yliviivatun roskiksen" muodossa, jossa määrätään tämän tyyppisen jätteen valikoivasta keräyksestä.
2. Sähkö- ja elektroniikkalaitteet voivat sisältää vaarallisia aineita, seoksia ja komponentteja, jotka ympäristöön joutuessaan voivat aiheuttaa vakavan uhan ihmisten ja elävien organismien terveydelle ja elämälle. Ne voivat aiheuttaa useita terveysongelmia, kuten näkö-, kuulo- ja puhehäiriöitä, voivat myös vahingoittaa munaisia, maksaa ja sydäntä sekä aiheuttaa ihosairauksia. Haitallisilla aineilla voi olla myös haitallisia vaikutuksia hengitys- ja lisääntymisjärjestelmiin ja ne voivat aiheuttaa syöpämuutoksia. Saastuneella maaperällä kasvavien kasvien ja niistä saatavien tuotteiden nauttiminen voi aiheuttaa edellä mainittuja terveysvaikutuksia.
3. Sähkö- ja elektroniikkalaiteromua saa luovuttaa vain valtuutettuihin keräyspisteisiin, joista on luettelo kunkin kunnan verkkosivustolla.
4. Kotitalouksilla on tärkeä rooli jätelaitteiden uudelleenkäytön ja hyödyntämisen, myös kierrätyksen, edistämiseksi. Kotitalouksilla on myös keskeinen asema sähkö- ja elektroniikkalaiteromun jätehuoltojärjestelmässä, koska ne voivat luovuttaa sähkö- ja elektroniikkalaitteita suoraan valtuutettuihin keräyspisteisiin ja koska ne poistavat ei-toivotut sosiaaliset tavat, jotka johtavat laitteiden jättämiseen paikkoihin, joita ei ole tarkoitettu tällaiseen tarkoitukseen.

Lisäksi Palauta sähkö- ja elektroniikkaromu toimituspaikalle. Kun jakelija toimittaa kotitalouksille tarkoitettuja laitteita ostajalle, jakelijan on otettava kotitalouksilta peräisin olevat romulaitteet maksutta takaisin niiden toimituspaikassa edellyttäen, että käytetyt laitteet ovat samantyyppisiä ja toimivat samoilla toiminnoilla kuin toimitetut laitteet.
Pahvipakkaukset ja polyeteenipussit (PE) on sijoitettava niiden kuvauksen mukaisesti asianmukaisiin astioihin yhdyskuntajätteen erilliskeräystä varten. Jos laitteessa on paristoja, ne on poistettava ja hävitettävä erikseen keräys- ja varastointilaitoksessa.
Älä hävitä laitetta yhdyskuntajäteastian!!!!
Huolto Jos haluat hankkia varaosia tai tehdä reklamaation, ota yhteyttä osoitteeseen ota yhteyttä suoraan kuitenkin antaneeseen jälleenmyyjään.

Instrukcja obsługi (PL)

OGÓLNE WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA WAŻNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA PRZECZYTAJ UWAŻNIE I ZACHOWAJ NA PRZYSZŁOŚĆ

1. Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia przeczytać instrukcję obsługi i postępować według wskazówek w niej zawartych. Producent nie odpowiada za szkody spowodowane użytkowaniem urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem lub niewłaściwą jego obsługą.
2. Urządzenie służy wyłącznie do użytku domowego. Nie używać do innych celów, niezgodnych z jego przeznaczeniem.
3. Należy zachować szczególną ostrożność podczas korzystania z urządzenia, gdy w pobliżu przebywają dzieci. Nie należy dopuszczać dzieci do zabawy urządzeniem nie pozwól dzieciom ani osobom nie zaznajomionym z urządzeniem na jego użytkowanie.
4. **OSTRZEŻENIE:** Niniejszy sprzęt może być użytkowany przez dzieci powyżej 8 roku życia oraz osoby o ograniczonej zdolności fizycznej, czuciowej lub psychicznej, lub osoby nie mające doświadczenia lub znajomości sprzętu, jeśli odbywa się to pod nadzorem osoby odpowiadającej za ich bezpieczeństwo lub zostały im udzielone wskazówki na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i mają świadomość niebezpieczeństwa związanego z jego użytkowaniem. Dzieci nie powinny bawić się sprzętem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinna być wykonywana przez dzieci, chyba że są powyżej 8 roku życia a czynności te są wykonywane pod nadzorem.
5. **OSTRZEŻENIE:** Nie wolno pozostawiać włączonego urządzenia do gniazdka bez nadzoru.
6. **OSTRZEŻENIE:** Przechowuj urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci.
7. **OSTRZEŻENIE:** Niewłaściwe użytkowanie urządzenia, może być skutkiem

powstania obrażeń, min. takich jak porażenie prądem.

8. OSTRZEŻENIE: Zawsze po zakończeniu używania, wyjmij wtyczkę z gniazda zasilającego poprzez przytrzymanie gniazdka ręką. NIE ciągnąć za sznur sieciowy.

9. OSTRZEŻENIE: Nie korzystać z urządzenia w pobliżu materiałów łatwopalnych.

10. OSTRZEŻENIE: Przed czyszczeniem i myciem urządzenia należy wyjąć wtyczkę przewodu zasilającego z gniazdka.

11. OSTRZEŻENIE: Nie zasłaniać otworów wentylacyjnych w obudowie urządzenia innymi przedmiotami.

12. Okresowo sprawdzaj stan przewodu zasilającego. Jeżeli przewód zasilający jest uszkodzony, to powinien on być wymieniony przez specjalistyczny zakład naprawczy w celu uniknięcia zagrożenia.

13. Nie zanurzać kabla, wtyczki oraz całego urządzenia w wodzie lub innej cieczy. Nie wystawiaj urządzenia na działanie warunków atmosferycznych (deszczu, słońca, etc.) ani nie używaj w warunkach podwyższonej wilgotności.

14. Nie używaj urządzenia z uszkodzonym przewodem zasilającym lub jeśli zostało upuszczone lub uszkodzone w jakikolwiek inny sposób lub nieprawidłowo pracuje. Nie naprawiaj urządzenia samodzielnie, gdyż grozi to porażeniem. Uszkodzone urządzenie oddaj do właściwego punktu serwisowego w celu sprawdzenia lub dokonania naprawy. Wszelkich napraw mogą dokonywać wyłącznie uprawnione punkty serwisowe. Nieprawidłowo wykonana naprawa może spowodować poważne zagrożenie dla użytkownika.

15. Należy stawiać urządzenie na chłodnej stabilnej, równej powierzchni, z dala od nagrzewających się urządzeń kuchennych jak: kuchenka elektryczna, palnik gazowy, itp..

16. Przewód zasilania nie może zwisać poza krawędź stołu lub dotykać gorących powierzchni.

17. Do zapewnienia dodatkowej ochrony, wskazane jest zainstalowanie w obwodzie elektrycznym, urządzenia różnicowoprądowego (RCD) o znamionowym prądzie różnicowym nie przekraczającym 30 mA. W tym zakresie należy zwrócić się do specjalisty elektryka.

18. Urządzenie można przecierać wyłącznie suchą szmatką. Nie używaj wody ani płynów czyszczących.

19. Urządzenie należy przechowywać w suchym pomieszczeniu.

Opis urządzenia:

1. Przycisk odtwarzania / pauzy / przycisk głośności / zasilania
2. Przycisk trybu / następnego utworu / poprzedniego utworu
3. Wejście AUX / przełącznik resetowania
4. Port wejściowy USB
5. Port wejściowy karty SD
6. Port ładowania Micro USB
7. Wskaźnik ładowania / wskaźnik parowania

Funkcje przycisków.

1. Przycisk Play / Pause / Volume / Power:

W trybie Bluetooth:

- Krótkie naciśnięcie - odtwarzanie / pauza
- Długie naciśnięcie - włączanie / wyłączenie
- Skręć w prawo - zwiększ głośność
- Skręć w lewo - zmniejsz głośność

b. W trybie AUX

- Krótkie naciśnięcie - Wyciszenie
- Długie naciśnięcie - włączanie / wyłączenie
- Skręć w prawo - zwiększ głośność
- Skręć w lewo - zmniejsz głośność

do. W trybie odtwarzania USB

- Krótkie naciśnięcie - odtwarzanie / pauza
- Długie naciśnięcie - włączanie / wyłączenie
- Skręć w prawo - zwiększ głośność
- Skręć w lewo - zmniejsz głośność

re. W trybie odtwarzania karty SD

- Krótkie naciśnięcie - odtwarzanie / pauza
- Długie naciśnięcie - włączanie / wyłączenie
- Skręć w prawo - zwiększ głośność
- Skręć w lewo - zmniejsz głośność

2. Przycisk trybu / następnej ścieżki / poprzedniej ścieżki

za. W trybie Bluetooth:

- Krótkie naciśnięcie - Zmiana trybu Tryb BT / USB / SD / FM / AUX W trybie ustawiania czasu: Przełączanie między godzinami i minutami
- Skręć w prawo - następny utwór. Czas w górę
- Skręć w lewo - poprzedni utwór. Czas w dół

b. W trybie AUX

- Krótkie naciśnięcie - zmiana trybu Tryb BT / USB / SD / FM / AUX, W trybie ustawiania czasu: przełączanie między godziną i minutami
- Długie naciśnięcie - przejście do trybu zmiany czasu.

do. W trybie odtwarzania USB

- Krótkie naciśnięcie - zmiana trybu Tryb BT / USB / SD / FM / AUX, W trybie ustawiania czasu: przełączanie między godziną i minutami
- Długie naciśnięcie - przejście do trybu zmiany czasu

- Skręć w prawo - następny utwór. Czas w górę
- Skręć w lewo - poprzedni utwór. Czas w dół

re. W trybie odtwarzania karty SD

- Krótkie naciśnięcie - zmiana trybu Tryb BT / USB / SD / FM / AUX, W trybie ustawiania czasu: przełączanie między godziną i minutami
- Długie naciśnięcie - przejście do trybu zmiany czasu.

- Skręć w prawo - następny utwór. Czas w górę
- Skręć w lewo - poprzedni utwór. Czas w dół

Funkcje urządzenia:

1. Tryb FM .

Krótko naciśnij przycisk trybu (2), aż zostanie wybrany tryb FM.

Do automatycznego wyszukiwania i przydzielania programów. Długo naciśnij przycisk trybu (2). Urządzenie rozpocznie skanowanie zakresu FM i przypisuje wszystkie znalezione sygnały radiowe do programów.

Aby wybrać poprzednio przypisany program, obróć pokrętkę trybu (2) w prawo, aby przejść do następnego programu w lewo, aby przejść do poprzedniego programu.

2. Tryb Bluetooth

Krótko naciśnij przycisk trybu (2), aż zostanie wybrany tryb Bluetooth.

Urządzenie uruchomi się w trybie parowania.

Ikona Bluetooth na wyświetlaczu zacznie migać.

Znajdź urządzenie „AD 1185” na swoim telefonie / komputerze / tablecie.

Naciśnij przycisk parowania na urządzeniu nadawczym.

Po usłyszeniu „DING” urządzenie jest sparowane. Ikona Bluetooth pozostanie zapalona podczas połączenia, wskazując, że jest ono połączone.

Urządzenie obsługuje technologię Bluetooth V4.0.

3. Tryb AUX:

Podłącz swoje urządzenie zewnętrzne do AD 1185 przez port AUX.

Krótko naciśnij przycisk trybu (2), aż zostanie wybrany tryb AUX.

Teraz możesz odtwarzać muzykę z urządzenia zewnętrznego.

Całość sterowania można wykonać z urządzenia zewnętrznego.

Tylko poziom głośności AD 1185 może być kontrolowany z AD 1185 za pomocą pokrętki Play / Pause (1)

4. Tryb USB

Włóż USB Pendrive sformatowany w formacie FAT32 do portu USB (4) na tylnej ścianie urządzenia.

Urządzenie powinno wykryć nowo włożony Pendrive USB i rozpocząć odtwarzanie pierwszego utworu na urządzeniu.

Należy pamiętać, że AD 1185 obsługuje tylko pliki w formacie Mp3.

5. Tryb karty SD.

Włóż kartę SD sformatowaną w formacie FAT32 do portu SD (5) z tyłu urządzenia.

Urządzenie powinno wykryć nowo włożoną kartę SD i rozpocząć odtwarzanie pierwszego utworu na urządzeniu.

Należy pamiętać, że AD 1185 obsługuje tylko pliki w formacie Mp3.

6. Port ładowania.

W prawym górnym rogu wyświetlaczy widoczny jest wskaźnik naładowania baterii .

Gdy jest pełny, pokazuje stan baterii jako stały nie migający

Kiedy poziom jest niski. Urządzenie zasygnalizuje to sygnałem „Słaba bateria”. Symbol baterii zacznie migać.

Aby naładować urządzenie, włóż kabel micro USB do portu ładowania (6) podłączonego do źródła zasilania 5 V 1 A, aby rozpocząć ładowanie urządzenia.

7. Wskaźnik ładowania / parowania

Urządzenie ma 2 kolory światła na wskaźniku

Migające niebieskie światło oznacza, że urządzenie jest parowane

Niebieskie światło jest stale zapalone. Urządzenie jest połączone z innym urządzeniem przez Bluetooth.

Czerwone stabilne światło. Urządzenie się ładuje.

Rozwiązywanie problemów:

Problem: Urządzenie nie łączy się przez Bluetooth, urządzenie nie jest wyświetlane na liście.

Rozwiązanie: Upewnij się, że AD 1185 jest ustawiony na tryb Bluetooth i nie jest połączony z innym urządzeniem.

Proszę sprawdzić tył AD 1185, czy lampka kontrolna (7) miga lub świeci się na niebiesko. Jeśli świeci się bez migania. USB AD 1185 jest połączone z innym urządzeniem. Jeśli miga i wyszukuje, sprawdź, czy Twój telefon / komputer / urządzenie jest kompatybilne z Bluetooth w wersji 4.0.

Problem: Urządzenie nie uruchamia się w trybie USB / SD.

Rozwiązanie: Upewnij się, że urządzenie USB działa na innym czytniku USB. Jeśli tak, sprawdź, czy format pliku jest ustawiony na FAT 32. Jeśli nie, przeformatuj urządzenie USB / SD do formatu FAT32. Jeśli urządzenie nadal nie czyta, sprawdź, czy pliki na USB / SD są w formacie Mp3.

Specyfikacja techniczna:

Moc wyjściowa: 6 W.

Moc wejściowa: DC 5 V 0,6 A.

Wersja Bluetooth: 4.0.

Obsługa plików: Mp3

Bateria: 1800 mAh 3,7 V.

Typ baterii: litowa.

Głośnik: 2x5W

Maksymalna moc: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warszawa, Polska niniejszym oświadcza, że urządzenie AD 1185 jest zgodne z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym: : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

W trosce o środowisko. Informacje o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym Zgodnie z art. 13 ust. 1 i ust. 2 Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym informujemy o prawidłowym postępowaniu z odpadami zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego:

1. Zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego łącznie z innymi odpadami – potwierdza to oznakowanie w formie „przekreślonego kosza”, nakazujące selektywne gromadzenie tego rodzaju odpadów.
2. Urządzenia elektryczne i elektroniczne mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny i części składowe, które po przedostaniu się do środowiska mogą powodować poważne zagrożenie dla zdrowia i życia ludzi oraz organizmów żywych. Mogą doprowadzić do licznych dolegliwości pozostawianych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe, mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich, może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.
3. Zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny należy przekazywać wyłącznie do uprawnionych punktów zbierania, których lista powinna zostać zawarta na stronie internetowej każdego Urzędu Gminy.
4. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę, w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Pełni również kluczową rolę w systemie zagospodarowania odpadów zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego z uwagi na możliwość ich bezpośredniego przekazywania do uprawnionych punktów zbierania oraz eliminację niepożądanych nawyków społecznych skutkujących pozostawianiem odpadów zużytego sprzętu w miejscach do tego nieprzewidzianych.

Ponadto Oddaj zużyty sprzęt elektryczny i elektroniczny w miejscu dostawy. Dystrybutor, dostarczając nabywcy sprzęt przeznaczony dla gospodarstw domowych, obowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w miejscu dostawy tego sprzętu, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt dostarczony.

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeśli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania.

Urządzenia nie wyrzucać do pojemnika na odpady komunalne!!

Serwis W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.

Manuale d'uso (IT)

CONDIZIONI GENERALI DI SICUREZZA ISTRUZIONI IMPORTANTI PER UN USO SICURO LEGGERE ATTENTAMENTE E CONSERVARE PER RIFERIMENTO FUTURO

1. Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere le istruzioni per l'uso e seguire le indicazioni in esse contenute. Il produttore non è responsabile dei danni causati da un uso dell'apparecchio non conforme alla sua destinazione o da una manipolazione impropria.
2. L'apparecchio è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare per altri scopi incompatibili con la sua destinazione d'uso.
3. Prestare particolare attenzione quando si utilizza l'apparecchio in presenza di bambini. Non permettere ai bambini di giocare con l'apparecchio, né ai bambini o a chiunque non abbia familiarità con l'apparecchio di utilizzarlo.
4. **AVVERTENZA:** Questa apparecchiatura può essere utilizzata da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali limitate, o da persone prive di esperienza o conoscenza dell'apparecchiatura, a condizione che ciò avvenga sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o che siano state fornite loro istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchiatura e siano consapevoli dei pericoli associati al suo utilizzo. I bambini non devono giocare con l'attrezzatura. La pulizia e la manutenzione dell'attrezzatura non devono essere eseguite dai bambini, a meno che non abbiano più di 8 anni e l'attività sia svolta sotto supervisione.
5. **AVVERTENZA:** Non lasciare l'apparecchio collegato alla presa di corrente senza sorveglianza.
6. **AVVERTENZA:** Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.
7. **AVVERTENZA:** l'uso improprio dell'apparecchio può provocare lesioni, come scosse elettriche.
8. **AVVERTENZA:** Dopo l'uso, rimuovere sempre la spina dalla presa di corrente tenendola con la mano. **NON** tirare il cavo di alimentazione.
9. **AVVERTENZA:** Non utilizzare l'apparecchio in prossimità di materiali infiammabili.
10. **AVVERTENZA:** scollegare il cavo di alimentazione dalla presa di corrente prima di pulire e lavare l'apparecchio.
11. **AVVERTENZA:** Non coprire le aperture di ventilazione dell'alloggiamento dell'apparecchio con altri oggetti.
12. Controllare periodicamente le condizioni del cavo di alimentazione. Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da un centro di riparazione specializzato per evitare pericoli.

13. Non immergere il cavo, la spina o l'intero apparecchio in acqua o altri liquidi. Non esporre l'apparecchio alle condizioni atmosferiche (pioggia, sole, ecc.) e non utilizzarlo in condizioni di elevata umidità.
14. Non utilizzare l'apparecchio con un cavo di alimentazione danneggiato o se è caduto o è stato danneggiato in altro modo o non funziona correttamente. Non riparare l'apparecchio da soli, poiché esiste il rischio di scosse elettriche. Portare l'apparecchio danneggiato presso un centro di assistenza competente per l'ispezione o la riparazione. Le riparazioni possono essere effettuate solo da centri di assistenza autorizzati. Una riparazione non corretta può comportare gravi rischi per l'utente.
15. Collocare l'apparecchio su una superficie fresca, stabile e piana, lontano da apparecchi di cottura caldi come fornelli elettrici, bruciatori a gas, ecc.
16. Il cavo di alimentazione non deve pendere dal bordo del tavolo o toccare superfici calde.
17. Per una maggiore protezione, si consiglia di installare nel circuito elettrico un interruttore differenziale (RCD) con una corrente residua nominale non superiore a 30 mA. A tale proposito, si consiglia di rivolgersi a un elettricista specializzato.
18. L'apparecchio può essere pulito solo con un panno asciutto. Non utilizzare acqua o liquidi per la pulizia.
19. Conservare l'apparecchio in un locale asciutto.

Descrizione del dispositivo:

1. Pulsante di riproduzione / pausa / volume / accensione
2. Pulsante modalità / brano successivo / brano precedente
3. Ingresso AUX / interruttore di reset
4. Porta di ingresso USB
5. Porta di ingresso per scheda SD
6. Porta di ricarica micro USB
7. Indicatore di carica / indicatore di accoppiamento

Funzioni dei pulsanti.

1. Riproduzione / Pausa / Volume / Pulsante di accensione:

In modalità Bluetooth:

Pressione breve - riproduzione / pausa

Pressione prolungata - Accensione/spengimento

Girare a destra - aumentare il volume

Girare a sinistra - diminuire il volume

b. In modalità AUX

Premere brevemente - Silenziamento

Pressione prolungata - Accensione/spengimento

Ruota a destra - aumenta il volume

Girare a sinistra - diminuire il volume

a. In modalità di riproduzione USB

Pressione breve - riproduzione / pausa
Pressione prolungata - Accensione/spegnimento
Girare a destra - aumentare il volume
Girare a sinistra - diminuire il volume
re. In modalità di riproduzione della scheda SD
Pressione breve - riproduzione / pausa
Pressione prolungata - Accensione/spegnimento
Ruota a destra - aumenta il volume
Girare a sinistra - diminuire il volume

2. Tasto modalità / traccia successiva / traccia precedente

per. In modalità Bluetooth:

Premere brevemente - Cambiare modalità BT / USB / SD / FM / AUX In modalità di impostazione dell'ora:
Commutare tra ore e minuti

Girare a destra - traccia successiva. Tempo su

Girare a sinistra - traccia precedente. Tempo di discesa

b. In modalità AUX

Premere brevemente per cambiare modalità BT / USB / SD / FM / AUX, In modalità di impostazione dell'ora:
commutare tra ore e minuti

Premere a lungo per passare alla modalità di cambio orario.

a. In modalità di riproduzione USB

Pressione breve - cambia modalità BT / USB / SD / FM / AUX, In modalità di impostazione dell'ora: passa da ore a minuti

Premere a lungo per passare alla modalità di cambio dell'ora

Girare a destra - traccia successiva Tempo in su

Girare a sinistra - traccia precedente. Tempo di discesa

re. In modalità di riproduzione della scheda SD

Premere brevemente per cambiare modalità BT / USB / SD / FM / AUX, In modalità di impostazione dell'ora:
commutazione tra ore e minuti

Premere a lungo per passare alla modalità di cambio dell'ora.

Girare a destra - traccia successiva. Tempo in su

Girare a sinistra - traccia precedente. Tempo di discesa

Funzioni del dispositivo:

1. Modalità FM .

Premere brevemente il pulsante di modalità (2) fino a selezionare la modalità FM.

Per la ricerca e l'assegnazione automatica dei programmi. Premere a lungo il pulsante di modalità (2). L'apparecchio inizia la scansione della gamma FM e assegna tutti i segnali radio trovati ai programmi.

Per selezionare un programma precedentemente assegnato, ruotate la manopola di modalità (2) in senso orario per passare al programma successivo, in senso antiorario per passare al programma precedente.

2. Modalità Bluetooth

Premere brevemente il pulsante di modalità (2) fino a selezionare la modalità Bluetooth.

Il dispositivo si avvia in modalità di accoppiamento.

L'icona Bluetooth sul display inizia a lampeggiare.

Individuare il dispositivo "AD 1185" sul telefono / computer / tablet.

Premere il pulsante di accoppiamento sul dispositivo di trasmissione.

Quando si sente "DING", il dispositivo è accoppiato. L'icona Bluetooth rimarrà accesa durante la connessione, a indicare che il dispositivo è collegato.

Il dispositivo supporta la tecnologia Bluetooth V4.0.

3. Modalità AUX:

Collegare il dispositivo esterno all'AD 1185 tramite la porta AUX.

Premere brevemente il pulsante di modalità (2) fino a selezionare la modalità AUX.

A questo punto è possibile riprodurre musica dal dispositivo esterno.

Tutti i controlli possono essere effettuati dal dispositivo esterno.

Solo il livello del volume dell'AD 1185 può essere controllato dall'AD 1185 utilizzando la manopola Play / Pause (1)

4. Modalità USB

Inserire un'unità flash USB formattata in FAT32 nella porta USB (4) sul retro dell'unità.

L'apparecchio dovrebbe rilevare l'unità flash USB appena inserita e avviare la riproduzione del primo brano sul dispositivo.

Si noti che l'AD 1185 supporta solo file in formato Mp3.

5. Modalità scheda SD.

Inserire una scheda SD formattata in formato FAT32 nella porta SD (5) sul retro dell'unità.

L'unità dovrebbe rilevare la scheda SD appena inserita e avviare la riproduzione del primo brano sull'unità.

Si noti che l'AD 1185 supporta solo file in formato Mp3.

6. Porta di ricarica.

Nell'angolo superiore destro del display è presente l'indicatore di carica della batteria.

Quando è pieno, mostra lo stato della batteria come un segnale fisso e non lampeggiante

Quando il livello è basso. Il dispositivo segnala "Batteria scarica". Il simbolo della batteria inizia a lampeggiare.

Per caricare il dispositivo, inserire il cavo micro USB nella porta di ricarica (6) collegata a una fonte di alimentazione da 5 V 1 A per avviare la ricarica del dispositivo.

7. Indicatore di carica/accoppiamento

Il dispositivo è dotato di un indicatore luminoso di 2 colori

Una luce blu lampeggiante indica che il dispositivo è in fase di abbinamento

La luce blu è costantemente accesa. Il dispositivo è collegato a un altro dispositivo tramite Bluetooth.

Luce rossa fissa. Il dispositivo è in carica.

Risoluzione dei problemi:

Problema: il dispositivo non si collega via Bluetooth, il dispositivo non viene visualizzato nell'elenco.

Soluzione: Assicurarsi che l'AD 1185 sia impostato sulla modalità Bluetooth e non sia collegato a un altro dispositivo.

Controllare sul retro dell'AD 1185 se la spia (7) lampeggia o è accesa in blu. Se è accesa senza lampeggiare. L'AD 1185 è collegato a un altro dispositivo. Se lampeggia e cerca, verificare se il telefono/computer/dispositivo è compatibile con la versione 4.0 di Bluetooth.

Problema: il dispositivo non si avvia in modalità USB / SD.

Soluzione: verificare che il dispositivo USB sia in esecuzione su un altro lettore USB. In caso affermativo, verificare che il formato dei file sia impostato su FAT 32. In caso negativo, riformattare il dispositivo USB / SD su FAT32. Se il dispositivo continua a non leggere, verificare che i file sulla USB / SD siano in formato Mp3.

Specifiche tecniche:

Potenza di uscita: 6 W.

Potenza di ingresso: 5 V DC 0,6 A.

Versione Bluetooth: 4.0.

Supporto file: Mp3

Batteria: 1800 mAh 3,7 V.

Tipo di batteria: al litio.

Altoparlante: 2x5W

Potenza massima: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varsavia, Polonia dichiara che l'AD 1185 è conforme alla Direttiva 2014/53/UE.

Per il bene dell'ambiente. Informazioni sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche Ai sensi dell'articolo 13, paragrafi 1 e 2, della legge dell'11 settembre 2015 sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche, desideriamo informarvi sulla corretta gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche:

1. È vietato collocare i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche insieme ad altri rifiuti - ciò è confermato dalla marcatura sotto forma di "bidone barrato", che ordina la raccolta differenziata di questo tipo di rifiuti.

2. Le apparecchiature elettriche ed elettroniche possono contenere sostanze, miscele e componenti pericolosi che, se rilasciati nell'ambiente, possono costituire una seria minaccia per la salute e la vita delle persone e degli organismi viventi. Possono causare una serie di problemi di salute, come disturbi alla vista, all'udito e al linguaggio, possono danneggiare i reni, il fegato e il cuore e causare malattie della pelle. Le sostanze nocive possono anche avere effetti negativi sul sistema respiratorio e riproduttivo e portare a lesioni cancerogene. Il consumo di piante che crescono su terreni contaminati e dei prodotti da esse derivati può provocare i suddetti effetti sulla salute.

3. I rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche devono essere consegnati solo ai centri di raccolta autorizzati, il cui elenco è disponibile sul sito web di ciascun Comune.

4. La famiglia svolge un ruolo importante nel contribuire al riutilizzo e al recupero, compreso il riciclaggio, dei rifiuti di apparecchiature.

Svolge inoltre un ruolo chiave nel sistema di gestione dei rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche grazie alla possibilità di consegnare direttamente ai punti di raccolta autorizzati e di eliminare le abitudini sociali indesiderate che portano a lasciare i rifiuti di apparecchiature in luoghi non destinati a tale scopo.

Inoltre, Restituire i rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche nel luogo di consegna. Un distributore, quando fornisce un'apparecchiatura destinata ai nuclei familiari a un acquirente, è obbligato a ritirare gratuitamente i rifiuti delle apparecchiature dei nuclei familiari nel luogo di consegna dell'apparecchiatura, a condizione che l'apparecchiatura usata sia dello stesso tipo e svolga le stesse funzioni dell'apparecchiatura fornita.

Gli imballaggi di cartone e i sacchetti di polietilene (PE) devono essere collocati negli appositi contenitori per la raccolta differenziata dei rifiuti urbani in base alla loro descrizione. Se l'apparecchio è dotato di batterie, queste devono essere rimosse e smaltite separatamente in un centro di raccolta e stoccaggio.

Non smaltire l'apparecchio nel contenitore dei rifiuti urbani!!!

Assistenza Se si desidera acquistare pezzi di ricambio o presentare un reclamo, si prega di contattare direttamente il rivenditore che ha emesso lo scontrino.



Bruksanvisning (SV)

ALLMÄNNA SÄKERHETSFÖRESKRIFTER VIKTIGA ANVISNINGAR FÖR SÄKER ANVÄNDNING LÄS NOGA OCH SPARA FÖR FRAMTIDA BRUK

1. Läs igenom bruksanvisningen innan du använder apparaten och följ anvisningarna i den. Tillverkaren ansvarar inte för skador som orsakas av att apparaten används på ett sätt som inte överensstämmer med dess avsedda användning eller av felaktig hantering.
2. Apparaten är endast avsedd för hushållsbruk. Använd den inte för något annat ändamål som inte är förenligt med dess avsedda användning.
3. Var särskilt försiktig när du använder apparaten när barn är i närheten. Låt inte barn leka med apparaten. Låt inte barn eller personer som inte är bekanta

med apparaten använda den.

4. VARNING: Denna utrustning får användas av barn över 8 år och personer med begränsad fysisk, sensorisk eller mental kapacitet, eller personer utan erfarenhet av eller kunskap om utrustningen, om detta sker under överinseende av en person som ansvarar för deras säkerhet eller om de har fått instruktioner om säker användning av utrustningen och är medvetna om de faror som är förknippade med dess användning. Barn får inte leka med utrustningen. Rengöring och underhåll av utrustningen får inte utföras av barn, såvida de inte är över 8 år gamla och aktiviteten utförs under uppsikt.

5. VARNING: Lämna inte apparaten inkopplad i ett vägguttag utan uppsikt.

6. VARNING: Förvara apparaten utom räckhåll för barn.

7. VARNING: Felaktig användning av apparaten kan leda till personskador, t.ex. elektriska stötar.

8. VARNING: Dra alltid ut stickkontakten ur eluttaget efter användning genom att hålla i uttaget med handen. Dra INTE i nätsladden.

9. VARNING: Använd inte apparaten i närheten av brandfarliga material.

10. VARNING: Dra ut nätsladden ur vägguttaget innan du rengör eller tvättar apparaten.

11. VARNING: Täck inte över ventilationsöppningarna i apparatens hölje med andra föremål.

12. Kontrollera regelbundet nätsladdens skick. Om nätsladden är skadad ska den bytas ut av en fackverkstad för att undvika fara.

13. Sänk inte ner kabeln, kontakten eller hela enheten i vatten eller någon annan vätska. Utsätt inte apparaten för väder och vind (regn, sol etc.) och använd den inte i miljöer med förhöjd luftfuktighet.

14. Använd inte apparaten med en skadad nätsladd eller om den har tappats eller på annat sätt skadats eller inte fungerar som den ska. Reparera inte apparaten själv, eftersom det finns risk för elektriska stötar. Lämna in den skadade apparaten till en behörig serviceverkstad för inspektion eller reparation. Reparationer får endast utföras av auktoriserade servicecenter. Felaktig reparation kan innebära en allvarlig risk för användaren.

15. Placera apparaten på en sval, stabil och plan yta, inte i närheten av heta matlagningsapparater som elspis, gasbrännare etc.

16. Nätkabeln får inte hänga ut över bordskanten eller vidröra heta ytor.

17. För ytterligare skydd är det lämpligt att installera en jordfelsbrytare (RCD) i den elektriska kretsen, med en nominell restström som inte överstiger 30 mA. En behörig elektriker bör rådfrågas i detta avseende.

18. Apparaten får endast torkas av med en torr trasa. Använd inte vatten eller

rengöringsvätskor.

19. Förvara apparaten i ett torrt utrymme.

Beskrivning av enheten:

1. Knapp för uppspelning/paus/volym/strömknapp
2. Mode-knapp / nästa låt / föregående låt-knapp
3. AUX-ingång / återställningsbrytare
4. USB-ingångsport
5. Ingång för SD-kort
6. Micro USB-laddningsport
7. Laddningsindikator / parkopplingsindikator

Knapparnas funktioner.

1. Spela / Pausa / Volym / Strömknapp:

I Bluetooth-läge:

Kort tryckning - spela upp / pausa

Lång tryckning - slå på / av

Vrid åt höger - öka volymen

Vrid åt vänster - minska volymen

b. I AUX-läge

Kort tryckning - Mute

Lång tryckning - Slå på / av

Vrid åt höger - öka volymen

Vrid åt vänster - minska volymen

till. I USB-uppspelningsläge

Kort tryckning - spela / pausa

Lång tryckning - slå på / av

Vrid åt höger - öka volymen

Vrid åt vänster - minska volymen

igen. I uppspelningsläge för SD-kort

Kort tryckning - spela / pausa

Lång tryckning - slå på / av

Vrid åt höger - öka volymen

Vrid åt vänster - minska volymen

2. Knapp för läge / nästa spår / föregående spår

för. I Bluetooth-läge:

Kort tryckning - Ändra läge BT / USB / SD / FM / AUX-läge I tidsinställningsläge: Växla mellan timmar och minuter

Sväng höger - nästa spår. Tid upp

Sväng vänster - föregående spår. Tid ner

b. I AUX-läge

Kort tryckning - ändra läge BT / USB / SD / FM / AUX-läge, I tidsinställningsläge: växla mellan timmar och minuter

Lång tryckning - växla till tidsförskjutningsläge.

till. I USB-spelningsläge

Kort tryckning - ändra läge BT / USB / SD / FM / AUX-läge, I tidsinställningsläge: växla mellan timmar och minuter

Lång tryckning - växla till tidsförskjutningsläge

Sväng höger - nästa spår Tid upp

Sväng vänster - föregående spår. Tid ner

tillbaka. I uppspelningsläge för SD-kort

Kort tryckning - ändra läge BT / USB / SD / FM / AUX-läge, I tidsinställningsläge: växla mellan timmar och minuter

Lång tryckning - växla till tidsändringsläge.

Vrid åt höger - nästa spår. Tid upp

Sväng vänster - föregående spår. Tid ner

Enhetens funktioner:

1. FM-läge .

Tryck kort på lägesknappen (2) tills FM-läget är valt.

För automatisk programsökning och -tilldelning. Tryck länge på lägesknappen (2). Apparaten börjar söka av FM-området och tillordnar alla funna radiosignaler till program.

För att välja ett tidigare tilldelat program vrider du lägesvredet (2) medurs för att gå till nästa program och moturs för att gå till föregående program.

2. Bluetooth-läge

Tryck kort på lägesknappen (2) tills Bluetooth-läget är valt.

Apparaten startar i parkopplingsläge.

Bluetooth-symbolen på displayen börjar blinka.

Hitta enheten "AD 1185" på din telefon / dator / surfplatta.

Tryck på parkopplingsknappen på den sändande enheten.

När du hör "DING" är enheten parkopplad. Bluetooth-ikonen förblir tänd under anslutningen, vilket indikerar att den är ansluten.

Enheten stöder Bluetooth V4.0-teknik.

3. AUX-läge:

Anslut din externa enhet till AD 1185 via AUX-porten.

Tryck kort på lägesknappen (2) tills AUX-läget är valt.

Du kan nu spela upp musik från den externa apparaten.

All styrning kan göras från den externa enheten.

Endast volymnivån på AD 1185 kan styras från AD 1185 med Play/Pause-ratten (1)

4. USB-läge

Sätt i ett USB-minne i formatet FAT32 i USB-porten (4) på apparatens baksida.

Apparaten ska upptäcka det nyinsatta USB-minnet och börja spela upp det första spåret på apparaten.

Observera att AD 1185 endast stöder filer i Mp3-format.

5. SD-kort-läge.

Sätt i ett SD-kort i formatet FAT32 i SD-porten (5) på enhetens baksida.

Apparaten bör känna av det nyligen isatta SD-kortet och börja spela upp det första spåret på apparaten.

Observera att AD 1185 endast stöder filer i Mp3-format.

6. Port för laddning.

I det övre högra hörnet av displayen ser du batteriladdningsindikatorn .

När den är full visar den batteristatusen som ett stadigt icke blinkande

När batterinivån är låg. Enheten signalerar "Låg batterinivå". Batterisymbolen börjar blinka.

För att ladda enheten, sätt in micro USB-kabeln i laddningsporten (6) ansluten till en 5 V 1 A strömkälla för att börja ladda enheten.

7. Indikator för laddning/parning

Enheten har 2 ljusfärger på indikatorn

Ett blinkande blått ljus indikerar att enheten parkopplas

Det blå ljuset är konstant tänt. Apparaten är ansluten till en annan apparat via Bluetooth.

Rött fast sken. Enheten håller på att laddas.

Felsökning:

Problem: Enheten ansluts inte via Bluetooth, enheten visas inte i listan.

Lösning: Kontrollera att AD 1185 är inställd på Bluetooth-läge och inte är ansluten till någon annan enhet. Kontrollera på baksidan av AD 1185 om indikatorlampan (7) blinkar eller lyser med blått sken. Om den är tänd utan att blinka. AD 1185 är ansluten till en annan enhet. Om den blinkar och söker, kontrollera om din telefon/dator/enhet är kompatibel med Bluetooth version 4.0.

Problem: Enheten startar inte i USB/SD-läge.

Lösning: Kontrollera att din USB-enhet körs på en annan USB-läsare. Om ja, kontrollera att filformatet är inställt på FAT 32. Om nej, formatera om USB/SD-enheten till FAT32. Om enheten fortfarande inte läser, kontrollera att filerna på USB/SD-enheten är i Mp3-format.

Tekniska specifikationer:

Uteffekt: 6 W.

Ingångseffekt: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth-version: 4.0.

Stöd för filer: Mp3

Batteri:: 1800 mAh 3,7 V.

Batterityp: Litium.

Högtalare: 2x5W

Maximal effekt: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warszawa, Polen försäkrar härmed att AD 1185 överensstämmer med direktiv 2014/53/EU. Den fullständiga texten till EU-försäkran om överensstämmelse finns tillgänglig på följande internetadress: : http://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

För miljöns skull. Information om avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning I enlighet med artikel 13.1 och 13.2 i lagen av den 11 september 2015 om avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter vill vi informera dig om korrekt hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter:

1. Det är förbjudet att placera elektriskt och elektroniskt avfall tillsammans med annat avfall - detta bekräftas genom märkning i form av en "överkorsad soptunna", som beställer den selektiva insamlingen av denna typ av avfall.
2. Elektrisk och elektronisk utrustning kan innehålla farliga ämnen, blandningar och komponenter som, när de släpps ut i miljön, kan utgöra ett allvarligt hot mot människors och levande organismers hälsa och liv. De kan leda till ett antal hälsoproblem, t.ex. syn-, hörsel- och talstörningar, kan även skada njurar, lever och hjärta samt orsaka hudsjukdomar. Skadliga ämnen kan också ha negativa effekter på andningsorganen och fortplantningssystemet och leda till cancer. Konsumtion av växter som växer på förorenad mark och av produkter som framställts av dessa kan leda till ovan nämnda hälsoeffekter.
3. Avfall som utgörs av eller innehåller elektriska eller elektroniska produkter får endast lämnas till auktoriserade insamlingsställen, vars förteckning ska finnas på varje kommuns webbplats.
4. Hushållen spelar en viktig roll när det gäller att bidra till återanvändning och återvinning, inklusive materialåtervinning, av uttjänt utrustning. Det spelar också en nyckelroll i systemet för hantering av avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning, eftersom det är möjligt att lämna avfallet direkt till godkända insamlingsställen och eliminera oönskade sociala vanor som innebär att avfallet lämnas på platser som inte är avsedda för detta ändamål.

Dessutom skall Återlämna avfall som utgörs av eller innehåller elektrisk och elektronisk utrustning på leveransplatsen. En distributör som levererar utrustning avsedd för hushåll till en köpare är skyldig att kostnadsfritt ta tillbaka uttjänt utrustning från hushållen på den plats där utrustningen levererades, förutsatt att den uttjänta utrustningen är av samma typ och har samma funktioner som den levererade utrustningen.

Kartongförpackningar och påsar av polyeten (PE) ska läggas i lämpliga behållare för separat insamling av kommunalt avfall i enlighet med deras beskrivning. Om det finns batterier i apparaten måste de tas ur och lämnas in separat till en insamlings- och förvaringsanläggning.

Apparaten får inte kastas i den kommunala avfallsbehållaren!!!

Service Om du vill köpa reservdelar eller göra en reklamation, vänligen kontakta direkt den återförsäljare som utfärdat kvittot.



Ръководство за употреба (BG)

ОБЩИ УСЛОВИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТ ВАЖНИ ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНА УПОТРЕБА ПРОЧЕТЕТЕ ВНИМАТЕЛНО И ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩА СПРАВКА

1. Прочетете инструкциите за експлоатация преди да използвате уреда и спазвайте съдържащите се в тях указания. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от използване на уреда не по предназначение или от неправилно боравене с него.
2. Уредът е предназначен само за домашна употреба. Не го използвайте за никакви други цели, несъвместими с предназначението му.
3. Бъдете особено внимателни, когато използвате уреда, когато наоколо има деца. Не позволявайте на деца да си играят с уреда не позволявайте на деца или на лица, които не са запознати с уреда, да го използват.
4. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с ограничени физически, сетивни или умствени способности или лица без опит или познания за уреда, ако това става под надзора на лице, отговорно за тяхната безопасност, или ако са им дадени инструкции за безопасно използване на уреда и са запознати с опасностите, свързани с използването му. Децата не трябва да играят с оборудването. Почистването и поддръжката на оборудването не трябва да се извършват от деца, освен ако те не са на възраст над 8 години и дейността не се извършва под надзор.
5. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не оставяйте уреда, включен в електрически контакт, без надзор.
6. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Съхранявайте уреда на място, недостъпно за деца.
7. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Неправилната употреба на уреда може да доведе до наранявания, като например токов удар.
8. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Винаги изваждайте щепсела от електрическия контакт след употреба, като държите контакта с ръка. НЕ дърпайте за захранващия кабел.
9. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не използвайте уреда в близост до запалими материали.
10. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Изключете захранващия кабел от контакта, преди да почиствате и миете уреда.
11. ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не закривайте вентилационните отвори в

корпуса на уреда с други предмети.

12. Периодично проверявайте състоянието на захранващия кабел. Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от специализиран сервиз, за да се избегне опасност.

13. Не потапяйте кабела, щепсела или цялото устройство във вода или друга течност. Не излагайте уреда на атмосферни влияния (дъжд, слънце и др.) и не го използвайте в условия на повишена влажност.

14. Не използвайте уреда с повреден захранващ кабел или ако е бил изпуснат или по друг начин повреден, или не работи правилно. Не ремонтирайте уреда сами, тъй като съществува риск от токов удар. Отнесете повредения уред в компетентен сервизен център за проверка или ремонт. Всички ремонти могат да се извършват само от оторизирани сервизни центрове. Неправилно извършеният ремонт може да представлява сериозен риск за потребителя.

15. Поставете уреда върху хладна, стабилна и равна повърхност, далеч от горещи готварски уреди, като например електрическа печка, газова горелка и др.

16. Захранващият кабел не трябва да виси над ръба на масата или да докосва горещи повърхности.

17. За допълнителна защита е препоръчително да инсталирате в електрическата верига устройство за остатъчен ток (RCD) с номинален остатъчен ток, който не надвишава 30 mA. В тази връзка трябва да се консултирате със специалист електротехник.

18. Уредът може да се избърсва само със суха кърпа. Не използвайте вода или почистващи течности.

19. Съхранявайте уреда в сухо помещение.

Описание на устройството:

1. Бутон за възпроизвеждане / пауза / бутон за сила на звука / бутон за захранване
2. Бутон за режим / бутон за следваща песен / бутон за предишна песен
3. Вход AUX / превключвател за нулиране
4. USB вход
5. Вход за SD карта
6. Micro USB порт за зареждане
7. Индикатор за зареждане/индикатор за вдвояване

Функции на бутоните.

1. Бутон за възпроизвеждане / пауза / сила на звука / захранване:
В режим Bluetooth:
Кратко натискане - възпроизвеждане / пауза
Дълго натискане - включване/изключване
Завъртете надясно - увеличаване на силата на звука

Завъртете наляво - намалете силата на звука
b. В режим AUX
Кратко натискане - изключване на звука
Дълго натискане - включване/изключване
Завъртете надясно - увеличаване на силата на звука
Завъртете наляво - намалете силата на звука
към. В режим на възпроизвеждане през USB
Кратко натискане - възпроизвеждане/пауза
Дълго натискане - включване/изключване
Завъртете надясно - увеличаване на силата на звука
Завъртете наляво - намалете силата на звука
ре. В режим на възпроизвеждане на SD карта
Кратко натискане - възпроизвеждане/пауза
Дълго натискане - включване/изключване
Завъртете надясно - увеличаване на силата на звука
Завъртете наляво - намалете силата на звука

2. Бутон за режим / следваща песен / предишна песен

за. В режим Bluetooth:

Кратко натискане - Смяна на режима BT / USB / SD / FM / AUX режим В режим на настройка на времето:

Превключване между часове и минути

Завъртете надясно - следваща песен. Увеличаване на времето

Завъртете наляво - предишната песен. Време надолу

b. В режим AUX

Кратко натискане - смяна на режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режим на задаване на време: превключване между часове и минути

Дълго натискане - превключване в режим на смяна на времето.

за. В режим на възпроизвеждане USB

Кратко натискане - смяна на режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режим на настройка на времето:

превключване между часове и минути

Дълго натискане - превключване в режим на смяна на времето

Завъртете надясно - следваща песен Увеличаване на времето

Завъртете наляво - предишната песен. Време надолу

отново. В режим на възпроизвеждане на SD карта

Кратко натискане - смяна на режима BT / USB / SD / FM / AUX, В режим на задаване на време: превключване между часове и минути

Дълго натискане - превключване в режим на промяна на времето.

Завъртете надясно - следваща песен. Увеличаване на времето

Завъртете наляво - предишна песен. Време надолу

Функции на устройството:

1. FM режим .

Натиснете за кратко бутона за режима (2), докато се избере FM режим.

За автоматично търсене и разпределяне на програми. Натиснете продължително бутона за режима (2).

Устройството ще започне да сканира FM диапазона и да разпределя всички намерени радиосигнали към програми.

За да изберете предварително разпределена програма, завъртете копчето за режима (2) по посока на часовниковата стрелка, за да преминете към следващата програма, обратно на часовниковата стрелка, за да преминете към предишната програма.

2. Режим Bluetooth

Натиснете за кратко бутона за избор на режим (2), докато се избере режим Bluetooth.

Устройството ще започне работа в режим на вдвояване.

Иконата Bluetooth на дисплея ще започне да мига.
Намерете устройството "AD 1185" в телефона/компютъра/таблета си.
Натиснете бутона за сдвояване на предаващото устройство.
Когато чуете "DING", устройството е сдвоено. Иконата на Bluetooth ще остане светеща по време на свързването, което показва, че то е свързано.
Устройството поддържа технологията Bluetooth V4.0.

3. Режим AUX:

Свържете външното си устройство към AD 1185 чрез порта AUX.
Натиснете за кратко бутона за режима (2), докато се избере режим AUX.
Сега можете да възпроизвеждате музика от външното устройство.
Цялото управление може да се извършва от външното устройство.
Само нивото на силата на звука на AD 1185 може да се контролира от AD 1185 с помощта на копчето за възпроизвеждане/пауза (1)

4. Режим USB

Поставете USB флаш устройство, форматирано във формат FAT32, в USB порта (4) на задната страна на устройството.
Устройството трябва да открие новопоставената USB флаш памет и да започне да възпроизвежда първата песен на устройството.
Моля, обърнете внимание, че AD 1185 поддържа само файлове във формат Mp3.

5. Режим SD карта.

Поставете SD карта, форматирана във формат FAT32, в SD порта (5) в задната част на устройството.
Устройството трябва да открие новопоставената SD карта и да започне да възпроизвежда първата песен на устройството.
Моля, обърнете внимание, че AD 1185 поддържа само файлове във формат Mp3.

6. Порт за зареждане.

В горния десен ъгъл на дисплеите ще видите индикатора за зареждане на батерията .
Когато е пълен, той показва състоянието на батерията като постоянен немигащ индикатор
Когато нивото на заряд е ниско. Устройството ще подаде сигнал "Low battery" (Слаба батерия). Символът на батерията ще започне да мига.

За да заредите устройството, поставете микро USB кабела в порта за зареждане (6), свързан към източник на захранване 5 V 1 A, за да започнете да зареждате устройството.

7. Индикатор за зареждане/сдвояване

Индикаторът на устройството свети в 2 цвята
Мигаща синя светлина показва, че устройството се сдвоява
Синята светлина е постоянно включена. Устройството е свързано с друго устройство чрез Bluetooth.
Червена постоянна светлина. Устройството се зарежда.

Отстраняване на неизправности:

Проблем: Устройството не се свързва чрез Bluetooth, устройството не се показва в списъка.
Решение: Уверете се, че AD 1185 е настроен на режим Bluetooth и не е свързан с друго устройство. Проверете на гърба на AD 1185 дали индикаторната лампичка (7) мига или свети в синьо. Ако тя свети, без да мига. AD 1185 е свързан към друго устройство. Ако мига и търси, моля, проверете дали телефонът/компютърът/устройството ви е съвместим с Bluetooth версия 4.0.

Проблем: Устройството не се стартира в режим USB / SD.
Решение: Уверете се, че вашето USB устройство работи на друг USB четец. Ако да, проверете дали файловият формат е зададен на FAT 32. Ако не, преформатирайте USB / SD устройството на FAT32. Ако устройството все още не чете, проверете дали файловете на USB / SD са във формат Mp3.

Технически спецификации:

Изходна мощност: 6 W.

Входна мощност: DC 5 V 0,6 A.

Версия на Bluetooth: 4.0.

Поддръжка на файлове: Mp3

Батерия: 1800 mAh 3,7 V.

Тип батерия: литиева.

Високоговорител: 2x5W

Максимална мощност: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

С настоящото Adler Sp. z o.o., Ordon 2a, 01-237 Варшава, Полша декларира, че AD 1185 е в съответствие с Директива 2014/53/EC. Пълният текст на ЕС декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес: : https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

В името на околната среда. Информация за отпадъци от електрическо и електронно оборудване В съответствие с член 13, параграфи 1 и 2 от Закона от 11 септември 2015 г. за отпадъците от електрическо и електронно оборудване бихме искали да ви информираме за правилното боравене с отпадъци от електрическо и електронно оборудване:

1. Забранява се поставянето на отпадъци от електрическо и електронно оборудване заедно с други отпадъци - това се потвърждава с маркировка под формата на "зачеркнат контейнер", като се нарежда селективно събиране на този вид отпадъци.

2. Електрическото и електронното оборудване може да съдържа опасни вещества, смеси и компоненти, които при изпускане в околната среда могат да представляват сериозна заплаха за здравето и живота на хората и живите организми. Те могат да доведат до редица здравословни проблеми, като например нарушения на зрението, слуха и говора, могат също така да увредят бъбреците, черния дроб и сърцето и да причинят кожни заболявания. Вредните вещества могат да имат и неблагоприятно въздействие върху дихателната и репродуктивната система и да доведат до ракови образувания. Консумацията на растения, растящи върху замърсени почви, и на продукти, получени от тях, може да доведе до гореспоменатите ефекти върху здравето.

3. Отпадъците от електрическо и електронно оборудване трябва да се предават само в оторизирани пунктове за събиране, чийто списък трябва да бъде включен на уебсайта на всяка община.

4. Домакинствата играят важна роля в допринасянето за повторната употреба и оползотворяването, включително рециклирането, на отпадъчното оборудване. То също така играе ключова роля в системата за управление на отпадъци от електрическо и електронно оборудване поради възможността за директно предаване на оторизираните пунктове за събиране и премахване на нежеланите социални навици, водещи до оставяне на отпадъчно оборудване на места, които не са предназначени за такива цели.

Освен това, Връщайте отпадъците от електрическо и електронно оборудване на мястото на доставка. Дистрибуторът, който доставя на купувача оборудване, предназначено за домакинствата, е длъжен да приема обратно отпадъчно оборудване от домакинствата на мястото на доставка на това оборудване безплатно, при условие че използваното оборудване е от същия тип и изпълнява същите функции като доставеното оборудване.

Картонените опаковки и полиетиленовите (PE) торбички трябва да се поставят в съответните контейнери за разделно събиране на битови отпадъци в съответствие с тяхното описание. Ако в уреда има батерии, те трябва да се извадят и да се изхвърлят разделно в съоръжение за събиране и съхранение.

Не изхвърляйте уреда в контейнера за битови отпадъци!!!

Сервис Ако желаете да закупите резервни части или да предавите рекламация, моля се обърнете директно към търговеца, който е издал касовата бележка.



Brugsanvisning (DA)

GENERELLE SIKKERHEDSBETINGELSER VIGTIGE INSTRUKTIONER FOR SIKKER BRUG LÆS OMHYGGELIGT OG OPBEVAR TIL SENERE BRUG

1. Læs betjeningsvejledningen, før du tager apparatet i brug, og følg anvisningerne i den. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af brug af apparatet, der ikke er i overensstemmelse med dets tilsigtede brug eller forkert håndtering.
2. Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug. Brug det ikke til andre formål, der er uforenelige med den tilsigtede brug.
3. Vær særlig forsigtig, når du bruger apparatet, når der er børn i nærheden. Lad ikke børn lege med apparatet. Lad ikke børn eller andre, der ikke er fortrolige med apparatet, bruge det.
4. ADVARSEL: Dette udstyr kan bruges af børn over 8 år og personer med begrænset fysisk, sensorisk eller mental kapacitet eller personer uden erfaring eller kendskab til udstyret, hvis det sker under opsyn af en person, der er ansvarlig for deres sikkerhed, eller hvis de har fået instruktioner om sikker brug af udstyret og er klar over de farer, der er forbundet med brugen af det. Børn må ikke lege med udstyret. Rengøring og vedligeholdelse af udstyret bør ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år, og aktiviteten udføres under opsyn.
5. ADVARSEL: Lad ikke apparatet være tilsluttet en stikkontakt uden opsyn.
6. ADVARSEL: Opbevar apparatet uden for børns rækkevidde.
7. ADVARSEL: Forkert brug af apparatet kan medføre skader som f.eks. elektrisk stød.
8. ADVARSEL: Tag altid stikket ud af stikkontakten efter brug ved at holde i stikkontakten med hånden. Træk IKKE i netledningen.
9. ADVARSEL: Brug ikke apparatet i nærheden af brændbare materialer.
10. ADVARSEL: Træk stikket ud af stikkontakten før rengøring og vask af apparatet.
11. ADVARSEL: Ventilationsåbningerne i apparatets kabinet må ikke dækkes til med andre genstande.
12. Kontrollér jævnligt netledningens tilstand. Hvis netledningen er beskadiget, skal den udskiftes af et specialiseret værksted for at undgå fare.
13. Nedsæk ikke ledningen, stikket eller hele enheden i vand eller andre væsker. Udsæt ikke apparatet for atmosfæriske forhold (regn, sol osv.), og brug det ikke under forhold med høj luftfugtighed.
14. Brug ikke apparatet med en beskadiget netledning, eller hvis det er blevet tabt eller på anden måde beskadiget eller ikke fungerer korrekt. Reparer ikke selv apparatet, da der er risiko for elektrisk stød. Bring det beskadigede apparat til et kompetent servicecenter for inspektion eller reparation. Reparationer må kun udføres af autoriserede servicecentre. Ukorrekt reparation kan udgøre en

alvorlig risiko for brugeren.

15. Placer apparatet på en kølig, stabil og plan overflade, væk fra varme kogeapparater som f.eks. et elektrisk komfur, en gasbrænder osv.

16. Netledningen må ikke hænge ud over bordkanten eller røre ved varme overflader.

17. For yderligere beskyttelse anbefales det at installere en fejlstrømsafbryder (RCD) i det elektriske kredsløb med en nominel fejlstrøm, der ikke overstiger 30 mA. En specialiseret elektriker bør konsulteres i denne henseende.

18. Apparatet må kun tørres af med en tør klud. Brug ikke vand eller rengøringsmidler.

19. Opbevar apparatet i et tørt rum.

Beskrivelse af enheden:

1. Afspil / pause-knap / lydstyrke / tænd / sluk-knap
2. Mode-knap / næste sang / forrige sang-knap
3. AUX-indgang / nulstillingskontakt
4. USB-indgang
5. SD-kort indgangsport
6. Micro USB-opladningsport
7. Opladningsindikator / parringsindikator

Knapfunktioner.

1. Afspil/pause/lydstyrke/tænd/sluk-knap:

I Bluetooth-tilstand:

Kort tryk - afspil/pause

Langt tryk - Tænd/sluk

Drej til højre - øg lydstyrken

Drej til venstre - sænk lydstyrken

b. I AUX-tilstand

Kort tryk - Mute

Langt tryk - Tænd/sluk

Drej til højre - øg lydstyrken

Drej til venstre - sænk lydstyrken

til. I USB-afspilningstilstand

Kort tryk - afspil/pause

Langt tryk - Tænd/sluk

Drej til højre - øg lydstyrken

Drej til venstre - sænk lydstyrken

igen. I afspilningstilstand for SD-kort

Kort tryk - afspil/pause

Langt tryk - Tænd/sluk

Drej til højre - øg lydstyrken

Drej til venstre - sænk lydstyrken

2. Knap til tilstand / næste nummer / forrige nummer

til. I Bluetooth-tilstand:

Kort tryk - Skift tilstand BT / USB / SD / FM / AUX-tilstand I tidsindstillingstilstand: Skift mellem timer og minutter

Drej til højre - næste spor. Tid op
Drej til venstre - forrige spor. Tid ned
b. I AUX-tilstand

Kort tryk - skift tilstand BT / USB / SD / FM / AUX-tilstand, I tidsindstillingstilstand: skift mellem timer og minutter

Langt tryk - skift til time-shift-tilstand.

til. I USB-afspilningstilstand

Kort tryk - skift tilstand BT / USB / SD / FM / AUX-tilstand, I tidsindstillingstilstand: skift mellem timer og minutter

Langt tryk - skift til tidsforskydningstilstand

Drej til højre - næste spor Tid op

Drej til venstre - forrige spor. Tid ned

igen. I afspilningstilstand for SD-kort

Kort tryk - skift tilstand BT / USB / SD / FM / AUX-tilstand, I tidsindstillingstilstand: skift mellem timer og minutter

Langt tryk - skift til tidsændringstilstand.

Drej til højre - næste spor. Tid op

Drej til venstre - forrige spor. Tid ned

Enhedens funktioner:

1. FM-tilstand .

Tryk kortvarigt på tilstandsknappen (2), indtil FM-tilstand er valgt.

Til automatisk programsøgning og -tildeling. Tryk længe på funktionsknappen (2). Enheden begynder at scanne FM-området og tildele alle fundne radiosignaler til programmer.

For at vælge et tidligere tildelt program skal du dreje funktionsknappen (2) med uret for at gå til det næste program og mod uret for at gå til det forrige program.

2. Bluetooth-tilstand

Tryk kortvarigt på tilstandsknappen (2), indtil Bluetooth-tilstand er valgt.

Enheden starter i parringstilstand.

Bluetooth-ikonet på displayet begynder at blinke.

Find "AD 1185"-enheden på din telefon / computer / tablet.

Tryk på parringsknappen på den sendende enhed.

Når du hører "DING", er enheden parret. Bluetooth-ikonet forbliver tændt under forbindelsen, hvilket indikerer, at der er forbindelse.

Enheden understøtter Bluetooth V4.0-teknologi.

3. AUX-tilstand:

Tilslut din eksterne enhed til AD 1185 via AUX-porten.

Tryk kortvarigt på tilstandsknappen (2), indtil AUX-tilstand er valgt.

Du kan nu afspille musik fra den eksterne enhed.

Al styring kan ske fra den eksterne enhed.

Kun lydstyrken på AD 1185 kan styres fra AD 1185 ved hjælp af Play/Pause-knappen (1)

4. USB-tilstand

Sæt et USB-flashdrev formateret i FAT32-format i USB-porten (4) på bagsiden af enheden.

Enheden bør registrere det nyligt indsatte USB-flashdrev og begynde at afspille det første spor på enheden.

Bemærk, at AD 1185 kun understøtter filer i Mp3-format.

5. SD-kort-tilstand.

Sæt et SD-kort i FAT32-format i SD-porten (5) på bagsiden af enheden.

Enheden bør registrere det nyindsatte SD-kort og begynde at afspille det første spor på enheden.

Bemærk, at AD 1185 kun understøtter filer i Mp3-format.

6. Opladningsport.

I øverste højre hjørne af displayet kan du se batteriopladningsindikatoren .
Når den er fuld, viser den batteristatus som en konstant, ikke blinkende
Når niveauet er lavt. Enheden signalerer "Lavt batteriniveau". Batterisymbolet begynder at blinke.

For at oplade enheden skal du sætte mikro-USB-kablet i opladningsporten (6), der er tilsluttet en 5 V 1 A strømkilde, for at begynde at oplade enheden.

7. Indikator for opladning/parring

Enheden har 2 farver lys på indikatoren

Et blinkende blå lys indikerer, at enheden er ved at parre

Det blå lys er konstant tændt. Enheden er forbundet med en anden enhed via Bluetooth.

Konstant rødt lys. Enheden er under opladning.

Fejlfinding:

Problem: Enheden opretter ikke forbindelse via Bluetooth, enheden vises ikke på listen.

Løsning: Sørg for, at AD 1185 er indstillet til Bluetooth-tilstand og ikke er forbundet til en anden enhed. Tjek på bagsiden af AD 1185, om indikatorlampen (7) blinker eller lyser blå. Hvis den lyser uden at blinke. AD 1185 er tilsluttet en anden enhed. Hvis den blinker og søger, skal du kontrollere, om din telefon / computer / enhed er kompatibel med Bluetooth version 4.0.

Problem: Enheden starter ikke i USB/SD-tilstand.

Løsning: Sørg for, at din USB-enhed kører på en anden USB-læser. Hvis ja, skal du kontrollere, at filformatet er indstillet til FAT 32. Hvis nej, skal du omformatere USB/SD-enheden til FAT32. Hvis enheden stadig ikke kan læse, skal du kontrollere, at filerne på USB/SD-enheden er i Mp3-format.

Tekniske specifikationer:

Udgangseffekt: 6 W.

Indgangseffekt: DC 5 V 0,6 A.

Bluetooth-version: 4.0.

Understøttelse af filer: Mp3

Batteri: 1800 mAh 3,7 V.

Batteritype: Lithium.

Højttaler: 2x5W

Maksimal effekt: 20W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Warszawa, Polen erklærer hermed, at AD 1185 er i overensstemmelse med direktiv 2014/53/EU. Den fulde tekst af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende internetadresse:
: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf



- For miljøets skyld. Oplysninger om affald af elektrisk og elektronisk udstyr** I henhold til artikel 13, stk. 1 og 2, i loven af 11. september 2015 om affald af elektrisk og elektronisk udstyr vil vi gerne informere dig om korrekt håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr:
1. Det er forbudt at placere affald af elektrisk og elektronisk udstyr sammen med andet affald - dette bekræftes af mærkning i form af en "overstreget skraldespand", der beordrer selektiv indsamling af denne type affald.
 2. Elektrisk og elektronisk udstyr kan indeholde farlige stoffer, blandinger og komponenter, som kan udgøre en alvorlig trussel mod menneskers og levende organismers sundhed og liv, når de frigives i miljøet. De kan føre til en række sundhedsproblemer, f.eks. syns-, høre- og taleforstyrrelser, og de kan også skade nyrer, lever og hjerte og forårsage hudsygdomme. Skadelige stoffer kan også have negative virkninger på åndedræts- og forplantningssystemet og føre til kræftsygdomme. Indtagelse af planter, der vokser på forurenede jord, og af de produkter, der stammer fra dem, kan resultere i de ovennævnte sundhedseffekter.
 3. Affald af elektrisk og elektronisk udstyr bør kun afleveres til autoriserede indsamlingssteder, som der findes en liste over på hver kommunes hjemmeside.
 4. Husholdningen spiller en vigtig rolle i forhold til at bidrage til genbrug og genvinding, herunder genanvendelse, af udtjent udstyr. Den

spiller også en central rolle i systemet til håndtering af affald af elektrisk og elektronisk udstyr på grund af muligheden for direkte aflevering til autoriserede indsamlingssteder og eliminering af uønskede sociale vaner, der resulterer i at efterlade affaldsudstyr på steder, der ikke er beregnet til sådanne formål.

Desuden Returner affald af elektrisk og elektronisk udstyr på leveringsstedet. En distributør, der leverer udstyr til husholdninger til en køber, er forpligtet til gratis at tage affald af udstyr fra husholdninger tilbage på leveringsstedet for dette udstyr, forudsat at det brugte udstyr er af samme type og har samme funktioner som det leverede udstyr.

Papemballage og polyethylen (PE)-poser skal anbringes i de relevante containere til separat indsamling af kommunalt affald i henhold til deres beskrivelse. Hvis der er batterier i apparatet, skal de fjernes og bortskaffes separat på et indsamlings- og opbevaringsanlæg.

Apparatet må ikke bortskaffes i den kommunale affaldscontainer!!!

Service Hvis du ønsker at købe reservedele eller gøre et krav gældende, skal du kontakte den forhandler, der har udstedt kvitteringen, direkte.

Používateľská príručka (SK)

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÉ PODMIENKY DÔLEŽITÉ POKYNY PRE BEZPEČNÉ POUŽÍVANIE POZORNE SI ICH PREČÍTAJTE A USCHOVAJTE PRE BUDÚCE POUŽITIE

1. Pred použitím spotrebiča si prečítajte návod na obsluhu a dodržiavajte pokyny v ňom uvedené. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené používaním spotrebiča v rozpore s jeho určením alebo nesprávnou manipuláciou.
2. Spotrebič je určený len na použitie v domácnosti. Nepoužívajte ho na iné účely nezlučiteľné s jeho určením.
3. Pri používaní spotrebiča v prítomnosti detí dbajte na zvýšenú opatrnosť. Nedovoľte deťom, aby sa so spotrebičom hrali nedovoľte, aby ho používali deti alebo osoby, ktoré nie sú so spotrebičom oboznámené.
4. UPOZORNENIE: Toto zariadenie môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo osoby bez skúseností alebo znalostí zariadenia, ak tak robia pod dohľadom osoby zodpovednej za ich bezpečnosť alebo ak dostali pokyny o bezpečnom používaní zariadenia a sú si vedomé nebezpečenstiev spojených s jeho používaním. Deti by sa so zariadením nemali hrať. Čistenie a údržbu zariadenia by nemali vykonávať deti, pokiaľ nemajú viac ako 8 rokov a činnosť nevykonávajú pod dohľadom.
5. VAROVANIE: Nenechávajte zariadenie zapojené do zásuvky bez dozoru.
6. VAROVANIE: Udržujte spotrebič mimo dosahu detí.
7. VAROVANIE: Nesprávne používanie spotrebiča, môže mať za následok zranenia, napríklad úraz elektrickým prúdom.
8. VAROVANIE: Po použití spotrebiča vždy vytiahnite zástrčku zo zásuvky tak, že zásuvku pridržíte rukou. NESMIETE ťahať za sieťovú šnúru.

9. VAROVANIE: Spotrebič nepoužívajte v blízkosti horľavých materiálov.
10. VAROVANIE: Pred čistením a umývaním spotrebiča odpojte sieťovú šnúru zo zásuvky.
11. VAROVANIE: Nezakrývajte vetracie otvory v kryte spotrebiča inými predmetmi.
12. Pravidelne kontrolujte stav napájacieho kábla. Ak je napájací kábel poškodený, mal by ho vymeniť odborný servis, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
13. Kábel, zástrčku ani celý prístroj neponárajte do vody ani do inej kvapaliny. Spotrebič nevystavujte poveternostným vplyvom (dážď, slnko atď.) ani ho nepoužívajte v podmienkach zvýšenej vlhkosti.
14. Nepoužívajte spotrebič s poškodeným napájacím káblom alebo ak bol spadnutý alebo inak poškodený alebo nefunguje správne. Spotrebič neopravujte sami, pretože hrozí nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom. Poškodený spotrebič odneste na kontrolu alebo opravu do príslušného servisného strediska. Akékoľvek opravy môžu vykonávať len autorizované servisné strediská. Neodborná oprava môže predstavovať vážne riziko pre používateľa.
15. Spotrebič umiestnite na chladný stabilný, rovný povrch, mimo horúcich varných spotrebičov, ako je elektrický sporák, plynový horák a pod.
16. Napájací kábel nesmie visieť cez okraj stola ani sa dotýkať horúcich povrchov.
17. Na dodatočnú ochranu sa odporúča nainštalovať do elektrického obvodu prúdový chránič (RCD) s menovitým zvyškovým prúdom nepresahujúcim 30 mA. V tejto súvislosti sa poraďte s odborným elektrikárom.
18. Spotrebič sa smie utierať len suchou handričkou. Nepoužívajte vodu ani čistiace kvapaliny.
19. Spotrebič skladujte v suchej miestnosti.

Popis zariadenia:

1. Tlačidlo prehrávania/pozastavenia/hlasitosti/napájania
2. Tlačidlo režimu / tlačidlo ďalšej skladby / predchádzajúcej skladby
3. Vstup AUX / prepínač resetovania
4. Vstupný port USB
5. Vstupný port pre SD kartu
6. Nabíjací port micro USB
7. Indikátor nabíjania / indikátor párovania

Funkcie tlačidiel.

1. Tlačidlo prehrávania / pozastavenia / hlasitosti / napájania:
V režime Bluetooth:

Krátke stlačenie - prehrávanie / pozastavenie

Dlhé stlačenie - zapnutie / vypnutie

Otočenie doprava - zvýšenie hlasitosti

Otočenie doľava - zníženie hlasitosti

b. V režime AUX

Krátke stlačenie - stlmenie zvuku

Dlhé stlačenie - zapnutie/vypnutie

Otočenie doprava - zvýšenie hlasitosti

Otočenie doľava - zníženie hlasitosti

na. V režime prehrávania cez USB

Krátke stlačenie - prehrávanie / pozastavenie

Dlhé stlačenie - zapnutie/vypnutie

Otočenie doprava - zvýšenie hlasitosti

Otočenie doľava - zníženie hlasitosti

re. V režime prehrávania na SD karte

Krátke stlačenie - prehrávanie / pozastavenie

Dlhé stlačenie - zapnutie / vypnutie

Otočenie doprava - zvýšenie hlasitosti

Otočenie doľava - zníženie hlasitosti

2. Tlačidlo režimu / ďalšej skladby / predchádzajúcej skladby

pre. V režime Bluetooth:

V režime nastavenia času: Krátke stlačenie - Zmena režimu BT / USB / SD / FM / AUX: Prepínanie medzi hodinami a minútami

Otočenie doprava - ďalšia skladba. Čas nahor

Otočte doľava - predchádzajúca stopa. Čas nadol

b. V režime AUX

Krátke stlačenie - zmena režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režime nastavenia času: prepínanie medzi hodinami a minútami

Dlhé stlačenie - prepnutie do režimu časového posunu.

na. V režime prehrávania USB

Krátke stlačenie - zmena režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režime nastavenia času: prepínanie medzi hodinami a minútami

Dlhé stlačenie - prepnutie do režimu časového posunu

Otočenie doprava - ďalšia skladba Zvýšenie času

Otočenie doľava - predchádzajúca skladba. Čas nadol

re. V režime prehrávania na SD karte

Krátke stlačenie - zmena režimu BT / USB / SD / FM / AUX, V režime nastavenia času: prepínanie medzi hodinami a minútami

Dlhé stlačenie - prepnutie do režimu zmeny času.

Otočenie doprava - ďalšia skladba. Zvýšenie času

Otočenie doľava - predchádzajúca skladba. Čas nadol

Funkcie zariadenia:

1. FM režim .

Krátko stlačte tlačidlo režimu (2), kým sa nezvolí režim FM.

Pre automatické vyhľadávanie a pridelovanie programov. Dlhو stlačte tlačidlo režimu (2). Prístroj začne prehľadávať rozsah FM a priradí všetky nájdené rádiové signály k programom.

Ak chcete vybrať predtým priradený program, otáčaním tlačidla režimu (2) v smere hodinových ručičiek sa presuniete na nasledujúci program, proti smeru hodinových ručičiek sa presuniete na predchádzajúci program.

2. Režim Bluetooth

Krátko stlačte tlačidlo režimu (2), kým sa nezvolí režim Bluetooth.

Zariadenie sa spustí v režime párovania.

Ikona Bluetooth na displeji začne blikať.

Vyhľadajte zariadenie "AD 1185" v telefóne / počítači / tablete.

Stlačte tlačidlo párovania na vysielačom zariadení.

Keď počujete "DING", zariadenie je spárované. Ikona Bluetooth zostane počas pripojenia svietiť, čo znamená, že je pripojené.

Zariadenie podporuje technológiu Bluetooth V4.0.

3. Režim AUX:

Pripojte externé zariadenie k zariadeniu AD 1185 prostredníctvom portu AUX.

Krátko stlačte tlačidlo režimu (2), kým sa nezvolí režim AUX.

Teraz môžete prehrávať hudbu z externého zariadenia.

Všetko ovládanie je možné vykonávať z externého zariadenia.

Z AD 1185 je možné ovládať iba úroveň hlasitosti pomocou ovládača Play/Pause (1)

4. Režim USB

Do USB portu (4) na zadnej strane prístroja vložte USB Flash disk naformátovaný vo formáte FAT32.

Zariadenie by malo rozpoznať novo vložený USB Flash disk a začať prehrávať prvú skladbu na zariadení.

Upozorňujeme, že zariadenie AD 1185 podporuje iba súbory vo formáte Mp3.

5. Režim SD karty.

Do portu SD (5) na zadnej strane prístroja vložte kartu SD naformátovanú vo formáte FAT32.

Jednotka by mala rozpoznať novo vloženú SD kartu a začať prehrávať prvú skladbu na jednotke.

Upozorňujeme, že zariadenie AD 1185 podporuje iba súbory vo formáte Mp3.

6. Nabíjací port.

V pravom hornom rohu displejov sa zobrazí indikátor nabitia batérie .

Pri plnom nabití zobrazuje stav batérie ako stály neblíkajúci

Keď je úroveň nabitia nízka. Zariadenie bude signalizovať "Nízky stav batérie". Symbol batérie začne blikať.

Ak chcete zariadenie nabiť, vložte kábel micro USB do nabíjacieho portu (6) pripojeného k zdroju napájania 5 V 1 A a začinite zariadenie nabíjať.

7. Indikátor nabíjania / párovania

Zariadenie má 2 farby svetla na indikátore

Blikajúce modré svetlo signalizuje, že sa zariadenie páruje

Modré svetlo svieti neustále. Zariadenie je pripojené k inému zariadeniu prostredníctvom Bluetooth.

Červené trvalé svetlo. Zariadenie sa nabíja.

Riešenie problémov:

Problém: Zariadenie sa nepripája cez Bluetooth, zariadenie sa nezobrazuje v zozname.

Riešenie: Skontrolujte, či je zariadenie AD 1185 nastavené na režim Bluetooth a či nie je pripojené k inému

zariadeniu. Skontrolujte na zadnej strane zariadenia AD 1185, či kontrolka (7) bliká alebo svieti na modro. Ak svieti bez blikania. Zariadenie AD 1185 je pripojené k inému zariadeniu. Ak bliká a hľadá, skontrolujte, či je váš telefón/počítač/zariadenie kompatibilný s verziou Bluetooth 4.0.

Problém: Zariadenie sa nespustí v režime USB / SD.

Riešenie: Skontrolujte, či je zariadenie USB spustené na inej čítačke USB. Ak áno, skontrolujte, či je formát súborov nastavený na FAT 32. Ak nie, preformátujte zariadenie USB / SD na FAT32. Ak zariadenie stále nečíta, skontrolujte, či sú súbory na USB / SD vo formáte Mp3.

Technické špecifikácie:

Výstupný výkon: 6 W.

Vstupný výkon: DC 5 V 0,6 A.

Verzia Bluetooth: 4.0.

Podpora súborov: Súborý: Mp3

Batéria: 1800 mAh 3,7 V.

Typ batérie: lítiová.

Reproduktor: 2x5W

Maximálny výkon: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o.o., Ordona 2a, 01-237 Varšava, Poľsko týmto vyhlasuje, že AD 1185 je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ. Úplné znenie EÚ vyhlásenia o zhode je k dispozícii na tejto internetovej adrese: :

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

V záujme ochrany životného prostredia. Informácie o odpade z elektrických a elektronických zariadení V súlade s článkom 13 ods. 1 a 2 zákona z 11. septembra 2015 o odpade z elektrických a elektronických zariadení by sme vás chceli informovať o správnom zaobchádzaní s odpadom z elektrických a elektronických zariadení:

1. Je zakázané umiestňovať odpad z elektrických a elektronických zariadení spolu s iným odpadom - potvrdzuje to označenie vo forme "preškrtnutej nádoby", ktoré nariaďuje triedený zber tohto druhu odpadu.
2. Elektrické a elektronické zariadenia môžu obsahovať nebezpečné látky, zmesi a zložky, ktoré pri úniku do životného prostredia môžu vážne ohroziť zdravie a život ľudí a živých organizmov. Môžu viesť k mnohým zdravotným problémom, ako sú poruchy zraku, sluchu a reči, môžu tiež poškodiť obličky, pečeň a srdce a spôsobíť kožné ochorenia. Škodlivé látky môžu mať aj nepriaznivé účinky na dýchací a reprodukčný systém a viesť k rakovinovým zmenám. Konzumácia rastlín rastúcich na kontaminovanej pôde a produktov z nich získaných môže mať za následok vyššie uvedené zdravotné účinky.
3. Odpad z elektrických a elektronických zariadení by sa mal odovzdávať len na autorizovaných zberných miestach, ktorých zoznam by mal byť uvedený na webovej stránke každej obce.
4. Domácnosť zohráva dôležitú úlohu pri prispievaní k opätovnému použitiu a zhodnoteniu vrátane recyklácie odpadových zariadení. Kľúčovú úlohu zohráva aj v systéme nakladania s odpadovými elektrickými a elektronickými zariadeniami vďaka možnosti priameho odovzdania na autorizovaných zberných miestach a eliminácii nežiaducich spoločenských návykov vedúcich k ponechávaniu odpadových zariadení na miestach, ktoré nie sú na takéto účely určené.

Okrem toho, Odovzdávanie odpadových elektrických a elektronických zariadení na mieste odovzdania. Distribútor je pri dodávke zariadení určených pre domácnosti odberateľovi povinný bezplatne prevziať odpadové zariadenie z domácnosti v mieste dodania tohto zariadenia za predpokladu, že použité zariadenie je rovnakého typu a plnilo rovnaké funkcie ako dodané zariadenie.

Kartónové obaly a polyetylénové (PE) vrecia je potrebné vkladať do príslušných kontajnerov na triedený zber komunálnych odpadov podľa ich popisu. Ak sa v zariadení nachádzajú batérie, musia sa vybrať a zlikvidovať oddelene v zbernom a skladovom zariadení.

Spotrebiteľ nevyhadzuje do kontajnera na komunálny odpad!!!

Servis Ak si želáte zakúpiť náhradné diely alebo uplatniť reklamáciu, obráťte sa na obráťte sa priamo na predajcu, ktorý vám vystavil doklad o kúpe.

Korisnički priručnik (BS)

OPĆI SIGURNOSNI USLOVI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO
PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja, pročitajte uputstvo za upotrebu i slijedite uputstva koja se u njemu nalaze. Proizvođač ne snosi odgovornost za bilo kakvu štetu nastalu zloupotrebom ili nepravilnim rukovanjem uređajem.
2. Ovaj uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristite ga u druge svrhe osim za one za koje je namijenjen.

3. Budite izuzetno oprezni pri korištenju uređaja kada su djeca u blizini. Ne dozvolite djeci da se igraju s uređajem. Ne dozvolite djeci ili bilo kome ko nije upoznao s uređajem da ga koristi.
4. UPOZORENJE: Ovu opremu mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima, ili osobe koje nemaju iskustva ili znanja o opremi, pod uvjetom da su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili da su im date upute o sigurnom korištenju opreme i da su svjesne rizika. Djeca se ne smiju igrati s opremom. Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nisu starija od 8 godina i nisu pod nadzorom.
5. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen u utičnicu bez nadzora.
6. UPOZORENJE: Uređaj držite van dohvata djece.
7. UPOZORENJE: Nepravilna upotreba uređaja može uzrokovati povrede, poput strujnog udara.
8. UPOZORENJE: Uvijek isključite utikač iz utičnice nakon upotrebe držeći utičnicu rukom. NE povlačite kabel za napajanje.
9. UPOZORENJE: Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.
10. UPOZORENJE: Prije čišćenja i pranja uređaja, isključite kabel za napajanje iz utičnice.
11. UPOZORENJE: Ne prekrivajte ventilacijske otvore na kućištu uređaja drugim predmetima.
12. Povremeno provjeravajte stanje kabla za napajanje. Ako je kabl za napajanje oštećen, treba ga zamijeniti kvalifikovana radionica za popravku kako bi se izbjegla opasnost.
13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce itd.) niti ga koristite u uvjetima visoke vlažnosti.
14. Ne koristite uređaj s oštećenim kablom za napajanje, ako je ispao ili na bilo koji način oštećen, ili ako je neispravan. Ne pokušavajte sami popraviti uređaj, jer to može dovesti do strujnog udara. Oštećene uređaje vratite u ovlašteni servisni centar na pregled ili popravku. Sve popravke trebaju obavljati samo ovlašteni servisni centri. Nepravilno izvedene popravke mogu predstavljati ozbiljnu opasnost za korisnika.
15. Uređaj postavite na hladnu, stabilnu i ravnu površinu, dalje od vrućih kuhinjskih aparata kao što su električni štednjaci, plinski plamenici itd.
16. Kabl za napajanje ne smije visiti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.
17. Za dodatnu zaštitu preporučuje se ugradnja diferencijalne strujne sklopke

(RCD) u električni krug s nazivnom diferencijalnom strujom koja ne prelazi 30 mA. Za to se obratite kvalificiranom električaru.

18. Uređaj brišite samo suhom krpom. Ne koristite vodu ili tekućine za čišćenje.

19. Uređaj treba čuvati u suhoj prostoriji.

Opis uređaja:

1. Dugme za reprodukciju/pauzu/jačinu zvuka/napajanje
2. Dugme za režim/sljedeću pjesmu/prethodnu pjesmu
3. AUX ulaz/prekidač za resetovanje
4. USB ulazni port
5. Ulazni port za SD karticu
6. Mikro USB priključak za punjenje
7. Indikator punjenja / Indikator uparivanja

Funkcije dugmadi.

1. Dugme za reprodukciju/pauzu/jačinu zvuka/napajanje:

U Bluetooth režimu:

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skenite desno - povećajte jačinu zvuka

Okrenite lijevo - smanjite jačinu zvuka

b. U AUX režimu

Kratki pritisak - Utišavanje

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skenite desno - povećajte jačinu zvuka

Okrenite lijevo - smanjite jačinu zvuka

U USB režimu reprodukcije

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skenite desno - povećajte jačinu zvuka

Okrenite lijevo - smanjite jačinu zvuka

d. U režimu reprodukcije sa SD kartice

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skenite desno - povećajte jačinu zvuka

Okrenite lijevo - smanjite jačinu zvuka

2. Dugme za režim/sljedeću pjesmu/prethodnu pjesmu

a. U Bluetooth režimu:

Kratki pritisak - Promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada U načinu rada za podešavanje vremena:

Prebacivanje između sati i minuta

Skenite desno - sljedeća pruga. Vrijeme je isteklo.

Skenite lijevo - prethodna pjesma. Vrijeme isteklo

b. U AUX režimu

Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu podešavanja vremena:

prebacivanje između sati i minuta

Dugi pritisak - prelazak u režim promjene vremena.

U USB režimu reprodukcije

Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu podešavanja vremena:

prebacivanje između sati i minuta
Dugi pritisak - prebacivanje u način promjene vremena
Skrenite desno - sljedeća pruga. Vrijeme je isteklo.
Skrenite lijevo - prethodna pjesma. Vrijeme isteklo
d. U režimu reprodukcije sa SD kartice
Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu podešavanja vremena:
prebacivanje između sati i minuta
Dugi pritisak - prelazak u režim promjene vremena.
Skrenite desno - sljedeća staza. Vrijeme je isteklo.
Skrenite lijevo - prethodna pjesma. Vrijeme isteklo

Funkcije uređaja:

1. FM način rada.

Kratko pritisnite dugme za izbor načina rada (2) dok se ne odabere FM način rada.

Za automatsko pretraživanje i dodjeljivanje programa. Dugo pritisnite dugme za način rada (2). Uređaj će započeti skeniranje FM opsega i dodijeliti sve pronađene radio signale programima.

Da biste odabrali prethodno dodijeljeni program, okrenite dugme za odabir načina rada (2) u smjeru kazaljke na satu da biste prešli na sljedeći program, a u smjeru suprotnom od kazaljke na satu da biste prešli na prethodni program.

2. Bluetooth način rada

Kratko pritisnite dugme za režim (2) dok se ne odabere Bluetooth režim.

Uređaj će se pokrenuti u načinu rada za uparivanje.

Ikona Bluetootha na ekranu će početi treptati.

Pronađite uređaj "AD 1185" na svom telefonu/računaru/tabletu.

Pritisnite dugme za uparivanje na uređaju koji predaje signal.

Kada čujete "DING", vaš uređaj je uparen. Ikona Bluetootha će ostati upaljena tokom poziva, što ukazuje na to da je povezan.

Uređaj podržava Bluetooth V4.0 tehnologiju.

3. AUX način rada:

Povežite svoj eksterni uređaj na AD 1185 putem AUX porta.

Kratko pritisnite dugme za režim (2) dok se ne odabere AUX režim.

Sada možete reproducirati muziku sa svog eksternog uređaja.

Sva kontrola se može izvršiti s vanjskog uređaja.

Samo nivo jačine zvuka AD 1185 uređaja može se kontrolisati sa AD 1185 uređaja pomoću dugmeta za reprodukciju/pauzu (1).

4. USB način rada

Umetnite USB fleš disk formatiran u FAT32 sistemu u USB port (4) na zadnjoj strani uređaja.

Uređaj bi trebao prepoznati novo umetnuti USB fleš disk i početi reproducirati prvu pjesmu na uređaju.

Imajte na umu da AD 1185 podržava samo MP3 datoteke.

5. Režim SD kartice.

Umetnite SD karticu formatiranu u FAT32 sistemu u SD priključak (5) na stražnjoj strani uređaja.

Uređaj bi trebao prepoznati novo umetnutu SD karticu i početi reproducirati prvu pjesmu na uređaju.

Imajte na umu da AD 1185 podržava samo MP3 datoteke.

6. Priključak za punjenje.

Indikator napunjenosti baterije vidljiv je u gornjem desnom uglu ekrana.

Kada je puna, prikazuje status baterije kao stalno, netrepćuće svjetlo.

Kada je nivo baterije nizak, uređaj će ispuštati zvuk "Slaba baterija". Simbol baterije će treptati.

Da biste napunili uređaj, umetnite micro USB kabel u priključak za punjenje (6) spojen na izvor napajanja od 5 V i 1 A kako biste započeli punjenje uređaja.

7. Indikator punjenja/uparivanja

Uređaj ima 2 boje svjetla na indikatoru

Trepćuće plavo svjetlo označava da se uređaj uparuje

Plavo svjetlo svijetli konstantno. Uređaj je povezan s drugim uređajem putem Bluetootha.

Stalno crveno svjetlo. Uređaj se puni.

Rješavanje problema:

Problem: Uređaj se ne povezuje putem Bluetootha, uređaj se ne prikazuje na listi.

Rješenje: Provjerite je li AD 1185 postavljen na Bluetooth način rada i nije li povezan s drugim uređajem. Provjerite stražnju stranu AD 1185 da vidite treperi li indikatorska lampica (7) ili svijetli plavo. Ako svijetli plavo, AD 1185 je povezan s drugim uređajem. Ako treperi i traži, provjerite je li vaš telefon/računar/uređaj kompatibilan s Bluetooth verzijom 4.0.

Problem: Uređaj se ne pokreće u USB/SD režimu.

Rješenje: Provjerite da li USB uređaj radi na drugom USB čitaču. Ako je tako, provjerite da li je format datoteke postavljen na FAT32. Ako nije, ponovo formatirajte USB/SD uređaj u FAT32. Ako uređaj i dalje ne čita podatke, provjerite da li su datoteke na USB/SD kartici u MP3 formatu.

Tehničke specifikacije:

Izlazna snaga: 6 W.

Ulazna snaga: DC 5V 0.6A

Verzija Bluetootha: 4.0.

Podrška za datoteke: Mp3

Baterija: 1800mAh 3.7V

Tip baterije: litijumska.

Zvučnik: 2x5W

Maksimalna snaga: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Varšava, Poljska ovim izjavljuje da je uređaj AD 1185 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cijeli tekst EU izjave o usklađenosti dostupan je na sljedećoj internet adresi:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Za dobrobit okoliša. Informacije o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi. U skladu s članom 13, stavovima 1 i 2 Zakona od 11. septembra 2015. o otpadnoj električnoj i elektronskoj opremi, ovim putem vas obavještavam o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektronskom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje korištene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku "precrtane kante", koja zahtijeva selektivno sakupljanje ove vrste otpada.

2. Električni i elektronski uređaji mogu sadržavati opasne supstance, smjese i komponente koje, ako se ispušte u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba, kao što su oštećenja vida, sluha i govora. Također mogu oštetiti bubrege, jetru i srce, te uzrokovati kožne bolesti. Štetne supstance mogu negativno utjecati i na respiratorni i reproduktivni sistem i dovesti do raka. Konzumiranje biljaka koje rastu u kontaminiranom tlu i proizvoda dobivenih iz njih može predstavljati rizik od ovih zdravstvenih posljedica.

3. Korištenu električnu i elektronsku opremu treba predati samo ovlaštenim sabirnim mjestima, čija bi lista trebala biti dostupna na web stranici svake općinske kancelarije.

4. Domaćinstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i oporavku, uključujući recikliranje, korištene opreme. Ona također igraju ključnu ulogu u sistemu upravljanja otpadom za korištenu električnu i elektroničku opremu, omogućavajući direktan transfer otpada na ovlaštena mjesta za sakupljanje i eliminirajući neželjene društvene navike koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima.

Osim toga, vratite korištenu električnu i elektronsku opremu na mjesto isporuke. Prilikom isporuke kućanskih aparata kupcu, distributer je



dužan besplatno preuzeti korištene kućanske aparate na mjestu isporuke, pod uvjetom da je korišten aparat iste vrste i služi istoj namjeni kao i isporučeni aparat.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odložiti u odgovarajuće posude namijenjene za selektivno prikupljanje komunalnog otpada, kako je opisano. Ako uređaj sadrži baterije, treba ih ukloniti i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u kontejner za komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve reklamacije, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.

Упатство за употреба (МК)

ОПШТИ БЕЗБЕДНОСНИ УСЛОВИ ВАЖНИ БЕЗБЕДНОСНИ
УПАТСТВА ВНИМАТЕЛНО ПРОЧИТАЈТЕ ГИ И ЗАЧУВАЈТЕ ГИ ЗА
ИДНА РЕФЕРЕНЦА

1. Пред да го користите уредот, прочитајте го упатството за употреба и следете ги упатствата содржани во него. Производителот не е одговорен за каква било штета предизвикана од злоупотреба или неправилно работење на уредот.
2. Овој уред е само за домашна употреба. Не го користете за друга намена освен за наменетата.
3. Бидете исклучително внимателни кога го користите уредот кога има деца во близина. Не дозволувајте децата да си играат со уредот. Не дозволувајте децата или некој што не е запознаен со уредот да го користи.
4. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Оваа опрема може да ја користат деца над 8 години и лица со ограничени физички, сензорни или ментални способности, или лица на кои им недостасува искуство или познавање на опремата, под услов да се под надзор на лице одговорно за нивната безбедност или да им се дадени упатства за безбедно користење на опремата и да се свесни за ризиците. Децата не треба да си играат со опремата. Чистењето и одржувањето од страна на корисниците не треба да го вршат деца освен ако не се над 8 години и не се под надзор.
5. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го оставајте апаратот вклучен во штекер без надзор.
6. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Чувајте го уредот подалеку од дофат на деца.
7. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Неправилната употреба на уредот може да резултира со повреди, како што е електричен удар.
8. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Секогаш исклучувајте го приклучокот од штекерот по употреба држејќи го штекерот со рака. НЕ влечете го кабелот за напојување.

9. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не го користете уредот во близина на запаливи материјали.
10. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Пред чистење и миење на апаратот, исклучете го кабелот за напојување од штекерот.
11. ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ги покривајте отворите за вентилација во куќиштето на уредот со други предмети.
12. Периодично проверувајте ја состојбата на кабелот за напојување. Доколку кабелот за напојување е оштетен, треба да го замени квалификуван сервис за да се избегне опасност.
13. Не го потопувајте кабелот, приклучокот или целиот уред во вода или друга течност. Не го изложувајте уредот на временски услови (дожд, сонце итн.) и не го користете во услови на висока влажност.
14. Не го користете уредот со оштетен кабел за напојување или ако паднал или е оштетен на кој било начин, или ако е неисправен. Не обидувајте се сами да го поправите уредот, бидејќи тоа може да резултира со електричен удар. Вратете ги оштетените уреди во овластен сервисен центар за преглед или поправка. Сите поправки треба да ги вршат само овластени сервисни центри. Неправилно извршените поправки може да претставуваат сериозна опасност за корисникот.
15. Поставете го уредот на ладна, стабилна, рамна површина, подалеку од топли кујнски апарати како што се електрични шпорети, гасни рингли итн.
16. Кабелот за напојување не смее да виси преку работ на маса или да допира жешки површини.
17. За да се обезбеди дополнителна заштита, се препорачува да се инсталира уред за диференцијална струја (RCD) во електричното коло со номинална диференцијална струја што не надминува 30 mA. За ова консултирајте се со квалификуван електричар.
18. Бришете го уредот само со сува крпа. Не користете вода или течности за чистење.
19. Уредот треба да се чува во сува просторија.

Опис на уредот:

1. Копче за репродукција/пауза/копче за јачина на звук/копче за вклучување
2. Копче за режим/следна песна/претходна песна
3. Прекинувач за AUX влез/ресетирање
4. USB влезен порт
5. Влезен порт за SD картичка
6. Микро USB порт за полнење
7. Индикатор за полнење / Индикатор за спарување

Функции на копчињата.

1. Копче за репродукција/пауза/јачина на звук/вклучување:

Во Bluetooth режим:

Кратко притискање - репродукција/пауза

Долго притискање - вклучување/исклучување

Свртете десно - зголемете ја јачината на звукот

Свртете налево - намалете ја јачината на звукот

б. Во AUX режим

Кратко притискање - Исклучи звук

Долго притискање - вклучување/исклучување

Свртете десно - зголемете ја јачината на звукот

Свртете налево - намалете ја јачината на звукот

во USB режим на репродукција

Кратко притискање - репродукција/пауза

Долго притискање - вклучување/исклучување

Свртете десно - зголемете ја јачината на звукот

Свртете налево - намалете ја јачината на звукот

г. Во режим на репродукција на SD картичка

Кратко притискање - репродукција/пауза

Долго притискање - вклучување/исклучување

Свртете десно - зголемете ја јачината на звукот

Свртете налево - намалете ја јачината на звукот

2. Копче за режим/следна песна/претходна песна

а. Во Bluetooth режим:

Кратко притискање - Промена на режим BT/USB/SD/FM/AUX режим Во режим на поставување време:

Префрлување помеѓу часови и минути

Свртете десно - следната патека. Времето истече

Свртете лево - претходна патека. Време за враќање

б. Во AUX режим

Кратко притискање - промена на режимот BT/USB/SD/FM/AUX режим, Во режим на поставување на времето:

префрлување помеѓу час и минути

Долго притискање - префрлете се во режим на промена на времето.

во USB режим на репродукција

Кратко притискање - промена на режимот BT/USB/SD/FM/AUX режим, Во режим на поставување на времето:

префрлување помеѓу час и минути

Долго притискање - префрлете се на режим за промена на времето

Свртете десно - следната патека. Времето истече

Свртете лево - претходна патека. Време за враќање

г. Во режим на репродукција на SD картичка

Кратко притискање - промена на режимот BT/USB/SD/FM/AUX режим, Во режим на поставување на времето:

префрлување помеѓу час и минути

Долго притискање - префрлете се во режим на промена на времето.

Свртете десно - следната патека. Времето истече

Свртете лево - претходна патека. Време за враќање

Функции на уредот:

1. FM режим.

Кратко притиснете го копчето за режим (2) додека не се избере FM режимот.

За автоматско пребарување и доделување програми. Долго притиснете го копчето за режим (2). Уредот ќе

започне со скенирање на FM опсегот и ќе ги додели сите пронајдени радио сигнали на програмите.

За да изберете претходно доделена програма, свртете го копчето за режим (2) во насока на стрелките на часовникот за да преминете на следната програма, или спротивно од стрелките на часовникот за да преминете

на претходната програма.

2. Bluetooth режим

Кратко притиснете го копчето за режим (2) додека не се избере Bluetooth режимот.

Уредот ќе се стартува во режим на спарување.

Иконата Bluetooth на екранот ќе почне да трепка.

Пронајдете го уредот „AD 1185“ на вашиот телефон/компјутер/таблет.

Притиснете го копчето за спарување на уредот што емитува.

Кога ќе слушнете „DING“, вашиот уред е спарен. Иконата Bluetooth ќе остане запалена за време на повикот, што укажува дека е поврзан.

Уредот поддржува Bluetooth V4.0 технологија.

3. AUX режим:

Поврзете го вашиот надворешен уред со AD 1185 преку AUX портата.

Кратко притиснете го копчето за режим (2) додека не се избере AUX режим.

Сега можете да репродуцирате музика од вашиот надворешен уред.

Целата контрола може да се изврши од надворешен уред.

Само нивото на јачина на звук на AD 1185 може да се контролира од AD 1185 со помош на копчето за репродукција/пауза (1).

4. USB режим

Вметнете USB флеш-уред форматиран во FAT32 во USB-портата (4) на задната страна од уредот.

Уредот треба да го детектира нововметнатиот USB флеш драјв и да почне да ја репродуцира првата песна на уредот.

Забележете дека AD 1185 поддржува само Mp3 датотеки.

5. Режим на SD картичка.

Вметнете SD картичка форматирана со FAT32 во SD-портата (5) на задната страна од уредот.

Уредот треба да ја детектира нововметнатата SD-картичка и да почне да ја репродуцира првата песна на уредот.

Забележете дека AD 1185 поддржува само Mp3 датотеки.

6. Порт за полнење.

Индикаторот за полнење на батеријата е видлив во горниот десен агол на дисплеите.

Кога е полна, го прикажува статусот на батеријата како постојан, нетрепкачки индикатор.

Кога нивото на батеријата е ниско, уредот ќе емитува звук „Слаба батерија“. Симболот за батерија ќе трепка.

За да го наполните вашиот уред, вметнете го микро USB кабелот во приклучокот за полнење (6) поврзан со извор на енергија од 5V 1A за да започнете со полнење на вашиот уред.

7. Индикатор за полнење/спарување

Уредот има 2 бои на светлина на индикаторот

Трепкачки сино светло покажува дека уредот е спарен

Синото светло свети постојано. Уредот е поврзан со друг уред преку Bluetooth.

Постојано црвено светло. Уредот се полни.

Отстранување проблеми:

Проблем: Уредот не се поврзува преку Bluetooth, уредот не се појавува на листата.

Решение: Проверете дали AD 1185 е поставен во Bluetooth режим и не е поврзан со друг уред. Проверете ја задната страна на AD 1185 за да видите дали индикаторското светло (7) трепка или свети постојано сино. Ако свети постојано сино, AD 1185 е поврзан со друг уред. Ако трепка и пребарува, проверете дали вашиот телефон/компјутер/уред е компатибилен со Bluetooth верзија 4.0.

Проблем: Уредот не се стартува во USB/SD режим.

Решение: Проверете дали USB-уредот работи на друг USB-читач. Ако е така, проверете дали форматот на датотеката е поставен на FAT32. Ако не, преформатирајте го USB/SD-уредот во FAT32. Ако уредот сè уште не чита, проверете дали датотеките на USB/SD-уредот се во MP3 формат.

Технички спецификации:

Излезна моќност: 6 W.

Влезна моќност: DC 5V 0.6A

Bluetooth верзија: 4.0.

Поддршка за датотеки: Mp3

Батерија: 1800mAh 3.7V

Тип на батерија: литиумска.

Звучник: 2x5W

Максимална моќност: 20 W.

ФМ: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Варшава, Полска со ова изјавува дека уредот AD 1185 е во согласност со Директивата 2014/53/EU. Целосниот текст на декларацијата за сообразност на EY е достапен на следната интернет адреса: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Заради заштита на животната средина. Информации за отпадна електрична и електронска опрема. Согласно член 13, ставови 1 и 2 од Законот од 11 септември 2015 година за отпадна електрична и електронска опрема, со ова ве информираме за правилното ракување со отпадна електрична и електронска опрема:

1. Забрането е фрлање на употребена електрична и електронска опрема заедно со друг отпад – ова е потврдено со ознаката во форма на „прецртана корпа за отпадоци“, со која се бара селективно собирање на овој вид отпад.
2. Електричните и електронските уреди може да содржат опасни супстанции, смеси и компоненти кои, доколку се испуштат во животната средина, можат да претставуваат сериозна закана за здравјето и животот на луѓето и живите организми. Тие можат да доведат до бројни здравствени заболувања, како што се оштетувања на видот, слухот и говорот. Тие исто така можат да ги оштетат бубрезите, црниот дроб и срцето и да предизвикаат кожни заболувања. Штетните супстанции, исто така, можат негативно да влијаат на респираторниот и репродуктивниот систем и да доведат до рак. Консумирањето растенија што растат во контаминирана почва и производи добиени од нив може да претставуваат ризик од овие здравствени последици.
3. Употребената електрична и електронска опрема треба да се предава само на овластени места за собирање, чиј список треба да биде достапен на веб-страницата на секоја општинска канцеларија.
4. Домаќинствата играат важна улога во придонесот кон повторната употреба и обновувањето, вклучително и рециклирањето, на употребената опрема. Тие исто така играат клучна улога во системот за управување со отпад од употребена електрична и електронска опрема, овозможувајќи директен пренос на отпадот до овластени места за собирање и елиминирање на нежелните социјални навики што резултираат со оставање на отпадна опрема на ненаменети места.

Дополнително, вратете ја употребената електрична и електронска опрема до местото на испорака. При испорака на опрема за домаќинство до купувачот, дистрибутерот е должен бесплатно да ја подигне употребената опрема за домаќинство на местото на испорака, под услов употребената опрема да е од ист тип и да служи за истата намена како и испорачаната опрема. Картонската амбалажа и полиетиленските (PE) кеси треба да се фрлат во соодветни контејнери наменети за селективно собирање на комунален отпад, како што е опишано. Доколку уредот содржи батерии, тие треба да се отстранат и да се однесат на посебно место за собирање и отстранување.

Не го фрлајте уредот во контејнер за комунален отпад!!

Сервис Доколку сакате да купите резервни делови или да поднесете било каква жалба, ве молиме контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.

Korisnički priručnik (HR)

OPĆI SIGURNOSNI UVJETI VAŽNE SIGURNOSNE UPUTE PAŽLJIVO PROČITAJTE I SAČUVAJTE ZA BUDUĆU REFERENCU

1. Prije upotrebe uređaja pročitajte upute za uporabu i slijedite ih. Proizvođač nije odgovoran za bilo kakvu štetu uzrokovanu zlouporabom ili nepravilnim radom uređaja.
2. Ovaj uređaj je namijenjen samo za kućnu upotrebu. Ne koristite ga u druge svrhe osim za one za koje je namijenjen.
3. Budite izuzetno oprezni pri korištenju uređaja dok su djeca u blizini. Ne dopustite djeci da se igraju s uređajem. Ne dopustite djeci ili bilo kome tko nije upoznao s uređajem da ga koristi.
4. UPOZORENJE: Ovu opremu mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe s ograničenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili osobe bez iskustva ili znanja o opremi, pod uvjetom da su pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili da su dobile upute o sigurnom korištenju opreme te su svjesne rizika. Djeca se ne smiju igrati s opremom. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nisu starija od 8 godina i nisu pod nadzorom.
5. UPOZORENJE: Ne ostavljajte uređaj uključen u utičnicu bez nadzora.
6. UPOZORENJE: Uređaj držite izvan dohvata djece.
7. UPOZORENJE: Nepravilna uporaba uređaja može uzrokovati ozljede, poput strujnog udara.
8. UPOZORENJE: Nakon upotrebe uvijek isključite utikač iz utičnice držeći utičnicu rukom. NE povlačite kabel za napajanje.
9. UPOZORENJE: Ne koristite uređaj u blizini zapaljivih materijala.
10. UPOZORENJE: Prije čišćenja i pranja uređaja, isključite kabel za napajanje iz utičnice.
11. UPOZORENJE: Ne prekrivajte ventilacijske otvore na kućištu uređaja drugim predmetima.
12. Povremeno provjeravajte stanje kabela za napajanje. Ako je kabel za napajanje oštećen, treba ga zamijeniti kvalificirana servisna radionica kako bi se izbjegla opasnost.
13. Ne uranjajte kabel, utikač ili cijeli uređaj u vodu ili bilo koju drugu tekućinu. Ne izlažite uređaj vremenskim uvjetima (kiša, sunce itd.) niti ga koristite u uvjetima visoke vlažnosti.
14. Ne koristite uređaj s oštećenim kabelom za napajanje ili ako je ispao ili na bilo koji način oštećen ili ne radi ispravno. Ne pokušavajte sami popraviti uređaj jer to može dovesti do strujnog udara. Oštećene uređaje vratite u

ovlašteni servisni centar na pregled ili popravak. Sve popravke smiju obavljati samo ovlašteni servisni centri. Nepravilno izvedeni popravci mogu predstavljati ozbiljnu opasnost za korisnika.

15. Uređaj postavite na hladnu, stabilnu i ravnu površinu, dalje od vrućih kuhinjskih aparata poput električnih štednjaka, plinskih plamenika itd.

16. Kabel za napajanje ne smije visjeti preko ruba stola niti dodirivati vruće površine.

17. Za dodatnu zaštitu preporučuje se ugradnja zaštitne sklopke (RCD) u električni krug s nazivnom diferencijalnom strujom koja ne prelazi 30 mA. Za to se obratite kvalificiranom električaru.

18. Uređaj brišite samo suhom krpom. Nemojte koristiti vodu ili tekućine za čišćenje.

19. Uređaj treba čuvati u suhoj prostoriji.

Opis uređaja:

1. Tipka za reprodukciju/pauzu/glasnoću/uključivanje/isključivanje
2. Gumb Način/Sljedeća pjesma/Prethodna pjesma
3. AUX ulaz/prekidač za resetiranje
4. USB ulazni priključak
5. Ulazni priključak za SD karticu
6. Mikro USB priključak za punjenje
7. Indikator punjenja / Indikator uparivanja

Funkcije gumba.

1. Tipka za reprodukciju/pauzu/glasnoću/uključivanje/napajanje:

U Bluetooth načinu rada:

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skrenite desno - povećajte glasnoću

Okrenite lijevo - smanjite glasnoću

b. U AUX načinu rada

Kratki pritisak - Utišavanje

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skrenite desno - povećajte glasnoću

Okrenite lijevo - smanjite glasnoću

U načinu reprodukcije s USB-a

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skrenite desno - povećajte glasnoću

Okrenite lijevo - smanjite glasnoću

d. U načinu reprodukcije s SD kartice

Kratki pritisak - reprodukcija/pauza

Dugi pritisak - uključivanje/isključivanje

Skrenite desno - povećajte glasnoću

Okrenite lijevo - smanjite glasnoću

2. Gumb Način/Sljedeća pjesma/Prethodna pjesma

a. U Bluetooth načinu rada:

Kratki pritisak - Promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada U načinu rada za podešavanje vremena: Prebacivanje između sati i minuta

Skrenite desno - sljedeći put. Vrijeme je isteklo

Skrenite lijevo - prethodni trag. Vrijeme isteklo

b. U AUX načinu rada

Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu rada za podešavanje vremena: prebacivanje između sati i minuta

Dugi pritisak - prebacivanje na način promjene vremena.

U načinu reprodukcije s USB-a

Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu rada za podešavanje vremena: prebacivanje između sati i minuta

Dugi pritisak - prebacivanje na način promjene vremena

Skrenite desno - sljedeći put. Vrijeme je isteklo

Skrenite lijevo - prethodni trag. Vrijeme isteklo

d. U načinu reprodukcije s SD kartice

Kratki pritisak - promjena načina rada BT/USB/SD/FM/AUX način rada, U načinu rada za podešavanje vremena: prebacivanje između sati i minuta

Dugi pritisak - prebacivanje na način promjene vremena.

Skrenite desno - sljedeći put. Vrijeme je isteklo

Skrenite lijevo - prethodni trag. Vrijeme isteklo

Funkcije uređaja:

1. FM način rada.

Kratko pritisnite tipku za odabir načina rada (2) dok se ne odabere FM način rada.

Za automatsko pretraživanje i dodjeljivanje programa. Dugo pritisnite gumb za način rada (2). Uređaj će započeti skeniranje FM pojasa i dodijeliti sve pronađene radio signale programima.

Za odabir prethodno dodijeljenog programa, okrenite gumb za odabir načina rada (2) u smjeru kazaljke na satu za prelazak na sljedeći program, a u smjeru suprotnom od kazaljke na satu za prelazak na prethodni program.

2. Bluetooth način rada

Kratko pritisnite gumb za način rada (2) dok se ne odabere Bluetooth način rada.

Uređaj će se pokrenuti u načinu rada za uparivanje.

Ikona Bluetootha na zaslonu će početi treptati.

Pronađite uređaj "AD 1185" na svom telefonu/računalu/tabletu.

Pritisnite gumb za uparivanje na uređaju koji odašilje.

Kada čujete "DING", vaš je uređaj uparen. Ikona Bluetootha ostat će upaljena tijekom poziva, što znači da je povezan.

Uređaj podržava Bluetooth V4.0 tehnologiju.

3. AUX način rada:

Spojite svoj vanjski uređaj na AD 1185 putem AUX priključka.

Kratko pritisnite tipku za odabir načina rada (2) dok se ne odabere AUX način rada.

Sada možete reproducirati glazbu s vanjskog uređaja.

Sva kontrola može se izvršiti s vanjskog uređaja.

Samo razina glasnoće AD 1185 može se kontrolirati s AD 1185 pomoću gumba za reprodukciju/pauzu (1).

4. USB način rada

Umetnite USB flash pogon formatiran u FAT32 formatu u USB priključak (4) na stražnjoj strani uređaja.

Uređaj bi trebao prepoznati novo umetnuti USB flash pogon i početi reproducirati prvu pjesmu na uređaju.

Imajte na umu da AD 1185 podržava samo MP3 datoteke.

5. Način rada s SD karticom.

Umetnite SD karticu formatiranu u FAT32 sustavu u SD priključak (5) na stražnjoj strani uređaja.

Uređaj bi trebao prepoznati novo umetnutu SD karticu i početi reproducirati prvu pjesmu na uređaju. Imajte na umu da AD 1185 podržava samo MP3 datoteke.

6. Priključak za punjenje.

Indikator napunjenosti baterije vidljiv je u gornjem desnom kutu zaslona.

Kada je puna, prikazuje status baterije kao stalno, netrepćuće svjetlo.

Kada je razina baterije niska, uređaj će ispuštati zvuk "Niska baterija". Simbol baterije će treptati.

Za punjenje uređaja, umetnite micro USB kabel u priključak za punjenje (6) spojen na izvor napajanja od 5 V i 1 A kako biste započeli s punjenjem uređaja.

7. Indikator punjenja/uparivanja

Uređaj ima 2 boje svjetla na indikatoru

Trepćuće plavo svjetlo označava da se uređaj uparuje

Plavo svjetlo svijetli stalno. Uređaj je povezan s drugim uređajem putem Bluetootha.

Stalno crveno svjetlo. Uređaj se puni.

Rješavanje problema:

Problem: Uređaj se ne povezuje putem Bluetootha, uređaj se ne prikazuje na popisu.

Rješenje: Provjerite je li AD 1185 postavljen na Bluetooth način rada i nije li spojen na drugi uređaj. Provjerite stražnju stranu AD 1185 kako biste vidjeli treperi li indikatorska lampica (7) ili svijetli plavo. Ako svijetli plavo, AD 1185 je spojen na drugi uređaj. Ako treperi i traži, provjerite je li vaš telefon/računalo/uređaj kompatibilan s Bluetooth verzijom 4.0.

Problem: Uređaj se ne pokreće u USB/SD načinu rada.

Rješenje: Provjerite radi li USB uređaj na drugom USB čitaču. Ako je tako, provjerite je li format datoteke postavljen na FAT32. Ako nije, ponovno formatirajte USB/SD uređaj u FAT32. Ako uređaj i dalje ne čita, provjerite jesu li datoteke na USB-u/SD-u u MP3 formatu.

Tehničke specifikacije:

Izlazna snaga: 6 W.

Ulazna snaga: DC 5V 0.6A

Verzija Bluetootha: 4.0.

Podrška za datoteke: Mp3

Baterija: 1800mAh 3.7V

Vrsta baterije: litijeva.

Zvučnik: 2x5W

Maksimalna snaga: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Varšava, Poljska ovime izjavljuje da je uređaj AD 1185 u skladu s Direktivom 2014/53/EU. Cijeli tekst EU izjave o sukladnosti dostupan je na sljedećoj internetskoj adresi:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Za dobrobit okoliša. Informacije o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi. Sukladno članku 13. stavcima 1. i 2. Zakona od 11. rujna 2015. o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi, ovime vas obavještavamo o pravilnom rukovanju otpadnom električnom i elektroničkom opremom:

1. Zabranjeno je odlaganje rabljene električne i elektroničke opreme zajedno s ostalim otpadom – to potvrđuje oznaka u obliku „prekrižene kante“, koja zahtijeva selektivno prikupljanje ove vrste otpada.

2. Električni i elektronički uređaji mogu sadržavati opasne tvari, smjese i komponente koje, ako se ispuste u okoliš, mogu predstavljati ozbiljnu prijetnju zdravlju i životu ljudi i živih organizama. Mogu dovesti do brojnih zdravstvenih tegoba, poput oštećenja vida, sluha i govora. Također mogu oštetiti bubrege, jetru i srce te uzrokovati kožne bolesti. Štetne tvari mogu negativno utjecati i na dišni i reproduktivni sustav te dovesti do raka. Konzumiranje biljaka koje rastu u kontaminiranom tlu i proizvoda dobivenih iz njih može predstavljati rizik od ovih zdravstvenih posljedica.

3. Rabljenu električnu i elektroničku opremu treba predati samo ovlaštenim sabirnim mjestima, čiji popis treba biti dostupan na mrežnim stranicama svakog Općinskog ureda.

4. Kućanstva igraju važnu ulogu u doprinosu ponovnoj upotrebi i uporabi, uključujući recikliranje, rabljene opreme. Također igraju ključnu ulogu u sustavu gospodarenja otpadom za rabljenu električnu i elektroničku opremu, omogućujući izravan prijenos otpada na ovlaštena mjesta za prikupljanje i uklanjajući neželjene društvene navike koje rezultiraju ostavljanjem otpadne opreme na nenamjenskim mjestima.

Osim toga, vratite rabljenu električnu i elektroničku opremu na mjesto isporuke. Prilikom isporuke kućanskih aparata kupcu, distributer je dužan besplatno preuzeti rabljene kućanske aparate na mjestu isporuke, pod uvjetom da je rabljeni aparat iste vrste i služi istoj namjeni kao i isporučeni aparat.

Kartonsku ambalažu i polietilenske (PE) vrećice treba odložiti u odgovarajuće spremnike namijenjene za selektivno prikupljanje komunalnog otpada, kako je opisano. Ako uređaj sadrži baterije, treba ih ukloniti i odnijeti na odvojeno mjesto za prikupljanje i odlaganje.

Ne bacajte uređaj u kontejner za komunalni otpad!!

Servis Ako želite kupiti rezervne dijelove ili podnijeti bilo kakve pritužbe, obratite se izravno prodavaču koji je izdao račun.



Керівництво користувача (UK)

ЗАГАЛЬНІ УМОВИ БЕЗПЕКИ ВАЖЛИВІ ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ УВАЖНО ПРОЧИТАЙТЕ ТА ЗБЕРІГАЙТЕ ДЛЯ ПОДАЛЬШОГО ВИКОРИСТАННЯ

1. Перед використанням пристрою прочитайте інструкцію з експлуатації та дотримуйтесь інструкцій, що містяться в ній. Виробник не несе відповідальності за будь-які пошкодження, спричинені неправильним використанням або неналежною експлуатацією пристрою.
2. Цей пристрій призначений лише для домашнього використання. Не використовуйте його для будь-яких інших цілей, окрім тих, за яким він призначений.
3. Будьте вкрай обережні, користуючись пристроєм, коли поруч є діти. Не дозволяйте дітям гратися з пристроєм. Не дозволяйте дітям або будь-кому, хто не знайомий з пристроєм, користуватися ним.
4. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Це обладнання може використовуватися дітьми старше 8 років та особами з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями, або особами, які не мають досвіду чи знань щодо обладнання, за умови, що вони перебувають під наглядом особи, відповідальної за їхню безпеку, або їм було надано інструкції щодо безпечного використання обладнання та вони усвідомлюють пов'язані з цим ризики. Дітям не слід гратися з обладнанням. Чищення та технічне

обслуговування не повинні виконуватися дітьми, якщо їм не виповнилося 8 років і вони не перебувають під наглядом.

5. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не залишайте прилад, підключений до розетки, без нагляду.

6. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Зберігайте пристрій у недоступному для дітей місці.

7. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Неправильне використання пристрою може призвести до травм, таких як ураження електричним струмом.

8. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Завжди від'єднуйте вилку від розетки після використання, тримаючи розетку рукою. НЕ тягніть за шнур живлення.

9. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не використовуйте пристрій поблизу легкозаймистих матеріалів.

10. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Перед чищенням та миттям приладу від'єднайте шнур живлення від розетки.

11. ПОПЕРЕДЖЕННЯ: Не закривайте вентиляційні отвори в корпусі пристрою іншими предметами.

12. Періодично перевіряйте стан шнура живлення. Якщо шнур живлення пошкоджено, його слід замінити в кваліфікованій ремонтній майстерні, щоб уникнути небезпеки.

13. Не занурюйте кабель, штекер або весь пристрій у воду чи будь-яку іншу рідину. Не піддавайте пристрій впливу погодних умов (дощу, сонця тощо) та не використовуйте його в умовах високої вологості.

14. Не використовуйте пристрій з пошкодженим шнуром живлення, якщо він упав або був пошкоджений будь-яким чином, або якщо він несправний. Не намагайтеся самостійно ремонтувати пристрій, оскільки це може призвести до ураження електричним струмом. Поверніть пошкоджені пристрої до авторизованого сервісного центру для перевірки або ремонту. Усі ремонтні роботи повинні виконуватися лише авторизованими сервісними центрами. Неправильно виконаний ремонт може становити серйозну небезпеку для користувача.

15. Розмістіть пристрій на прохолодній, стійкій, рівній поверхні, подалі від гарячих кухонних приладів, таких як електричні плити, газові конфорки тощо.

16. Шнур живлення не повинен звисати з краю столу або торкатися гарячих поверхонь.

17. Для забезпечення додаткового захисту рекомендується встановити в електричному колі пристрій захисного відключення (ПЗВ) з номінальним диференціальним струмом, що не перевищує 30 мА. Для цього зверніться

до кваліфікованого електрика.

18. Протирайте пристрій лише сухою тканиною. Не використовуйте воду або засоби для чищення.

19. Пристрій слід зберігати в сухому приміщенні.

Опис пристрою:

1. Кнопка відтворення/паузи/гучності/живлення
2. Кнопка режиму/наступного треку/попереднього треку
3. Перемикач входу AUX/скидання
4. Вхідний порт USB
5. Вхідний порт для SD-карти
6. Порт зарядки місто USB
7. Індикатор заряджання / Індикатор сполучення

Функції кнопок.

1. Кнопка відтворення/паузи/гучності/живлення:

У режимі Bluetooth:

Коротке натискання - відтворення/пауза

Тривале натискання - увімкнення/вимкнення

Повернути праворуч - збільшити гучність

Повернути ліворуч — зменшити гучність

b. У режимі AUX

Коротке натискання – Вимкнути звук

Тривале натискання - увімкнення/вимкнення

Повернути праворуч - збільшити гучність

Повернути ліворуч — зменшити гучність

У режимі відтворення з USB

Коротке натискання - відтворення/пауза

Тривале натискання - увімкнення/вимкнення

Повернути праворуч - збільшити гучність

Повернути ліворуч — зменшити гучність

d. У режимі відтворення з SD-карти

Коротке натискання - відтворення/пауза

Тривале натискання - увімкнення/вимкнення

Повернути праворуч - збільшити гучність

Повернути ліворуч — зменшити гучність

2. Кнопка режиму/наступного треку/попереднього треку

a. У режимі Bluetooth:

Коротке натискання - зміна режиму Режим BT/USB/SD/FM/AUX У режимі налаштування часу: перемикання між годинами та хвилинами

Поверніть праворуч – наступна колія. Час вийшов.

Поверніть ліворуч – попередній трек. Час вичерпано.

b. У режимі AUX

Коротке натискання - зміна режиму BT/USB/SD/FM/AUX, у режимі налаштування часу: перемикання між годинами та хвилинами

Тривале натискання - перемикання в режим зміни часу.

У режимі відтворення з USB

Коротке натискання - зміна режиму BT/USB/SD/FM/AUX, у режимі налаштування часу: перемикання між годинами та хвилинами

Тривале натискання - перемикання в режим зміни часу

Поверніть праворуч – наступна колія. Час вийшов.

Поверніть ліворуч – попередній трек. Час вичерпано.

d. У режимі відтворення з SD-карти

Коротке натискання - зміна режиму BT/USB/SD/FM/AUX, у режимі налаштування часу: перемикання між годинами та хвилинами

Тривале натискання - перемикання в режим зміни часу.

Поверніть праворуч – наступна колія. Час вийшов.

Поверніть ліворуч – попередній трек. Час вичерпано.

Функції пристрою:

1. Режим FM.

Коротко натискайте кнопку режиму (2), доки не буде вибрано режим FM.

Щоб автоматично шукати та призначати програми, натисніть і утримуйте кнопку режиму (2). Пристрій почне сканування FM-діапазону та призначить усі знайдені радіосигнали програмам.

Щоб вибрати раніше призначену програму, поверніть ручку режиму (2) за годинниковою стрілкою для переходу до наступної програми, проти годинникової стрілки для переходу до попередньої програми.

2. Режим Bluetooth

Коротко натисніть кнопку режиму (2), доки не буде вибрано режим Bluetooth.

Пристрій запуститься в режимі сполучення.

Піктограма Bluetooth на дисплеї почне блимати.

Знайдіть пристрій «AD 1185» на своєму телефоні/комп'ютері/планшеті.

Натисніть кнопку сполучення на передавальному пристрої.

Коли ви почуєте звук «ДЗІНГ», ваш пристрій буде сполучено. Піктограма Bluetooth світитиметься під час дзвінка, що свідчить про підключення.

Пристрій підтримує технологію Bluetooth V4.0.

3. Режим AUX:

Підключіть зовнішній пристрій до AD 1185 через порт AUX.

Коротко натисніть кнопку режиму (2), доки не буде вибрано режим AUX.

Тепер ви можете відтворювати музику із зовнішнього пристрою.

Все керування може здійснюватися із зовнішнього пристрою.

Тільки рівень гучності AD 1185 можна керувати з AD 1185 за допомогою ручки відтворення/паузи (1).

4. Режим USB

Вставте флеш-накопичувач USB, відформатований у системі FAT32, у порт USB (4) на задній панелі пристрою.

Пристрій має виявити щойно вставлений USB-флеш-накопичувач і почати відтворювати першу пісню на ньому.

Зверніть увагу, що AD 1185 підтримує лише файли MP3.

5. Режим SD-карти.

Вставте SD-карту, відформатовану у FAT32, у порт SD (5) на задній панелі пристрою.

Пристрій має виявити щойно вставлену SD-карту та розпочати відтворення першої пісні на пристрої.

Зверніть увагу, що AD 1185 підтримує лише файли MP3.

6. Порт зарядки.

Індикатор заряду акумулятора видно у верхньому правому куті дисплеїв.

Коли він повністю заряджений, він відображає стан батареї постійним світлом, що не миготить.

Коли рівень заряду батареї низький, пристрій видасть звук «Низький заряд батареї». Символ батареї блиматиме.

Щоб зарядити пристрій, вставте кабель micro USB у порт зарядки (6), підключений до джерела живлення 5 В 1 А, щоб розпочати заряджання пристрою.

7. Індикатор заряджання/сполучення

Пристрій має 2 кольори світла на індикаторі

Блимаючий синій індикатор вказує на те, що пристрій сполучається

Синє світло горить постійно. Пристрій підключено до іншого пристрою через Bluetooth.

Постійне червоне світло. Пристрій заряджається.

Усунення несправностей:

Проблема: Пристрій не підключається через Bluetooth, пристрій не відображається у списку.

Рішення: Переконайтеся, що AD 1185 налаштовано в режим Bluetooth і не підключено до іншого пристрою.

Перевірте задню панель AD 1185, чи блимає індикатор (7) або світиться синім світлом. Якщо він світиться синім світлом, AD 1185 підключено до іншого пристрою. Якщо він блимає та здійснює пошук, перевірте, чи сумісний ваш телефон/комп'ютер/пристрій з Bluetooth версії 4.0.

Проблема: Пристрій не завантажується в режимі USB/SD.

Рішення: Переконайтеся, що USB-пристрій працює на іншому USB-зчитувачі. Якщо так, перевірте, чи встановлено формат файлів FAT32. Якщо ні, переформатуйте USB/SD-пристрій у FAT32. Якщо пристрій все ще не зчитується, перевірте, чи файли на USB/SD-носії у форматі MP3.

Технічні характеристики:

Вихідна потужність: 6 Вт.

Вхідна потужність: 5 В постійного струму 0,6 А

Версія Bluetooth: 4.0.

Підтримка файлів: Mp3

Акумулятор: 1800 мАг 3,7 В

Тип батареї: літієва.

Динамік: 2x5 Вт

Максимальна потужність: 20 Вт.

FM: 87,5 - 180 МГц

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Варшава, Польща, цим заявляє, що пристрій AD 1185 відповідає Директиві 2014/53/ЄС. Повний текст декларації про відповідність вимогам ЄС доступний за такою інтернет-адресою:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf



Заради довкілля. Інформація про відходи електричного та електронного обладнання. Відповідно до статті 13, пунктів 1 та 2 Закону від 11 вересня 2015 року про відходи електричного та електронного обладнання, цим повідомляємо вас про належне поводження з відходами електричного та електронного обладнання:

1. Забороняється розміщувати використане електричне та електронне обладнання разом з іншими відходами – це підтверджується маркуванням у вигляді «перекресленого контейнера», що вимагає роздільного збору цього виду відходів.

2. Електричні та електронні пристрої можуть містити небезпечні речовини, суміші та компоненти, які у разі потрапляння в навколишнє середовище можуть становити серйозну загрозу для здоров'я та життя людей і живих організмів. Вони можуть призвести до численних захворювань, таких як порушення зору, слуху та мовлення. Вони також можуть пошкодити нирки, печінку та серце, а також спричинити захворювання шкіри. Шкідливі речовини також можуть негативно впливати на дихальну та репродуктивну системи та призводити до раку. Вживання рослин, що ростуть на забрудненому ґрунті, та продуктів, отриманих з них, може становити ризик цих наслідків для здоров'я.

3. Використане електричне та електронне обладнання слід здавати лише до авторизованих пунктів збору, список яких має бути доступний на вебсайті кожного муніципального управління.

4. Домогосподарства відіграють важливу роль у повторному використанні та утилізації, включаючи переробку, вживаного обладнання. Вони також відіграють ключову роль у системі управління відходами для вживаного електричного та електронного обладнання, дозволяючи безпосередньо передавати відходи до авторизованих пунктів збору та усуваючи небажані соціальні звички, які призводять до залишення відходів обладнання у непередбачених місцях.



Крім того, поверніть використане електричне та електронне обладнання до місця доставки. Під час доставки побутової техніки покупцю дистриб'ютор зобов'язаний безкоштовно забрати використану побутову техніку в місці доставки, за умови, що використана техніка того ж типу та служить тій самій меті, що й доставлена техніка. Картонну упаковку та поліетиленові (РЕ) пакети слід утилізувати у відповідні контейнери, призначені для роздільного збору побутових відходів, як описано. Якщо пристрій містить батареї, їх слід вийняти та віднести до пункту окремого збору та утилізації. **Не викидайте пристрій у контейнер для побутових відходів!!**

Сервіс Якщо ви бажаєте придбати запасні частини або подати будь-які скарги, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.

Упутство за употребу (SR)

ОПШТИ УСЛОВИ БЕЗБЕДНОСТИ ВАЖНА УПУТСТВА ЗА БЕЗБЕДНОСТ ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ И САЧУВАЈТЕ ЗА БУДУЋУ УПОТРЕБУ

1. Пре употребе уређаја, прочитајте упутство за употребу и следите упутства која се у њему налазе. Произвођач није одговоран за било какву штету насталу услед злоупотребе или неправилног рада уређаја.
2. Овај уређај је намењен само за кућну употребу. Не користите га у друге сврхе осим оне за коју је намењен.
3. Будите изузетно опрезни када користите уређај када су деца у близини. Не дозволите деци да се играју уређајем. Не дозволите деци или било коме ко није упознат са уређајем да га користи.
4. **УПОЗОРЕЊЕ:** Ову опрему могу користити деца старија од 8 година и особе са ограниченим физичким, сензорним или менталним способностима, или особе које немају искуства или знања о опреми, под условом да су под надзором особе одговорне за њихову безбедност или да су добиле упутства о безбедном коришћењу опреме и да су свесне ризика. Деца не смеју да се играју опремом. Чишћење и одржавање не смеју обављати деца осим ако нису старија од 8 година и нису под надзором.
5. **УПОЗОРЕЊЕ:** Не остављајте уређај укључен у утичницу без надзора.
6. **УПОЗОРЕЊЕ:** Држите уређај ван домашаја деце.
7. **УПОЗОРЕЊЕ:** Неправилна употреба уређаја може довести до повреда, као што је струјни удар.
8. **УПОЗОРЕЊЕ:** Увек искључите утикач из утичнице након употребе држећи утичницу руком. НЕ вуците кабл за напајање.
9. **УПОЗОРЕЊЕ:** Не користите уређај у близини запаљивих материјала.
10. **УПОЗОРЕЊЕ:** Пре чишћења и прања уређаја, искључите кабл за напајање из утичнице.

11. УПОЗОРЕЊЕ: Не прекривајте вентилационе отворе на кућишту уређаја другим предметима.
12. Периодично проверавајте стање кабла за напајање. Ако је кабл за напајање оштећен, треба га заменити у квалификованој радионици како би се избегла опасност.
13. Не потапајте кабл, утикач или цео уређај у воду или било коју другу течност. Не излажите уређај временским условима (киша, сунце итд.) нити га користите у условима високе влажности.
14. Не користите уређај са оштећеним каблом за напајање, или ако је испуштен или на било који начин оштећен, или је неисправан. Не покушавајте сами да поправите уређај, јер то може довести до струјног удара. Вратите оштећене уређаје у овлашћени сервисни центар на преглед или поправку. Све поправке треба да обављају само овлашћени сервисни центри. Неправилно извршене поправке могу представљати озбиљну опасност за корисника.
15. Поставите уређај на хладну, стабилну, равну површину, даље од врућих кухињских апарата као што су електрични шпорети, гасни горионици итд.
16. Кабл за напајање не сме да виси преко ивице стола или да додирује вруће површине.
17. Ради додатне заштите, препоручује се уградња заштитног уређаја (RCD) у електрично коло са номиналном диференцијалном струјом која не прелази 30 mA. За ово се консултујте са квалификованим електричарем.
18. Уређај бришите само сувом крпом. Не користите воду или течности за чишћење.
19. Уређај треба чувати у сувој просторији.

Опис уређаја:

1. Дугме за репродукцију/паузирање/јачину звука/напајање
2. Дугме Режим/Следећа нумера/Претходна нумера
3. AUX улаз/прекидач за ресетовање
4. УСБ улазни порт
5. Улазни порт за SD картицу
6. Микро УСБ порт за пуњење
7. Индикатор пуњења / индикатор упаривања

Функције дугмади.

1. Дугме за репродукцију/паузирање/јачину звука/напајање:
У Bluetooth режиму:
Кратак притисак - репродукција/пауза

Дуги притисак - укључивање/искључивање
Скрените десно - повећајте јачину звука
Скрените лево - смањите јачину звука
6. У AUX режиму
Кратак притисак - Утишавање звука
Дуги притисак - укључивање/искључивање
Скрените десно - повећајте јачину звука
Скрените лево - смањите јачину звука
до. У режиму репродукције са УСБ-а
Кратак притисак - репродукција/пауза
Дуги притисак - укључивање/искључивање
Скрените десно - повећајте јачину звука
Скрените лево - смањите јачину звука
d. У режиму репродукције са SD картице
Кратак притисак - репродукција/пауза
Дуги притисак - укључивање/искључивање
Скрените десно - повећајте јачину звука
Скрените лево - смањите јачину звука

2. Дугме Режим/Следећа нумера/Претходна нумера

а. У Bluetooth режиму:

Кратак притисак - Промена режима BT/USB/SD/FM/AUX режим У режиму подешавања времена:
Пребацивање између сати и минута
Скрените десно - следећа пруга. Време је истекло.
Скрените лево - претходна нумера. Време је истекло.

б. У AUX режиму

Кратак притисак - промена режима BT/USB/SD/FM/AUX режим, У режиму подешавања времена:
пребацивање између сати и минута
Дуги притисак - прелазак на режим промене времена.
до. У режиму репродукције са УСБ-а
Кратак притисак - промена режима BT/USB/SD/FM/AUX режим, У режиму подешавања времена:
пребацивање између сати и минута
Дуги притисак - прелазак на режим промене времена
Скрените десно - следећа пруга. Време је истекло.
Скрените лево - претходна нумера. Време је истекло
d. У режиму репродукције са SD картице
Кратак притисак - промена режима BT/USB/SD/FM/AUX режим, У режиму подешавања времена:
пребацивање између сати и минута
Дуги притисак - прелазак на режим промене времена.
Скрените десно - следећа пруга. Време је истекло.
Скрените лево - претходна нумера. Време је истекло.

Функције уређаја:

1. FM режим.

Кратко притисните дугме за режим (2) док се не изабере FM режим.

Да бисте аутоматски претраживали и додељивали програме. Дуго притисните дугме за режим (2). Уређај ће почети са скенирањем FM опсега и доделити све пронађене радио сигнале програмима.

Да бисте изабрали претходно додељени програм, окрените дугме за избор режима (2) у смеру казаљке на сату да бисте прешли на следећи програм, а у смеру супротном од казаљке на сату да бисте прешли на претходни програм.

2. Блутут режим

Кратко притисните дугме за режим (2) док се не изабере Bluetooth режим.

Уређај ће се покренути у режиму упаривања.

Икона Bluetooth-а на екрану ће почети да трепери.

Пронађите уређај „AD 1185“ на свом телефону/рачунару/таблети.

Притисните дугме за упаривање на уређају који предаје.

Када чујете „ДИНГ“, ваш уређај је упарен. Икона Bluetooth-а ће остати упаљена током позива, што указује да је повезан.

Уређај подржава Bluetooth V4.0 технологију.

3. AUX режим:

Повежите свој екстерни уређај са AD 1185 преко AUX порта.

Кратко притисните дугме за режим (2) док се не изабере AUX режим.

Сада можете да репродукујете музику са свог екстерног уређаја.

Сва контрола се може вршити са спољног уређаја.

Само ниво јачине звука AD 1185 може се контролисати са AD 1185 помоћу дугмета за репродукцију/паузирање (1).

4. USB режим

Уметните USB флеш диск форматиран у FAT32 систему у USB порт (4) на задњој страни уређаја.

Уређај би требало да детектује новоуметнути УСБ флеш диск и почне да репродукује прву песму на уређају.

Имајте у виду да AD 1185 подржава само Mp3 датотеке.

5. Режим СД картице.

Уметните SD картицу форматирану у FAT32 систему у SD порт (5) на задњој страни уређаја.

Уређај би требало да детектује новоуметнуту СД картицу и почне да репродукује прву песму на уређају.

Имајте у виду да AD 1185 подржава само Mp3 датотеке.

6. Порт за пуњење.

Индикатор напуњености батерије је видљив у горњем десном углу екрана.

Када је пуна, приказује статус батерије као стално светло које не трепери.

Када је ниво батерије низак, уређај ће емитовати звук „Слаба батерија“. Символ батерије ће трептати.

Да бисте напунили уређај, уметните микро УСБ кабл у порт за пуњење (6) повезан са извором напајања од 5V 1A да бисте започели пуњење уређаја.

7. Индикатор пуњења/упаривања

Уређај има 2 боје светла на индикатору

Трепћуће плаво светло указује на то да се уређај упарује

Плаво светло светли континуирано. Уређај је повезан са другим уређајем путем Блутута.

Стално црвено светло. Уређај се пуни.

Решавање проблема:

Проблем: Уређај се не повезује преко Блутут-а, уређај се не појављује на листи.

Решење: Уверите се да је AD 1185 подешен на Bluetooth режим и да није повезан са другим уређајем.

Проверите задњу страну AD 1185 да бисте видели да ли индикаторска лампица (7) трепери или светли плаво.

Ако светли плаво, AD 1185 је повезан са другим уређајем. Ако трепери и тражи, проверите да ли је ваш телефон/рачунар/уређај компатибилан са Bluetooth верзијом 4.0.

Проблем: Уређај се не покреће у USB/SD режиму.

Решење: Уверите се да USB уређај ради на другом USB читачу. Ако јесте, проверите да ли је формат датотеке подешен на FAT32. Ако није, поново форматирајте USB/SD уређај у FAT32. Ако уређај и даље не чита, проверите да ли су датотеке на USB/SD картици у MP3 формату.

Техничке спецификације:

Излазна снага: 6 W.

Улазна снага: DC 5V 0.6A
Верзија Bluetooth-a: 4.0.
Подршка за датотеке: Мр3
Батерија: 1800mAh 3.7V
Тип батерије: литијумска.
Звучник: 2x5W
Максимална снага: 20 W.
ФМ: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Варшава, Пољска, овим изјављује да је уређај AD 1185 у складу са Директивом 2014/53/EU. Комплетан текст ЕУ декларације о усаглашености доступан је на следећој интернет адреси: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

За добробит животне средине. Информације о отпадној електричној и електронској опреми. У складу са чланом 13, ставовима 1 и 2 Закона од 11. септембра 2015. године о отпадној електричној и електронској опреми, овим вас обавештавамо о правилном руковању отпадном електричном и електронском опремом:

1. Забрањено је одлагање коришћене електричне и електронске опреме заједно са осталим отпадом – то је потврђено ознаком у облику „прецртане канте“, која захтева селективно сакупљање ове врсте отпада.

2. Електрични и електронски уређаји могу да садрже опасне супстанце, смеше и компоненте које, ако се испусте у животну средину, могу представљати озбиљну претњу по здравље и живот људи и живих организама. Могу довести до бројних здравствених тегоба, као што су оштећења вида, слуха и говора. Такође могу оштетити бубреге, јетру и срце, и изазвати кожне болести. Штетне супстанце могу негативно утицати и на респираторни и репродуктивни систем и довести до рака. Конзумирање биљака које расту у контаминираним земљишту и производа добијених од њих може представљати ризик од ових здравствених последица.

3. Коришћену електричну и електронску опрему треба предати само овлашћеним местима за сакупљање, чија листа треба да буде доступна на веб страници сваке општинске канцеларије.

4. Домаћинства играју важну улогу у доприносу поновној употреби и опоравку, укључујући рециклажу, коришћене опреме. Она такође играју кључну улогу у систему управљања отпадом од коришћене електричне и електронске опреме, омогућавајући директан пренос отпада на овлашћена места за сакупљање и елиминишући непожељне друштвене навике које доводе до остављања отпадне опреме на непокретним местима.

Поред тога, вратите коришћену електричну и електронску опрему на место испоруке. Приликом испоруке кућних апарата купцу, дистрибутер је обавезан да бесплатно преузме коришћене кућне апарате на месту испоруке, под условом да је коришћена опрема истог типа и да је служила истој намени као и испоручена опрема.

Картонску амбалажу и полиетиленске (ПЕ) кесе треба одлагати у одговарајуће контејнере намењене за селективно сакупљање комуналног отпада, као што је описано. Ако уређај садржи батерије, треба их уклонити и однети на посебно место за сакупљање и одлагање.

Не бацајте уређај у контејнер за комунални отпад!!

Сервис Уколико желите да купите резервне делове или да поднесете било какве рекламације, обратите се директно продавцу који је издао рачун.

دليل المستخدم (RA)

شروط السلامة العامة تعليمات السلامة الهامة اقرأها بعناية واحتفظ بها للرجوع إليها في المستقبل

١. قبل استخدام الجهاز، يُرجى قراءة دليل التعليمات واتباع التعليمات الواردة فيه. الشركة المصنعة غير مسؤولة عن أي ضرر ناتج عن سوء استخدام الجهاز أو تشغيله بشكل غير صحيح.
٢. هذا الجهاز للاستخدام المنزلي فقط. لا تستخدمه لأي غرض آخر غير الغرض المخصص له.
٣. نوحّ الحذر الشديد عند استخدام الجهاز عندما يكون الأطفال بالقرب منه. لا تسمح للأطفال باللعب به. لا تسمح للأطفال أو لأي شخص لا يعرفه باستخدامه.
٤. تحذير: يُسمح باستخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين تزيد أعمارهم عن ٨ سنوات، والأشخاص ذوي القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية المحدودة، أو من قبل الأشخاص الذين يفكرون إلى الخبرة أو المعرفة بالجهاز، شريطة أن يكونوا تحت إشراف شخص مسؤول عن

سلامتهم، أو أن يكونوا قد تلقوا تعليمات حول كيفية استخدامه بأمان، وأن يكونوا على دراية بالمخاطر المحتملة. يُمنع الأطفال من اللعب بالجهاز. يُمنع الأطفال من تنظيفه وصيانته إلا إذا كانوا فوق سن ٨ سنوات وتحت إشراف.

5. تحذير: لا تترك الجهاز موصولاً بالمقيس الكهربائي دون مراقبة.

6. تحذير: احفظ الجهاز بعيداً عن متناول الأطفال.

7. تحذير: قد يؤدي الاستخدام غير الصحيح للجهاز إلى حدوث إصابات، مثل الصدمات الكهربائية.

٨. تحذير: افصل دائماً قابس الطاقة بعد الاستخدام، وذلك بإمساك المقيس بيدك. لا تسحب سلك الطاقة.

9. تحذير: لا تستخدم الجهاز بالقرب من المواد القابلة للاشتعال.

10. تحذير: قبل تنظيف الجهاز وغسله، افصل سلك الطاقة من المقيس.

11. تحذير: لا تقم بتغطية فتحات التهوية الموجودة في غلاف الجهاز بأشياء أخرى.

١٢. افحص حالة سلك الطاقة دورياً. في حال تلفه، يُنصح باستبداله لدى ورشة صيانة مؤهلة لتجنب أي خطر.

١٣. لا تغمر الكابل أو القابيس أو الجهاز بالكامل في الماء أو أي سائل آخر. لا تُعرض الجهاز للظروف الجوية (مثل المطر والشمس) أو تستخدمه في ظروف رطوبة عالية.

١٤. لا تستخدم الجهاز إذا كان سلك الطاقة تالفاً، أو إذا سقط أو تعرض للتلف بأي شكل من الأشكال، أو كان معطلاً. لا تحاول إصلاح الجهاز بنفسك، فقد يؤدي ذلك إلى صدمة كهربائية. أعد الأجهزة التالفة إلى مركز خدمة معتمد للفحص أو الإصلاح. يجب أن تُجرى جميع الإصلاحات بواسطة مراكز خدمة معتمدة فقط. قد تُشكل الإصلاحات غير السليمة خطراً جسيماً على المستخدم.

15. ضع الجهاز على سطح بارد وثابت ومستو، بعيداً عن أجهزة المطبخ الساخنة مثل المواقد الكهربائية ومواقد الغاز وما إلى ذلك.

16. يجب ألا يتدلى سلك الطاقة فوق حافة الطاولة أو يلامس الأسطح الساخنة.

١٧. لتوفير حماية إضافية، يُنصح بتركيب جهاز تيار متبقي (RCD) في الدائرة الكهربائية بتيار تفاضلي مُصنّف لا يتجاوز ٣٠ مللي أمبير. استشر كهربائياً مؤهلاً لهذا الغرض.

١٨. امسح الجهاز بقطعة قماش جافة فقط. لا تستخدم الماء أو سوائل التنظيف.

19. يجب تخزين الجهاز في غرفة جافة.

وصف الجهاز:

1. زر التشغيل/الإيقاف المؤقت/زر الصوت/الطاقة

2. زر الوضع/المسار التالي/المسار السابق

3. مفتاح إدخال/إعادة ضبط AUX

4. منفذ إدخال USB

5. منفذ إدخال بطاقة SD

6. منفذ شحن Micro USB

7. مؤشر الشحن / مؤشر الاقتران

وظائف الأزرار.

1. زر التشغيل/الإيقاف المؤقت/زر الصوت/الطاقة:

في وضع البلوتوث:

الضغط لفترة قصيرة - تشغيل/إيقاف مؤقت

الضغط لفترة طويلة - تشغيل/إيقاف

انعطف يميناً - زيادة مستوى الصوت

انعطف يساراً - خفض مستوى الصوت

ب. في وضع AUX

الضغط للقصير - كتم الصوت

الضغط لفترة طويلة - تشغيل/إيقاف

انعطف يميناً - زيادة مستوى الصوت

انعطف يساراً - خفض مستوى الصوت

إلى، في وضع التشغيل عبر USB

الضغط لفترة قصيرة - تشغيل/إيقاف مؤقت

الضغط لفترة طويلة - تشغيل/إيقاف

انعطف يميناً - زيادة مستوى الصوت

انعطف يساراً - خفض مستوى الصوت

د. في وضع تشغيل بطاقة SD

الضغط لفترة قصيرة - تشغيل/إيقاف مؤقت

الضغط لفترة طويلة - تشغيل/إيقاف

انعطف يميناً - زيادة مستوى الصوت

انعطف يساراً - خفض مستوى الصوت

2. زر الوضع/المسار التالي/المسار السابق

أ. في وضع البلوتوث:

الضغط لفترة قصيرة - تغيير الوضع وضع BT/USB/SD/FM/AUX في وضع ضبط الوقت: التبديل بين الساعات والتوقيت

انعطف يميناً - المسار التالي. انتهى الوقت.

انعطف يساراً - المسار السابق. انتهى الوقت.

ب. في وضع AUX

الضغط لفترة قصيرة - تغيير الوضع وضع BT/USB/SD/FM/AUX، في وضع ضبط الوقت: التبديل بين الساعة والدقائق
الضغط لفترة طويلة للتبديل إلى وضع تغيير الوقت.

إلى، في وضع التشغيل عبر USB

الضغط لفترة قصيرة - تغيير الوضع وضع BT/USB/SD/FM/AUX، في وضع ضبط الوقت: التبديل بين الساعة والدقائق
الضغط لفترة طويلة - التبديل إلى وضع تغيير الوقت
انعطف يمينا - المسار التالي. انتهى الوقت.
انعطف يسارا - المسار السابق. انتهى الوقت.

د. في وضع تشغيل بطاقة SD

الضغط لفترة قصيرة - تغيير الوضع وضع BT/USB/SD/FM/AUX، في وضع ضبط الوقت: التبديل بين الساعة والدقائق
الضغط لفترة طويلة للتبديل إلى وضع تغيير الوقت.
انعطف يمينا - المسار التالي. انتهى الوقت.
انعطف يسارا - المسار السابق. انتهى الوقت.

وظائف الجهاز:

1. وضع FM.

اضغط لفترة قصيرة على زر الوضع (2) حتى يتم تحديد وضع FM.

للبحث عن البرامج وتحسينها تلقائياً. اضغط مطولاً على زر الوضع (2)، سيبدأ الجهاز بمسح نطاق FM وتعيين جميع إشارات الراديو التي تم العثور عليها للبرامج.
لتحديد برنامج تم تعيينه مسبقاً، قم بتدوير مقبض الوضع (2) في اتجاه عقارب الساعة للانتقال إلى البرنامج التالي، أو عكس اتجاه عقارب الساعة للانتقال إلى البرنامج السابق.

2. وضع البلوتوث

اضغط لفترة قصيرة على زر الوضع (2) حتى يتم تحديد وضع البلوتوث.

سيبدأ الجهاز في وضع الاقتران.

سيبدأ رمز البلوتوث الموجود على الشاشة بالوميض.

ابحث عن الجهاز "AD 1185" على هاتفك/جهاز الكمبيوتر/الكمبيوتر اللوحي.

اضغط على زر الاقتران الموجود على جهاز الإرسال.
عند سماع صوت "دينغ"، يكون جهازك متصلاً. سيظل رمز البلوتوث مضاءً أثناء المكالمة، مما يدل على اتصاله.
يدعم الجهاز تقنية البلوتوث الإصدار 4.0.

3. وضع AUX:

قم بتوصيل جهازك الخارجي بالجهاز AD 1185 عبر منفذ AUX.

اضغط لفترة وجيزة على زر الوضع (2) حتى يتم تحديد وضع AUX.

الآن يمكنك تشغيل الموسيقى من جهازك الخارجي.

يمكن إجراء كافة التحكم من جهاز خارجي.

يمكن التحكم فقط في مستوى الصوت الخاص بجهاز AD 1185 من جهاز AD 1185 باستخدام مقبض التشغيل/الإيقاف المؤقت (1)

4. وضع USB

قم بإدخال محرك أقراص فلاش USB بتنسيق FAT32 في منفذ USB (4) الموجود في الجزء الخلفي من الجهاز.

يجب أن يتكشف الجهاز محرك أقراص USB المحمول الذي تم إدخاله حديثاً ويبدأ تشغيل الأغنية الأولى على الجهاز.

يرجى ملاحظة أن AD 1185 يدعم ملفات Mp3 فقط.

5. وضع بطاقة SD.

قم بإدخال بطاقة SD بتنسيق FAT32 في منفذ SD (5) الموجود في الجزء الخلفي من الجهاز.

يجب أن يتكشف الجهاز بطاقة SD الممنحلة حديثاً ويبدأ تشغيل الأغنية الأولى على الجهاز.

يرجى ملاحظة أن AD 1185 يدعم ملفات Mp3 فقط.

6. منفذ الشحن.

يمكنك رؤية مؤشر شحن البطارية في الزاوية اليمنى العليا من شاشات العرض.
عندما تكون ممثلة، فإنها تظهر حالة البطارية كمؤشر ثابت وغير وامض

عند انخفاض مستوى البطارية، يُصدر الجهاز صوت "بطارية منخفضة"، سيومض رمز البطارية.

لشحن جهازك، أدخل كابل micro USB في منفذ الشحن (6) المتصل بمصدر طاقة 5 فولت 1 أمبير ليده شحن جهازك.

7. مؤشر الشحن/الاقتران

يحتوي الجهاز على لونين من الضوء على المؤشر

يشير الضوء الأزرق الوامض إلى أن الجهاز قيد الاقتران

الضوء الأزرق ثابت، الجهاز متصل بجهاز آخر عبر البلوتوث.

ضوء أحمر ثابت، الجهاز قيد الشحن.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها:

المشكلة: الجهاز لا يتصل عبر البلوتوث، الجهاز لا يظهر في القائمة.

الحل: تأكد من ضبط جهاز AD 1185 على وضع البلوتوث وعدم توصيله بجهاز آخر. يُرجى التحقق من الجهة الخلفية للجهاز لمعرفة ما إذا كان مؤشر الضوء (7) يومض أو أزرق ثابت. إذا كان أزرق ثابتاً، فهذا يعني أن جهاز AD 1185 متصل بجهاز آخر. إذا كان يومض ويبحث، فتأكد من توافق هاتفك/جهاز الكمبيوتر/الجهاز مع إصدار البلوتوث 4.0.

المشكلة: الجهاز لا يقوم بالتهديد في وضع USB/SD.

الحل: تأكد من أن جهاز USB يعمل على قارئ USB آخر. إذا كان كذلك، فتأكد من ضبط تنسيق الملف على FAT32. إذا لم يكن كذلك، فاعد تهيئة جهاز USB/SD إلى FAT32. إذا استمر الجهاز في

عدم القراءة، فتأكد من أن الملفات الموجودة على USB/SD بتنسيق MP3.

المواصفات الفنية:

قوة الخرج: 6 وات.

طاقة الإدخال: تيار مستمر 5 فولت 0.6 أمبير

إصدار البلوتوث: 4.0.

دعم الملف: Mp3

البطارية: 1800 مللي أمبير 3.7 فولت

نوع البطارية: ليثيوم.

مكبر الصوت: 2×5 واط

الحد الأقصى للطاقة: 20 وات.

FM: 87.5 - 180 میجا ھرتز

تعلن شركة أدلر المحدودة، أوردونا 2، 237-01 وارسو، بولندا، أن جهاز AD 1185 متوافق مع التوجيه EU/53/2014. يتوفر النص الكامل لإعلان المطابقة للاتحاد الأوروبي على الرابط التالي:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

من أجل حياة مستقرة: حول قضايا التعليم العالي في العراق **الاستاذ المساعد الدكتور عبد الكريم عبد الجبار محمد علي** **الجامعة العراقية** **الكلية الهندسية** **قسم الهندسة المدنية** **الطريقه ١٠٠** **الحي ١٠٠** **الكويت ١٠٠** **العراق**

١. **مقدمة**

٢. **١.١. أهمية التعليم العالي في العراق**

٣. **١.٢. التحديات التي تواجه التعليم العالي في العراق**

٤. **١.٣. الحلول المقترحة لتحسين التعليم العالي في العراق**

٥. **١.٤. الخلاصة**

٦. **١.٥. المراجع**

٧. **١.٦. الملحق**

٨. **١.٧. الخاتمة**

٩. **١.٨. شكر**

١٠. **١.٩. استنتاج**

١١. **١.١٠. التوصيات**

١٢. **١.١١. الملاحظات**

١٣. **١.١٢. التذييل**

١٤. **١.١٣. الملاحق**

١٥. **١.١٤. المراجع**

١٦. **١.١٥. الملحق**

١٧. **١.١٦. الخاتمة**

١٨. **١.١٧. شكر**

١٩. **١.١٨. استنتاج**

٢٠. **١.١٩. التوصيات**

٢١. **١.٢٠. الملاحظات**

٢٢. **١.٢١. التذييل**

٢٣. **١.٢٢. الملاحق**

٢٤. **١.٢٣. المراجع**

٢٥. **١.٢٤. الملحق**

٢٦. **١.٢٥. الخاتمة**

٢٧. **١.٢٦. شكر**

٢٨. **١.٢٧. استنتاج**

٢٩. **١.٢٨. التوصيات**

٣٠. **١.٢٩. الملاحظات**

٣١. **١.٣٠. التذييل**

٣٢. **١.٣١. الملاحق**

٣٣. **١.٣٢. المراجع**

٣٤. **١.٣٣. الملحق**

٣٥. **١.٣٤. الخاتمة**

٣٦. **١.٣٥. شكر**

٣٧. **١.٣٦. استنتاج**

٣٨. **١.٣٧. التوصيات**

٣٩. **١.٣٨. الملاحظات**

٤٠. **١.٣٩. التذييل**

٤١. **١.٤٠. الملاحق**

٤٢. **١.٤١. المراجع**

٤٣. **١.٤٢. الملحق**

٤٤. **١.٤٣. الخاتمة**

٤٥. **١.٤٤. شكر**

٤٦. **١.٤٥. استنتاج**

٤٧. **١.٤٦. التوصيات**

٤٨. **١.٤٧. الملاحظات**

٤٩. **١.٤٨. التذييل**

٥٠. **١.٤٩. الملاحق**

٥١. **١.٥٠. المراجع**

٥٢. **١.٥١. الملحق**

٥٣. **١.٥٢. الخاتمة**

٥٤. **١.٥٣. شكر**

٥٥. **١.٥٤. استنتاج**

٥٦. **١.٥٥. التوصيات**

٥٧. **١.٥٦. الملاحظات**

٥٨. **١.٥٧. التذييل**

٥٩. **١.٥٨. الملاحق**

٦٠. **١.٥٩. المراجع**

٦١. **١.٦٠. الملحق**

٦٢. **١.٦١. الخاتمة**

٦٣. **١.٦٢. شكر**

٦٤. **١.٦٣. استنتاج**

٦٥. **١.٦٤. التوصيات**

٦٦. **١.٦٥. الملاحظات**

٦٧. **١.٦٦. التذييل**

٦٨. **١.٦٧. الملاحق**

٦٩. **١.٦٨. المراجع**

٧٠. **١.٦٩. الملحق**

٧١. **١.٧٠. الخاتمة**

٧٢. **١.٧١. شكر**

٧٣. **١.٧٢. استنتاج**

٧٤. **١.٧٣. التوصيات**

٧٥. **١.٧٤. الملاحظات**

٧٦. **١.٧٥. التذييل**

٧٧. **١.٧٦. الملاحق**

٧٨. **١.٧٧. المراجع**

٧٩. **١.٧٨. الملحق**

٨٠. **١.٧٩. الخاتمة**

٨١. **١.٨٠. شكر**

٨٢. **١.٨١. استنتاج**

٨٣. **١.٨٢. التوصيات**

٨٤. **١.٨٣. الملاحظات**

٨٥. **١.٨٤. التذييل**

٨٦. **١.٨٥. الملاحق**

٨٧. **١.٨٦. المراجع**

٨٨. **١.٨٧. الملحق**

٨٩. **١.٨٨. الخاتمة**

٩٠. **١.٨٩. شكر**

٩١. **١.٩٠. استنتاج**

٩٢. **١.٩١. التوصيات**

٩٣. **١.٩٢. الملاحظات**

٩٤. **١.٩٣. التذييل**

٩٥. **١.٩٤. الملاحق**

٩٦. **١.٩٥. المراجع**

٩٧. **١.٩٦. الملحق**

٩٨. **١.٩٧. الخاتمة**

٩٩. **١.٩٨. شكر**

١٠٠. **١.٩٩. استنتاج**

١٠١. **١.١٠٠. التوصيات**

١٠٢. **١.١٠١. الملاحظات**

١٠٣. **١.١٠٢. التذييل**

١٠٤. **١.١٠٣. الملاحق**

١٠٥. **١.١٠٤. المراجع**

١٠٦. **١.١٠٥. الملحق**

١٠٧. **١.١٠٦. الخاتمة**

١٠٨. **١.١٠٧. شكر**

١٠٩. **١.١٠٨. استنتاج**

١١٠. **١.١٠٩. التوصيات**

١١١. **١.١١٠. الملاحظات**

١١٢. **١.١١١. التذييل**

١١٣. **١.١١٢. الملاحق**

١١٤. **١.١١٣. المراجع**

١١٥. **١.١١٤. الملحق**

١١٦. **١.١١٥. الخاتمة**

١١٧. **١.١١٦. شكر**

١١٨. **١.١١٧. استنتاج**

١١٩. **١.١١٨. التوصيات**

١٢٠. **١.١١٩. الملاحظات**

١٢١. **١.١٢٠. التذييل**

١٢٢. **١.١٢١. الملاحق**

١٢٣. **١.١٢٢. المراجع**

١٢٤. **١.١٢٣. الملحق**

١٢٥. **١.١٢٤. الخاتمة**

١٢٦. **١.١٢٥. شكر**

١٢٧. **١.١٢٦. استنتاج**

١٢٨. **١.١٢٧. التوصيات**

١٢٩. **١.١٢٨. الملاحظات**

١٣٠. **١.١٢٩. التذييل**

١٣١. **١.١٣٠. الملاحق**

١٣٢. **١.١٣١. المراجع**

١٣٣. **١.١٣٢. الملحق**

١٣٤. **١.١٣٣. الخاتمة**

١٣٥. **١.١٣٤. شكر**

١٣٦. **١.١٣٥. استنتاج**

١٣٧. **١.١٣٦. التوصيات**

١٣٨. **١.١٣٧. الملاحظات**

١٣٩. **١.١٣٨. التذييل**

١٤٠. **١.١٣٩. الملاحق**

١٤١. **١.١٤٠. المراجع**

١٤٢. **١.١٤١. الملحق**

١٤٣. **١.١٤٢. الخاتمة**

١٤٤. **١.١٤٣. شكر**

١٤٥. **١.١٤٤. استنتاج**

١٤٦. **١.١٤٥. التوصيات**

١٤٧. **١.١٤٦. الملاحظات**

١٤٨. **١.١٤٧. التذييل**

١٤٩. **١.١٤٨. الملاحق**

١٥٠. **١.١٤٩. المراجع**

١٥١. **١.**



İstifadəçi təlimatı (AZ)

ÜMUMİ TƏHLÜKƏSİZLİK ŞƏRTLƏRİ ƏHƏMİYYƏTLİ
TƏHLÜKƏSİZLİK TƏLİMATLARINI DİQQƏTLƏ OXUYUN VƏ
GƏLƏCƏK İSTİFADƏ ÜÇÜN SAXLAYIN

1. Cihazı istifadə etməzdən əvvəl təlimat kitabçasını oxuyun və orada olan təlimatlara əməl edin. İstehsalçı cihazın yanlış istifadəsi və ya düzgün işləməməsi nəticəsində yaranan hər hansı zərərə görə məsuliyyət daşımır.
2. Bu cihaz yalnız evdə istifadə üçündür. Onu təyinatından başqa heç bir məqsəd üçün istifadə etməyin.
3. Uşaqlar yaxınlıqda olduqda cihazdan istifadə edərkən son dərəcə ehtiyatlı olun. Uşaqların cihazla oynamasına icazə verməyin. Uşaqların və ya cihazla tanış olmayan hər kəsin ondan istifadə etməsinə icazə verməyin.
4. **XƏBƏRDARLIQ:** Bu avadanlıq 8 yaşdan yuxarı uşaqlar və məhdud fiziki, duyğu və ya əqli imkanları olan şəxslər və ya avadanlıq haqqında təcrübəsi və ya biliyi olmayan şəxslər tərəfindən onların təhlükəsizliyinə cavabdeh olan şəxsin nəzarəti altında və ya avadanlıqdan təhlükəsiz istifadə qaydalarına dair təlimatlar verildiyi və bununla bağlı risklərdən xəbərdar olduğu halda istifadə

edilə bilər. Uşaqlar avadanlıqla oynamamalıdır. Təmizləmə və istifadəçi baxımı 8 yaşdan yuxarı olmayan və nəzarət altında olmadıqda uşaqlar tərəfindən həyata keçirilməməlidir.

5. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı rozetkaya qoşulmuş vəziyyətdə nəzarətsiz qoymayın.

6. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı uşaqların əli çatmayan yerdə saxlayın.

7. XƏBƏRDARLIQ: Cihazdan düzgün istifadə edilməməsi elektrik cərəyanı kimi xəsarətlərlə nəticələnə bilər.

8. XƏBƏRDARLIQ: İstifadədən sonra həmişə rozetkadan əlinizlə tutaraq fişini elektrik rozetkasından ayırın. Elektrik kabelindən ÇƏKMƏYİN.

9. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı yanan materialların yanında istifadə etməyin.

10. XƏBƏRDARLIQ: Cihazı təmizləməzdən və yumadan əvvəl elektrik kabelini rozetkadan ayırın.

11. XƏBƏRDARLIQ: Cihazın korpusundakı ventilyasiya boşluqlarını başqa əşyalarla örtməyin.

12. Elektrik kabelinin vəziyyətini vaxtaşırı yoxlayın. Elektrik kabeli zədələndikdə, təhlükənin qarşısını almaq üçün ixtisaslı təmir sexi tərəfindən dəyişdirilməlidir.

13. Kabeli, fişini və ya bütün cihazı suya və ya hər hansı digər mayeyə batırmayın. Cihazı hava şəraitinə (yağış, günəş və s.) məruz qoymayın və ya yüksək nəmlik şəraitində istifadə etməyin.

14. Cihazı zədələnmiş elektrik kabeli ilə və ya yerə düşmüş və ya hər hansı şəkildə zədələnmiş və ya nasazdırsa istifadə etməyin. Cihazı özünü təmir etməyə çalışmayın, çünki bu, elektrik şoku ilə nəticələnə bilər. Zədələnmiş cihazları müayinə və ya təmir üçün səlahiyyətli xidmət mərkəzinə qaytarın. Bütün təmir işləri yalnız səlahiyyətli xidmət mərkəzləri tərəfindən aparılmalıdır. Düzgün yerinə yetirilməmiş təmir istifadəçi üçün ciddi təhlükə yarada bilər.

15. Cihazı elektrik sobaları, qaz ocaqları və s. kimi isti mətbəx cihazlarından uzaq, sərin, dayanıqlı, bərabər səthə qoyun.

16. Elektrik kabeli masanın kənarından asılmamalı və isti səthlərə toxunmamalıdır.

17. Əlavə mühafizəni təmin etmək üçün nominal diferensial cərəyanı 30 mA-dan çox olmayan elektrik dövrəsində qalıq cərəyan qurğusunun (RCD) quraşdırılması tövsiyə olunur. Bunun üçün ixtisaslı elektrikçi ilə məsləhətləşin.

18. Cihazı yalnız quru parça ilə silin. Su və ya təmizləyici mayelərdən istifadə etməyin.

19. Cihaz quru otaqda saxlanmalıdır.

Cihaz təsviri:

1. Oynat/Pauza Düyməsi/Səs səviyyəsi/Güc Düyməsi
2. Rejim/Növbəti trek/Əvvəlki trek düyməsi
3. AUX giriş/sıfırlama açarı
4. USB giriş portu
5. SD kart giriş portu
6. Micro USB şarj portu
7. Doldurma göstəricisi / Cütləşmə göstəricisi

Düymə funksiyaları.

1. Oynat/Pauza/Səs səviyyəsi/Güc düyməsi:

Bluetooth rejimində:

Qısa basın - oynat/fasilə

Uzun basın - yandırın/söndürün

Sağa dönmə - səsi artırın

Sola dönmə - səsi azaldın

b. AUX rejimində

Qısa mətbuat - Səssiz

Uzun basın - yandırın/söndürün

Sağa dönmə - səsi artırın

Sola dönmə - səsi azaldın

üçün. USB oxutma rejimində

Qısa basın - oynat/fasilə

Uzun basın - yandırın/söndürün

Sağa dönmə - səsi artırın

Sola dönmə - səsi azaldın

d. SD kart oxutma rejimində

Qısa basın - oynat/fasilə

Uzun basın - yandırın/söndürün

Sağa dönmə - səsi artırın

Sola dönmə - səsi azaldın

2. Rejim/Növbəti trek/Əvvəlki trek düyməsi

a. Bluetooth rejimində:

Qısa mətbuat - Rejimin dəyişdirilməsi BT/USB/SD/FM/AUX rejimi Vaxt təyini rejimində: Saatlar və dəqiqələr arasında keçid

Sağa dönmə - növbəti trek. Vaxt bitdi

Sola dönmə - əvvəlki yol. Vaxt azaldı

b. AUX rejimində

Qısa basın - rejimi dəyişdirin BT/USB/SD/FM/AUX rejimi, Vaxt təyini rejimində: saat və dəqiqə arasında keçid

Uzun basın - vaxt dəyişdirmə rejiminə keçin.

üçün. USB oxutma rejimində

Qısa basın - rejimi dəyişdirin BT/USB/SD/FM/AUX rejimi, Vaxt təyini rejimində: saat və dəqiqə arasında keçid

Uzun basın - vaxt dəyişdirmə rejiminə keçin

Sağa dönmə - növbəti trek. Vaxt bitdi

Sola dönmə - əvvəlki yol. Vaxt azaldı

d. SD kart oxutma rejimində

Qısa basın - rejimi dəyişdirin BT/USB/SD/FM/AUX rejimi, Vaxt təyini rejimində: saat və dəqiqə arasında keçid

Uzun basın - vaxt dəyişdirmə rejiminə keçin.

Sağa dönmə - növbəti trek. Vaxt bitdi

Sola dönmə - əvvəlki yol. Vaxt azaldı

Cihaz funksiyaları:

1. FM rejimi.

FM rejimi seçilənə qədər rejim düyməsini (2) qısa basın.

Proqramları avtomatik axtarmaq və təyin etmək üçün. Rejim düyməsini (2) uzun müddət basın. Cihaz FM diapazonunu skan etməyə başlayacaq və bütün tapılan radio siqnallarını proqramlara təyin edəcək.

Əvvəllər təyin edilmiş proqramı seçmək üçün növbəti proqrama keçmək üçün rejim düyməsini (2), əvvəlki proqrama keçmək üçün saat əqrəbinin əksinə çevirin.

2. Bluetooth rejimi

Bluetooth rejimi seçilənə qədər rejim düyməsini (2) qısa basın.

Cihaz cütləşmə rejimində başlayacaq.

Ekranda Bluetooth işarəsi yanib-sönməyə başlayacaq.

Telefonunuzda/kompüterinizdə/planşetinizdə "AD 1185" cihazını tapın.

Ötürücü cihazdakı cütləşdirmə düyməsini basın.

"DING" səsinə eşitdiyiniz zaman cihazınız qoşalaşır. Bluetooth işarəsi zəng zamanı onun qoşulduğunu bildirərək yanib-sönməyə başlayacaq.

Cihaz Bluetooth V4.0 texnologiyasını dəstəkləyir.

3. AUX rejimi:

Xarici cihazınızı AUX portu vasitəsilə AD 1185-ə qoşun.

AUX rejimi seçilənə qədər rejim düyməsini (2) qısa basın.

İndi siz xarici cihazınızdan musiqi oxuya bilərsiniz.

Bütün nəzarət xarici cihazdan həyata keçirilə bilər.

Yalnız AD 1185-in səs səviyyəsini Oynat/Pauza düyməsini (1) istifadə edərək AD 1185-dən idarə etmək olar.

4. USB rejimi

FAT32 formatlı USB flash sürücüsünü cihazın arxasındakı USB portuna (4) daxil edin.

Cihaz yeni daxil edilmiş USB flash sürücüsünü aşkar etməli və cihazda ilk mahnını oxumağa başlamalıdır.

Nəzərə alın ki, AD 1185 yalnız Mp3 fayllarını dəstəkləyir.

5. SD kart rejimi.

FAT32 formatlı SD kartı cihazın arxasındakı SD portuna (5) daxil edin.

Cihaz yeni daxil edilmiş SD kartı aşkar etməli və cihazda ilk mahnını oxumağa başlamalıdır.

Nəzərə alın ki, AD 1185 yalnız Mp3 fayllarını dəstəkləyir.

6. Doldurma portu.

Batareyanın doldurulması göstəricisi ekranların yuxarı sağ küncündə görünür.

Dolu olduqda, batareyanın vəziyyətini sabit, yanib sönməyən kimi göstərir

Batareya səviyyəsi aşağı olduqda, cihaz "Batareya azdır" səsi çıxaracaq. Batareya simvolu yanib-sönməyə başlayacaq.

Cihazınızı doldurmaq üçün mikro USB kabelini cihazınızı doldurmağa başlamaq üçün 5V 1A enerji mənbəyinə qoşulmuş şarj portuna (6) daxil edin.

7. Doldurma/Cütləşdirmə Göstəricisi

Cihazın göstəricisində 2 rəng işıq var

Yanib-sönməyən mavi işıq cihazın cütləşdiyini göstərir

Mavi işıq möhkəmdir. Cihaz Bluetooth vasitəsilə başqa cihaza qoşulub.

Davamlı qırmızı işıq. Cihaz doldurulur.

Problemlərin aradan qaldırılması:

Problem: Cihaz Bluetooth vasitəsilə qoşulmur, cihaz siyahıda görünmür.

Həll yolu: AD 1185-in Bluetooth rejiminə ayarlandığına və başqa cihaza qoşulmadığına əmin olun. Lütfən, AD 1185-

in arxasını yoxlayın ki, göstərici işığı (7) yanıb-sönür, yoxsa mavi rəngdədir. Əgər mavi rəngdədirsə, AD 1185 başqa cihaza qoşulub. Əgər yanıb-sönürsə və axtarış edirsə, telefonunuzun/kompüterinizin/cihazınızın Bluetooth 4.0 versiyasına uyğun olub olmadığını yoxlayın.

Problem: Cihaz USB/SD rejimində yüklənmir.

Həll yolu: USB cihazının başqa USB oxuyucuda işlədiyinə əmin olun. Əgər belədirsə, fayl formatının FAT32-yə təyin edilib-edilmədiyini yoxlayın. Əgər belə deyilsə, USB/SD cihazını FAT32 formatında formatlaşdırın. Cihaz hələ də oxumursa, USB/SD-dəki faylların MP3 formatında olub olmadığını yoxlayın.

Texniki spesifikasiyalar:

Çıxış gücü: 6 W.

Giriş gücü: DC 5V 0.6A

Bluetooth versiyası: 4.0.

Fayl dəstəyi: Mp3

Batareya: 1800mAh 3.7V

Batareya növü: litium.

Dinamik: 2x5W

Maksimum güc: 20 W.

FM: 87,5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Varşava, Polşa bununla bəyan edir ki, AD 1185 cihazı 2014/53/EU Direktivinə uyğundur. Aİ uyğunluq bəyannaməsinin tam mətni aşağıdakı internet ünvanında mövcuddur:

https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

Ətraf mühitə zərər verməmə. Tullantıları elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında məlumat. Tullantıları elektrik və elektron avadanlıqlar haqqında 11 sentyabr 2015-ci il tarixli Qanunun 13-cü maddəsinin 1-ci və 2-ci bəndlərinə uyğun olaraq, tullantı elektrik və elektron avadanlıqlarla düzgün davranılması barədə sizə məlumat veririk:

1. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqların digər tullantılarla birlikdə yerləşdirilməsi qadağandır – bu, bu növ tullantıların seçmə qaydada yığılmasını tələb edən “xətti çəkilmiş qutu” şəklində işarələmə ilə təsdiqlənir.

2. Elektrik və elektron cihazların tərkibində ətraf mühitə atıldığı təqdirdə insanların və canlı orqanizmlərin sağlamlığı və həyatı üçün ciddi təhlükə yarada bilən təhlükəli maddələr, qarışıqlar və komponentlər ola bilər. Onlar görmə, eşitmə və nitq pozğunluğu kimi çoxsaylı sağlamlıq xəstəliklərinə səbəb ola bilər. Onlar həmçinin böyrəklərə, qaraciyərə və ürəyə zərər verə bilər, dəri xəstəliklərinə səbəb ola bilər. Zərərli maddələr təbəffüs və reproduktiv sistemlərə də mənfi təsir edərək xərcəngə səbəb ola bilər. Çirkənlənmiş torpaqda böyüyən bitkilərin və onlardan əldə edilən məhsulların istehlakı bu sağlamlıq nəticələri üçün risk yarada bilər.

3. İstifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqlar yalnız səlahiyyətli toplama məntəqələrinə təhvil verilməlidir, onların siyahısı hər bir Bələdiyyənin internet saytında yerləşdirilməlidir.

4. Ev təsərrüfatları istifadə olunmuş avadanlığın təkrar istifadəsinə və bərpasına, o cümlədən təkrar emala töhfə verməkdə mühüm rol oynayır. Onlar həmçinin istifadə olunmuş elektrik və elektron avadanlıqlar üçün tullantıların idarə olunması sistemində əsas rol oynayır, tullantıların birbaşa icazəli toplama məntəqələrinə ötürülməsinə şərait yaradır və tullantı avadanlığının nəzərdə tutulmayan yerlərdə qalması ilə nəticələnən arzuolunmaz sosial vərdişləri aradan qaldırır.

Bundan əlavə, istifadə edilmiş elektrik və elektron avadanlıqları çətdirilmə məntəqəsinə qaytarın. Məişət avadanlığı alıcısı verilirən distribyutor işlənmiş məişət avadanlığının təhvil verilmiş avadanlıqla eyni tipdə olması və eyni məqsəddə xidmət etməsi şərti ilə təhvil verildiyi yerdə təmənnaşsız olaraq yığılmağa borcludur.

Karton qablaşdırma və polietilen (PE) torbalar təsvir olunduğu kimi selektiv məişət tullantılarının yığılması üçün nəzərdə tutulmuş müvafiq konteynerlərə atılmalıdır. Cihazda batareyalar varsa, onlar çıxarılmalı və ayrıca toplama və utilizasiya məntəqəsinə aparılmalıdır.

Cihazı məişət tullantıları qabına atmayın!!

Xidmət Əgər siz ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbz verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.

Manuali i përdorimit (SQ)

KUSHTE TË PËRGJITHSHME TË SIGURISË UDHËZIME TË RËNDËSISHME TË SIGURISË LEXONI ME KUJDES DHE RUAJINI PËR REFERENCË NË TË ARDHMEN

1. Përpara se të përdorni pajisjen, lexoni manualin e udhëzimeve dhe ndiqni udhëzimet që përmbahen aty. Prodhuesi nuk është përgjegjës për ndonjë dëmtim të shkaktuar nga keqpërdorimi ose funksionimi jo i duhur i pajisjes.
2. Kjo pajisje është vetëm për përdorim në shtëpi. Mos e përdorni për asnjë qëllim tjetër përveç përdorimit të synuar.
3. Tregoni kujdes të jashtëzakonshëm kur përdorni pajisjen kur ka fëmijë afër. Mos i lejoni fëmijët të luajnë me pajisjen. Mos lejoni që fëmijët ose dikush që nuk është i njohur me pajisjen ta përdorë atë.
4. KUJDES: Kjo pajisje mund të përdoret nga fëmijë mbi 8 vjeç dhe nga persona me aftësi të kufizuara fizike, shqisore ose mendore, ose nga persona që nuk kanë përvojë ose njohuri për pajisjen, me kusht që ata të mbikëqyrën nga një person përgjegjës për sigurinë e tyre ose t'u jenë dhënë udhëzime se si ta përdorin pajisjen në mënyrë të sigurt dhe të jenë të vetëdijshëm për rreziqet e përfshira. Fëmijët nuk duhet të luajnë me pajisjen. Pastrimi dhe mirëmbajtja nga përdoruesi nuk duhet të kryhen nga fëmijët, përveç nëse janë mbi 8 vjeç dhe janë të mbikëqyrur.
5. KUJDES: Mos e lini pajisjen të lidhur në prizë pa mbikëqyrje.
6. KUJDES: Mbajeni pajisjen larg fëmijëve.
7. KUJDES: Përdorimi i gabuar i pajisjes mund të shkaktojë lëndime, siç është goditja elektrike.
8. KUJDES: Gjithmonë shkëputeni spinën nga priza e energjisë pas përdorimit duke e mbajtur prizën me dorë. MOS e tërhiqni kabllon e energjisë.
9. KUJDES: Mos e përdorni pajisjen pranë materialeve të ndezshme.
10. KUJDES: Përpara pastrimit dhe larjes së pajisjes, shkëputeni kabllon e energjisë nga priza.
11. KUJDES: Mos i mbulonit hapjet e ventilimit në strehën e pajisjes me objekte të tjera.
12. Kontrolloni periodikisht gjendjen e kabllot së energjisë. Nëse kablloja e energjisë është e dëmtuar, ajo duhet të zëvendësohet nga një punishte e kualifikuar riparimi për të shmangur ndonjë rrezik.
13. Mos e zhytni kabllon, spinën ose të gjithë pajisjen në ujë ose në ndonjë lëng tjetër. Mos e ekspozoni pajisjen ndaj kushteve të motit (shiut, diellit, etj.) dhe mos e përdorni në kushte me lagështi të lartë.
14. Mos e përdorni pajisjen me një kabllo energjie të dëmtuar, ose nëse është

rrëzuar ose dëmtuar në ndonjë mënyrë, ose nëse nuk funksionon siç duhet. Mos u përpiqni ta riparoni vetë pajisjen, pasi kjo mund të rezultojë në goditje elektrike. Kthejeni pajisjet e dëmtuara në një qendër shërbimi të autorizuar për ekzaminim ose riparim. Të gjitha riparimet duhet të kryhen vetëm nga qendra shërbimi të autorizuar. Riparimet e kryera në mënyrë të papërshtatshme mund të paraqesin një rrezik serioz për përdoruesin.

15. Vendoseni pajisjen në një sipërfaqe të freskët, të qëndrueshme dhe të rrafshët, larg pajisjeve të nxehta të kuzhinës, siç janë sobat elektrike, sobat me gaz etj.

16. Kablloja e energjisë nuk duhet të varet mbi buzën e një tavoline ose të prekë sipërfaqe të nxehta.

17. Për të ofruar mbrojtje shitesë, rekomandohet të instaloni një pajisje të rrymës së mbetur (RCD) në qarkun elektrik me një rrymë diferenciale të vlerësuar që nuk tejkalon 30 mA. Konsultohuni me një elektrikist të kualifikuar për këtë.

18. Fshijeni pajisjen vetëm me një leckë të thatë. Mos përdorni ujë ose lëngje pastrimi.

19. Pajisja duhet të ruhet në një dhomë të thatë.

Përshkrimi i pajisjes:

1. Butoni i luajtjes/pauzës/butoni i volumit/ndezjes
2. Butoni Modaliteti/Kënga Tjetër/Kënga e Mëparshme
3. Ndërprerësi i hyrjes/rivendosjes AUX
4. Porta hyrëse USB
5. Porta hyrëse e kartës SD
6. Portë karikimi mikro USB
7. Treguesi i karikimit / Treguesi i çiftëzimit

Funksionet e butonave.

1. Butoni Luaj/Pauzë/Volum/Ndezje:

Në modalitetin Bluetooth:

Shtypje e shkurtër - luaj/pauzë

Shtypje e gjatë - ndiz/fik

Kthehu djathtas - rrit volumn

Kthehu majtas - ul volumn

b. Në modalitetin AUX

Shtypje e shkurtër - Heshtje

Shtypje e gjatë - ndiz/fik

Kthehu djathtas - rrit volumn

Kthehu majtas - ul volumn

në. Në modalitetin e riprodhimit USB

Shtypje e shkurtër - luaj/pauzë

Shtypje e gjatë - ndiz/fik

Kthehu djathtas - rrit volumn

Kthehu majtas - ul volumn

d. Në modalitetin e luajtjes së kartës SD

Shtypje e shkurtër - luaj/pauzë
Shtypje e gjatë - ndiz/fik
Kthehu djathtas - rrit volumin
Kthehu majtas - ul volumin

2. Butoni Modaliteti/Kënga Tjetër/Kënga e Mëparshme

a. Në modalitetin Bluetooth:

Shtypje e shkurtër - Ndryshimi i modalitetit Modaliteti BT/USB/SD/FM/AUX Në modalitetin e caktimit të kohës:
Ndërroni midis orëve dhe minutave
Kthehu djathtas - pista tjetër. Koha mbaroi
Kthehu majtas - pista e mëparshme. Kohëzgjatja e uljes

b. Në modalitetin AUX

Shtypje e shkurtër - ndryshim i modalitetit Modaliteti BT/USB/SD/FM/AUX, Në modalitetin e caktimit të kohës:
Ndërroni midis orës dhe minutave
Shtypje e gjatë - kaloni në modalitetin e ndryshimit të kohës.
në. Në modalitetin e riprodhimit USB

Shtypje e shkurtër - ndryshim i modalitetit Modaliteti BT/USB/SD/FM/AUX, Në modalitetin e caktimit të kohës:
Ndërroni midis orës dhe minutave

Shtypje e gjatë - kaloni në modalitetin e ndryshimit të kohës
Kthehu djathtas - pista tjetër. Koha mbaroi
Kthehu majtas - pista e mëparshme. Kohëzgjatja e uljes

d. Në modalitetin e luajtjes së kartës SD

Shtypje e shkurtër - ndryshim i modalitetit Modaliteti BT/USB/SD/FM/AUX, Në modalitetin e caktimit të kohës:
Ndërroni midis orës dhe minutave
Shtypje e gjatë - kaloni në modalitetin e ndryshimit të kohës.
Kthehu djathtas - pista tjetër. Koha mbaroi
Kthehu majtas - pista e mëparshme. Kohëzgjatja e uljes

Funksionet e pajisjes:

1. Modaliteti FM.

Shtypni shkurt butonin e modalitetit (2) derisa të zgjidhet modaliteti FM.

Për të kërkuar dhe caktuar automatikisht programe. Shtypni gjatë butonin e modalitetit (2). Pajisja do të fillojë të skanojë bandën FM dhe do t'ua caktojë të gjitha sinjalet e radios të gjetura programeve.

Për të zgjedhur një program të caktuar më parë, rotulloni butonin e modalitetit (2) në drejtim të akrepave të orës për të kaluar te programi tjetër, dhe në drejtim të kundërt të akrepave të orës për të kaluar te programi i mëparshëm.

2. Modaliteti Bluetooth

Shtypni shkurt butonin e modalitetit (2) derisa të zgjidhet modaliteti Bluetooth.

Pajisja do të fillojë në modalitetin e çiftëzimit.

Ikona e Bluetooth në ekran do të fillojë të pulsojë.

Gjej pajisjen "AD 1185" në telefonin/komputerin/tabletin tënd.

Shtypni butonin e çiftëzimit në pajisjen transmetuese.

Kur dëgjoni një "DING", pajisja juaj është çiftuar. Ikona e Bluetooth do të mbetet e ndezur gjatë telefonatës, duke treguar se është lidhur.

Pajisja mbështet teknologjinë Bluetooth V4.0.

3. Modaliteti AUX:

Lidhni pajisjen tuaj të jashtme me AD 1185 nëpërmjet portës AUX.

Shtypni shkurt butonin e modalitetit (2) derisa të zgjidhet modaliteti AUX.

Tani mund të luani muzikë nga pajisja juaj e jashtme.

I gjithë kontrolli mund të kryhet nga një pajisje e jashtme.

Vetëm niveli i volumnit të AD 1185 mund të kontrollohet nga AD 1185 duke përdorur butonin Luaj/Pauzë (1).

4. Modaliteti USB

Futni një disk USB të formatuar FAT32 në portën USB (4) në pjesën e pasme të pajisjes.

Pajisja duhet të zbulojë njësinë USB të sapo futur dhe të fillojë të luajë këngën e parë në pajisje.

Ju lutemi vini re se AD 1185 mbështet vetëm skedarët Mp3.

5. Modaliteti i kartës SD.

Vendosni një kartë SD të formatuar FAT32 në portën SD (5) në pjesën e pasme të pajisjes.

Pajisja duhet të zbulojë kartën SD të sapo futur dhe të fillojë të luajë këngën e parë në pajisje.

Ju lutemi vini re se AD 1185 mbështet vetëm skedarët Mp3.

6. Porta e karikimit.

Treguesi i karikimit të baterisë është i dukshëm në këndin e sipërm të djathtë të ekraneve.

Kur është plot, tregon gjendjen e baterisë si një dritë të qëndrueshme, jo të ndezur.

Kur niveli i baterisë është i ulët, pajisja do të lëshojë një tingull "Bateri e Ulët". Simboli i baterisë do të pulsojë.

Për të karikuar pajisjen tuaj, futni kabllon mikro USB në portën e karikimit (6) të lidhur me një burim energjie 5V 1A për të filluar karikimin e pajisjes suaj.

7. Treguesi i karikimit/çiftëzimit

Pajisja ka 2 ngjyra drite në tregues

Një dritë blu që pulson tregon se pajisja po çiftëzohet

Drita blu është e ndezur vazhdimisht. Pajisja është e lidhur me një pajisje tjetër nëpërmjet Bluetooth.

Dritë e kuqe e vazhdueshme. Pajisja po karikohet.

Zgjidhja e problemeve:

Problem: Pajisja nuk lidhet me Bluetooth, pajisja nuk shfaqet në listë.

Zgjidhja: Sigurohuni që AD 1185 është vendosur në modalitetin Bluetooth dhe nuk është e lidhur me një pajisje tjetër.

Ju lutemi kontrolloni pjesën e pasme të AD 1185 për të parë nëse drita treguese (7) po ndizet me shkëlqim ose është blu e vazhdueshme. Nëse është blu e vazhdueshme, AD 1185 është e lidhur me një pajisje tjetër. Nëse po ndizet me shkëlqim dhe po kërkon, kontrolloni nëse telefoni/kompjuteri/pajisja juaj është e pajtueshme me versionin Bluetooth 4.0.

Problem: Pajisja nuk ndizet në modalitetin USB/SD.

Zgjidhja: Sigurohuni që pajisja USB funksionon në një lexues tjetër USB. Nëse po, kontrolloni nëse formati i skedarit është vendosur në FAT32. Nëse jo, riformatoni pajisjen USB/SD në FAT32. Nëse pajisja ende nuk lexon, kontrolloni nëse skedarët në USB/SD janë në format MP3.

Specifikimet teknike:

Fuqia dalëse: 6 W.

Fuqia hyrëse: DC 5V 0.6A

Versioni i Bluetooth: 4.0.

Mbështetje për skedarët: Mp3

Bateria: 1800mAh 3.7V

Lloji i baterisë: litium.

Altoparlant: 2x5W

Fuqia maksimale: 20 W.

FM: 87.5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordona 2a, 01-237 Varshavë, Poloni deklaroi me anë të kësaj se pajisja AD 1185 është në përputhje me Direktivën 2014/53/BE. Teksti i plotë i deklaratës së konformitetit të BE-së është i disponueshëm në adresën e mëposhtme të internetit: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf

პერ ჰირ თე მქედის. ინფორმაციონ ნე ლიხე მე მბურინათ ე პაისევე ელექტრიკე დე ელექტრონიკე. ნე პერუთხე მე ნენინ 13, პარაგრაფეტი 1 დე 2 თე ლიგითი 2015 მბი მბურინათ ე პაისევე ელექტრიკე დე ელექტრონიკე, მე ანე თე კესაჟი ჟი ინფორმომე ნე ლიხე მე ტრაქტიმონ დე დუჰურ თე მბურინათ ე პაისევე ელექტრიკე დე ელექტრონიკე:

1. ნდალეთ ვენდოსა ე პაისევე ელექტრიკე დე ელექტრონიკე თე პერდორა სე ბაშკუ მე მბურინა თე ტჯერა - კო კონფირმოჰე ნგა შენიმი ნე ფორმენ დე ენე "კონტეინერი მე კრუკი", ი ცილი კერკონ მბლედჰენ სელექტივე თე კეტიჟი ლოჟი მბურინაშ.
2. პაისეჟი ელექტრიკე დე ელექტრონიკე მუნდ თე პერმბაინე სუბსტანცა, პერზიერე დე პერბერეს თე რეზიკსჰემე კე, ნესე ლიროჰენ ნე მქედის, მუნდ თე პერბეინე ნე კერცენიმ სერიოზო პერ შენდეთინ დე ჟეტენ დე ნერეზვე დე ორგანიზმავე თე გჯალე. ათო მუნდ თე კოინე ნე სემუნდჟე თე შუმტა შენდეთესორე, თე ტილა სი დემთიმე ნე შიკიმ, დეგიმ დე თე თე ფოლურით. ათო გითჰასტუ მუნდ თე დემთოინე ვეშკათ, მელჩინე დე ჟემრენ, სი დე თე შკაკთოინე სემუნდჟე თე ლეკურეს. სუბსტანცათ დე დემშმე გითჰასტუ მუნდ თე ნდიკოინე ნეგატივისტ ნე სისტემე დე ფრემარჟეს დე რიპოდუესე დე თე კოინე ნე კანკერ. კონსუმიმი ი ბიმევე კე რიტენ თე ტოკე თე კონტამინარ დე პროდუქტევე კე რრედჰინ პრეჟი ტყერე, მუნდ თე პარაკესე ნეჟე რრეკი პერ კეო პასოჟა შენდეთესორე.
3. პაისეჟი ელექტრიკე დე ელექტრონიკე თე პერდორა დუჰეტ თე დორეზოჰენ ვეტემ ნე პიკათ ე ავტორიზირა თე გრუმბულიმით, ნეჟე ლისტე დე თე ცილავე დუჰეტ თე ჟეტე დე დისპონუესჰმე ნე ფაგენ ე ინტერნეტით თე სეცილეს ჯერე ბაშკიკე.
4. ფამილეთ ლაუნე ნეჟე როლ თე რენდესიჰემ ნე კონტრიბუტინ ნე რიპერდორიმინ დე რიკუპერიმინ, პერფშირე რიკლიმინ, ე პაისევე თე პერდორა. ათო გითჰასტუ ლაუნე ნეჟე როლ კიკე ნე სისტემინ ე მენაქჰიმით თე მბეტევე პერ პაისეჟი ელექტრიკე დე ელექტრონიკე თე პერდორა, დუკე ლეჟარ ტრანსფერიმინ ე დრეჟტპერდრეჟთ თე მბეტევე ნე პიკათ ე ავტორიზირა თე გრუმბულიმით დე დუკე ელიმინარ ჯაკონეთ ე პადეშირუესჰმე შოგერორე კე რეზულტოინე ნე ლენენ ე პაისევე თე მბეტურა ნე ვენდე თე პადეშირუა.

პერვეკ კესაჟი, კთეჟინი პაისეჟი ელექტრიკე დე ელექტრონიკე თე პერდორა ნე პიკენ დე დორეზიმით. კურ ი დორეზონი პაისეჟი სჰტეპიკე ბლერესიტ, სჰპერდარესი ესჰტე ი დეტურარ თე მბლედჰე პაისეჟი ე პერდორა სჰტეპიკე პაგესე ნე პიკენ დე დორეზიმით, მე კუსჰთ კე პაისეჟი ე პერდორა თე ჟენე თე თე ნეჟიტ ლოჟი დე თე შერბეინე პერ თე ნეჟიტინ კეილიმ სი პაისეჟი ე დორეზირა.

ამბალაზჰენ პრეჟი კარტონი დე კესეთ პრეჟი პოლიეთილენი (PE) დუჰეტ თე ჰიდჰენ ნე კონტეინერე თე პერსჰატჰემე თე კაქტურ პერ მბლედჰენ სელექტივე თე მბურინათე კომუნალე, სიკე პერშკრუჰეთ. ნესე პაისჟა პერმბან ბატერი, ათო დუჰეტ თე ჰიკენ დე თე კოჰენ ნე ნეჟე პიკე თე ვეკანტე მბლედჰეჟე დე ასგეჟესიმი.

მოს ე ჰიდჰნი პაისეჟი ნე კონტეინერინ ე მბურინათე კომუნალე!!

შერბიმი ნესე დეჰირონი თე ბლინი პესე კემბიმი ოსე თე ბენი ნდონე ანკესე, ჟი ლუთემ თე კონტაკტონი დრეჟტპერდრეჟთ შიტესინ კე კა ლეშუარ ფატურენ.

☐ ინსტრუქცია (KA)

ზოგადი უსაფრთხოების პირობები მნიშვნელოვანი უსაფრთხოების ინსტრუქციები ყურადღებით წაიკითხეთ და შეინახეთ მომავალი გამოყენებისთვის

1. მოწყობილობის გამოყენებამდე წაიკითხეთ ინსტრუქცია და მიჰყევით მასში მოცემულ ინსტრუქციებს. მწარმოებელი არ არის პასუხისმგებელი მოწყობილობის არასწორი გამოყენებით ან არასათანადო მუშაობით გამოწვეულ რაიმე დაზიანებაზე.
2. ეს მოწყობილობა განკუთვნილია მხოლოდ სახლის პირობებში გამოსაყენებლად. არ გამოიყენოთ იგი დანიშნულებისამებრ გამოყენების გარდა სხვა მიზნებისთვის.
3. გამოიჩინეთ უკიდურესი სიფრთხილე მოწყობილობის გამოყენებისას, როდესაც ბავშვები ახლოს არიან. არ მისცეთ ბავშვებს

მოწყობილობით თამაშის უფლება. არ მისცეთ ბავშვებს ან სხვა პირებს მისი გამოყენების უფლება, რომლებიც არ იცნობენ მოწყობილობას.

4. გაფრთხილება: ამ აღჭურვილობის გამოყენება შეუძლიათ 8 წელზე უფროსი ასაკის ბავშვებს და შეზღუდული ფიზიკური, სენსორული ან გონებრივი შესაძლებლობების მქონე პირებს, ან იმ პირებს, რომლებსაც არ აქვთ გამოცდილება ან ცოდნა აღჭურვილობის გამოყენების შესახებ, იმ პირობით, რომ მათ ზედამხედველობას უწევს მათი უსაფრთხოებისთვის პასუხისმგებელი პირი ან მიეცათ ინსტრუქცია აღჭურვილობის უსაფრთხოდ გამოყენების შესახებ და იცოდნენ შესაძლო რისკების შესახებ. ბავშვებმა არ უნდა ითამაშონ აღჭურვილობით. დასუფთავება და მომხმარებლის მიერ მოვლა არ უნდა შეასრულონ ბავშვებმა, თუ ისინი 8 წელზე უფროსი ასაკის არ არიან და ზედამხედველობის ქვეშ არ იმყოფებიან.

5. გაფრთხილება: არ დატოვოთ მოწყობილობა უყურადღებოდ, რომელიც ჩართულია როზეტში.

6. გაფრთხილება: მოწყობილობა ბავშვებისთვის მიუწვდომელ ადგილას შეინახეთ.

7. გაფრთხილება: მოწყობილობის არასათანადო გამოყენებამ შეიძლება გამოიწვიოს დაზიანებები, მაგალითად, ელექტროშოკი.

8. გაფრთხილება: გამოყენების შემდეგ ყოველთვის გამორთეთ შტეფსელი დენის წყაროდან ხელით. არ მოქაჩოთ დენის კაბელი.

9. გაფრთხილება: არ გამოიყენოთ მოწყობილობა აალეზაჟირებული მასალების მახლობლად.

10. გაფრთხილება: მოწყობილობის გაწმენდამდე და გარეცხვამდე, გამორთეთ კვების კაბელი დენის წყაროდან.

11. გაფრთხილება: არ დაფაროთ მოწყობილობის კორპუსში არსებული ვენტილაციის ღიობები სხვა საგნებით.

12. პერიოდულად შეამოწმეთ კვების კაბელის მდგომარეობა. თუ კვების კაბელი დაზიანებულია, საფრთხის თავიდან ასაცილებლად ის უნდა შეიცვალოს კვალიფიციურ სარემონტო სახელოსნოში.

13. არ ჩაყოთ კაბელი, შტეფსელი ან მთელი მოწყობილობა წყალში ან სხვა სითხეში. არ დაუშვათ მოწყობილობის ამინდის პირობებზე

(წვიმა, მზე და ა.შ.) და არ გამოიყენოთ მაღალი ტენიანობის პირობებში.

14. არ გამოიყენოთ მოწყობილობა დაზიანებული კვების კაბელით, ან თუ ის დაეცა ან რაიმე ფორმით დაზიანდა, ან გაუმართავად მუშაობს. არ სცადოთ მოწყობილობის დამოუკიდებლად შეკეთება, რადგან ამან შეიძლება გამოიწვიოს ელექტროშოკი. დაზიანებული მოწყობილობები დააბრუნეთ ავტორიზებულ სერვის ცენტრში შემოწმების ან შეკეთებისთვის. ყველა შეკეთება უნდა განხორციელდეს მხოლოდ ავტორიზებულ სერვის ცენტრებში. არასწორად შესრულებულმა შეკეთებამ შეიძლება სერიოზული საფრთხე შეუქმნას მომხმარებელს.

15. მოწყობილობა მოათავსეთ გრილ, სტაბილურ, თანაბარ ზედაპირზე, ცხელი სამზარეულოს ტექნიკისგან, როგორიცაა ელექტრო ღუმელები, გაზის სანთურები და ა.შ. მოშორებით.

16. კვების კაბელი არ უნდა ეკიდოს მაგიდის კიდეს ან არ უნდა ეხებოდეს ცხელ ზედაპირებს.

17. დამატებითი დაცვის უზრუნველსაყოფად, ელექტრულ წრედში რეკომენდებულია ნარჩენი დენის დენის მოწყობილობის (RCD) დამონტაჟება, რომლის ნომინალური დიფერენციალური დენა არ აღემატება 30 mA-ს. ამისათვის მიმართეთ კვალიფიციურ ელექტრიკოსს.

18. მოწყობილობა მხოლოდ მშრალი ქსოვილით გაწმინდეთ. არ გამოიყენოთ წყალი ან საწმენდი სითხეები.

19. მოწყობილობა უნდა ინახებოდეს მშრალ ოთახში.

მოწყობილობის აღწერა:

1. დაკვრის/პაუზის ღილაკი/ხმის დონის/ჩართვის ღილაკი
2. რეჟიმის/შემდეგი ტრეკის/წინა ტრეკის ღილაკი
3. AUX შეყვანა/გადატვირთვის გადამრთველი
4. USB შეყვანის პორტი
5. SD ბარათის შეყვანის პორტი
6. მიკრო USB დამტენი პორტი
7. დატენვის ინდიკატორი / დაწყვილების ინდიკატორი

ღილაკების ფუნქციები.

1. დაკვრის/პაუზის/ხმის/ჩართვის ღილაკი:

Bluetooth რეჟიმში:

მოკლე დაჭერა - დაკვრა/პაუზა

ხანგრძლივი დაჭერა - ჩართვა/გამორთვა

მოუხვით მარჯვნივ - გაზარდეთ ხმა

მოუხვით მარცხნივ - დაუწიეთ ხმას

ბ. AUX რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - დადუმება

ხანგრძლივი დაჭერა - ჩართვა/გამორთვა

მოუხვით მარჯვნივ - გაზარდეთ ხმა

მოუხვით მარცხნივ - დაუწიეთ ხმას

USB დაკვრის რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - დაკვრა/პაუზა

ხანგრძლივი დაჭერა - ჩართვა/გამორთვა

მოუხვით მარჯვნივ - გაზარდეთ ხმა

მოუხვით მარცხნივ - დაუწიეთ ხმას

დ. SD ბარათის დაკვრის რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - დაკვრა/პაუზა

ხანგრძლივი დაჭერა - ჩართვა/გამორთვა

მოუხვით მარჯვნივ - გაზარდეთ ხმა

მოუხვით მარცხნივ - დაუწიეთ ხმას

2. რეჟიმის/შემდეგი ტრეკის/წინა ტრეკის ღილაკი

ა. Bluetooth რეჟიმში:

მოკლე დაჭერა - რეჟიმის შეცვლა BT/USB/SD/FM/AUX რეჟიმი დროის დაყენების რეჟიმში: საათებსა და წუთებს შორის გადართვა

მოუხვით მარჯვნივ - შემდეგი ტრასა. დრო ამოიწურა

მოუხვით მარცხნივ - წინა ტრასა. დრო შეჩერებულია

ბ. AUX რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - რეჟიმის შეცვლა BT/USB/SD/FM/AUX რეჟიმში, დროის დაყენების რეჟიმში: საათსა და წუთებს შორის გადართვა

ხანგრძლივი დაჭერა - დროის შეცვლის რეჟიმში გადართვა.

USB დაკვრის რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - რეჟიმის შეცვლა BT/USB/SD/FM/AUX რეჟიმში, დროის დაყენების რეჟიმში: საათსა და წუთებს შორის გადართვა

ხანგრძლივი დაჭერა - დროის შეცვლის რეჟიმში გადართვა

მოუხვით მარჯვნივ - შემდეგი ტრასა. დრო ამოიწურა

მოუხვით მარცხნივ - წინა ტრასა. დრო შეჩერებულია

დ. SD ბარათის დაკვრის რეჟიმში

მოკლე დაჭერა - რეჟიმის შეცვლა BT/USB/SD/FM/AUX რეჟიმში, დროის დაყენების რეჟიმში: საათსა და წუთებს შორის გადართვა

ხანგრძლივი დაჭერა - დროის შეცვლის რეჟიმში გადართვა.

მოუხვით მარჯვნივ - შემდეგი ტრასა. დრო ამოიწურა

მოუხვით მარცხნივ - წინა ტრასა. დრო შეჩერებულია

მოწყობილობის ფუნქციები:

1. FM რეჟიმი.

მოკლედ დააჭირეთ რეჟიმის ღილაკს (2) FM რეჟიმის არჩევამდე.

პროგრამების ავტომატურად მოსაძებნად და მინიჭებისთვის. ხანგრძლივად დააჭირეთ რეჟიმის ღილაკს

(2). მოწყობილობა დაიწყებს FM დიაპაზონის სკანირებას და ყველა ნაპოვნი რადიოსიგნალს პროგრამებს მიანიჭებს.

ადრე მინიჭებული პროგრამის ასარჩევად, შემდეგ პროგრამაზე გადასასვლელად, რეჟიმის ღილაკი (2) საათის ისრის მიმართულებით მოატრიალეთ, წინა პროგრამაზე კი - საათის ისრის საწინააღმდეგო მიმართულებით.

2. Bluetooth რეჟიმი

მოკლედ დააჭირეთ რეჟიმის ღილაკს (2) Bluetooth რეჟიმის არჩევამდე.

მოწყობილობა დაიწყებს დაწყვილების რეჟიმში მუშაობას.

ეკრანზე Bluetooth-ის ხატულა დაიწყებს ციმციმს.

იპოვეთ მოწყობილობა „AD 1185“ თქვენს ტელეფონზე/კომპიუტერზე/პლანშეტზე.

დააჭირეთ გადამცემ მოწყობილობაზე დაწყვილების ღილაკს.

როდესაც გაიგონებთ „DING“-ს, თქვენი მოწყობილობა დაწყვილებულია. Bluetooth-ის ხატულა ზარის დროს ანთებული დარჩება, რაც მიუთითებს, რომ მოწყობილობა დაკავშირებულია.

მოწყობილობა მხარს უჭერს Bluetooth V4.0 ტექნოლოგიას.

3. AUX რეჟიმი:

შეერთეთ თქვენი გარე მოწყობილობა AD 1185-თან AUX პორტის საშუალებით.

მოკლედ დააჭირეთ რეჟიმის ღილაკს (2) სანამ AUX რეჟიმი არ აირჩევა.

ახლა თქვენ შეგიძლიათ მუსიკის დაკვრა თქვენი გარე მოწყობილობიდან.

ყველა კონტროლი შეიძლება განხორციელდეს გარე მოწყობილობიდან.

AD 1185-დან მხოლოდ AD 1185-ის ხმის დონის კონტროლი შესაძლებელია დაკვრის/პაუზის ღილაკის (1) გამოყენებით.

4. USB რეჟიმი

მოწყობილობის უკანა მხარეს არსებულ USB პორტში (4) ჩადეთ FAT32 ფორმატირებული USB ფლეშ დრაივი.

მოწყობილობამ უნდა აღმოაჩინოს ახლად ჩასმული USB ფლეშ დრაივი და დაიწყოს მოწყობილობაზე პირველი სიმღერის დაკვრა.

გაითვალისწინეთ, რომ AD 1185 მხოლოდ Mp3 ფაილებს უჭერს მხარს.

5. SD ბარათის რეჟიმი.

მოწყობილობის უკანა მხარეს მდებარე SD პორტში (5) ჩადეთ FAT32 ფორმატის SD ბარათი.

მოწყობილობამ უნდა აღმოაჩინოს ახლად ჩასმული SD ბარათი და დაიწყოს მოწყობილობაზე პირველი სიმღერის დაკვრა.

გაითვალისწინეთ, რომ AD 1185 მხოლოდ Mp3 ფაილებს უჭერს მხარს.

6. დამტენი პორტი.

ბატარეის დატენვის ინდიკატორი ჩანს ეკრანის ზედა მარჯვენა კუთხეში.

როდესაც ის სავსეა, ის აჩვენებს ბატარეის სტატუსს სტაბილურად, არაციკლირებს.

როდესაც ბატარეის დონე დაბალია, მოწყობილობა გამოსცემს „დაბალი ბატარეის“ ხმას. ბატარეის სიმბოლო ციმციმებს.

მოწყობილობის დასატენად, ჩადეთ მიკრო USB კაბელი დამტენ პორტში (6), რომელიც დაკავშირებულია 5 ვოლტიან 1 ამპერიან კვების წყაროსთან, რათა დაიწყოს მოწყობილობის დატენვა.

7. დატენვის/დაწყვილების ინდიკატორი

მოწყობილობას აქვს ინდიკატორზე 2 ფერის განათება
ციმციმა ლურჯი შუქი მიუთითებს, რომ მოწყობილობა დაწყვილებულია
ლურჯი შუქი უწყვეტად ანათებს. მოწყობილობა Bluetooth-ის საშუალებით სხვა მოწყობილობასთან არის
დაკავშირებული.
მუდმივად ანათებს წითელ შუქს. მოწყობილობა იტენება.

პრობლემების მოგვარება:

პრობლემა: მოწყობილობა არ უკავშირდება Bluetooth-ის საშუალებით, მოწყობილობა არ ჩანს სიაში.
გადაწყვეტა: დარწმუნდით, რომ AD 1185 დაყენებულია Bluetooth რეჟიმში და არ არის დაკავშირებული
სხვა მოწყობილობასთან. გთხოვთ, შეამოწმოთ AD 1185-ის უკანა მხარე, რათა ნახოთ, ციმციმებს თუ არა
ინდიკატორის შუქი (7) მუდმივად ლურჯი. თუ ის მუდმივად ლურჯია, ეს ნიშნავს, რომ AD 1185
დაკავშირებულია სხვა მოწყობილობასთან. თუ ის ციმციმებს და ეძებს, შეამოწმეთ, თავსებადია თუ არა
თქვენი ტელეფონი/კომპიუტერი/მოწყობილობა Bluetooth ვერსია 4.0-თან.

პრობლემა: მოწყობილობა არ ირთვება USB/SD რეჟიმში.

გადაწყვეტა: დარწმუნდით, რომ USB მოწყობილობა მუშაობს სხვა USB წამკითხველზე. თუ ასეა,
შეამოწმეთ, ფაილის ფორმატი დაყენებულია თუ არა FAT32-ზე. თუ არა, გადაფორმატეთ USB/SD
მოწყობილობა FAT32-ზე. თუ მოწყობილობა კვლავ არ კითხულობს, შეამოწმეთ, არის თუ არა USB/SD-ზე
ფაილები MP3 ფორმატში.

ტექნიკური მახასიათებლები:

გამომავალი სიმძლავრე: 6 ვატი.

შემავალი სიმძლავრე: DC 5V 0.6A

Bluetooth ვერსია: 4.0.

ფაილების მხარდაჭერა: Mp3

ბატარეა: 1800 mAh 3.7V

აკუმულატორის ტიპი: ლითიუმი.

დინამიკი: 2x5W

მაქსიმალური სიმძლავრე: 20 ვატი.

FM: 87.5 - 180 MHz

Adler Sp. z o. o., Ordonia 2a, 01-237 ვარშავა, პოლონეთი ამით აცხადებს, რომ AD 1185 მოწყობილობა

შესაბამებია დირექტივას 2014/53/EU. შესაბამისობის დეკლარაციის სრული ტექსტი ხელმისაწვდომია

შემდეგ ინტერნეტ მისამართზე: https://adler.com.pl/dane/CE/ADLER/ad_1185.pdf



გარემოს დაცვის მიზნით. ინფორმაცია ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების შესახებ. ელექტრო და
ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების შესახებ 2015 წლის 11 სექტემბრის კანონის მე-13 მუხლის 1 და მე-2 პუნქტების
შესაბამისად, ამით გაცნობთ ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების ნარჩენების სათანადო დამუშავების შესახებ:
1. აკრძალულია გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობების სხვა ნარჩენებთან ერთად განთავსება - ამას
ადასტურებს „გადახაზული ურნის“ ფორმის მარკირება, რომელიც მოითხოვს ამ ტიპის ნარჩენების შერევივით შეგროვებას.
2. ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები შეიძლება შეიცავდეს სახიფათო ნივთიერებებს, ნარეგებსა და
კომპონენტებს, რომლებიც გარემოში მოხვედრის შემთხვევაში სერიოზულ საფრთხეს უქმნის ადამიანებისა და ცოცხალი
ორგანიზმების ჯანმრთელობასა და სიცოცხლეს. მათ შეუძლიათ გამოიწვიონ მრავალი ჯანმრთელობის დაავადება,
როგორცაა მხედველობის, სმენისა და მეტყველების დარღვევა. მათ ასევე შეუძლიათ დააზიანონ თირკმელები, ღვიძლი და
გული და გამოიწვიონ კანის დაავადებები. მაგნი ნივთიერებებმა ასევე შეიძლება უარყოფითად იმოქმედოს სასუნთქ და
რეპროდუქციულ სისტემებზე და გამოიწვიოს კიბო. დაზიანებულ ნიადაგში მზარდი მცენარეებისა და მათგან მიღებული
პროდუქტების მოხმარებამ შეიძლება გამოიწვიოს ამ ჯანმრთელობის შედეგების რისკი.

3. გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები უნდა გადაეცეს მხოლოდ უფლებამოსილ შემგროვებელ პუნქტებს, რომელთა სია ხელმისაწვდომი უნდა იყოს თითოეული მუნიციპალური ოფისის ვებგვერდზე.

4. ოჯახები მნიშვნელოვან როლს ასრულებენ გამოყენებული აღჭურვილობის ხელახალი გამოყენებისა და აღდგენის, მათ შორის გადამუშავების ხელშეწყობაში. ისინი ასევე მნიშვნელოვან როლს ასრულებენ გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული აღჭურვილობის ნარჩენების მართვის სისტემაში, რაც საშუალებას იძლევა ნარჩენების პირდაპირ გადაიტანონ ავტორიზებული შერევის პუნქტებში და აღმოიფხვრას არასასურველი სოციალური ჩვევები, რომლებიც ნარჩენების აღჭურვილობის დაუგეგმავ ადგილებში დატოვებას იწვევს.

გარდა ამისა, გამოყენებული ელექტრო და ელექტრონული მოწყობილობები დააბრუნეთ მიწოდების ადგილზე.

საყოფაცხოვრებო ტექნიკის მყიდველისთვის მიწოდებისას, დისტრიბუტორი ვალდებულია უფასოდ შეაგროვოს გამოყენებული საყოფაცხოვრებო ტექნიკა მიწოდების ადგილზე, იმ პირობით, რომ გამოყენებული ტექნიკა იმავე ტიპისაა და იმავე დანიშნულებას ემსახურება, რასაც მიწოდებული ტექნიკა.

მუყაოს შეფუთვა და პოლიეთილენის (PE) პარკები უნდა გადაყარონ შესაბამის კონტეინერებში, რომლებიც განკუთვნილია შერჩევითი მუნიციპალური ნარჩენების შერევისთვის, როგორც აღწერილია. თუ მოწყობილობა შეიცავს ელემენტებს, ისინი უნდა ამოიღონ და გადართონ ცალკე შერევისა და გადამუშავების პუნქტში.

არ ჩაადოთ მოწყობილობა მუნიციპალური ნარჩენების კონტეინერში!!

მომსახურება თუ გასურთ სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე საჩივრის შეტანა, გთხოვთ, პირდაპირ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი.



COFFEE GRINDER
AD 4446



TOASTER 2 SLICE
AD 3214



HAND BLENDER
Ad4625



MIXER WITH BOWL
AD 4222



AIR FRYER OVEN
AD 6309



MICROWAVE OVEN
AD 6205



WAFFLE MAKER
AD 3049



KITCHEN SCALE
AD 3170



ELECTRIC KETTLE
AD 1286



SANDWICH MAKER
AD 3043



PORTABLE FRIDGE
AD 8077



Electric Oven With HOB
AD 6020



FAN HEATER
AD 7728



MOSQUITO LAMP
AD 7938



HEATED PAD
AD 7433



ORAL IRRIGATOR
AD 2176

ADLER

EUROPE



AIR COOLER
AD 7913



FOOT SPA
AD 2177



HAIR CLIPPER
AD 2831



HAIR DRYER
AD 2265



HEATED PAD
AD 7412



CERAMIC FAN HEATER
AD 7731



OIL-FILLER RADIATOR
AD 7811



KITCHEN SCALE
AD 3171



CHOCOLATE FOUNTAIN
AD 4487



HAND BLENDER
AD 4617



LINT REMOVER
AD 9616



VACUUM CLEANER
AD 7044



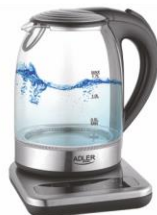
MEAT MINCER
AD 4811



Blender
AD 4078



ELECTRIC GRILL
AD 6610



ELECTRIC KETTLE
AD 1293

KARTA GWARANCYJNA

WARUNKI GWARANCJI obowiązują na terenie Rzeczypospolitej Polskiej

Adler Sp. z o.o. ul. Ordona 2a 01-237 Warszawa zapewnia Użytkownika o dobrej jakości sprzętu, na który wydana jest niniejsza karta gwarancyjna i udziela 24 miesięcznej gwarancji, która liczy się od daty zakupu sprzętu. Usługi gwarancyjne świadczone są po okazaniu prawidłowo wypełnionej karty gwarancyjnej. Wady lub uszkodzenia sprzętu ujawnione w okresie gwarancji usuwane będą bezpłatnie przez Serwis Centralny. W przypadku zakupu sprzętu przez przedsiębiorcę (faktura VAT) okres gwarancji wynosi 12 miesięcy.

Powyższy zapis nie dotyczy jednoosobowych działalności gospodarczych, o ile rodzaj zakupionego sprzętu, nie jest związany z profilem prowadzonej działalności gospodarczej – weryfikacja w CEIDG.

W przypadku wymiany rzeczy na nową, albo po dokonaniu istotnej naprawy, okres gwarancji biegnie na nowo od chwili dostarczenia klientowi rzeczy wolnej od wad, lub zwrócenia rzeczy naprawionej. Jeżeli gwarant wymienił część rzeczy, przepis powyższy stosuje się odpowiednio do części wymienionej. Gwarant zobowiązuje się pokryć koszty dostarczenia rzeczy do serwisu na adres wskazany w karcie gwarancyjnej. Jednakże uprawniony z gwarancji powinien zachować rozsądek, wybierając środek transportu. Uprawnionemu z gwarancji nie przysługuje od gwaranta zwrot kosztów dostarczenia towaru – rzeczy do naprawy gwarancyjnej, przekraczający ekonomicznie uzasadnione koszty przewozu.

UWAGA: Sprzęt przeznaczony jest wyłącznie do użytku domowego. Naprawami gwarancyjnymi nie są objęte czynności związane z odkamienianiem, konserwacją, czyszczeniem urządzenia oraz części i akcesoria ulegające zużyciu przy normalnym użytkowaniu. Gwarancja nie obejmuje mechanicznych uszkodzeń sprzętu oraz wad i uszkodzeń wynikłych wskutek:

- niewłaściwego lub niezgodnego z instrukcją użytkowania, przechowywania i konserwacji;
- ingerencji nieautoryzowanego serwisu, samowolnych napraw, przeróbek i zmian konstrukcyjnych;
- użycia niewłaściwych materiałów eksploatacyjnych.
- uszkodzeń mechanicznych, termicznych, chemicznych i powstałych na skutek przepięcia w sieci.
- karta gwarancyjna jest nieważna bez daty zakupu, pieczęci sprzedającego i kopii dokumentu zakupu.
- gwarancją nie są objęte elementy eksploatacyjne i akcesoria w tym: elementy szklane (np. dzbanki, talerze), sznury przyłączeniowe, sieciowe, żarówki, baterie, nożyki i folie do urządzeń tnących, nasadki miksujące, trzepaki, mieszaki, ssawkoszczotki, rury, węże, kubki miksujące, głowice tnące i sita.

Reklamowany sprzęt jest dostarczany do Serwisu Centralnego przez Klienta w stanie kompletnym i odpowiednio zabezpieczony na czas transportu. Po dokonanej naprawie reklamowany sprzęt odbierany jest z Serwisu Centralnego przez Klienta.



adnotacja serwisu:

SERWIS CENTRALNY
01-237 Warszawa ul. Ordona 2A
tel. 728 - 595 - 006
serwis@adler.com.pl www.adler.com.pl

.....
(data sprzedaży)
.....
(pieczęć sklepu i podpis sprzedawcy)

Termin usunięcia wady może zostać wydłużony o czas potrzebny do importu niezbędnych części, nie dłuższy niż 30 dni roboczych. W każdym takim przypadku warsztat serwisowy powiadomi klienta o wydłużeniu terminu naprawy gwarancyjnej. W związku z koniecznością sprowadzenia części zamiennych i poinformuje o nowym terminie usunięcia wady.

W przypadku stwierdzenia usterki należy ją zgłosić w punkcie sprzedaży lub w Serwisie Centralnym, ul. Ordona 2A, 01-237 Warszawa, tel. 728-595-006 lub e-mail: serwis@adler.com.pl.

W zgłoszeniu proszę podać swój adres, nr telefonu i opis usterki. Do reklamacji konieczne jest dołączenie kopii dokumentu zakupu. Gwarancja nie wyłącza ani nie ogranicza oraz nie zawiesza uprawnień kupującego wynikających z przepisów o rękojmi za wady rzeczy sprzedanej.

W trosce o środowisko..

Opakowania kartonowe oraz worki polietylenowe (PE) należy wrzucać do odpowiednich pojemników przeznaczonych do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych zgodnie z ich opisem. Jeżeli w urządzeniu znajdują się baterie, należy je wyjąć i osobno oddać do punktu zbierania i składowania. Zużyte urządzenie należy oddać do odpowiedniego punktu zbierania i składowania, gdyż znajdujące się w nim niebezpieczne substancje mogą stanowić zagrożenie dla zdrowia i środowiska. Oznaczenie umieszczone na produkcie wskazuje, że urządzenia nie należy wyrzucać do pojemnika z odpadami komunalnymi.

Zużyty sprzęt elektryczny, to odpady, które zawierają substancje szkodliwe dla ludzi, zwierząt i środowiska. Substancje te mogą doprowadzić do zanieczyszczenia gleby, wody lub powietrza, a poprzez to mogą się dostać do organizmu człowieka i doprowadzić do licznych dolegliwości zdrowotnych, takich jak: zaburzenia wzroku, słuchu, mowy, mogą również doprowadzić do uszkodzenia nerek, wątroby i serca, oraz wywołać choroby skóry. Substancje szkodliwe mogą mieć również niekorzystny wpływ na układ oddechowy i rozrodczy oraz doprowadzić do zmian nowotworowych. Spożycie roślin rosnących na skażonych glebach, oraz produktów powstałych z nich może grozić w/w skutkami zdrowotnymi.



AFTER SALE SERVICE NOTICE

GB	If you want to buy spare parts or make any complaints, please contact the seller who issued the receipt directly.
DE	Wenn Sie Ersatzteile kaufen oder reklamieren möchten, wenden Sie sich bitte direkt an den Verkäufer, der die Quittung ausgestellt hat.
FR	Si vous souhaitez acheter des pièces de rechange ou faire des réclamations, veuillez contacter directement le vendeur qui a émis le reçu.
ES	Si desea comprar repuestos o presentar alguna queja, comuníquese directamente con el vendedor que emitió el recibo.
PT	Se você quiser comprar peças de reposição ou fazer alguma reclamação, entre em contato diretamente com o vendedor que emitiu o recibo.
LT	Jei norite įsigyti atsarginių dalių ar pateikti nusiskundimą, susisiekię tiesiogiai su kvitą išdavusiu pardavėju.
LV	Ja vēlaties iegādāties rezerves daļas vai izteikt pretenzijas, lūdzu, sazinieties tieši ar pārdevēju, kurš izsniedza čeku.
EST	Kui soovite osta varuosi või esitada pretensioone, võtke otse ühendust kviitungi väljastanud müüjaga.
HU	Ha pótkatkrészeket szeretne vásárolni, vagy panaszt szeretne tenni, forduljon közvetlenül a bizonyslatot kiállító eladóhoz.
BS	Ako želite kupiti rezervne dijelove ili napraviti reklamaciju, obratite se direktno prodavaču koji je izdao račun.
RO	Если вы хотите купить запчасти или предъявить какие-либо претензии, пожалуйста, свяжитесь напрямую с продавцом, выдавшим чек.
CZ	Chcete-li zakoupit náhradní díly nebo uplatnit jakoukoli reklamaci, kontaktujte přímo prodejce, který účtenku vystavil.
RU	Dacă doriți să cumpărați piese de schimb sau să faceți vreo reclamație, vă rugăm să contactați direct vânzătorul care a emis chitanța.
GR	Εάν θέλετε να αγοράσετε ανταλλακτικά ή να κάνετε οποιαδήποτε παράπονα, επικοινωνήστε απευθείας με τον πωλητή που εξέδωσε την απόδειξη.
MK	Ako sakate da kupite rezervni delови или да поднесете какви било popлаки, контактирајте директно со продавачот кој ја издал сметката.
NL	Als u reserveonderdelen wilt kopen of een klacht wilt indienen, neem dan rechtstreeks contact op met de verkoper die de bon heeft afgegeven.
SL	Če želite kupiti nadomestne dele ali vložiti reklamacije, se obrnite neposredno na prodajalca, ki je izdal račun.
FI	Jos haluat ostaa varaosia tai tehä valituksia, ota yhteyttä suoraan kuitin antaneeseen myyjään.
PL	W przypadku chęci zakupu części zamiennych lub zgłoszenia ewentualnych reklamacji należy kontaktować się bezpośrednio ze sprzedawcą, który wystawił paragon.
IT	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
HR	Se desidero acquistare pezzi di ricambio o presentare reclami, contatta direttamente il venditore che ha emesso la ricevuta.
SV	Om du vill köpa reservdelar eller göra några reklamationer, vänligen kontakta säljaren som utfärdat kvittot direkt.
DK	Hvis du ønsker at købe reservedele eller reklamere, bedes du kontakte sælgeren, som har udstedt kvitteringen, direkte.
UA	Якщо ви хочете придбати запчастини або подати будь-які претензії, зверніться безпосередньо до продавця, який видав чек.
SR	Ako želite da kupite rezervne delove ili da uложите reklamaciju, obratite se direktno prodavcu koji je izdao račun.
SK	Ak si chcete kúpiť náhradné diely alebo uplatniť akúkoľvek reklamáciu, kontaktujte priamo predajcu, ktorý účtenku vystavil.
AR	إذا كنت ترغب في شراء قطع غيار أو تقديم أي شكوى ، فيرجى الاتصال بالبايع الذي أصدر الإيصال مباشرة.
BG	Ако искате да закупите резервни части или да направите оплаквания, моля, свържете се директно с продавача, който е издал касовата бележка.
AZ	Ehtiyat hissələri almaq və ya hər hansı şikayət etmək istəyirsinizsə, qəbz verən satıcı ilə birbaşa əlaqə saxlayın.
ALB	Nëse dëshironi të blini pjesë këmbimi ose të bëni ndonjë ankesë, ju lutemi kontaktoni drejtpërdrejt shitësin që ka lëshuar faturën.
KA	თუ გსურთ სათადარიგო ნაწილების შეძენა ან რაიმე პრობლემა, გთხოვთ დაუკავშირდეთ გამყიდველს, რომელმაც გასცა ქვითარი პირდაპირ.